

## کتاب خانگړنې

مړق نابغه (سید جمال الدین افغان)

پال: دکتور سعید افغانی

ومړی چاپ مهتممین:

«فهیم» او امین الدین سعیدی

چارې: عبدالمنان «حکیمی»

نتی ډیزاین: محمد زمزم

د کب میاشت 1355 لمریز کال

بانی دمنانځنی غونډه دده داتبایم تلین په وپار

رچاپ: ۱۳۹۴ ل ۲۰۱۵ م

مصر کنبې د افغانستان داسلامی

ت - فرهنگي خانگه .

راتی لړی : اته دیرشم

# دشرق نابغه (سید جمال الدین افغانی)

## دده ژوند، دده جهاد او دده ارزښتناکه افکار

لیکوال : دکتور سعید افغانی

د لوی خدای په نامه

## سرریزه

و د شلمې پیړۍ په دویمه نیمايي کېښي،  
توڼ ته محصلین د زدکړو لپاره لیرل پیل  
که د هغو محصلینو ترمنځ بررسي ترسره  
و په ډله کېښي د دکتور محمد سعید افغاني  
، چې د زدکړی په وخت کېښي پدې هېواد  
ه لیکنی هم چاپ شوی.

حصلینو ترمنځ ځیني نوموړو هم شتون  
افغانستان په سیاسي او علمي ډگرونو کېښي  
ناند غلام محمد نیازی، استاد برهان الدین  
رسول سیاف، حضرت صبغت الله المجددي،  
بې، پوهاند وفي الله سمیعی، محمد موسی  
سیلانی، عبدالقیوم رهیر، سیف الرحمن  
ید، پوهاند محمد کبیر، پوهاند غلام صفدر

محصلین و. ددی خلیدلی کسانو په جمله کښې راځي، مگر د خپلي تحصيلي دورې په موده کښې چې په مصر کښې اوسیدل د عربي او مصري مخاطبانو ترمنځ یې د خپلو آثارو او تالیفاتو نشر کولو ته پاملرنه ونه کړه.

څیړنی څرگندوي چې یوازي دکتور سید محمد موسی توانا خپله د دوکتورا رساله یا تیزس په ۱۹۷۱م کال کښې د ( الاجتهاد ومدی حاجتنا اليوم في العصر الحاضر) تر عنوان لاندی او همدا رنگه دکتور عنایت الله ابلاغ خپله رساله د (امام أبوحنيفة المتکلم) تر عنوان لاندی په قاهره کې د زدکړی پای ته رسولو وروسته چاپ کړئ، دوه کتابونه چې په عربي نړی کښې خاص شهرت لري او آن تر دی چې د ۱۹۷۱م کال څخه راپدیخوا چې چا د (اجتهاد) په هکله کتاب لیکلی هرومرو د پوهاند دکتور سید محمد موسی توانا اثر یې د عمده مرجع او سرچینې څخه شمیرل کېږي.

ولې دکتور محمد سعید افغانی له دوي نه د مخه خپل مهم کتابونه لکه ( نابغة الشرق) په ۱۹۶۷م کال کښې او همدارنگه (شيخ الإسلام عبد الله الأنصاری الهروي، مبادنه وآراؤه الكلامية والروحية) په کال ۱۹۶۸م کښې په قاهره کښې چاپ کړل، چې پدی لړ کښې د نورو څخه مخکښ دي. که څه هم د شلمې پیړی په وروستیو او د یوویشتمی پیړی په لومړیو کښې خدای بخښلي دکتور محمد امان صافی خپل څو آثار په قاهره کښې چاپ ته ورسول، ولې د ده گټور کتابونه د هغه دورې وروسته چاپ شول چې په مصر کښې هستوگنه غوره کړه او د عربي هیوادونو په پوهنتونونو کښې د استاد په توگه وظیفه ترسره کوله، مگر د دکتور سعید افغانی ښوالی پدی کښې و چې د تحصیل په دوره کښې یې خپل کتابونه چاپ کړل او د زدکړو پای ته رسولو

( الدین رباني او داسی نور، دوي په هیواد ځپانو سره د لیکنو او د همکارئ تجربه منځ یوازيني کس سعید افغانی و چې قاهرې . نجم المدارس مدیریت په غاړه درلود او په (نجم) په نوم جریده په ۱۳۳۷ هجری لمريز د پوهې له پاره تاسیس کړه، همدارنگه یې یه هم د حبیبی په لیسه کښې د تدریس په بېره ایښې وه تر څو زدکونکي لیکنی او یې.

( دشرق نابغه) کتاب چې نن یې درنو کوو د سید جمال الدین افغانی د پيژندنې، نو په ډگر کښې د مهمو آثارو څخه بلل ږبي متن هغه وخت په قاهره کښې خپور الله خان جمالي د کتاب ژباړه ددی عنوان سد آبادی المعروف بالافغانی کما یقدمه ابن خان) خپور شو، دغه کتاب د صادق نشأت د المنعم حسنین (مصريي) له خوا د فارسي شو او ددی ژباړې څخه هدف دا وه ترڅو مله وکړي او د ده افغانیت د پوښتنې لاندی دده اصلي عقیده او مذهب باندی گوزارونه چې وروسته په اتیايمه لسيزه کښې ډاکټر ادامه ورکړه.

د محمد سعید افغانی ژوندلیک د هغه نږدی فیسور عبدالله بختیاني خدمتگار په کتاب ( یې مطالعه، کړ په هغه ځای کښې چې وایې (د راستون شو)) داسې ښکاري چې هغه په

حسبي اسناد او حتمي حد و بحد سي د حاب  
ت د مخالفت سره مخامخ شو، ورځه  
ماسټري او دکتورا شهادت نامي ترڅنگ د  
هم راوري، د دکتور سعيد افغاني له خوا  
چي گني د ازهر مشهور او لوی پوهنتون د  
شهادت نامه په ليسانس معادله کړه، کار  
دکتور سعيد افغاني په روحیه باندی منفي  
يي د کابل پوهنتون په چوکات کبني خدمت  
مه دا وه چي د کابل پوهنتون د شرعياتو  
لي کس د تجربی څخه چي هېواد په دیني  
لوی و او درس يي ویلی و او مولوي و چي  
، او کولی شول ترڅو نورو طالب علمانو له  
دبختانه داسی ونه شول او خلک د هغه کس  
د لغمان د خیر آباد د عمرزیو د زدکړی  
نزی مشهور او وتلی پوهنتون یعنی الازهر  
شو.

ور سعيد افغاني د نوم سره د شپږ څلویښتو  
وم او د نن څخه څلویښت کاله په خوا د  
ما د مشر ورور شهید استاد سایف د کرایي  
د جمعی لمونځ به مو په یو مسجد کبني ادا  
تور سعيد افغاني لیدلی همدا رنگه می دده  
امین الدین سعیدی او دکتور صلاح الدین  
، په مدرسه کبني ز ما څخه دوه کاله مخکي  
ي د ارواښاد ډاکتر صاحب سعيد افغاني لیدو  
م او زه يي د یو ځوان په توگه ډېر تشویق  
کال په پسرلي کبني چي د ژمي رخصتیو

پوهنیزو دکتور سعید افغاني لا د مخه خپله کورنی تشکیل کړی وه،  
چي څو بچیان يي هم درلودل، خو د ده لور همت دئ دي ته تیار  
کړ چي د ۱۳۴۲ څخه تر ۱۳۴۷ هجري لمريز کال کي مصر ته  
راشي تر څو په اسلامي فلسفه کبني ماسټري او دکتورا تر لاسه  
کړي.

دلته د یادونی وړ بولم هغه کسان چي د کابل د عربي  
دارالعلوم څخه فارغ وو، د دوی شهادت نامي په افغانستان کبني د  
بکلوریا سره معادله وی، مگر په مصر کبني د ازهر پوهنتون  
شرعی پوهنځي و سره مقایسه او ليسانس ته معادله کیدلی، له  
همدی کبله د دکتور سعيد افغاني او د خدای بڅښلي محمد موسی  
شفیق، شهادت نامي هم د ليسانس سره معادله او دوي په  
ماسټري دوره کبني شامل شول.

د افغانستان د دیني مدرسو د تحصیل کچه د هغه څخه  
څرگندېږي چي دکتور سعيد افغاني د کابل دارالعلوم کبني مخکي له  
دی چي په پنځم ټولگي کبني شامل شي، د هغه څخه د نحوی په  
علم کبني د (شرح جامي) په کتاب کبني امتحان و اخیستل شو او د  
بريالي کیدو وروسته د کابل دارالعلوم په پنځم ټولگي کبني شامل  
شو، نو هغه څوگ چي د شرح جامي کتاب امتحان ورکړي تر څو  
د کابل عربي دارالعلوم په پنځم ټولگي کبني شامل شي او اته ۸  
کاله نور هم درس ووايي، نو څرگندېږي چي په هغه وخت کبني د  
درسي نصاب کچه په عربي دارالعلوم کبني کوم حد کبني وه.

دغه معادله چي د عربي دارالعلوم شهادت نامه په ازهر کبني  
په ليسانس معادله کيږي د ځینو څوښه نه وه، له همدی کبله په  
هغه وخت کبني په قاهره کبني د افغانستان سفارت رسماً د ازهر  
پوهنتون څخه غوښتنه وکړه چي د افغانستان د دیني مدرسو  
شهادت نامي د ليسانس سره معادله کوم، بلکه هغه د ليسانس

ددی کتاب د چاپ دواړه مهتممان زما دوستان و، یو یی د دکتور صاحب سعید افغانی زوی ښاغلی امین الدین سعیدی او بل مهتمم چي د ابوحنیفه د مدرسې د مبارز او په علم مین خدای بخښلی عبدالرزاق فهیم و، چي زما له پاره د دوی نومونه د کتاب د مهتممانو په توگه بله جاذبه هم درلوده.

(د شرق نابغه) په افغانستان کښي د لوستونکو له پاره ډېر په زړه پوري او په خاص ډول یی هرکلی وشو، چي ډېر ژر یی نسخي خرڅی او بیدرکه شوی، تر دی خایه چي لیکوال یی مجبور شو ترڅو په خپل مصرف د کتاب زر ۱۰۰۰ ټوکه نوری نسخي هم چاپ کړي.

مخکي ددی چي دا کتاب په دویم ځل په قاهره کښي چاپ شي د کتاب په مراجعه کولو کښي راته څرگنده شوه چي نوموړی کتاب لا هم ډېر نوي او بکر مطلبونه لري او د لوړی علمي څیړنی څخه برخمند دی.

که چیرته پدی کتاب نیوکه وشي هغه نکتی ته به اشاره وشي چي د دی کتاب زیاتی مراجع په عربی ژبه دي، او شاید د لیکوال د وطن څخه لریوالی لامل گرځیدلی وي، چي د سید جمال الدین آثار په فارسی ژبه د څیړونکي او عالیقدر مؤلف سره نه وو، په خاصه توگه د سید هغه مهمی رسالی اصلي متن یعنی ( نیچریه) چي مرحوم سعید افغانی د هغه رسالی په عربی ژباړل شوي نسخي څخه گټه پورته کړی.

په هر ترتیب دا کتاب هم د افغانستان د فکري پانگي څخه دی، چي په قاهره کښي د افغانستان سفارت د دکتور سعید افغانی قدرمن زوي ښاغلي دکتور امین الدین سعیدی څخه یوه نری مننه کوي چي د کتاب کامل او تیپ شوی متن یی د افغانستان سفارت ته لیدل کولای شو. هم دین سید سعید افغانی زوی دده خاصه

دا سریزه پای ته ورسوم لازمه گنم چي د عید افغانی یوي بلی ښیکني ته اشاره وکړم، بخښلي خپل کتاب "نابغه الشرق" چي په سیزه وروسته یی د خپلو خلکو په ژبه یعنی نو د کتاب څخه لا زیاته گټه پورته شي، دا په زرگونه افغان محصلینو د ماسټری او (س) په بهرنیو ژبو لیکلي دي، ولي د خپلو لپاره یی خپلو ژبو ته ندي ژباړلي، که تور سعید افغانی په لاره قدم ایښی وای او خلکو په ژبو ژباړلي وو، نن ورځ به د نو ته په زرگونه نور علمي کتابونه هم

د لیکوال سعید افغانی او د عالی مقام (ی) اروا وی دی ښادې وي!

فضل الرحمن فاضل - قاهره  
۱۳۹۴ - ډسمبر ۲۰۱۵م صفر المظفر  
۱۴۳۷ق

ی وی او پدی مبرری سی بی دبو سی سید  
لاسه کره .

## مولوي داکتر سعید افغاني

خدای بخښلی مولوي داکتر محمد سعید ( سعید افغاني ) ( ۱۳۰۰ ) هجری شمسی کال کی دلغمان ولایت دخیر آباد په کلي کی وزیر یده ، هغه دخپل پلار مولوي عبد المجید ساپی چه دخپل وخت له مشهور و مدرسونو څخه وو دتیر گړوی دجامع جومات خطیب او امام وو ، او هم یی دنورومخورو روحانیونونه خپلی لو مړني زده کړي وکړی او بنایسته ښه ملا شو .

وروسته بیا محمد سعید دکا بل عربي دارالعلوم کی شامل شو ، کله چه په ( ۱۳۲۵ هجری شمسی ) کال کی ددغی مدرسې نه فارغ شو ، په سر یی دمولوي پکړی وټرله شوه ، سمدستي په همدغه مدرسه کی داستاد په حیث مقرر شو ، او بیا په کال ۱۳۳۷ کښی دننګر هار دنجم المدارس دمدرسی دمدير په حیث وټاکل شو .

یو څو موده دپو هنی او روزنی دوزارت دمسلکي تدریساتو غړی شوو او بیا بیرته دنجم المدارس مدیر او وروسته دحیبی لیسې ته ددینی علومو دښوونکي په حیث وټاکل شو .

سعید افغاني په ( ۱۳۴۲ ) هجری شمسي کال مصر ته ولاړ او تر ( ۱۳۴۷ هجری شمسي ) کاله پوري په ( جامع الازهر ) کښی دفلسفې او الهیاتو په زده کړه بوخت و .

کله چی دوکتور مولوی سعید افغاني وطن ته راستون شو ، نو لو مړی دعالی دارالمعلمین داستاد په توگه دنده تر سره کړه او بیا وروسته دکابل پو لتخنیک ته لاړ او هلته دوخت دمحصلانو او استادانو ددموکراتیکو مبارزو له لړی سره دخپل دینی او مذهبی مقام ساتلو سره سم یو ځای شو او دکابل پو هنتون داستادانو له خوا دهغه وخت داستادانو اتحادی غړی او بیا دپو هنتو نونو داستادانو د اتحادی رئیس مرستیال په توگه انتخاب شو .

دروانی پیری څلورمې لسيزې په پیل کی بی په هیواد کی دملی یو والی لپاره دیو پراخه لکو ته په گوته کړي او هغه یو داسې ټولنیز ون سره چی دببعدالتی کمبله ټوله کړي مینه ؤ ( ۱۳۵۲ هجری شمسی ) کال کښی دقضا رپسی دتمیز د عالی محکمې رئیس ( قاضی سته داسلامي شئونو وزارت په راس کی خت دملی جبهی مرستیال او هم دی علماؤ شر شو .

( اوه دیرش ) ټوکه کتابونه او ددوه زرونه ، اجتماعي ، او ادبي مقالې لیکلی چه دانیس ، ن ، ننګر هار ، دکابل مجله ، پیام حق ، قضا رځپانو او مجلو کښی خپاره شوی دي .

عبد الله الانصاري په عربي ژبه ، دچاپ کال

بید جمال الدین الافغاني ، په عربي ژبه ، دچاپ سر

بید جمال الدین افغاني ، په پښتو ژبه چاپ کال  
کلنور وزارت .

یخا وحضارناً وكفاحاً په عربي ژبه .

میه وآراء المعتزلة والاشاعرة والماتريدية

نبیها ت ابن سینا ، په پښتو ژبه ، دچاپ کال:

## انا لله وانا اليه راجعون (روح دي بناد وي)

- 3- منطق درسي کتاب (د تعلیم او تربیه دوزارت لخوا)
- 4- اساسات اسلام به نگاه علم و فلسفه د دارالمعلمین محصلینو ته درسي کتاب .
- 5- کلتور اسلام از نگاه علم و فلسفه ، په دري ژبه ، د چاپ کال : ۱۳۴۹ کابل افغانستان .
- 6- مختصر تاریخ افغانستان و دول متمدن اسلام . درسي کتاب دپولتخنیک د محصلین درسي کتاب .
- محمد صلی الله علیه وسلم رهبر بزرگ اسلام ، د چاپ کال ۱۳۶۳ هجری شمسی کابل - افغانستان
- پلاروطنه ملی جبهه او یا دلته د ټولنیزو ستونزو دحل لاره ، د چاپ کال ۱۳۶۲ کابل - افغانستان
- خطر جنگ هستوی ، په دري ژبه ، د چاپ کال : ۱۳۶۳ کابل - افغانستان .
- اندرز ها په دری او پښتو ژبه
- آداب قاضی په دری ژبه د قضا د کورس د محصلینو لپاره د عدلی وزارت لخوا چاپ شوی .
- والصلاح خیر ، صلح و آرامش از دیدگاه اسلام د چاپ کال : ۱۳۶۲ کابل - افغانستان.
- تاریخ تمدن اسلام ، په دری ژبه ، د چاپ کال : ۱۳۶۰ هجری شمسي کابل - افغانستان.
- مولوي داکتر سعید افغاني د دوه زرونه زیات مذهبی ، فلسفی ، اجتماعی ، او ادابی مقالی لیکلی چه د انیس ، هیواد ، کاروان ، پامیر ، کابل مجله ، دپیام حق مجله ، دقضا او نورو داخلی او خارجی نشراتو کینی په نشر رسیدلی دی .
- مولوي داکتر محمد سعید ( سعید افغاني ) د « 1364 » دحوت په اوومه د ( 1985 فبروری ۲۵ مه ) ددری شپیتو کالو په عمر

\*\*\*

؛ فلیمت فی سبیل حیاة أمتہ . «  
د سره مینه لری نود خپل ملت دژوند

بو او دسیسو په معاین دی جسمیری، حیعیب  
ت، عمل، سیاحت خطابی، مجلسونه، خپرونی،  
ی، بنودنه، تعلیم، دیوخی څخه بل ځای ته  
انقلابونه، قهر او غصه، سیاست او روابط دا  
جامعی دروحي او نفسی امراضو علاج وکړی  
س ډول دشرق څخه دظلم او زور زیاتی کمبله  
رین علاج دابنکاره کیده چی دفرد او جامعی دا  
کی دی چه دقران کریم اود اسلام په اصلی  
ل وشی او داعمل باید دعقل اوفکر په رڼا کی  
گه رهبری شی.

ی په خپل وخت کی دشرق نابغه، دخپل عصر  
فقونو او مجاهدو خاوندو او دا واقعی حقیقت  
و او بنی رهبری په وسیلی دانسانی کرامت  
و زبردست فکری انقلاب بلکه ډیر عملی  
لل.

رحمة الله عليه وعلى اتباعه واعوانه.

هیچوک دحپن ملک په میبه حی نه دی مړ سوی محر  
چی ملت ئی بیرته ژوندی کړی دی.

سید جمال الدین افغانی

تذکرة للشيخ الفاضل محمد عبده يتذكر بها ماحوته

الصدور واستقرت عليه القلوب. سنة ١٨٨٥

ژباړه دفاضل شيخ محمد عبده يادونی دپاره دا ددی

له امله چی په دی به خپل تسل کوی.

## د ليکوال سرريزه

نحمد الله ونستعينه ونصلى على سيدنا محمد واله واصحابه  
والتابعين الابرار، الذين نهجوا منهجه القويم وايدوا المسلمين  
بالهداية الى الصراط المستقيم.

اما بعد:

په جهاد او مجاهد باندي فخر کول دا ددی معنی لری چی خلک  
د حق او حقانيت په لياره کی رښتینی جهاد او مجاهد غواړی په دغه  
سلسله کی سید جمال الدین افغانی هغه میرنی مجاهد دی چی خپل ټول  
ژوندنی داسلام او بشر دخدمت دپاره وقف کړی و په دغه لياره کی  
دده عزم او اراده داسی اندا زی ته رسیدلی وه چی دهیخ منفی تاثیر  
لاندی نه پاته کیده ددی په جهاد کی دتوسل دپاره داسلام د

\*\*\*



سرو او حردسو یی سوچ سسو دوی بردسی  
بیداری اوشعور کی کمزوری ؤ او دخپلو  
ر مستقبل برم او جریان یی مقایسه او مقارنه  
غه اسباب او عوامل درک کولی شول چی  
بدبختی موجب گرځیدلی ؤ ددوی ټوله هڅه او  
ر اوتباه کوونکو استزاحتونو په خواوه، دوی به  
ه نقشی جوړولی حتی ددوی رسمی وخت هم  
وه، ددوی سره دانسانیت او دفضل دمقام  
چی بی له ځانه بل څوک ورته انسان نه ښکاره  
م له خلکو څخه یی جبراً او قهرآ غوښتل چی  
ر او انسانی خیانتونو باندی دخوښی اظهار  
میاست اونیک عمل وواپی. دوی دحق داظهار  
او دښمنی درلودله او دعمومی منفعت دتأمین  
ستفاده په مقابل کښی ملی خیانت تعبیر وه او  
انی ددوی دپاره استعمالیدل.

د ووايم چی دسید جمال الدین افغانی په عصر  
انو دقدرت واگی دداسی کسانو په لاس کښی ؤ  
کشافی او پرمختگ حرکت څخه ډاریدل او  
یی دخپلو مطلق العنانه او ناروا قدرتونو خاتمه

سید افغانی صاحب دتنگسو په عصر کی لوی  
ژوند دتکالیفو، مشقاتو او ناوړه تصرفاتو  
له کی هغه وخت چی دی وړوکی ؤ دسلطنتی  
و چی پلار او ترونه یی کابل ته راوستل شی  
ر ټول مالونه ضبط شی ددی وجه داوه چی دده  
نو کی د ډیر اعتبار خاوندان ؤ نو د وخت  
اعتبار دخپل تسلط خاتمه گڼله.

## دسید جمال الدین افغانی د عصر خصوصیات

دده دپیدایښت په زمانه کښی دافغانستان پاچایان او قبايل په  
سختو جگړو اختلافاتو او اضطراباتو مبتلا ؤ، هغه وخت امپریالیستی  
دسیسو چی کوم د بدبختی تخم کرلی ؤ دهغی په وجهی افغانی قبیلی او  
قومونه د فردی او شخصی وړو اهدافو (بدقدرت دلاس ته راوړ او او  
ناروا لبرمال پیدا کولو) دپاره یوتربله جنگیدل او اکثر په دی نه پوهیدل  
چی دوی څوک جنگوی او دپردی آخوا لاسونه ددوی په حیاتی  
مقدراتو څنگه لوبی کوی؟ دوی ښه نشوه تحلیلولی چه څه باید  
وکړی؟ ددوی ملی رهبری کمزوره وه او ودملی دښمنانو لمخول او  
تعبیر مؤثر واقع کیدی.

هغه وخت د افغانستان دخلکو حال کت مت دعربانو دجاهلیت  
دوری ته ورته ؤ دوی به په خپلو نسبونو او ظلمونو فخر کولو اود  
خپلو ورونو په وژلو هیڅ ډیل نه ؤ بلکه دخپل ملی ورور انسان وژل  
او څیری کول ورته شجاعت اومیرانه ښکاره کیدله باید ووا یم چی  
هغه وخت په ټول شرق کښی امپریالیستی دسیسو خلک دناپوهی په  
وجهی دژوند دښه سمبا لولو څخه گپچ کړی ؤ دوی لکه دیو مزمن  
مریض په شانی په سلها ؤ اجتماعی مرضونو مبتلاؤ مگر نه په خپل  
مرض او علاج پوهیدل اونه یی معالج ډاکتر ته رجوع کوله.

به بی وریسی بحریمون نه چی ده دمعه  
ینو مشر - (میرزا محمد حسن شیرازی) دیته  
ی فتوا صادره کری چی ترخو دغه شرکت  
وی هیخوک به تتباکو نه سکوی په دی اثر  
، او بختل اوله پیری غصی ئی دده دمرگ او  
وجه وه چی دایران حکومت مجبوره شو چی  
پوندو په تاوان لغوه کری نو خکه دایران پاچا  
ی باندی زینت زیات قهر وه خوخنکه چی سید  
خت په ایران کی نه ؤ ؛ نو دخپل حکومت په  
مال الدین افغانی په اصل کی ایرانی دی ترخو  
ته راوی او په سزایی ورسوی.

عبدالقادر) مغربی په خپل کتاب (جمال الدین  
بول لیکي: هغه وخت چی دایران لوی مامور  
په اعتماد الدوله ملقب ؤ او پاچاته پیر نزدی ؤ  
الاثار) کی ولیکل چی سید جمال الدین افغانی  
یی خخه دی یوه لویه هنگامه پیدا شوه داوخت  
نصیت دتاثر په حالت کی ماته راغی راته یی  
. جمال الدین افغانی ایرانی دی، په ایران کی  
ن اولاد دی دایوه افتراء ده چی د (ناصرالدین  
بری ده ترخوپه دی وسیلی له ده خخه انتقام  
هغه ده چی ماته زما دوست شیخ (عبدالحمد  
ویلی ده، قاضی صاحب ماته دخپلی مشاهدی  
یلی: کوم وخت چی سید جمال الدین افغانی  
او بصری ته راغی دبصری والی چی پیر  
زگار ه انسان ؤ او (هدایت پاشا) نومیده ده او  
کسانودده بڼه اعزاز او استقبال وکړه خویو ناخا

د استعمار او استثمار دطوفانی دسیسو خخه خلاص کری واقعاً ده  
دخلکو د ژوند دښه کیډو او ظلمونو، بندیزونو او فشارونه دلیری کیډو  
دپاره سخت فولادی تصمیم ونیوه او په داسی بدوشراطو کی چی دا  
امیدواری هیخ لپاره نه لیدل کیډله خوبیا هم ده داصلاحاتو دستخت  
ضرورت او د خلکو دببچارگی په اساس دهمت ملاتړله او په  
اسلامی، شرقی او انسانی جهادی پیل وکړه.

### سید جمال الدین افغانی جنسیت او ملیت

دا ثابت شوی ده چی سید جمال الدین افغانی په ربنتیا چی واقعاً  
دافغانستان دکنر د ولایت د (اسعد آباد) دقربی خخه دی خکه چی ده په  
خپله په وارو وارو ویلی دی چی اصیل افغان دی اودی هر چیرته  
چی تلی او چیرته چی رسیدلی دی په دی دوه حسینی او افغانی  
صفتونو یی فخر کری دی لکه چی ده په خپله ویلی دی.

«استوقتنی الافغان وهی اول ارض مس جسمی ترابها»

افغان بیداره کړه او دا اوله هغه خمکه ده چی زما وجود ددی  
خاوره مسه کری ده.

همدانشانی ده ویلی دی: «انی اضطررت لترك بلادی الافغان  
مضطربة تتلاعب بها الالهواء و الاغراض»

زه مجبوره شوم چی خپل افغان وطن په داسی حال کی ترک  
کړم چی په دی وطن باندی شخصی اغراضو او تمایلو نو لوبی کولی.

خوسره ددی هم دسید جمال الدین افغانی دښمنانو کوم چی د  
آزادی او اجتماعی مصالحو دښمنان ؤ وغوښتل چی دده په ژوند کی  
اود مرگ خخه ئی هغه خه وویلی کوم چی دوا که ئی وشول حتی چی  
دده ملیت او جنسیت په حقله ئی هم صرفه ونه کړه.

هو ! هغه وخت چی دده او دایران دپاچا - (ناصر الدین)  
ترمنخه د ایران دمصالحو په حقله اختلاف پیدا شو او سید جمال الدین

افغانی دایده کناه به نازک دایران داحاطات استات ته دتتاک ده

ر پيسوا جمال الدين اعلى دى دا جريده بيى  
 ال ۱۲۵۴ هجرى و چې په افغانستان كى پيدا  
 ى دكنر مشهورو ساداتو ته نسبت كيږي).  
 ب (تاريخ الاستاذ الامام الشيخ محمد عبده) د  
 اليق كى دامام محمد عبده څخه ددى عنوان  
 نى) لاندې داسى روايت دى:

دسيد (صفدر) زوى دى، په افغانستان كښى  
 ه دى او دنسب سلسله يى سيد على ترمذى ته  
 ء سيد نالحسين بن على بى ابى طالب كرم الله  
 نغانستان كښى دسيد جمال الدين افغانى كورنى  
 دافغانستان شرقى خوا د كنر په منطقه كى  
 يادت په وجهى زيات محبوبيت او احترام لرى  
 په خپله منطقه كى پوره اقتدار په لاس كى  
 ن محمد خان په وخت كښى ددوى دلاس څخه  
 ده پلار او څه ترونه ئى كابل ته را وسل شول  
 په كال ۱۲۵۴ هجرى كى دكنر داسعد آباد په  
 او دپلار سره يو ځاى كابل ته راغلى دى).  
 الامام محمد عبده « درشيد رضا تاليف صفحى  
 وى ده) ددى كتاب په (۳۹-۳۸) صفحه كى د  
 د او د حزب ملگرى مشهور ليكوال (اديب  
 نى چې د سيد جمال الدين په حقله وايى.  
 الغ الحجة النبيلة، المتوقد الذكاء، الجرى الذى  
 سيب، السيد «جمال الدين» الافغانى ولد ب  
 علم، وعمره الان نحو ۴۵ عاماً» ژباړه: دسيد  
 قله وايى چې دى حكيم، خطيب دقوى استدلال  
 ان، د روښانه ذكاوت صاحب، زيات زړور و  
 ى دښه نسب خاوند نوم ئى سيد جمال الدين

غوښتل شوى و اوپو بنسټه شوى وه چې آيا دا رښتيا ده لكه چې دايران  
 پاچا دعوى كوى چې سيد جمال الدين افغانى په اصل كى ايرانى دى؟  
 قاضى صاحب وايى چې دبصرى والى دا غوره كړه چې ددى خبرى  
 دكشف دپاره ما وگمارى او زه دده دمليت او اصل اونسب څخه له ده  
 څخه په داسى ډول معلومات لاس ته راوړم چې دى په دى رمز پوه  
 نشى؛ خود سيد جمال الدين افغانى خارق العاده ذكاوت زما دپوښتنى  
 په مطلب پوه كړه او سم دستى ئى وويلى: زه په اصل او نسب كښى  
 افغان يم دايران د تابعيت او جنسيت سره كومه علاقه او رابطه نه لرم  
 دا چې دايران پاچا په مادايرانى دعوى كوى هغه غواړى چې په دى  
 وسيلى ما ايران ته كښ كړى او خپل انتقام را څخه واخلي او په  
 سزاسى ورسوى. سيد جمال الدين افغانى دخپل افغانى مليت دتائيد دپاره  
 ويلي دى چې دى كوم وخت په كال ۱۲۸۷ هـ ۱۸۷۰ م كى چې په  
 تركيى كى و هغه وخت دتركيى دمعارف وزير (صفوت پاشا) په دى  
 اساس چې زه په اصل كى افغانى يم د معارف په اعلى مجلس كى  
 دعضو په حيث وگمارلم نو كه دچا خوښه وى او معلومات لاس ته راو  
 ړى ددغه وزارت څخه دى پو بنسټه وكړى<sup>۲</sup> له دى څخه معلوميرى  
 چې سيد جمال الدين افغانى لكه څنگه چې دى په خپله اقرار كوى په  
 اصل كښى افغان دى او هغه څه چې دده په حقله ويل شوى دى چې  
 ايرانى دى بى له افتراء څخه بل كوم اصل نه لرى. دسيد جمال الدين  
 افغانى د افغانى مليت داثبات دپاره د (الوطن جريده) هغه خپرونه  
 تائيدوى كومه چې په كال ۱۹۲۴ م د اگست د مياشتى په ۳۰ په تركى  
 ژبه په (استانه) كښى نشر شوى ده په دى جريدى كى ليكل شوى دى

<sup>۱</sup> په دى وخت كى بصره دتركيى پورى مربوطه وه او "المابين" په هغه  
 وخت كى دتركيى دپاچا دقصر نوم و المابين په اصل كښى هغى كوتى ته  
 وايى چې دوه دروازي ولرى يوه دروازه يى د نوكارانو په خوا او بله  
 دده اژه د حرم ساء، ته وه.

د مو و سوبس چي ديو حو سيى مربيى دى  
بتيات او ليونتوب په كى رسواكرو او له دى  
تردد هغه ريښى قطع كړو؛ كوم چي ددغه بد  
افتراؤ دلوستنى څخه په ځينى نفسونو كى  
وسيلي هغوى ددغو ليكونو په واهياتو، ضعف

ته استاد محمود ابوريه په خپل كتاب كى ددى  
س بغض الانجليز قلب السيد ژباړه د څه دپاره  
دسيد جمال الدين په زړه كى د بغض او حسد  
خپن شو؟ داسى مطلب ليكي: هغه وخت چي  
بن كولو چي دنورو وطنو دنيولو په شانى  
او دخپل استعمار دسلطى لاندى ئى راولى دا  
په زرگونو لښكرنى دخپل عسكرى قومندان  
نانستان خائن شړل شوى پاچا سره يو ځاى كړه  
كنړه پورى يى جگړه او ناآرامى پيداكړه نو  
را لاس وهنو په انگليسانو باندى دسيد جمال  
غضب وپاروه او دده قهر نور هم په دى ناروا  
زيات شو چي دوى په شرق او اسلامى وطنو  
ه راوړلو دپاره ناروا هيلى درلودلى.

تولو اوضاعو دى په دى مصمم كړه چي خپل  
ى چي دانگليس په مقابل كى جهاد وكړى او  
په شرق كښى هر چيرته چي وى دانگليسانو  
ته خاتمه وركړى لكه چي ده خپله دا فيصله  
حمد عبده ته ويلي ده.

سته استاد محمود ابوريه دخپل كتاب «صيحة  
١٨)صفحو كښى ليكي: له دى څخه معلوميري  
نگليسانو سره علاقه لرله ترڅو دده د رحلت

لاندى راغلى دى: افغانى هغه سيد جمال الدين مشهور عالم او فيلسوف  
دى چي په افغانستان كى توكيدلى او د نبوغ مرتبى ته رسيدلى دى له  
دى څخه وروسته دى دسيد جمال الدين افغانى د ژوند د يو څه هغو  
حالاتو څخه يادونه كوى كوم چي ده ته په خپل وطن افغانستان او  
نورو ځايونو كى پيښ شوى دى.

ددى ټولو اسنادو او د نورو ډيرو اسنادو څخه ثابتيري چي په  
دى كى هيڅ كوم شك نشته چي سيد جمال الدين افغانى په اصل كښى  
افغان دى او د ده ټول شاگردان، ملگري، مخلصان او پيژندونكى ئى  
په دى متفق دى چي دى د افغانستان د ساداتو څخه دى، حتى چي  
هيڅوك د ده په عصر كى او دده د مرگ څخه وروسته هغه څوك  
چي په وينا ئى اعتماد كيدى شى نه پيدا كيږي چي ووايي: سيد جمال  
الدين، افغان نه دى ايرانى دى خو سره ددى هم په دى او اخرو كى  
يوتن چي د خپلى سستى او بى دليله وينا څخه حيا نكوى خپل ځان ئى  
په (ميرزا لطف الله خان) نو ميالى كړى دى وايي: زه سيد جمال الدين  
خوريه يم ده په ټولى گمراهى او په دروغويو څه نشر كړى دى وايي:  
سيد جمال الدين، افغانى نه دى بلكه شيعة ايرانى دى. د ميرزا لطف  
الله خان او دده دپيروانو په رد كښى دصيحة جمال الدين الافغانى)  
دكتاب مؤلف استاد (محمود ابوريه)<sup>١</sup> داسى ليكي: دا هسى چتى دروغ  
اولويه بيحيابى ده چي دټولو حقيقتونو سره سره وويل شى سيد جمال  
الدين، افغان نه دى ايرانى دى، دا استاد ليكي:

«وقد كان لنا الانعروض لهذا الكتيب الذى لا يستحق المداد الذى  
كتب به، ولانعنى بهذه التفقيقات التى سوتت صحائفه، ولكننا رأينا ان  
نكتب هذه السطور الموجزة لنفضح هذيانه، وترهاته، ولنمتلخ بعد ذلك  
عرق الشك الذى قد يخامر نفوس بعض من يقرؤون مقتريات هذا  
الكذاب الاشر، ويطلعون على سخافات وترهاته.

ژباړه مونږ ته داسى مناسبه وه چي دغه شانى چتى نوشتو ته  
چې دلكه دسباڅ او دنگ به قنمت هم نه اړين، اشاره دده هم نه

اسه وروسته دمرحہ په بروسو او اصرء مهمه او بڼی چی دمسلمانانو لوی رهبر دروغجن.

میرزا لطف الله څخه په خوا چی دسید جمال په کگو لیاړو فعالیت روان ؤ دهغو علائم او پریالست په ټول قوت او طاقت ونه کړی شول اهدافو په مقابل کی څه وکړی شی حتی چی امیدو او دخدای پاک دغضب سره مواجهه لطف الله د پیرانو داسی پست اوسست ناروا بین افغانی په ضد چی په دی وروستیو وختونو څه وکړی شی؟

سید جمال الدین افغانی چی دسنيانو په شانی دپاره ؤ چی دجامع ازهر رهبری لاس ته ی تیرو تحلیلو نو څخه واضحه شوی ده چی څ ځواب ونه ویلی شی اونه داغتنا ور وگرځی چی یاد قدری شی خوبیا هم ددوی د رسوایی کوی چی ووایو سید جمال الدین په مصر کی ه کی ازهرته یی د خالی کتتی څخه نه دی کی یی یو درس قدری هم نه دی ورکړی.

که سید جمال الدین که چیری ایرانی اوشیعه لی دده څخه هغه وخت دفاع او نه یی دتأثر چی دایران پاچا ناصرالدین شاه دی ځنځیر او بی دناجورتیا په حالت کی په پوره فصاحت او څخه بلی قریبی ته کشوه؛ سره له دی چی دی دی څخه هم ؤ.

وی هغه وخت چی دایران حکومت دترکیبی ی مطالبه وکړه سلطان عبدالحمید به د نورو

دی شیعه او ایرانی دی او افغانانو، عربانو او ترکانو ته یی ویلی چه دی سنی افغان دی گویا دی لکه دیو منافق په شانی لکه دیهودانو او استعمار د جوا سیسو په ډول لوبی کولی.

په پاک الله باندی له شره دهغو کسانو څخه چی دخدای پاک په دوستانو افتراء کوی پناه غواړو.

که څه هم په سید جمال الدین افغانی باندی داسی بی اساسه افتراءات وشول خو بیا هم حقیقت دادی چی دده ټول ژوند د صداقت، شجاعت او صراحت محصول دی. دی دټولو هغه ویناؤ څخه پاک دی کوم چه د اسلام د نوا میسو او مقدساتو ځاننان یی په اصیل صریح او شجاع سید پوری ټپی دمیرزا لطف الله په شانی کسان وایی: سید جمال الدین شیعه ایرانی دی، ده په ځان باندی د افغانیت او سنیت پرده په دروغو او ناحقه اچولی وه ترڅو دعالم اسلامی دپاره ایران اساسی مرکز وگرځوی مگر دا افتراء دحیران تیاور ده ځکه چی څنگه به دا عقل قبوله کړی چی یو څوک دی وکړی شی چی دخپل ولس شان دعزت لویی مرتبی ته په داسی حال کښی ورسوی چی دی خپل ملیت پتوی او ویریری چی خلک یی خپل دین او اصل ته منسوب کړی؟

حقیقت دا دی چی په نفاق او په جاسوسی ډول واره مطالب ترسره کیدی شی مگر لوی او عالی مطالب او اهداف نه شی ترسره کیدی او نه دغه شانی حرکت دلورو اوصافو خاوندان کوی شی. حقیقت دادی چی سید جمال الدین رحمة الله علیه په خپل وخت کی په داسی حال کی چی افغان ؤ دټول اسلامی عالم، شرق، غرب، عجم او عرب، افغان ایران، ترک او هند دپاره چی ورسره یی د ورور ولی علاقه درلودله لوی زعیم از رهبر ؤ.

دا واضحه ده چی ده هر چیرته ویلی او ټولو شاگردانو او پیروانو یی په دی اعتراف او اقرار کړی دی چی افغان دی حتی چی دمیرزا لطف الله په شانی کسان هم له دی څخه انکارنه کوی چی سید په خپله به خپل تامل نه ندک ویلی دی، چی دی سنی او افغان دی، خو ما ب

سب پيښه دسييسه به تر اوسه هم دسييد جمال الدين  
روانه وي ځكه ددوي كينه هميشه دسييد جمال  
مقابل كي دهيريږي، نه ده بلکه دا كينه دلمبو  
، باندي دافتراء او فريب كاري صرفه نه كوي  
افغانی دلویی مقام او منزلت داسی مرتبی ته  
باک گردونه دده پاكو پڼو ته نشی رسیدلی.

. آوازونو رسیدل څو مره لری دی؟ یعنی څه  
لی. ددی مثل مطلب دادی چی باطل دحق  
په دغه لیاره کی ناروا کوبښبونه اخر دناکامی

سته استاد محمود ابوریه په خپل کتاب کښی  
مال الدین افغانی په تاریخ کی څلور حقیقتونه  
، پاخه او ثابت پاتی دی چی هیڅوک هرڅوک  
هیڅ بدلیږی کوم نقص او تاوان ورته ورسوی.  
الدین دنبوی دشریفی اولادی څخه غوره

، ښکاره او ثابت ډول افغان اوسنی دی.

برنی په افغانستان کی دشجاعت، سخاو عزت  
ت اعتبار خاونده ده.

ی متفق دی چی سید جمال الدین افغانی دشرق  
صر کی دپرمختگ باعث او موجب دی.

ا دده په عصر کی اجتماعی مؤثر تحریک نه  
مانی په معقول، اساسی او بنیادی جهاد موفق  
هر لوی استاد او شیخ «مصطفی عبدالرزاق»

ین من عظمة ومجد انه فی تاریخ الشرق

دصیحة جمال الدین افغانی کتاب مؤلف په دی ډول پوښتنه کوی:  
اصل او اساس ددی بدی اوناوره افتراء او پرو پاگندی (سید جمال  
شيعه او ایرانی دی) څه دی؟ چی یو وار په تیر تاریخ کی دا افتراء او  
پروپاگنده وشوه اوبیا ډیر وخت غلی او وروسته بیا بیر ته په دی دا  
مؤلف صاحب په خپله ددی پوښتنی ځواب وایی چی حاصل یی دادی:  
په اول کی ددی ناوره او خبیثی پرو پاگندی اصلی علت او

منشاء داوه چی هغه وخت سید جمال الدین افغانی دایران دپاچا سره په  
دی دښمن او وران ؤ چی ده دانگلیسانو سره دوستی درلوده (سید  
جمال الدین افغانی دامپریالستی دحرکتونو په مقابل کی سخته عقده  
پیداکری وه او استعمار یی د خلکو دآزادی او پرمختگ عائق گڼه همدا  
وجه ده چی امپریالستانو دده داهدافو او نقشو په مقابل کی په سختی  
مجادلی حتی په افتراء او بهتان هم لاس پوری کړه او دده په زورولو،  
شرلو، بدنا مولو او ورباندی په رنگارنگه تهمونو تپولو هیڅ ډیل  
نشول) داچی دده دمرگ څخه وروسته په موجوده عصر کی دسید  
جمال الدین افغانی دجنسیت اولیت په حقله پروپاگندی پیداشوی ددی  
اصلی وجه دا ده چی سید جمال الدین افغانی چی په خپله په ټول شرق  
کی د لوړو اهدافو دپاره بنیادی او اساسی کوم تخمونه او نیالگی کرلی  
ؤ او دروزنی دپاره یی په ټول ژوندکی اهتمام او پالنه کړی وه حتی  
چی په دی لیاره کښی شهید هم شو هغه ترداسی اندازی پوره میوه او  
حاصل ته رسیدلی ؤ چی ورځ په ورځی بنه زړه پوری نتیجی  
ورڅخه اخستل کیدی حتی چی مصر خپله آزادی لاس ته راوسته، هند  
آزاد شو او شرقی ممالک خپل واکي ته ورسیدل، په ټول شرق کی  
دبریطانیا داستعمار بیرغ تپیت شو او رتل شوی استعمار په ورو ورو  
بلکل له منځه لاړه او یا دتلو په حالت کی دی، دی حالت څه موده  
مخکښی دشرق او عربی ملت او اسلامیت دیوالی دښمنان دسید جمال  
الدین افغانی دلوی تحریک په مقابل کی وپارول او دده دلور شخصیت  
به مقابلا ک...

، بدي ویی او دحبیب و ص اصعاسس ححه یی لو.

یدل کیری چی سید جمال الدین افغانی په خپل مد رفیق لودی دغدر اوخیانت ته دقلم په ژبه ی ده.

ه معلومیری چی سید جمال الدین افغان دی او ه دی په همدی کتاب کی یادوی داسی صفات رلاسیما اذا کان فی سبیل الحق والفضیلة»  
ه ساتی اوکوی یی خصوصاً دحق او فضلیت او فضیلت دضایع کیدو په وخت کی کینه او

افغانی په خپل تنمة البیان فی تاریخ الافغان یو، عرف او عاداتو او خاص هغو ارتباطاتو او ری ده کوم چی دهغو دلوستلو څخه په قطعی ده په ملیت او جنسیت کی اشتباه کول لویه گناه

زه او داهم چی زه دلوی ننګرهار څخه یو تن نانی دتبرد اوسیدونکو سره نزدی او سپرم او په واضح ډول دسید جمال الدین افغانی، افغانی نوم شک او تر دده ثابتوی خوبیا هم کله چی ما د دده دملګرو او داستعمار او استثمار دایجنټیا نو وی دروغجنی او افتراء ته حق حیران شوم، خیست ددوی دبنکاره دروغو او افتراء درد څه ولیکل او خپل اسناد او تحقیقات می په دل دادی ددی په علاوه کوبنبن کوم چی ددوی آت هم صراحتاً په لاندی ډول رد او یو څه رباندی زیات کرم ترڅو دبیا دپاره دغه شانی

اول بلونکی اود آزادی په لیاره کبسی اول شهید دی.

حقیقت دادی چی دسید جمال الدین افغانی په متعلق دا څلور حقایق ثابت اومنل شوی دی هیڅ څوک بی دناپوه، کینی خاوندانو او دعربو او شرق له دبنمنانو څخه بل څوک په کی شک نه کوی. سره ددی که په دی حقائقو دبنمنان متأثره کیری خو بیاهم د شرق او غرب ټول هغه لیکوال چی له ده څخه یادونه کوی په دی څلورو حقائقو متفق دی. باور دی چی دسید جمال الدین افغانی په حقله به داخلور حقایق دتل دپاره پاتی شی ولو که هره ورځ دده په ضد زرگونه کتابونه نشر شی.

استاد محمود ابوریه وایی: دسید جمال الدین نیک جهانی شهرت تر داسی اندازی رسیدلی دی چی هرچیری او هرکله چی دسید جمال الدین نوم مطلق یاد شی خلک یی ورڅخه دی په فکر کبسی راولی او همدا چی زمونږ د حکیم جمال الدین یوازی نوم قدری وویل شی خلک ورڅخه بی له افغانیت نه بل فکر نه کوی.

دلته دسید جمال الدین دملیت او جنسیت دثبوت دپاره دومره هم کفایت کوی چی مونږ دده کتاب «تنمة البیان فی تاریخ الافغان» مطالعه کړو ځکه دا کتاب دده په افغانیت باندی لوی دلیل کیدی شی هغه داچی علاوه له دی چی دا کتاب دده دعلم، سیاست، کیاست، او فراست بنکارندوی دی په دی کتاب کبسی دده افغانی عواطف او احساسات هم بنه ترسیم شوی دی.

خصوصاً ددی کتاب هغه برخی چی په کی دی دخپل سخت دبنمن «وزیر محمد رفیق لودی» څخه یادونه کوی، دی هغه څوک دی چی دسید جمال الدین افغانی داصلاحاتو مخالف و او دافغانی کابینی دهغی مشهوری لایحی دتشکیل معارض و کوم چی سید جمال الدین افغانی په کی داجرائی، تقنینی او قضایی قواؤ تفکیک راوستی و.

ارسی، مدی، عربی، ترانسوی، اسپینسی او  
کولی او دده د نکاوت څخه وه چی په عربی  
په شانی غریبه لکن هیچا دا ونه ویلی چی دی  
بیت لری سره ددی چی سید جمال الدین عربان  
باره یی دایران څخه زیات خدمت کړی دی.

گه چی سید جمال الدین افغانی په مصر عربی  
بدلی و عربی یی د عربانو په شانی ویلی همدا  
زیاته موده اوسیدلی دی نو کیدی شی فارسی  
ورته شوی وی) (باید ووايم چی داسی سست  
کولی چی دسید جمال الدین څخه ایرانی جوړ  
هم کوم ضرورت شته دی چی هسی په چتیا تو  
دایرانی دعوی وکړی خصوصاً په دی عصر  
د روابطو د تقویه کولو دپاره کارکوو او دینه  
میدواری ددواړو خواؤ څخه ورځ په ورځی

جمال الدین افغانی جنست او ملیت یو تاریخی  
بحثونه ډیر په خوا مثبتی واقعی نتیجی ته  
یو څه نور اسناد هم د پوره تائید د پاره په

ه خپل کتاب (التاریخ السری) ۷۷ صفحه کبنی  
افغانی په خواله دی چی مصر ته نه و راغلی  
نی اسیا د دائری څخه تجاوز نه کولو دده تولد  
(. دی او دینی تربیه یی په بخاری کبنی اخستی

په خپل کتاب (الاسلام و التجدید) کی لیکي:  
کابل ته نزدی په (اسعد آباد) کبنی پیدا شوی

کی څوک نومیالی شوی نه دی.

ځواب: زه وایم ډیرو زیاتو تائیداتو ته حاجت نه شته چی ووايم د  
افغانستان په ولایت ننگرهار کی اوس هم دا نوم زیات شته دی حتی  
چی اوس هم دیوه سید نوم صفدر دی ځکه چی په افغانستان کی ټول  
خلک پوهیږی چی صفدر دایران د اختصاصی نومونو څخه نه دی او  
که دافغانستان څخه دباندي خلک شک لری را دی شی افغانستان ته  
چی اوس هم په افغانستان کی څومره خلک په صفدر نامه یادیږی  
حتی هغه وخت چی په ننگرهار کی دنجم المدارس مدرسی مدیر وم  
زما یو کاتب دچپرهار دعلاقی څخه صفدر نومیده.

شک نشته چی دصفدر نوم په ننگرهار، کنړ او افغانستان کبنی  
اوس هم شته دی.

۲ - دوی لیکي چی دسید جمال الدین یو خاص خادم په  
(ابوتراب) یادیده او دانوم دحضرت علی کرم الله وجهه دالقابو څخه  
دایرانیانو له نومونو څخه دی.

ځواب: زه اول وایم چی په دی نوم باندي په افغانستان کی هم  
څه خلک یا ډیری.

دوم وایم: چی ابوتراب عربی کلمه ده ایرانی نه ده او شک  
نشته لکه چی ایرانیان علی کرم الله وجهه دوست گنی افغانان هم  
حضرت علی کرم الله وجهه دوست لری صرف همدو مره ده چی  
افغانان د علی کرم الله وجهه په محبت کبنی غلو او افراط نه کوی.

دریم وایم: که فرضاً دسید جمال الدین دنوکر نوم ابو تراب شی  
او ابو تراب دایران څخه وی او دنوکر څخه دصاحب جنسیت  
تخمینوی دا به معقول کارنه وی ځکه کیدی شی چی نوکریی له یوه  
ځای او صاحب یی له بل ځایه څخه وی او دوی ترمنځه جنسیتونه  
هم متفاوت وی.

۳- دوی وایی دسید جمال الدین فارسی لیکنه ایرانی فارسی ته



روح وه او نسپی نه حوا سحت برارن وسو.  
می دیوه زور سړی څخه دکابل دلاهوری  
اوریدلی دی هغه وخت چی دسید جمال الدین  
ر دی دکابل په «لاهوری دروازه گدري کوڅه

دلانو څخه پورته دسید جمال الدین افغانی  
المللی سویه هغه وخت بنه ثابت شو کوم چی  
خاوره دترکی څخه دافغانستان مرکز کابل ته  
نتون ترڅنگه دعلی آباد په منطقه کی خبن او  
جلله مناره ودرول شوه.

اس هیڅ شک پاتی نه دی چی سید جمال الدین  
لایت دکنر په منطقه کی پیداشوی او یو سید  
وس هم دساداتو کورنی دپیری اوزیات شهرت  
ری په لاس کی دی او خلک یی دسیادت په  
عزت کوی، په دوی کی پوه، عالم اووطن  
تیر شوی اوشته دی، خصوصاً دسید جمال  
فضیلت او جهاد کی شهرت لری، دسید جمال  
(حسین پاچا) د افغانستان دلویو شخصیتونو او

وم لوی مجاهد او مشهور عارف دهی نجم  
مریدو (دی مرحوم نجم الدین اخندزاده صاحب  
گر واک دارو) دده او د مرحوم نجم الدین  
ة الله تعالی علیه دجهاد قصی دافغانستان په  
چی تر اوسه پوری دانگلیسانو په مقابل کی  
ونو قصی کیری او دهیریدو نه دی دسید جمال  
ن سید عباس او بابا پاچا نومیدل دا دواړه هم د  
، ما دا دواړه لیدلی و او زیات مجلسونه می

کابل په مربوطاتو د کنر په قریی اسعد آباد د کی د علم او شرف په  
کورنی کبنی پیدا شوی دیر

4 - (عبدالرحمن الرفاعی) په خپل کتاب (تاریخ الحركة القومية  
عصر اسماعیل) ج ۲ کی لیکي: سید جمال الدین د افغانستان د مرکز  
کابل د مربوطاتو د کنر د ولایت د توابعو په یوی قریی اسعد آباد د کی  
پیدا شوی دی.

5 - (رشید رضا) په خپل کتاب (تاریخ الاستاذ الامام) ج ۱ ص ۲۷  
ص کی لیکي: سید جمال الدین د کنر د ولایت د قریو څخه په یوی  
قری (اسعدآباد) کبنی پیدا شوی دی او بیا کابل بنار ته د خپل پلار  
سره راغلی دی.

6 - وایی: د سید جمال الدین په عصر کی د کنر ځینی ساداتو دی  
په دی ملامتونه چی د توری جهادی لکه د پلرو د میراث په شانی  
پری ایینی دی ځکه چی دی په ژبه او فلم جهاد کوی او د کفار و سره  
د قلم د سیاہی په وسیلی جگره کوی(یعنی دده جهاد عقلی، استدلالی او  
منطقی دی) مگر دده پلرونو به ددبمنانو په مقابل کی په وینو جهاد  
کوه(یعنی د هغوی جهاد عملی او دوینو په قیمت و). دا وینا ما په خپله  
په کنر کبنی له دیرو څخه اوریدلی ده ، او ماورته ویلی جی د هغوی  
اعتراض مورد نه لری؛ ځکه هره زمانه او هر وخت او شرایط جدا  
علیحده خصوصیات لری او که دقیق و گورو ثابتیری چی د عقلی،  
استدلالی او منطقی حرکت تاثیرات دیر او متین وی همدواوجه ده چی د  
سید جمال الدین د جهاد تاثیرات دده د پلرو د جهاد څخه تر اوسه  
پوری پاتی دی او په ټول شرق کی د آزادی د پاره دده بنیادی حرکت  
تر اوسه روان دیر مقصد دا چی له دی وینا او روایاتو څخه  
معلومیری چی سید جمال الدین افغانی د کنر د ساداتو څخه دی او د ده  
په عصر کبنی او دده د عصر څخه وروسته تراوسه پوری د کنر  
خلک دی به قطعی او واضح ډول دکنر دساداتو څخه شمیری.)

7 - دکنر په ولایت کی ما دده معتمد سید دده څخه واوریدل

او دکنړ ټول سیدان دخپل گران وطن افغانستان سره قوی مینه لری او دخپلو نورو افغانی او پښتنی ورو نو سره همیش اوږه په غم او بنادی کی میرنی ولاړ دی او دتل دپاره خپلو افغانانو او پښتنو ورونو د ملی نوا میسو ددبښمنانو په مقابل کی په سر بښند لوهم نه دی ډیل شوی.)

## دشرق نابغه سید جمال الدین افغانی

(من سکنه «کابل» ومن اهالی الافغان السید جمال الدین من سادات «کنر») ددی نوشتی څخه د سید جمال الدین الحسینی په خپل قلم لیکل شویده معلومیږی چی دی دافغانستان دکنړ دساداتو څخه دی، او دا دبیحیا مخالفینو درد دپاره واضحه دلیل کیدای شی.<sup>1</sup>

سید جمال الدین دسید «صفر» زوی دافغانستان دمرکز کابل مشرقی خواته، ننگرهار په ولایت دکنړ په منطقه داسعد آباد په قریه کی کال ۱۲۵۴ هجری قمری چی مساوی د ۱۸۳۹ م سره کیږی پیدا شوی دی.

دی کله چی خپل پلار سره کابل ته بوتل شو، هلته یی دعربی علومو په زده کړه پیل وکړه، او دنحوی، صرف معانی، بیان بدیع او تاریخ علوم ئی و لوستل او بیایي په شرعی علومو کی دنفسیر، احادیثو، فقه اصول، کلام او تصوف علومو یادونه وکړه، ده دخپل عصر عقلی مشهور علوم لکه منطق او دنظری او عملی فلسفی علوم هم ولوستل وایی: ده دریاضیاتو افلاکو علومو او په طب اوتشریح کی دځینو نظریو لوستنه هم وکړه.

### دتحصیل دپاره هندته دسید جمال الدین افغانی سفر

سید جمال الدین افغانی هند ته لاره او په هند کی دی یو کال او څو میاشتی پاتی شو ده هلته دخپلی استوگنی په موده کی دریاضیاتو

شریف ته د سید جمال الدین افغانی سفر  
الدین افغانی دهند څخه خپل وطن افغانستان یضی داداء کولو په فکر کی شو نو په کال یی مساوی د ۱۸۵۷ میلادی وه دحجاز په خوا ت روان شو، ده په دی سفر کی چی تقریباً یو رزق کی اکثر اسلامی منطقی او ځایونه ولیدل.

**ید جمال الدین افغانی گرخیدل او راتگ او سلنه گی دده داخلیدل:**

غانی په کال ۱۲۷۴ هجری قمری دحجاز څخه دامیر «دوست محمد خان» دپاچای په وخت په سلسله کی داخل شو او ددی امیر سره یی کی اشتراک وکړه کومه چی امیردوست محمد دخپل سلطنت سره یی دیو ځای کولو اراده کړه کښی امیر دوست محمد خان هغه وخت ل ۱۸۶۴ میلادی کی محاصره کړی ؤ خو دده بجهی څگرده نیونکی او متصرف نشول؛ بلکه متصرف وگرخیدل، دامیر دوست محمد خان ده زوی امیر شیرعلی خان پاچا شو اودده په افغانستان کی څه فتنی او داخلی جگری پیبینی انگلیسانو غوښتل چی دامیر شیرعلی خان او ترمنځه اختلاف پیداکړی ترڅوپه دی وسیلی مستعمر و سره یوځای کړی شی، په دی سبب دورونیو ترمنځه یی اختلاف سخت شو حتی فانی د «محمد اعظم خان» سره ملگری شو اعظم خان دافغانستان مرکز کابل ته ورسیده او رور «محمد افضل خان» چی په کابل کی

بره چی صر مویو بی نه دی ححه یی به چره  
لی وطن افغانستان خحه دوتلو تصمیم ونیسی.  
ی خپل وطن هغه چی په کی پیدا، په کی یی  
کی لوی شوی وی، په کی خپل او دپلار او  
ی اوترخی خاطر ی ولری ډیر گران دی او له  
هسی عادی کارنه دی او په خاص ډول دسید  
شانی لوی شخصیت دپاره) سید جمال الدین  
نستان دخاوری او وطن په حقله ویلی دی:  
بسمی ترابها» ژباړه: دا او له هغه ځمکه ده  
ره مسه کړی ده.

جمال الدین افغانی ته هغه وخت دخپل گران  
تښتیدو اووتلو حالت درد ناک او دسخت تأثر  
نا مساعد شرایط دنبوغ او عبقریت خاوندان،  
غمولو ته هم حاضر وی).

**سید جمال الدین افغانی وتل او دویم کرته هند  
نډ کی دهندیانو د آزادی دپاره دده مجاهدی او**

کی یاده کړه دامیر «شیر علی خان» دبیا  
وخت کی سید جمال الدین افغانی نشول کولی  
امپریالست دسیسی خنثا کړی نو مجبوره شو  
امیر شیر علی خان خحه دوتلو اجازه وغوښتله  
کړه نو سید جمال الدین افغانی په کال ۱۲۸۵  
خحه لاره او دهند په خوایی دوم واری توجه  
ته ورسیده انگلیسان ویریدل چی دی به هندیان  
وځکه یی له ده خحه پوښتنه وکړه چی په هند  
ی پاتی شی؟ دی په ځواب کی وویلی دوه  
لیا دسید جمال الدین افغانی داستو گنی موده له

اختیارات درلودل او دپاچا دپاره ډیر ښه امین مشاور و.  
وایی: سید جمال الدین افغانی دافغانستان پاچا «محمد اعظم خان  
» سره دده دپاچا یی خحه په او وروسته نه کاله ملگری و او دده دا  
توله موده په جهاد او جگړه کی تیره شوه. یو څه موده وروسته نوی  
جگړه شروع شوه. دا هغه جگړه وه چی انگلیسانو یی انتظار ویسته،  
انگلیسانو دافرتت برابره ووچی دافغانستان په داخلی کارونو کښی  
لاس ووهی او دفتتی اوربل کړی، دوی دفساد دتولو وسایلو خحه کار  
اخسته خو په خاص ډول د رشوت ورکولو دخیانت دلیری ډیر مخکی  
تلل، انگلیسانو زښت زیات مالونه او پیسی دافغانستان دقبایلو او  
قومونو په مشرانو وویشلی چی په نتیجه کی یی «محمد اعظم خان»  
د پاچایی خحه لری کړه، محمد اعظم خان ایران ته وتښتیده او هلته د  
ایران په «نیشاپور» ښار کی وروسته دیو څو میاشتو خحه مړشو.

په دی ډول کال ۱۲۸۵ قمری هجری کی چی د ۱۸۶۹ میلادی  
سره مساوی وه وروسته له دی چی دسید جمال الدین افغانی ملگرو  
شکست وخوړره جگری خاتمه پیدا کړه.

باید ووايو چی سید جمال الدین افغانی ونه تښتیده او امیرشیر  
علی خان هم ده ته په دی وجهی چه دینی مقام اومنزلت یی درلوده او  
د رسول صلی الله علیه وسلم داو لادی خحه و څه ونه ویلی اونه یی ده  
ته د ضرر رسولو جرئت وکړه.

خو سره ددی هم سید جمال الدین افغانی مطمئن نه و خصوصاً  
هغه وخت چی انگلیسانو غوښتل چی په افغانستان کی دخپلو مدا  
خلوگتی او فاندی لاس ته راوی.

سید جمال الدین افغانی دانگلیسانو د ناوړو استفاده کولو احساس  
کولو لکن د دفاع کولو هیڅ چاره ورسره نه وه (داوخت سید جمال  
الدین افغانی په افغانستان کی دانگلیسانو په ټولو دسیسو او ددسیسو  
خحه دناروا استفاده کولو په چالونو پوهیده خوڅه یی دلاسه نه و پوره  
اه دهغه وخت نظمه دده داصلاحه تحریک نه نشه کله همدا هغه

حس پیره سیخ «محمد عبده» سره وینن او  
بد جمال الدین افغانی او دده دی لوی شاگرد  
له او علاقه پیدا شوه.

رایي: کال ۱۲۸۷ هجری او دمحررم دمیاشتی  
نن افغانی سره می ولیدل او ملگری شوم ماله  
حکمة، فلسفی او کلام علوم زده کول او خلک  
ورڅخه استفاده وکړی.

ایي: د ازه ر شیخان او زیاتو شاگردانو په ده او  
ږول. د ازه ر شیخانو عقیده درلوده چی ددغو  
رانوی.

بن افغانی باندی تورونه هغه وخت زیات شول  
ده په حقله دعلم او فضل په وجهی اخلاص  
تنگ نظره علماء له خانه پورته عالم بدگنی او  
و دپاره په ناروا پروپاگند او دسیسو جوړولو

څخه زیات دسوریی پیرو شاگردانو دده دعلم  
یر کولو اودده دعلم څخه یی داستفادی زیاته  
نه، دسوریی شاگردان دسید جمال الدین افغانی  
رته یی ډیر تمایل درلوده دوی له ده څخه  
ځینی کتابونو کښی ورته درس وواپی.

افغانی سره دده دپیپاوری شاگرد شیخ «محمد  
رسره دنورو شاگردانو او خلکو مینه او علاقه  
علم او فضل په خواد خلکو زیاته توجه دفاسد و  
لی او دده په ضد بی موجبہ بدی پروپاگندی  
وه چی سید جمال الدین افغانی دقاہری څخه  
نخپلو گرانو شاگردانو، مخلصانو او په خاص  
ی او ذکی شاگرد محمد عبده څخه د جدا کیدو

کی دغلی کیدو، داریدو او بد اطاعت په وجهی او داچی دانگلیسانو  
استعمار زغمی شرم او عاروراندی کوه ویلی یی: هندیان خو په  
مليونو مليونو خلک دی اوکه دوی چیری پدغه اندازه مچان وی نو  
بنگه هاری به یی دبیطانیا د خلکو غورونه کاڼه کړی وی.

واپی: په هند کی دسید جمال الدین افغانی وینا و زیات تاثیر  
اچولو حتی ترداسی اندازی چی دی به له وینا څخه لیا خلاص نه و  
چی اوریدونکی به یی ژرلی او ده به ورته د ژرا په مقابل کی داسی  
ویلی:

«اعلموا ان البکاء للنساء و السلطان «محمود» الغزنوی ما اتی  
الهند باکیاً بل شاهرا السلاح، ولاحیة لقوم لایستقبلون الموت فی سبیل  
الاستقلال بئخر باسم»

ژباړه په یادلری چی ژرا دښخو خاصه او دښخو دپاره ده،  
سلطان محمود غزنوی هند ته په ژرا نه دی راغلی بلکه دجگری په  
ټول لباس ملبس راغلی دی. یو قوم ته ترهغی ژوندی نه شی ویل  
کیدي اونه حقیقی ژوندلری ترڅوچی د آزادی او استقلال دپاره دجنگ  
دسنگر په سرمرگ اووژلو ته په خندا خندا استقبال ونه کړی.

دهند څخه دسید جمال الدین افغانی وتل، مصر ته دده سفر  
په قاہره کی دده څلویښت ورځی استوگنه او هغه چی په دی وارده  
ته پیښ شول:

په هند کی له هند څخه دسید جمال الدین افغانی دوتلو موجبات  
زیات شول، په هند کی هندیانو ته دده دآزادی تحریک دزغملو نه و او  
دده وجود هلته داستعمار او امپریالست د بقا دپاره خطر و خور څه  
چی وه سید جمال الدین افغانی له هند څخه په هغی بیړی کی لاره چی  
دهند دبحر په اوږدو روانه وه ترڅوچی دهند څخه جدا او دسویس ښار  
ته متوجه شوه او هلته ورسیده سید جمال الدین افغانی په کال ۱۲۸۶  
هجری کی سویس ښار ته ورسیده او له هغه ځایه د قاہری په خوا

د ان شہ، دده په قاہره کښی څلویښت ورځی تیر کړی

و جګه دنده چې ترڅو د مسیحو په معنی کې کولو او په ده کې یې د مسلمانانو د پرمختګ او ترمیم او تمایل لپاره همداسې و چې د ترکیې صدر ورکړه او د ترکیې د معارف په مجلس کې یې

د جمال الدین افغانی قواری، لباس او روپي خلک ځان ته جلب او جذب کړه ځکه چې ده کالي او غټه پگړی استعمالوله خو همدا چې دی شول په ده کې یې نوی ژوندی اجتماعي رسمي ديني علما و ځکه یې زیات په ده کې په اس وکړونو ده ته دخلکو احترام توجه او مخه ن حال کې د حسد او کینې په اثر دیني کسان اغراضو له امله متنفر شول او عملايي له ده خت زیاتول خو ددوی دغه شاني بدو روپو او ل چې دده د سیاسي او اجتماعي نظریاتو مخه و او عاقلانه وینا په اوریدونکو باندې کوم منفي

کې د سید جمال الدین افغانی د جهاد او تحریک ورسیدله چې مستر « بلنت » داسې اعتراف

ثمنی دوری واک دارانو کوښښ وکړه چې د نی حکومت ته وپاروی په ظاهر کې منشأ یې جمال الدین افغانی وینا و او تحلیلاتو ورباندې حال سید جمال الدین افغانی د ترکیې په مرکز کول، خطابي یې ایرادولی او مسلسل لگیا و په یې ویناوی کولی او په خاص ډول د « مد » په دواړو لویو جامع مسجدونو کې له ده

کله چې په مصر کې سید جمال الدین افغانی د زهر د ځینی شیخانو د عداوت او د بښمنی احساس وکړه نو تصمیم ونه چې ته د مصر علاقه او قاهره پریردی او په کال ۱۲۸۷ هجری کې چې د ۱۸۷۰ میلادی سره مساوی وه د ترکیې په خوا روان شو.

د سید جمال الدین افغانی یو شاگرد چې « ادیب اسحق » نومیده وایي: کله چې دی د ترکیې په ښار « استانه » چې اوس په « استانبول » شهرت لری بنسخته شویو څه لږ موده یې هلته په یو نامعلوم ځای کې تیره کړه ترڅو چې د دولت یو وزیر ورباندې خبرشو.

مرحوم « رشید رضا » وایي: په ترکیې کې د سید جمال الدین افغانی دیوڅه لږو ورځو تیریدو څخه وروسته ده وکړی شول چې د ترکیې د صدر اعظم « علی پاشا » سره ملاقات وکړی.

څنگه چې په هغه عصر کې د ترکیې سیاست مداران په دی عقیده و چې ترکیې ته د خطر اتو څخه نجات ورکول یوازې په اسلامی وحدت سره کیدی شي نو ځکه د ترکیې صدر اعظم عالی پاشا د سید جمال الدین افغانی په شانی د عالمو او مجاهد و شخصیتونو په قدر پو هیده حقیقتاً چې سید جمال الدین افغانی د هغو کسانو څخه و چې غوښتل یې د غربی استعمار په مقابل کې باید ټول مسلمانان سره متحد او یو شي خو سید جمال الدین افغانی د نجات دپاره د مسلمانانو یووالی په دی کینې زیات مفید او منتج گڼه چې دخپل دین اصلی اصولو ته رجوع وکړی او د ترکیې صدر اعظم « عالی پاشا » د مسلمانانو دپاره زیاته ضروری دا گڼله چې یوازې دیني هنگامه او آوازه زیاته شي.<sup>1</sup> هرڅه چې و په عمومی لحاظ ترکیې کې د امپریالستی استعمار په مقابل د دیني تحریک زمينه ښه مساعده وه نو ځکه ترکانو د سید جمال الدین افغانی ښه هرکلی وکړه.

1. د سید جمال الدین افغانی او د ترکیې د صدر اعظم « عالی پاشا » ترمنځ په اصل کې د

جسيان د امپرياست د سببو نه خو، نويې نيزې  
باڅخه زيات ملي عناصر د بنمنان بنکاري او  
د بنمنې لري.)

سيد جمال الدين افغاني په خپل ژوند کې له  
پېښو څخه زيات زوريدلی ؤ نو ځکه  
ی ددی مطلب څخه داسې تعبير کوی:

بالعالم الفاضل اناس لاخلق لهم، الا ويقصده  
ولکنهم بانفسهم يهزؤون، وبمصالحهم يضرون،  
فی هذا العمل، بل لايلبثون اذا بدت الثمرة  
طافها... ولايسعهم بعد ذلك الا الحمد لغارس  
ما نسبوا الفضل لانفسهم...» ژباړه دا دومره  
عالم او فاضل باندی بد او ناږوه خلک مسخري  
مرر د رسولو قصد هغه څوک وکړی چې  
،، قيد او بست ونه لري خو دوی په دی نه  
ان پوری استهزاء کوی او خاندی او خپلو  
ی، دا ثابتې شوی ده چې په دغو کسانو باندی  
و کی لږه موده لیا نوی تيره شوی اونه څه ځنډ  
برکتونو څخه په زړه پوری میوه بنکاره شی  
چا څخه زيات ددی میوو دټولولو او په لاس  
،... له دی څخه وروسته ددغو خطا کارانو نور  
بی له دی چې یواځی د ونی را ایښودونکی  
جمال الدين افغاني وایی: پير کرته دغه کسان  
مل او خدمت نسبت ځان ته کوی یعنی وایی: دا  
او په دروغو دنورو خلکو داساسی او بنيادی

ف خای دی چې په ترکیه کې ددینی علماؤ  
فهمی افندی» نومیده او دشیخ الاسلام په لقب

حقیقت دادی چې دغه شانی احساس دشرق دبیرته پاتی کیدو دعواملو  
څخه یو عامل دی لکه چې په عمومی لحاظ دشرقیانو په حقله ویل  
کیري «همداچې په شرق کې څوک یو څه لږ شانی کامیابیري او دده  
کامیابی او بريالیتوب هیچا ته ضررهم ونه رسوی اونه دچاڅخه  
دروزی دقطع کیدو موجب شی بلکه لیا په خلکو باندی دخیر او فائدو  
دروازی خلاص کړی خوسم دستی متصل ورسره داسی بدکسان هم  
پیداشی چې د هغو سینی او زړونه په دغه شانی کامیابی او بریالی  
توب باندی سختی متأثره کیري داوخت اشرار اوبد عناصر کوښښ  
کوی چې جوړ کارونه وران کړی او دبنو کارونو کوونکی بدنامه  
وگرځوی ترڅو ددوی په شانی راګد بی توان او بی قدرته پاتی شی او  
که بیا کله ددی خائنانو وران کاری کوم ځای ونه ونیسی او دحق  
دخاوندانو جهاد او تحریک دکامیابی او بريالیتوب مرتبی ته ورسیري  
هغه وخت داسی پست خلک بیا په بل مترقی رنگ واوړی او د مترقی  
حرکتونو دراوستو دپاره تظاهر او ریایی په کار اچوی او دصالحو  
عناصرو په شانی ځان بنکاره کوی او غواړی چې په ناکړلو بنو  
مترقی کارونو دی ددوی صفت وشی، حتی دوی کوښښ کوی چې  
حقائق سرچپه کړی او د مترقی کامیابی او بريالیتوب نسبت یوازی  
ځان ته وکړی.

(حقیقت دادی چې په شرق کې اوس هم داسی خائنان شته دی او  
ماپه خپل ژوند کې پیر داسی پست اومرتجع کسان ولیدل چې یو دم  
بی ځان په بل شانی عیار کړه او په پوره بی حیایی ځان دهرچانه  
زیات دمترقی حرکتونو طرفدار او ګڼه که څه هم دا کار د ترقی  
راوستوله امله دمترقی عناصرو دپاره مطلوب دی خودقت په دی کې  
په کار دی چې دغه شانی خائن عناصر په منافقانه ډول هڅه لري چې  
دمترقی حرکتونو د شنولو دپاره کاروکړی اوددوستی په لباس کې  
غواړی چې د واقعی پرمختګ او نهضت مخه ونیسی همدا وجهه ده

و نبوت الهی بېسه ده چی الله ج چا نه چی بی  
ل ورکوی او یا ددی دپاره څه خاص بند گان  
دین افغانی وویلی:

حکمت څخه بل فرق هم لری هغه داچی نبی د  
پاک انسان دی چی ده ته بی دکومو مقدماتو  
نتنی وحی راغلی وی مگر حکیم او فیلسوف  
حقیقت ته تر هغه نشی رسیدلی تر څو چی  
ره زیاد کو بنېن و نه کری او کله حقیقت ته  
پخ کله نه هم رسیږی. ددی خطابی دایرادولو  
سی افندی د خپلی کینی زهر هره خوا وپاشل او  
به دی عقیده لری چی نبوة د صنعتونو څخه یو  
دمسجدونو واعضان او ددین ساده علما د سید  
ند و پارول تر څو پری هجوم راوړی او په  
ی<sup>۱</sup>.

افغانی د خپل ځان څخه ددفاع له امله د حسین  
اکمه و غوښتله. دهغه وخت جریدو ددوی په  
کو دپاره بڼه دلوستلو شیان برابرولی شول، نو  
اختلاف په متعلق څه جوړ او یا څه زیات شی.  
تول دوه ځایه شول، یوی خوا د حسین فهمی  
دده مقابل سید جمال الدین افغانی مرسته کوله.  
سید جمال الدین افغانی ته وویلی چی صبر  
و ته د حق او باطل د ښکاره کیدو و وظیفه و  
حق واضع شی نورڅه ونه منل.

ف داسی اندازی ته ورسیده چی د ترکیبی صد  
کیدو دپاره دپته مجبور شو چی سید جمال الدین  
منل او وویلی: مهربانی وکړه داوس له پاره د  
«استانبول» ښار څخه لاړ شه تر څو چی

اسانه عملیه شروع کری وه څنگه چی دغو ابتکاراتو دتول مجلس  
دغرو توجه جلبه کړه اودسید جمال الدین افغانی دعلم او فضل څخه  
بی ترجمانی کوله نو ځکه د حسد کینی او رخی په اساس، حسن فهمی  
افندی باندی چی په ترکیه کی بی خپل ځان یولوی شخصیت گڼه او  
دشیخ الاسلام لقب یی گتلی و قهر او غصه راغله او دخپل قهر او  
غصی دښکاره کید و موقع یی مساعد وخت ته وساتله. حقیقت دادی  
چی کینه او حسد دضعف او ډاری څخه پیداکیږی ځکه چی قوی او  
شجاع سږی ددی له پاره کینه او حسد نه کوی چی کولی شی خپل  
مطلب ته ځان ورسوی مگر دارند او بی کفایته انسان نشی کولی چی  
بڼه کاروگری نو کوښښ کوی چی دکینی او حسد په اساس جوړ  
کارونه وړان کری همدا وجه وه چی دحسین فهمی افندی ږنده کینه او  
حسد وپاریده او دسید جمال الدین افغانی په ضدیی داسلام له نامه څخه  
ناروا استفاده وکړه او خپل مقابل یی داسلام په خلاف متهم کړه ترڅو  
خلک ورڅخه متنفر شی، دا جگړه دسید جمال الدین افغانی د هغی  
خطابی څخه وروسته شروع شوه کو مه چی ده دا خطابه په واخرو  
د ۱۸۷۰ میلادی کال چی مساوی د ۱۲۸۷ هجری کال او د رمضان  
میاشت وه د ترکیبی په دارالفنون کی ایراده کړه. که څه هم سید جمال  
الدین افغانی داحتیاط د پاره خپله دغه خطابه د معارف وزیر او دتر  
کیبی ځینی لویانو ته لوستی وه او هغوی د خطابی پوځ والی او ابتکار  
ته حیران شوی و او ستاینه یی کری وه خو بیا هم دراتلونکو تخریباتو  
مخنیوی ونه شو همغه و چی دجلسی او خطابی د لوستلو ورځ راغله  
او له هری خوا څخه خلک ددی نادر او لوی عالم څخه کوم چی د  
خلکو په ژبه او سویه به غږیده دوینا او خطابی د اوریدو دپاره  
راغلل. دا خطابه او نوشته خاص ددی دپاره وه چی دفن او صنعت  
څخه بحث و کری او هغه روښنا نه کری چی دفن او صنعت د لیاری  
د خلکو منافع تامین کری شی.

په دې خطابه کې سید جمال الدین افغانی د فلسفې له نښت نه

ره بی سبه نړی وه ریص پچا په سید جمال تعداد لیده چی دغربی خطر په مقابل کی د تحریک دپاره په ده اعتماد کیدی شی یعنی ار او علائم ئی دمصر په چاپیریال کی ښکاره

مادی،سیاسی، او فکری نهضت او پر مختگ درلوده او په دی ئی باوروو چی سید جمال چی د خلکو وطنی او ملی غیرت او میرانه که چی ده په ده کی دا توان لیده چی کولی اړه خلک انقلابی حرکت ته وادار کری نو کله غانی مصر ته راغی دمصر حکومت دده ښه تی کی ئی ورته لس پونډه معاش و ټاکه او له داسی خای ورته برابر کړه چی که و غواړی درس هم ورکړی.

په کی اوسید، خو بیا له هغه خایه څخه لاره یی او یا په «حارة اليهود» منطقو کی اوسیده علمائو تر منځه داسی مناظری او بحثونه را شول.

سید جمال الدین افغانی به ازهر ته بی ل نه تلو او دازهر څخه دده کتنه هم یوازی سره ددی هم دته له هری خوا شاگردان او په دوی باندی دده تاثیر دسیاسی له اړخه زیات

دسید جمال الدین افغانی مجالس او صحبتونه ، او دده داسی عادت و چی ورځ به ئی په اچی شپه به راغله ، په خپله امسا باندی به ئی محلی ته نژدی دقهوی دکان په خوا روان شو،

(زما په عقیده او تحلیل که څه هم هغه وخت ترکانو دا مپریالیست او استعمار دخطر اتو ددفاع دپاره اسلامی و حدت اویووالی غوښته خو دغه یووالی یی په دی ډول غوښته چی داسلام با داری به دترکانو په لاس کی وی او د هغه وخت دترکی نظام اویان به په خپلو کړو اووړوکی خپل واکه وی خو سید جمال الدین افغانی دواقعی اسلام دپاره کار کاوه او داسلام په نامه د ناروا استفادو سخت مخالف و، به دغه لپاره کی دده تحریک په ټولی ترکی کی سخت تاثیر واچوه نو په دی اثر ترکی نظام دسید جمال الدین دتاثیر او تحریک څخه په سخته ویره کی ولویده نو د حسین فهمی افندی په شانی دینی علمائی دده په ضد تحریک کړل، اختلاف ئی پیدا او زیات ئی کړه او په دی بهانه یی سید جمال الدین افغانی دترکی د خاوری څخه وویسته)

### **دترکی څخه دسید جمال الدین افغانی وتل او اول حجاز اوبیا مصر به دده تلل**

سید جمال الدین افغانی د قهر او غصی په حالت کی دترکی څخه لار او یا و شړلی شو دی اول حجاز ته لاره او هلته یو څه لږه موده پاتی شو خو څنگه چی دهغه خای هوا دده دصحت سره برابره او ملائمه نه وه نو د دوم واره لپاره ئی مصر ته د تللو اراده وکړه او مصر په خواروان شو.

### **مصر ته دوهم وار سید جمال الدین افغانی رسیدل او هغه حالات چی ده ته په مصر کی داخل پیین شول .**

کال ۱۸۷۱ میلادی ۲۲ د مارچ میاشتی مساوی داوانلو د ۱۲۸۸ هجری کال و چی سید جمال الدین افغانی مصر ته ورسیده.

دا هغه ورځی وی چی په مصر کی د مصر صد راعظم «ریاض پاشا» و او په «ناظر النظار» یادیده. باید دښکاره کړو چی ریاض پاشا سید جمال الدین افغانی مصر ته د تگ له امله مایل کری و اودا ئی ور ته ښه ښکاره کړی وه چی په مصر کی استوگنه و



به سید جمال الدین افغانی څخه په دغو علومو کې د قیقي پوښتنې کولې او ده به ورته دهرې پوښتنې او اشکال په مقابل کې په سلیس عربی ژبې ځواب ویلې دده ځوابونه لکه دسیلاب په شانی بی دکوم خنډ او خنډ څخه بهیر درلوده چې په اوریدونکو به ئی دهشت او تاثیر اچوه او د هر اعتراض کوونکی او پوښتنی کوونکی دپاره په ئی قناعت ورکولو دا جلسه او علمی غونډه به دسپې تردیره وخته پوری روانه وه او په آخر کې ئی د قهوه خانی پیسی ورکړل، بیر ته به خپل کور ته وگرځیده.

سید جمال الدین افغانی کله چې داسماعیل دقدرت په وخت کښی دمصریانو په احوال او مسایلو پوه شو، نو ددوی په وران وچاړ او بدی و ضعی متاثر شو او په دی ئی باور راغی چې دمصریانو د بیداری دپاره بی له تعلیمه بله لاره نشته ده ځکه چې جهل ددښمن کلک ملگری دی.

سید جمال الدین افغانی هلته دوطن د اولادونو ترمنځه دمرستی او تساند اساسونه کینودل ځکه چې هغه وخت مصریان دسختو لانجو سره مواجه ؤ، ددوی به دا عقیده درلوده چې دخپلو پاچایانو غلامان دی، دوی دظلم په مقابل کې بی له رضا او اطاعت څخه بله چاره او حق نه لری، ددوی داکثرو سره دیوالی او خپلو حقوقو د ژوندی کولو او اخستلو فکری نه ؤ ، حتی که چیری هغه وخت مصریانو پاچایانو دا منلی وی چې خپل ولس دځانه سره دوطن دمصالحو دټاکلو په فیصلی کښی شریک کړی او ددوی دپاره پارلمانی مجلس جوړ کړی نو به یو عجیب حالت پیدا شوی ؤ ځکه چې چپ او معارض حزب اثر به نوی او دپارلمان غړی به ټول ښی خواته تولیدل، ټول به لکه دکنو په شانی استعمالیدل او دپارلمان هر غړی به دوطن څخه دفاع او دحاکم سره مناقشه، بحث او حساب کول کم عقلی او بی ادبی گڼله.

نو په دی اساس دسید جمال الدین افغانی په نزد عبث او بی فائده کار ښکاره دده دپاره به مصر کښی داصلاحاتو په منظمو اساس

، بیو سچپن حموکت جوړو ورتنه سسیرزی مال الدین افغانی ته دا جوتته شوه چې دا خبار او فکاربنه اصلاح کیدی شی بنه تاثیر اچوی او ه بنه لاره ده نوځکه ئی دځینو جریدو په کوبښ وکړه او دخپل څه پیروانو سره ئی دا په نامه یوه جریده راوباسی نو په مصر کښی سی کار برابر او ادیب اسحق ئی دلیکلو ریاست وده وروسته ده مناسبه ولیده چې د«اسکندریه دا خبار ویستلو دپاره بنه مساعد دی نو دا غوښتل چې هلته لار شی او د«سلیم نقاش» د بلی جریدی په خپرونه کی مرسته وکړی او «محمد عبده» او «ابراهیم اللقانی» څخه ئی دواړو جریدو کی دتوان په انداری خپلی خپری کړی.

ل الدین افغانی کوبښ کوه چې په سیاسی او کی لیکنی وکړی کله چې دغه حرکت دده رگنډیدو دپاره لوی عامل شو، هغه وخت سید لیکنی کله په خپل اصلی نوم او کله ئی په «وضاح» خپری کولی لکه چې دده سیاسی ازه پیدا کړه دغو خپرونو په مصر کی زیات ته هم صادریدلی.

خپرونو کی سید جمال الدین افغانی دشرق په غدر ښکاره تحلیلولوی او ددوی دهغو دسیسو له کومی چې په کمزورو ملکونو ئی دخلکو او تفرقی اچولو کار کولو.

نغانی دا واضحه کړه چې امپریالیستی استعمار اړی دکمزورو قدرتونو ساتنه او حمایه وکړی

امپریالیستی داستعمار راوستلو تصمیم لری. دی مقالو او خپرونو دانگلستانو توجه او اهتمام تر داسی اندازی جذب او جلب کړه چی په انگلستان کی د احرارو دیمکرات د حزب رئیس «گلادسون» دسید جمال الدین افغانی مقالو او خپرونو ته داشاری په ترڅ کی وائی چی دی په اسلامی نړی کی د فکرتی تحریک د لویو رهبران څخه دی.

دسید جمال الدین افغانی سیاسی ټولی بنوونی ویناوی،خپرونی او تحریک دخمود دمنځه وړو او دعمومی بیداری او یقظت دپاره و، همدا وجه وه چی دمصريانو دبد حالی څخه یادونه کوله او بی له بی حوصله کیدو څخه به ئی مصريانو ته ویلی: نژدی ده چی دوی دغلامی او بردگی له بنده څخه خلاص شی ده په ښکاره ډول مصريان تر تل د بی زړه توب شرم او عاریی ورته ورکوی او دانگلستانو او تیر و زمانو دټولو هغو ولسونو داستعمار څخه ئی ډا رول کوم چی ددوی په سرئی باداری او حکومت کړی وی.

سید جمال الدین افغانی به مصريانو ته ویلی: دا ولی دوی دخواړی ورائی او ذلت ژوند قبلوی؟ او بیا دوی ددغه شانی ذلیلی وضعی دمنلو دپاره خپل ځان په داسی سستو دلائلو غولوی چی وائی: دا د دین لار شونه ده؛ لکه چی وائی: «انهم قوم صابرون راضون بما قسم الله لهم» ژباړه دوی دالله پاک په قسمت کی چی دوی ته ئی ورکړی صابر او راضی قوم دی. سره ددی چی دوی دسر په ستوگو وینی چی واک لرونکی ددوی دغلط صبر او توکل په حالت کښی هم په دوی قساوت او بی رحمی کوی.

سید جمال الدین افغانی د مصريانو په هکله وائی «لوکان رای هذه الرعية قليل من الاعتداد بالنفس، والاحساس بالكرامة لما قبلت الذل والظنك. اليس عجا ان يضحك هؤلاء القوم في حين يجدر بهم البكاء لقد افوا أن يقابلوا المصائب بالمرح والابتسام»

ژباړه: که چیري دغه ملت څه لږه اندازه خپل ځان باندي اعتماد او دكرامت احساس، دله دل، نه به ئی ددغه شان، ذلت او ساده

یوازی د مصريانو خاصه نه ده بلکه په عام او رقیانو کی داصفت لیدل کیری لکه چی مرحوم کو دپاره وایی: «هل لكم في هذا الصبر فخرا و انما انتم وهمون، ليس لكم الا القهر في الحياة، لانكم ما افدتم ولاستفدتم من الوجود، بل اُتلفتم صرتم بنس الوساطة للخلف. تشكون الفقر ولا توجون الصلاح وانتم يخذع بعضكم بعضا ، ترضون بادنئ المعيشه عجزا ، وتسمون كم تهاونا وتسمونه توكلما لماذا تحكمون فيكم ؟! أليس لكم من الخيار ان تموتوا كما تشاءون هل سلب الاستبداد ارادتكم في الموت؟»

په دی بی معنی صبر کی کومه فایده او افتخار چی ډیر بدخیال او توهم کوی، تاسو ته له دغه ند کی بی له قهر او غضبه اودمرگ څخه نی بل څه نشته دی. که تاسو دخپل ځان څخه کومه گټه وانه خستله بلکه دپلرو میراث مو ، بده واسطه شوی..... تاسو دفقیر او عاجزی ، دی نه پوهیږی چی ددی سبب او علت بی له نه دی. ایا تاسو د اصلاحاتو هیله لری حال لونه کوی او په دی نه پوهیږی چی خپل ځان یا په وجه په ټیټ او پاتی ژوند راضی ئی او دا ، خپل کارونه مو دستنی او تنبلی په واسطی ، دتوکل په نوم یادوی.... دا ولی ظالمان په تاسو نالت کی هم مسلط دی آیا تاسو د دی واک نه مږه شی نه دظالمانو په خوښه، نه پوهیږم چی څخه اراده اوواک حتی دمرگ په حالت کی

بصر چی نه مصري وس او حمو نه موری لوی جناب ته گوری خو که تاسو ددی مخلص په دی کار باندی چالا کی وکړی چی د شورا بنادی نظریی حرکت او عمل کی شریک شی محکم او سلطنت ته به مو داوم ورکړی.

ن داسماعیل ددی نصیحت قدر او مننه وکړه او ، که دده وخت راشی دداسی اصلاحاتو دپاره بی په دی وخت کی ټول اختیار دده د پلار دجمال الدین افغانی او دتوفیق تر مینځه دغه چی د توفیق مننه زیات وشوه؛ ځکه چی دده په بونو رتبو خلک متوجه شول او دعلم خاوندان لای افکار ئی نشرول ورسره ملگری شول.

مدی وخت کبنی داجراء ټوله پلوه داسماعیل ی اندازی ته رسیدلی وه چی خلکو داسماعیل چی وائی وضع تر داسی اندازی ورا نه شوی افغانی دخپل شاگرد محمد عبده څخه و غوښتل لکه چی محمد عبده په دی اعتراف کړی دی نغانی داسماعیل دلری کیدو دپاره زیاته هڅه ئی دهغه دوژلو غوښتنه کړی وه. وائی: محمد بر د تنفیذیدو اراده درلودله خو ده لا تر څو دا ، کال ۱۸۷۹ میلادی ۲۶ دجولائی میاشتی

انیول «څخه داسماعیل د معزولیدلو خبر رخ ددی خبر ورسیده چی توفیق د«خدیو» امیر په حیث مقررشو. د توفیق په اوله خطابه ، چی دی دسیدجمال الدین افغانی سره په خپلو داچی ده وویلی دی به ضرور په مصر کی نه به خلاصوی، تعلیم به خپروی او پارلمانی

غوښتلو.

سید جمال الدین افغانی دا احساسوله همدا چی احزاب لپاره جوړه شوی نوی چی دمشرانو ترمنځ ئی اختلافات پیداشی او ورڅخه بڼه مخلص عناصر ووخی خوسره ددی هم څنگه چی په مصر کی حزبی حرکت روان او مسلم حقیقت او واقعیت و نوځکه دی په کال ۱۸۷۸ میلادی کی مجبوره شوی چی په (الماسونی) حزب کی چی یو تربله ئی کلک روابط درلودل دا حل شی. حتی چی دی وروسته دلری مودی څخه ددی حزب در ئیسانو څخه وگرځیده<sup>۱</sup> خوڅنگه چی سید جمال الدین افغانی نشول کولی چی داسی دارنو او سستو ملگرو سره کار وکړی نو ځکه ئی یو وطنی او ملی ټولنه جوړه کړه او په هغه کی ئی خپل شاگردان او پیروان راټول کړل چی شمار ئی دری سوه غړو ته رسیده او ده ئی ریاست په غاړه واخیسته، په دی حزب کی دخپلو حقوقو د غوښتنی تحریک شدت پیدا کړه، په دوی کی د آزادی سره دمینی او علاقی تلقین زیات شو او سید جمال الدین افغانی دخپل حزب غړی دپته لمخول چی د پاچایانو او واگ دارانو د مراقبت او کنترول دپاره د قانونی ژوند مطالبه او غوښتنه وکړی همدا وجه وه چی توفیق پاشا چی دمصر ولوی واکدار اسماعیل زوی و دسید جمال الدین افغانی دلیدو غوښته وکړه او په دی کتنه کی ئی ورسره وویلی چی دی په یقینی ډول دمصريانو خیر او سعادت غواړی.

او دمصر د نهضت او پرمختگ سره علاقه لری خو څه وکړی چی په خپله ومصرو لس دخپل پرمختگ څخه غافل او جاهل دی نو دی به په یوازی څه وکړی شی؟ سید جمال الدین افغانی په ځواب کی وویلی:

اجازه راکړه چی تاسو محترم امیر ته په آزادی، صراحة او اخلاص ووايم دمصر ولس لکه د نورو ولسونو په شانې دجاهل، غافل

په پيروي کې داسې هم شتون لري چې د دې دود او پوره قدر داني وکړه، دمصر اسلامي شول. ځکه چې ده د سعادت په هغه کلي چې د ده د دود مشکلات حلول.

سر دملې او وطني حزب اولي جلسې دده په دې حزب تنظيم نهايت دقيق ؤ، غلو او وران ددې حزب په صفوفو کې داخل شي او ددې شوي وه چې دحزب په وسيلې ځان ته ناروا کړي او يا دا جنبيانو داخلو پيروي او وړاندې په خپلو دغو شرايطو خلک تلل، معلومول او ټولو.

دمصر وطني او ملي حزب غړي دکبر او او په ټول قيمت دوطن دخدمت او اعتلا په ته آماده او حاضر ؤ، سيد جمال الدين افغاني بنووني او تشويق کارکولو او ددوي حرکت مخ په وړاندې روان ؤ. ددې حزب غړي په يو روايت دري سوو ي شمېر څخه څه لږ ؤ سيد جمال الدين افغاني ي خلک دخپلې وينا او تحليل په وسيلې په هغو م په مابين دين او شريعت کې دمسلمانانو خبير ي، ده به خپلې دغه مؤثري ويناوې او خطابي ي او دا به ئې ثابتوله چې اسلام دخپل مابين يلي خلکوته دبشري طبيعت دمادې او معنوي نه کړي ده.

د روښانوله چې زمونږ اجداد او اسلاف هغه لوري مرتبي ته رسيدلي ؤ کوم وخت چې په کلک عمل کړي ؤ، په حقائقو ئې راغونډ شوي

فرارولو تصميم ونيوه.<sup>1</sup>

دهغو خدمتونو خلاصه او مجمل کوم چې په مصر کې سيد جمال الدين افغاني او دمصر ملي او وطني حزب انجام کړي دي سيد جمال الدين افغاني په مصر کې اته کاله پاتي شو او په دې موده کې ئې دمصر، مصريانو، شرق او شرقيانو، اسلام او مسلمينو بلکه دټول انسانيت دپاره زېت زيات نه هيريديونکي خدمتونه ترسره کړل لکه چې شيخ «محمد محلاتي الفروي الفارسي» په خپل کتاب «گفتار خوش يار قلي»<sup>2</sup> کې يې مصر دپاره دسيد جمال الدين افغاني دخدمتونو څخه دده داستو گڼي په موده کې په لاندې ډول يادونه کوي:

شيخ محمد عبده زيات دسيد جمال الدين افغاني دشخصيت د تاثير لاندې راغي اولکه دسوريي شاگردانو په شاني ئې تابع او ورسره ملگري شوله ده څخه ئې دفلسفې، علم کلام، فقه، اصول او نوي فلسفې علوم او دمعاصر عصر داصولو مبادي يادول او دده ملگرو «عربي پاشا»، «المهدي» او دده نور وشاگردانو او په مصر کې زياتو متفقينو دمصر دنجات، آزادي، دخلکو درفاهيت او دوطن دخير اوسعادت دپاره په فعاليت شروع کړي وه، هغه وخت سيد جمال الدين افغاني داسې ښکاره کيده لکه چې دعيسي ددم اودموسي دلاس په شاني تاثير لري، دده وينا په خلکو کې زيات قوي تاثير اچوه اولکه چې ده ملي او وطني حزب جوړ کړه په پوره ذوق مصري ځوانان په کې داخل شول، دده لياربنونو د نفسونو د تهذيب دپاره پوره تاثيره اچوه، ده دمصريانو په زړه کې داسلام مينه څښه او دمسلمانانو

1. دا مطلب ((التاريخ السري لاحتلال البريطاني لمصر)) کتاب په (۳۵۴) صفحه کې دمحمد عبده دهغې وينا څخه ليکلي ده کومه چې ده کال ۱۹۰۳ ميلادي دمارچ دمياشتې په ۱۸ په خپل کور کې ور باندې بحث

سعون و سنی او اصحاب و ربیبی په محب حی

څخه دتعویذونو نذرونو او خیراتونو کار اخلو،  
مو وسیله گرځولی ده، دکار دروانیدو او یاد  
کړی ده، دورو دغارو بنایست، دناوو امبیل،  
مسافرانو محافظه کوونکی، دبیرانو دساتنی  
ست، د بریالیتوب لینده، دپهلوانانو مرسته  
رونو کی دتجارت متاع، دکتابو دخرڅونکو  
کورته دتبرک دپاره نقلول او په کوڅو کی  
بنځو دپاره مو د لاس آله او وسیله گرځولی

ن یو سورة چی ددری آیتو نو څخه زیات نه و  
مورة دصفی داصحابو دوری ټولنی دسعادت  
و وکړی شول چی دمکی صحراء کومه چی  
کور و دتوحید په خونه او د عبادت دپاره په  
... نو ای اه او افسوسه: چی دغه نازل شوی  
نی دالهی ذات څخه راغلی او دانسانی ټولو  
او احترام ئی لږ شو او دسعدی شیرازی او  
نو له کلیاتو او د جلال الدین رومی له مثنوی  
کی کم راځی او توجه دی ته ددغو کتابو څخه  
ه ده چی دقران دپند، ادب او مصالحو څخه  
خو همدا چی خلک دشعر ابیات واوری  
دتعجب څخه وازی پاتی شی او دقران دتلاوت  
هتمام نیسی او نه دمطلب دتعقل په خوابی توجه

حق... پاکي ده تالره... تاويلی دی او د تا وینا  
انساهم انفسهم» ژباړه دوی الله له یاده وویسته

متوجه نه شی.

سید جمال الدین افغانی وائی: د اروپایانو څخه شکایت او هغوی  
په دی متهم کول چی ددوی داحتطاط او پاتی کیدوسبب شول غلط دی  
ځکه چی مسلمانان ترهغه وخته خوار او دبدبخت شوی نه دی ترڅو  
چی ئی دسمی او محکمی لیاره څخه انحراف کړی نه دی.

لدی څخه وروسته سید جمال الدین افغانی دبدبختی څخه د  
مسلمانانو دخلاصون ممتازه لیاره روښانه کړیده او هغه لکه چی قران  
کریم وائی دخدای په متین دین باندی محکمی منگلی څښول دی. سید  
جمال الدین افغانی دمصر دوطنی اوملی حزب په پنځلسمه غونډه کی  
دخطابی په منبر پورته شو او په خپلی وینا ئی داسی پیل وکړه:

بی شکه چی تا ویلی دی اوستا وینا حقه ده «والذین جاهدوا فینا  
لهندینهم سبلنا و ان الله لمع المحسنین»

ژباړه هغه کسان چی زما په لیاره کی کوبښن کوی هغوی ته  
خپله لیاره بنیم او ضرور پاک الله دصالحو کسانو سره دی.

څنگه چی زما بلنه دهغو پاکو ارواحو په خوا متوجه ده کوم چی  
دلته سره راغونډ شوی دی او زرونه ئی ستا د مهربانی رضا په خوا د  
اخلاص اطاعت لری نو الهی ماته دخپلی حقی وینا په مطابق او د  
هدایت دلپاری په خوا بنودنه وکړه.

ای محترم: په دی پوه شی چی دانسان له پاره بهتر مد نیت او  
دسعادت سمه لیاره بی دقرانه په لاس نه راځی نو قرآن کریم یو مقدس  
دستور او قانون دی، دا دټولو اشرفو ادیانو خلاصه او ترقیاته پوری  
دسماوی ادیانو ختمونکی او قاطع برهان دی او په دواړو دارینو کی  
دسعادت او په دواړو ژوندونو کی دنجات تضمین کوی نو افسوس  
زمونږ په حال چی څنگه ددی دحقیقت څخه غافله شلو.

دی دستور او قانون زمونږ اسلاف او پلرونه دسعادت او عزت  
په لیاره کی هغو دپیرو لوړو مرتبو ته ورسول که څه هم دوی زمونږ  
په اندازه مدنیت ته نه ورسیدل. نه لاس له به څه موندل دا شاته

می بریمه برحه سری بی موبسه سوی دی او  
خپل واک او جلب له لاسه ورکړی نو سید  
زړلی او داوینا ئی کوله: «ای وحقک اللهم  
، ژباړه الهی ستا په حق می دی قسم وی چی  
چی دا په واقع کی مونږ دخپل ځان منافع هیر  
په ضد فعالیت کوو.

په پوره جذبی تکراروله حتی چی نژدی و  
، لاسه ورکړی او په همدا ډول دمجلس حاضر  
ه سنگیدو او بی هوبنی په حالت کی و.

لوی والی «خدیو» زوم «حسن عطا بیک»  
ته نژدی شو او دده په مخ ئی معطری او به  
ر بیداره شو او خپله وینا ئی په دی لاندی وینا  
، باندی چی داسلام او مسلمانانو نجات غواړی  
ه احکامو عمل وکړی هغه په دقیق ډول ښه  
فو یعنی دصدر اول دمسلانانو پیروی وکړی  
خلوص او اخلاص، دباطن په پاکی او اجتماع  
دبخل، حسد او بدی طمعی څخه ځان خلاص  
واجباتو عمل او حرامو څخه اجتناب غوره  
ه ده کومه چی زموږ اسلافو د هغی پیروی  
ب ئی په نصیب شو.

ن افغانی ددی تاریخی خطابی په وجهی  
په سخت شوق راغلل نو اول کوم اقدام او کار  
چی خپل کور فرش، ظرف، دسپرلی وسایل  
کړل او دهغو قیمت او پیسی ئی دمصر وطنی  
د مرستی او تبرع په ډول ددی دپاره ورکړی  
زه گانو، مصیبت رسیدلو او داسلامی امت  
خرخ شی او دحزب دغرو هر غری داوعدو

او دتا وینا حقه ده.... ان الله لا یغیر ما بقوم حتی یغیر وا ما بأ نفسهم»  
ژباړه الله پاک دیو قوم ښی گنی ترهغه وخته نه بدلوی ترڅو دوی په  
خپله په ځان کښی بدلون راوولی او دبدبختی په خوا متوجه شی.

حقیقت دادی چی مونږ خپله توجه ستا دپیروی له لیاری څخه  
اړولی ده همدا وجه ده چی زموږ عزت او سعادت په خواری او ذلت  
بدل شو نو په تاسو باندی لازمه ده چی دلوی خدای دلویو قدرتونو  
یادونه وکړی ځکه چی دده دنور روښانه پلوشی هغه دی چی په هغو  
شک او تردد لری کیری او ورباندی رښتینی مسلمانان دوسواس له  
تاریکی څخه نجات مومی.

قران دنجات دیوه ده څوک که ددی په لیار ښوونه لار نجات ئی  
ومونده او که چا ورڅخه مخالفت وکړه هلاک شو، دا دالله پاک محکمه  
لیاره ده څوک که ورباندی لاره هدایت ئی ومونده اوکه چا پریښوده  
گمراه شو ای خلکو په تاسو باندی لازمه ده چی درسول الله علیه وسلم  
دوینا و له ویل شوو ملغرو څخه استفاده وکړی ځکه چی دی صلی الله  
علیه وسلم وائی «اذا اراد الله بقوم سوء اقل منهم العمل و اکثر فیهم  
الجدل» ژباړه کله چی الله پاک یو قوم ته دبدی اراده وکړی نو په  
هغوی کی کار او عمل لږ او خلاف جگړه په کی زیاته کړی.

دا هم رسول الله علیه السلام فرمائی: دری شیان دی چی یو  
مسلمان باید هغه عادی ونه گنی په کار کښی اخلاص دمسلمانو  
امراؤ ته نصیحت او ددوی دعمومی ټولنی دفیصلو اطاعت.

مسلمانان یو تربله په حیاتی مسائلو کښی تعاون او تساندلری،  
ددوی عاجزان دنورو په ډاډ فعالیت کوی او ټول دمخالف محاذ په  
مقابل کی لکه دیوه موتی په شان دی.

رسول صلی الله علیه وسلم فرمائی همیشه به قدرت زما د امت  
په لاس کی وی ترڅو چی دوی دفارس په کورکورانه تقلیدونو وا  
نوری. دا او داسی نوری تازه ملغری دومره طاقت لری چی یو ه ئی  
هم دتلا اسلام امت د نیکم غرض تضمین که ه السلام علیکم

۱- فرائض، نوافل به اداء کوی او جمعی او جماعت باندی مودنه.

۲- په بنو کارونو کولو باندی به امر او له بدو کارونو څخه به خلک منع کوی.

۳- خلک به داسلام دین ته بولی.

۴- دسما وی اهل کتابو په مقابل کی په مجادله نه کوی مگر په بنی رویی اونیکی لیاری سره.

۵- د فقر او سره به احسان کوی.

۶- د محتاجانو سره به دتوان په اندازه مرسته او معاونت کوی.

۷- صله رحمی به کوی.

۸- دمريضانو دحال او احوال پوښتنه به کوی.

۹- دمسافرو ملگرو احوال به اخلی.

۱۰- دسفر څخه راغلو ملگرو هرکلی به کوی.

۱۱- زکات به ورکوی.

۱۲- جاهل ته به لیاره بنیی او غافل به تنبیه کوی.

۱۳- خپل خان بی دردی او بدو خصلتونو څخه پاکوی او په خاص ډول دغره کیدو، کبر او یوازی خپل خان لیدل اوداسی نورو بدو او صافو څخه.

۱۴- د نورو له خطاؤ څخه به عفوه او تیریدل کوی.

۱۵- قهر او غصه به سر وی (حوصله به کوی)

۱۶- بی فایدی او چاتی کارونو څخه به ځان ساتی.

۱۷- ددی حزب هر غری به دخپلی یادونی په کتابچه کی دیدونی دپاره دالاندی مواد لیکي:

(الف) فقیر سره احسان.

(ب) دغریبانو پوښتنه.

(ج) دراتلونکی هرکلی.

(د) دمسافرو اهل کتابو په مقابل کی په مجادله نه کوی مگر په بنی رویی اونیکی لیاری سره.

مدغه ډول دحزب هر غری دځانه سره لری او دعمل نتیجه به ئی ثبتوی او دحزب مرکز

ور ورکوی او د مصر دوطنی حزب مرکز به سی ترڅو دحزب عمومی غونډه دخپل حزب

نتیجی پوه شی لکه چی دحزب غړو دا اوبیا مرکزی کمیٹی دحزبی فعالیت نتیجه په

نی تومان چی ۱۸.۰۰۰ مصری پونډونو سره ی اوملی حزب غړو دتبرع اومرستی په ډول

شمار چی دحزب غړوی پوښتنه او مرسته و پنځه سوه پونډو ته ورسیدله.

او دوطن څخه لیری کسانو شمارچی دحزب پوښتنه کړی اولاومه مرسته ئی ورسره کړی

یده.

او احتیاجاتو شمارچی حل شوی دولس زره

۱۸۰۰۰

اوښ سره مخامخ سو نو نورډ «کرومر»  
مصر وطنی حزب کوم چی مشری ئی دسید  
س کی ده که همداسی او په هم دی ترتیب په  
بی نو به په لږه موده کی انگلیسی تجارت په  
له منځه یوسی او دانگلیستانو نفوذ به په قطعی  
«کرومر» داثابته کړی وه چی په مصر کی  
د انگلیسی سیاست په مقابل کی سخت مانع  
قطعی ډول دحزب له منځه وپورل شی په یو  
دی او وائی: دمصر دوطنی حزب فعالیت  
کارندوی دی کوم چی په خوا دیارلس قرنه  
وی و او دا حرکت په حقه د عربی سلطی هغه  
دیوه قرن دڅلورمی برخی څخه په لږه موده  
څه آبادی باندي تصرف لاس ته راوسته.

غونډی غرو ویلی دی: دچا په زړه کی له دی  
نه ده تیره شوی چی د مسیحیانو متقف قوی  
به ټولو وسایلو مجهز اوه سوه ملیونه خلک دی  
مقابل کی ما تی و خوری کوم چی یوه قوی او  
لازمی وسایلو مجهز اوه سوه ملیونه مسیحیان  
رهبری کوی...

رغتون کینی «ایرلندی» طبیب او ډاکتر په خپل  
«کینی داسی لیکلی دی: ما اوریدلی و اشیاء  
نه سلهاؤ تضعیفونو ته وچت شی نو که چیری  
طرنج دخانو دتضعیفونو معمولو قواعد و په  
ن کړو نو په دغه وخت کی مضاعف شوی  
نو ته دساتنی ضرورت لری او د بار کولو  
شپینه زره اوښانو ته ضروری دی او یا که یو  
ان کی ورباندي تله او تلل کیری دسطنج

مجاهدینو سره یو ځای شول.  
۷- کوم هغه لوی کسان چی دمصر وطنی حزب دمرستی دپاره  
دخپلو عیشونو څخه تیرشول اواضافه مال ئی دحزب خزانې ته  
وسپاره پنځه سوه تنه و.  
۸- هغه تجار چی د افلاس په وجهی ورسره مرسته شوی وه  
پنځه او یا تنو ته ئی شمارپورته کیده.  
۹- دهغو بی چاره بی کاره او بی وزلو کسانو سره چی مرسته  
شوی وه شماری دوه سوه شپرتنو ته ورسیده.  
۱۰- دیهودو او نصاراؤ شمارچی مسلمان شوی و یو سل او شل  
تنوته ورسیده.

۱۱- د اسلام دبلنی دپاره څلور څلوینت غونډی وشوی.  
۱۲- دیوسلو شل اجتماعی او عقلی مشکلو موضوعاتو دپاره دحل  
لیاره پیداشوی، نظریه او مشوره ورکړل شوی وه.  
په دغه ډول ورځ په ورځی دژوند په هره برخه کی دمصر  
دوطنی حزب داجتماعی خدمتونو گراف اوچتیده او د فعالیت دائره ئی  
پراخیده.

لکه چی دبیرطانیاستشار لورد «کرومر» هم په دی پوه شوی و  
چی دبیرطانیاست نفوذ په حیرانونکی ډول له منځه ځی او دانگلیسانو  
تجارت ډیر سخت تاوانی شو.

دافریقا په قاره کی مسیحی مبشرینو او علما و ته دا ثابته شوه  
چی دمصری وطنی حزب فعالیتونه څوڅو چنده هغو فعالیتونو اندازی  
ته رسیږی چی دوی په ډیرو کلوکی ترسره کړی و.

باید ووايو چی دمصر دوطنی حزب فعالیت هغه وخت تر داسی  
اندازی ورسیده چی انگلیسی مؤظف مامورین ئی په سختی ویری  
کینی واچول ځکه چی دوی کتل چی مصریان نه غواړی ورسره  
مرسته وکړی او په دی وجهی ددوی کارونه دسختی ناکامی سره  
مخامخ شه، لکه چی دا احساس به مصر کی دانگلیسانه تجارت



با اسین اتعالی او بیا دمحمد عبده دسرو او  
دسیسی په کار و اچولی او ددغه مطلب د لاس  
(نقشی تطبیقی شوی لکه چی له یوی خوا د  
و نیول شول او ځنی ئی دحکومت په کارونو  
رر شول او په دی ډول دمصر د وطنی حزب  
( عمرئ د نهو میاشتی او څو ورځوڅخه نه  
له دی څخه دعبرت په اساسی کوبښن شروع  
ورو منطوق کی داسی نهضت پیدا نشی.

\*\*\*

## جمال الدین افغانی

### ترتیب او پروگرام :

جمال الدین افغانی دخپلی مدرسی او اجتماعی  
په لاندی دوه ډوله ترتیب کری ؤ:  
( به ئی په منظم ترتیب عملی درسونه خپلو  
اگردانو ته ایرا ډول.

ئى په ولس رنگ آزادانه درسونه اوبیداری  
ت دپاره ئى برابرول باید ووايو چی دسید جمال  
( پروگرام زیات تاثیر اچوه او په عمومی لحاظ  
به ده عامو خلکو سره خبری او مجلس په دی  
هنیت سره برابر او احساسات ئی وپاروی.

به مصری بزگر ته داسی ویلی!  
الفلاح ! تشق الارض بفاسک باحثا عن رزقک  
سدور ظالمیک؟»

بزگره چی په خپل بیل، کولنگ او دکرلو په  
( روزی دپیدا کولو دپاره چیروی او چیروی  
په دغو وسایلو په خپل ځان باندی دظالمانو

دورلو له امله ضرورت پیدا کیږی. هو ! د مونږ دغه تصاعدی قاعده  
او ریډلی وه خو دغه حرکت هم دمصر دوطنی حزب څخه زیات  
تصاعد او پر مختگ نه لری ځکه چی یوسری..... مصر ته راغی دده  
سره یو تن چی شیخ محمد عبده نومیری نو ځای شو او بیائی وکړی  
شول چی د نهو میاشتو په موده کی شماری ۲۰۱۸۰ غړو ته پور ته  
شی دا حزب اوس دمصرف دپاره لویه سرماییه په لاس کی لری او  
داروپا منافع ئی زیات زیانمن کری او په خطر کی اچول دی نو که  
دغه حزب په همدغه شانی وسعت و مومی دتیر تصاعدی نسبت په  
اساس به ټوله دنیا ونیسی.

دانگیسی شرکت رئیس په لندن کی یو صراف ته په دی ډول  
لیکلی دی:

گرانه وروره ! نن که په مصر کی د اروپا سیاست په دی قسم  
مغلوبه کیږی سبا به په ټوله دنیا کی دشکست او ماتى سره مخامخ  
شی، په مصر کی دا شکست او ماتى دداسی جمعیت په مقابل کی دی  
چی هغوی بی دساده ژوند او پی گیری مجادلی او دبشری نوعی له  
دوستی او علاقی څخه بل څه په لاس کی نه لری.

دبریطانیا یو ضابط خپلی بنځی ته په دی شان لیکي: گرانی  
میرمنی: اسلامی ټولنه دسخت پر مختگ سره مخامخه ده داسی  
پرمختگ چی که اورپائی دو لتونه ئی مخنیو ونه کری نو په خپلو  
مستعمرو کی دی دخپلو متصرفو څخه لاس واخلی او مخکښی له  
مخکی دی د بریطانیا ولس ځان ته دشمالی او جنوبی قطبونو په  
مناطقو کی د اوسیدو ځای برابر کری.

دغه شانی وضعی دبریطانیا په ولس باندی سخت تاثیر و اچوه او  
په دی ئی باور راغی چی دمصر د وطنی حزب بقا د دوی د منافعو د  
بلکل قطع کیدو موجب گرځی نو په خپل حکومت ئی زور و اچوه چی  
ضرور به د مصر وطنی حزب فیصله کوی او ددی حزب رئیس باید

من صرحه کریدی او احساس دمصر سوی  
لی چی سید جمال الدین افغانی او ملگری ئی  
ولو دپاره پټ پلان طرحه کریدی او غواری  
ام خوا ته واپروی نو بی له دی چی سید جمال  
بله چاره نشته ده نو همدا وجه وه چی یوه شپه  
نهوری جلسی څخه دخپل کور په خوا روان ؤ  
ری او مخلصان ورڅخه جدا شول په ده باندی  
ی نیوه او خپل پولیسی مرکزی ته ئی بو ته او  
گادی مرکز ته ورسوه او دسویس ښار ته دتلو  
هغی خوا ته ئی روان کړه، دا وخت دمصر  
ا» په مصر کی نه ؤ او دکوم کار دپاره بهر ته  
باور ؤ چی ده د نه شړلو په حقله به ئی کوښښ

، چی دی دسویس ښار ته ورسیده په دغه ښار  
سره وکتل هغه په دی پوه شو چی دهند په خوا  
ه چی هغه دده په شانی په خوا د«ماسونی»  
ه ئی ورته دمرستی په ډول وړاندی کړل مگر  
سره ددی چی هیڅ څه ئی په لاس کی نه ؤ  
ه او په مقابل کی ئی خپله نه هیریدونکی خبرو  
فانتم احوج الیه ان اللیث لایعدم فریسته حیثما  
مال د ځانه سره وساتی ځکه چی تاسو ورته  
ت دا دی چی ز مری هر چیری چی لار شی  
نه بایلی (زما دپاره پیسو او مال ته ضرورت  
ی لار شم خپل ژوند کولی شم)

جمال الدین افغانی وتل د ۱۲۹۶ هجری کال د  
غنیو ورځوکی وه او دا وخت په مصر کینی د  
نه دری میاشتی تیری شوی وی «توفیق» په

څخه بیدار شی او لکه د نورو قامونو او ولسونو په شانی آزاد او نیک  
مرغه ژوندو کړی. (۱) کوم څه چی نه هیریری هغه دادی چی سید  
جمال الدین مصر کی دتولی استوگنی په موده کی دمسلمانانو دتعلیم  
روزنی او لیاریښوونی کار کړی دی او په خلکو کی ئی د انسانیت او  
کرامت روح پوه کولو خو بر خلاف تاسف ځای دا دی چی دده په  
عصر کینی ددین مرجعو علماؤ په ده پسی بد ویلی او دکینی په اساس  
ئی غوښتل چی په سزائی ورسوی ځکه چی دوی د عامو جاهلو خلکو  
دساده توب څخه دخپل شخصی منفعت دپاره ناروا استفاده کوله نو په  
ده باندی راوپاریدل او وویلی د: «ابن سینا» د فلسفی بنودنه کوی او  
دځمکی کره مسجد ته راوړی (مسجد ته دځمکی کره راوړل گناه  
ده) خو دوی سره ددی ټولو عنادی رویو او دسیسو چی وی کړل دائی  
ونه شول کړلی چی دسید جمال الدین افغانی په مقابل کی بریالی شی  
او دده قیمتی آراؤ او افکارو کړلی تخمونه محوه کړی. دالله پاک  
رحمت دی په ده، دده په ملگرو او په هغو کسانو وی چی دده د  
دپروگرام متابعت کوی.

**د اختلاف مهم هغه اسیاب او علل کوم چی سید جمال الدین  
افغانی په مصر کی ورسره مواجه شو او د مصر څخه د ده  
دفراریدو اصلی منشا :**

دا ختلاف مهم سبب او علت کوم چی سید جمال الدین افغانی په  
مصر کی ورسره مواجه شو دا ؤ چی سید جمال الدین افغانی خپل  
زیات غیرت کولو او حقیقت دا ؤ چی په رښتیا ده قوی احساس کړی  
وه چی انگیسانو څنگه پوره تصمیم نیول دی او په څه ډول کوښښ  
کوی چی مصر ونیسی ځکه چی دی ددوی دچالونو سره آشنا ؤ او د  
داخلي جگړو او فتنو په پارولو او پورته کولو کی ددوی په زیاتو  
چلونو پوهیده همدا وجه وه چی دمصریانو بیداری دپاره کوښښ وکړه  
خو داستعمار گوتو ده دپلان او نقشی شاته تخریبی اوبی وکړی دی ئی  
په ملحدان داسې نوره دده تمه نه متمدن ه اء دائ خد ه ک ه ح

جمال الدين اعلىٰ په «حسن حيدر آباد» دسبى له چى به مصر كى د«احمد عرابى» د انقلاب دهند حكومت دى «كلكتى» ته بوته او هلته تر و چى «احمد عرابى»<sup>۱</sup> انقلابى خاتمه پيدا كړه

او دده ملگرو ته د سخت سرزنش وركولو او په هغوى باندې د تورو نو د تپلو خبر نشر كړى همغه ؤ چى ټولو جريدو بى له يوى جريدې څخه دا خبر نشر كړو او كومى جريدى چى نشر نه كړه دخپرونى څخه منع شوه.

بايد ښكاره كړو چى په دى بد خبر كى په دى مناسبت دالاندې عبارت ليكل شوى ؤ:

«أبعد ذلك الشخص المفسد من الديار المصرية بامردىوان الداخلية لازالة هذا الفساد من هذه البلاد عبرة للمعتبرين و لمن يتجاسر على مثل هذا من المفسدين البادى من افعالهم الظاهرة انهم لاخلق لهم فى الدنيا والاخرة» ژباړه دا مفسد شخص دمصرى علاقى او منطقى څخه د داخله ديوان او د دفتر په امر وشړل شو او دا ددى دپاره چى ددى منطقى او وطن څخه دا فساد لرى شى او د عبرت اخستونكو دپاره د عبرت موجب وگرځى او همدا شانى هغه فاسد كسان چى د دوى دظاهرى اعمالو څخه داسى معلوميرى چى په دنيا او اخرت كى بى برخى دى دجرئت كولو څخه ډډه وكړى او عبرت واخلى.

يو مصرى استاد ليكلى دى سيد جمال الدين افغانى وروسته له دى چى په مصر كى ئى دا انقلاب تخم وكړه او وروسته له دى چى له ده څخه وروسته دمصريانو د بلو او حركت نقشه ئى ښه ترتيبه كړه دمصر څخه لاړه.

افسوس چى اجنبى دسيسو او فعاليتونو مصر د ډيرو هغو ښيگڼو محروم كړه كوم چى هيله ورته كيدله او كه سيد جمال الدين افغانى دشرق دا اوسنى بيدارى و گورى په دى به پوه شى چى دا بيدارى او نهضت دده مجاهدو بركت دى او دده مساعى نه دى عبث شوى.

هند ته دريم وارى د سيد جمال الدين افغانى، تگ

او هلته د ده اوسيدنه:

سيد جمال الدين افغانى ۱۸۷۹ ميلادى كال دا گسټ دمياشتى ۲۲

د دسيسو بند څخه به يې ك...

## د كى د سيد جمال الدين جهاد په دهريانو باندې دده رد

افغانى دا ځل په هند كى درى كاله تير كړل او بى فائدى تيره نه كړه بلكه ده په دغه موده «دكن حيدر آباد» كى ؤخپله مشهور رساله چى «هرين» ياديرى تاليف كړه دا هغه رساله ده كړد «محمد عبده» د درى ژبى څخه په عربى ترجمه كى دشيخ محمد عبده سره د سيد جمال «ابو تراب» مرسته وكړه.

لو سبب څنگه چى سيد جمال الدين افغانى له كى يا ده كړى ده دا ؤ : انگليسانو غوښتل دهند له مسلمانانو څخه هندى قومى او ملي كړى او داسلامى ثقافت او مدنيت دمفكورو ا ددى دپاره چى انگليسان په هند كى خپل

مال الدين افغانى دشاگردانو څخه عسكرى قومندان ؤ دى ؤ مقابل كينى پاڅيده او په ده باندې د سيد جمال الدين افغانى بى ولس دحقوقو دمطالبى او په دغه لپاره كى دوى داماده ر اچولى ؤ او مشقت راوستلو حركت په كارواچوه مسلمانان

حېره سوی نو په دی اس استاد» (موی محمد  
 دفونو په مدرسه کی استاد ؤ سید جمال الدین  
 بری کال دمحررم میاشتی په ۲۹ چی د ۱۸۸۰  
 یاشتی ۲۲ سره ئی سمون راته یولیک واستوه  
 مطلب ؤ وروسته دالقابو څخه لیکي: په دی  
 منطوق څخه زمونږ غوږو ته د«نیچر،  
 ی دا آواز د غربی او شمالی ممالکو د اوده  
 (سند) د(دکن حیدر آباد) او له هری خوا څخه  
 ی هیڅ کلی او قریه له دی څخه پاتی نه ده چی  
 ان په دی لقب ملقبوی، د دوی شما ر روغ په  
 اص ډول په مسلمانانو کی ئی زیات نفوذ کړی  
 څخه چی می ورسره کتلی دی ددی طائفی په  
 ی دنیچر په حقیقت څه دی؟ په کوم وخت کی  
 ، آیا دا طائفه په مونږ کی دخپل نوی مسلک  
 تقویه او انکشاف غواری او بل کوم مقصد نه  
 ر مطالب لری؟ آیا ددوی لیاره په قطعی ډول  
 الفه ده؟ او که نه بلکل ددین سره تعارض او  
 ت په عالم او د انسانیت په اجتماعی ټولنه کی  
 - اثارو او تاثیرات نسبت د مطلق دین د اثار او  
 - که دغه لیاره له په خوا څخه ریینه لری؟ ولی  
 کی نه وه؟ او ولی بلونکی ئی اوس پیدا شول؟  
 ی نو څه غایه او مطلب لری؟ په دی باندی  
 ری؟ څنگه چی دهر چا څخه می چی پوښتنه  
 واپ ئی رانه کړه نود تاس عالی جناب څخه  
 صیل د «نیچریه» او د «نیچریانو» حقیقت  
 شرح او تفصیل چی شک او تردد لری کړی  
 پری وکړی شی. والسلام.

چی ددی مطلب تر سره کیدو دپاره ئی په هند کی اول دمسیحی دین  
 تبلیغ کولو او مسیحی علماؤ کوم چی دانگلیسانو نو کران ؤ په هند کی  
 داسلام په ضد رسالی خپری کړی خو دغه حرکت کامیابه نشو او  
 ورڅخه دانگلیسانو مطلب لاس ته رانغی نو داستعمار لاسونو په  
 مسلمانانو باندی دتکلیف له دی فعالیت څخه وروسته انگلیسانو د پیرو  
 باریکو او دقیقو لیارو څخه خپل مطلب ته درسیدلو کار پیل کړه هغه  
 دا چی دنوی علم په جامه کی ئی دالحادی افکارو خپرول شروع کړل.  
 سید جمال الدین افغانی «عروة الوثقی» په مجله کی لیکي چی  
 ددی نظر او مذهب لوی مشر او رهبر دهند کسانو څخه ؤ چی ده  
 دمدادی خسیسی گټی دلاس ته راوړو دپاره دانگلیسانو اهداف تر سره  
 کول ده خپل ځان دانگلیسانو دخدمت دپاره وړاندی کړه او په اول کی  
 ئی یو کتاب ولیکه په دی کتاب دی په دی لاندی مطلب دلائل داوری  
 ؤ تورات او انجیل نه دی تحریف شوی (یعنی اوس هم بی له تحریف  
 او تغیره په لاس راځی) خو لږه موده لیانه وه تیره شوی چی دی په  
 دی پوه شو چی دغه شانی خپرونی دده با دارانو ته کومه گټه په لاس  
 نه راوړی او نه داسلام په ضد کاری ولیدی شی ځکه دغه شانی  
 حرکتونه خو له ده څخه مخکی مستشرقینو (مسیحی علماء) کړی ئی  
 لاس ته نه وه راغلی همداشانی د(سید احمد خان بهادر) مسیحی دین ته  
 تابع کیدل هم کوم خطر نه ؤ؛ ځکه چی دی پوهیده چی په دغه کار کی  
 دهند دمسلمانانو څخه هیڅوک دده پیروی نه کوی نو ځکه ده پیل  
 وکړه چی د نوی فلسفی مبادی به ئی خپرول او دالحاد او طبیعی  
 مذهب لیار بشوونه به ئی کوله او مسلمان به ئی دغی لیاری ته بلل لکه  
 چی ځینی په و نوم مسلمانان هم داسلام ددین دوا جباتو څخه  
 دخلاصون او دشهوانی هڅودپوره کیدو له امله دده پیروی او متابعت  
 وکړه او انگلیسانو ته دابنکاره شوه چی ملگری کوی شی چی  
 مسلمانانو دتفرقی او اختلاف په لیاره کی بریالی شی نو دده تقدیر ئی  
 ه که ماه دده سره ؤ دهغه مدرس دد انستام به کار کړه سته ه که

یل دپاره غواړم چی یوه وړه رساله ولیکم هیله ملگری طبیعی او غریزی عقل دپاره مقبوله او هینتو نو خاوندان ورڅخه عبرت واخلي.

افغانی په خپل دی رسالی کید دخطبی او په لاندی ډول لیکلی دی: موثوقو او باوری ی چی دمسیح دمیلاد څخه دری څلور قرنه دوه ډلو ویشل شوی ؤ<sup>۱</sup> یوه ډله په دی وه چی مجرد، دمحسوساتو د لوازمو څخه جدا او لواحقو څخه پاک ذات شته دی.

ی وه چی دمادی او مجردو موجوداتو سلسله نهاء پیداکوی چی هغه دتولو خوا ؤ څخه یو تالیف او ترکیب څخه بری او عقل پده ده کی د ی، دده وجود دده دحقیقت سره عین او حقیقت

ه مبدأ، حقیقی موجود او دمجردو او مادی تولو ه مادی او مودی څخه پیداکونکی(دی).

ر (یعنی الله پاک ته تابع کسانو) په ډله مشهوره «فیثا غورث»، «سقراط»، «افلاطون»، دپیروانو څخه نور ډیر کسان دی.

خه بله ډله دمدادیاتو او مادی څخه پرته بل څه ه دی او وائی:وجود صفت دپنځو حواسو په

الدین افغانی ځواب په دهریانو باندی دردمهم دلایل لری نوڅکه غواړم چی په دغه مناسبت دده رسالی څه نصوص دلوستونکو دپاره وړاندی کړم ترڅو دده دعلم او فهم په اندازی او درجی پوه او دافکارو څخه ئی استفاده وکړو، نو دا دی دلیک ځواب:

«نیچر» دطبیعت نوم دی، دنیچر لپاره همدا د دهریانو لپاره ده کوم چی دمسیح دمیلاد څخه دری او یا څلور قرن مخکی په یونان کی پیدا شوی وه. ددی لیاری دخاوندانو مقصد دا دیانو محوه کول او دعامو خلکو ترمنځه په اموالو، اجناسو او داستفادی په شیانوکی دتولو په مابین کی دگډو استفاده کولو په حقله داشتراکیت او اباحت د اساسونو وضع کول ؤ، دوی ددی مقصد دترسره کولو دپاره ډیری بانی پیداکړی، خپل مطلب ته درسیدو دپاره ئی ډیر کوښښونه وکړل. ددی دپاره ئی ځان په مختلفو رنگونو متلون کړه، په مختلفو مواردو او ځایونو کی ئی دتقلب څخه کار واخسته، څومره ئی چی دللاسه وټول دخلکو دا خلاقو دفاسدولو په لپاره کی ئی صرفه ونه کړه اودخلکو دکارونو دورانولو دپاره ئی فعالیت وکړه. څومره چی په دغه لپاره کی چاددوی دمقاصدو دمعلومولو دپاره کارکړی دی دا ورته ښکاره شوی ده چی دوی دخپلو مقدماتو او دلایلو دلپاری یوازی دمدنیت فاسد یدل او خرابیدل غواړی او اراده لری چی دانسانیت اجتماعی ټولنی موجودیت تباہ کړی ځکه دین هردین چی وی داجتماعی نظام دارتباط لری ده اوبی له دین څخه په قطعی ډول دتمدن اساس محکمیدلی نه نشی. ددی طائفی دلپارښونو او تعلیماتو مبدأ د ادیانو محوه کول او ددینی اعتقاد له منځه وړل دی.

خو دا چی سره له دی چی ددی نظریی او مسلک له پیدایښت څخه اوږده موده تیره شوه خو بیا هم وده ئی ونه کړه او پیروان ئی لږ دی ددی اصلی سبب او علت دادی چی دانسانیت دمینی او محبت نظام او قانون کوم چی الهی ستر حکمت څخه راوتی دی، ددی منحرفی لپاره، په ضعیف اصله او فاسد قانون باندی، غالب دهم، ام الف، همدا

ر ((محمد غلاب)) له لومړی ټوک ((الفلسفه پری چی اکثر دغو متألّهینو حکماؤ دمسیح دمیلاد اهدق نه ک. ټه ند که له به دم، حساب دسد حما،

ری چی دځمکی کره او دآسمانونو اجرام او قدیم اوزلی ډول همداسی موجودیت لری او تل وائی: دنباتاتو او حیواناتو سلسلی ابتدا او اول تقد او باور لری چی په هر تخم کی پت یونبات کی تخم پت شته دی، په همدا ډول دنبات او ی روانه ده اوپه هراصل کی بل اصل په

غانی ددی ډلی په ردکی داسی وائی:

ان په دی نه پوهیږی چی ددوی د عقیدی په منتهای او معین مقدار کی غیر منتهای مقدار زه محاله ده (یعنی که چیری په غیر منتهای بری منتهای دانو او نباتاتو خیال وساتل شی په وروکی محدود څیر کی زینت ډیر څیزونه نشی راتللی ځان شی مثلا په یوه گلاس کی و نظریه حال داچی داسی نظریه خو په واضح ی نظریی پیروان هم په خپل مادی تحلیل کی

دحیواناتو او نباتاتو سلسلی د نوعی په لحاظ لری او د اسمانونو او ستورو اجسام، اجرام او ی یعنی ازلی او له پخوا څخه په همدا ډول اناتو جزئی او شخصی نطفی او مبدی او د ی معین تخم ته قدیم نه وائی (یعنی حادث او وائی: هره نطفه او تخم لکه دیوه قالب په له نطفه او بل تخم پیدا کیږی.

غانی ددوی په ردکی داسی وایی:

دی پوه او دا نه وینی چی په خلقت او وجود

دا طائفه په مادیونو شهرت لری.

کله چی دمادیونو څخه پوښتنه وشوه چی دموادو په صورتو او خواصو کی دا اختلاف منشا او د دوی په آثارو کی دتنوع اصلی سبب څه دی؟

دا وخت د دوی متقدمینو او پخوانیو حکماؤ دتنوع او اختلاف سبب او منشاء دموادو طبیعت وگڼه. په فرانسوی ژبه کی د طبیعت نوم «ناتور» او په انگلیسی ژبه کی «نیچر» دی همدا اوجه ده چی په عربو کی دا طائفه په طبعینو او په فرانسه کی په «نتورالیست» او «ماتریالیست» یادیری (اول د طبیعت په حساب ورته «نتورالیست» او دوم د مادیت په حساب ورته «ماتریالیست» وائی). دوی ټول د مادی په اصالت باندی اعتماد او اعتقاد لری خو دستورو په تکوین، دحیواناتو په تصویر او د نباتاتو په پیدایښت کی سره مختلف شوی دی.

۱-ددوی یوه ډله وائی: لکه څنگه چی کتل کیږی دپورته او ښکته کائناتو وجود او دتولیداتو پیدایښت اتفاقی او تصادفی دی او دتصادف په اثر ددغو موجوداتو وجود او پیدایښت منځ ته راغلی دی او بی له تصادفه بل کوم علت، سبب او منشاء نه لری.

سید جمال الدین افغانی په دغی ډلی باندی ردکوی وائی: ددوی ناپوهی دوی په دی واداره کړی دی چی ترجیح بلا مرجح روا وگڼی او حال داچی داخو عقل په ښکاره ډول محاله گڼی او نه ئی منی (یعنی تصادف څنگه د یو شی وجود ته په بل وجود او یو صورت او رنگ ته په بل صورت او رنگ بی مرجع او سببه ترجیح ورکولی شی حال دا چه عقل او منطق بی سببه داسی ترجیحات محال گڼی او منلی ئی نشی).

ددی وینا او عقیدی مشر «دیمقراطیس» نومیری دی عقیده لری چی ځمکنی او آسمانی ټول مخلوقات دورو او سختو اجزاؤ او ذراته څخه جوړ شوی دی، دا اجزاء ذرات طبیعتی حرکت لری

بسی چي وایی. رسمی بیریں تصورونو  
ی علت دی کوم دلیل او برهان نه لری.  
بالوجی « (دخمکی طبقاتو دمعلومولو) علم  
دوی د عقیدی باطلیلد کشف کرل نو دمادینو  
د عقیدی خخه دحدوث په خواو گرخیدل او  
دوه بحثو کی سره مختلف شول:

د حیوانی او نباتی مبادیو بحث دی په دی بحث  
دله وایی: ټول اساسی مبادی په ټولو مختلفو  
پیدا شول چی دخمکی التهاباتو په تناقص او  
روسته دغه مبدئی تکوین ددغی خاصی مودی  
کره (یعنی اصلی مبدئی تکوین او پیدایینت هغه  
مکی لرزیدلو دنقصان په خوا هخه درلودله او  
ونو مبدئی پیدایینت خلاص او دفرعی پیدایینت

اشیا و اصلی مبادی تل حتی تر ننی ورخی  
هغه مناطقو کی چی دخط استوی په برید پرتی  
چی حرارت شدت پیدا کوی دپیدایینت په حالت  
لی د نباتی او حیوانی مبادیو د حیات او ژوند  
مولو په برخه کی عاجز او حیران شوی دی  
دوی ته ثابت شوه چی ژوند دمبادیو په اجزاؤ  
ی پیوند وی او موجودیت ئی ساتی او د ژوند  
چی مره اجزاء په غذا او تغذیی سره ژوندی  
و حیات کمزوری شی داجزاؤ تجاذب، تماسک  
نو چی د انحلال مرتبی ته ورسیری چی دی

ه عقیده لری چی د اشیاؤ د پیدایینت اصلی  
غه وخت و کوم وخت چی خمکه د امر د کری

۴- مادینو یوه دله په خپل بحث کی د ابهام په خوا تمایل لری  
یعنی د دوی وینا پپچلی غوندی بنکاری دوی وائی: د حیواناتو او  
نباتاتو په انواعو باندی د ډیری زمانی په تیریدو کی تقلب راغلی دی  
او د ډیری زمانی او د هرونو په مرور او عبور کی ئی په مختلفو  
صورتونو باندی تحول او تطور پیدا کړی دی حتی چی اوس ئی مونږ  
په دغه موجوده هیأت او صورت وینو.

د اعقیده د هر چا خخه اول د «ابیعور»<sup>2</sup> عقیده ده اودی د  
«دیوجینس الکلی» د پیروانو خخه دی. دی عقیده لری چی انسان یو  
وخت دخنزیر په شانی بشره او صورت ئی په گڼو وینتو پته وه او  
بیا وروسته په مستمر او مداوم ډول دیو صورت خخه په بل صورت  
واوینته ترخو چی په تدریجی ډول دی موجود بنایسته صورت او بهتر  
خلقت ته ورسیده.

1. دسید جمال الدین افغانی ددغه رد په مقابل کی ویل کیدی شی چی  
نقصان په بعضو او کمال په بعضو نوروکی دنفس نطفی او تخم له پلوه چی  
دقالب په شانی دخپل غوندی شیان پیدا کوی نه دی بلکه دغه کمال  
اونقصان دخارجی شرایطو او عواملو په اساس هم کیدی شی نو بهتره په  
ردکی داده چی وویو: په نطفی او تخم کی دپیدایین استعداد له کومه  
پیداشوی دی؟ او نطفه او تخم چاپیدا کړه؟ دا وخت دانه شی ویل کیدلی چی  
دیوی خاصی نطفی او تخم عله دی په خپله همدا خاصه، نطفه او تخم شی  
خکه چی شی دخپل خان دپیدایینت د پاره علت او سبب نشی کیدلی او که  
نه خپله شی به په خپل خان مقدم او له خپل خانه به مؤخرشی نو مجبوره  
یو چی خارجی علت ومنو او په خارجی علتو کی د دور او تسلسل دبطلان  
ددلانو خخه ثابتیری چی باید ومنل شی چی واجب الوجود ذات او په ټولو  
کمالیه صفاتو موصوف او له ټولو عیوبو خخه منزه آخری مبدأ الله پاک  
شته دی او له مادی او دمادیاتو خخه آخوا په یوه لوی الهی موجودیت او  
کمال، قدرت باند، اعتداف و کړه.

ورب او حاجب په حم او دحرجی سوامسو  
ل صورت پیدا کوی.

قیدی مشر «داروین» دی او داروین یو کتاب  
للب ئی دادی «انسان په اصل کی شادی و...  
ادی په صورت کی تهذیب او تنقیح پیدا شوه  
د «اوران اوتان» څخه (یعنی دشادی ممتازی  
ران اوتان یادیزی دانسانیت په خوا متوسطی  
ه او له دی څخه وروسته په تدریجی ډول  
نی صورت دانسان اولی ابتدائی مرتبی ته ځان  
«بیمیم» او نورو «زنوجو» صنف او قواره  
څخه پورته او دزنجیانو د افق څخه جگ او  
بوه او ورڅخه «قوقازی» انسان جوړشو.

نغانی وائی: عقیدی او نظریی په پیروانو داسی  
عقیدی په اساس امکان لری چی دزمانی په  
اوبنښته او راوښتنه کی به د ورگی څخه فیل  
بدل شی.

افغانی وایی: که د «داروین» څخه پوښتنه  
علت څدی چی پخوا زمانی څخه چی تاریخ ئی  
معلومیدلی چی دهند په ځنگلو کی ولاری ونی  
شوی نباتات او گیایوی. ددی ټولو اصول او  
پیدا، ټوکیدلی او لوی شوی دی، ځانگی او  
کی غزونه کوی او ریښی یی دیوډول اوبو  
سره ددی ټول مابه الاشراکه په مادی لحاظ  
د دوی وده د پانو شکل، اوږدوالی او لنډوالی،  
ن، میوه،خوند او بوی او عمرئی ولی یو تربله  
م خارجی عامل او فاعل ددوی په مخالفت کی  
د مکان، اوبو او د هوا یو والی په یو رنگ او

دوم بحث: په دی برخه کی ددوی اختلاف له دی ځایه شروع  
کیری چی اساسا ټول مادیون وایی داشیا اصلی مبادی یوتربله دجدائی  
او انفصال د اخری مرتبی څخه دکمال اخری مبدی په خوا دپورته  
کیدو هڅه وکړه او په دغه کوبښ کی دخداج (نقصان) حالت څخه دی  
موجوده بهترو صورتونو، محکمو فوارو او کاملو جوړیدو حالت ته  
ورسیدل خوله دغه اتفاق څخه وروسته ددوی یوه ډله وائی:  
دموجوداتو هری نوعی دپاره خاصه مبدأ شته اوهره نطفه یو داسی  
طبیعت لری چی دهغی په وسیله دژوند په مختلفو مرحلو کی خپل  
مناسب حرکت په خوا تمایل کوی او په دغه فعالیت کی خپل ځان ته  
دژوند ملائم اجزاء جلبوی ترڅودتغذی په واسطی ددغو اجزاؤ څخه  
خپل مناسب جز جوړ او دخپلی نوعی په شکل ئی بسکاره کړی.

سید جمال الدین افغانی ددوی په رد کی داسی لیکي: دوی له دی  
څخه خبرنه دی چی کیمیای تحلیلاتو دا ثابته کړی ده چی مثلا  
دانسان، غوه ئی، خره او دنورو حیواناتو په اصلی نطفو کی دژوند  
تفاوت نشته او ددی نطفو په وړو بڅرکوکی یو تربله تماثل او ورته  
والی بسکاره شوی دی نو سره له دی چی دغه تماثل او ورته والی شته  
دی په څه دجرا ټیمو او نطفو ترمنځه په طبائعو کی اختلاف پیدا شو؟  
(یعنی هر حیوانی طبیعت سره ددی چی دبل حیوانی طبیعت سره گډ  
او مشترک مبادی لری په څه خاص هڅی او تمایلونه پیداکړی دی  
یعنی باید دخاصو تمایلو نونسبت اصلی گډ طبیعت بلکه دطبیعت په  
نامه مبادیو ته ونشی بلکه دغه نسبت داخلی او بیرونی داسی  
عواملوته په کاردی چی اخر عامل ئی دمدادی څخه آخوا په الله پاک  
باندی انتها پیداکړی).

دمادیو نو بله ډله داسی وائی: دټولو انواعو اصلی مبادی او  
نطفی او په خاص ډول دحیواناتو نطفی په اصل ذات او جوهر کی یو  
تر بله متمائلی او په حقیقت کی متساوی دی او د انواعو ترمنځه  
جوهری تخلف او ذاتی انفصال او بیلگن نشته دی، نه به دی، اساس



ی او معوی نمازو په خوا پوه بیربوسوسی  
پاره شک نشته چی بی له دی څخه بله چاره نه  
په شانی په خپلو وزروکی سرپت کری او  
بل توان او قدرت دلاسه ورکری هو: دتل دپاره  
ه مخامخ دی.

ته سید جمال الدین افغانی په لاندی ډول لیکلی  
څخه دا خبره هم ده چی دی وایی: یو څه خلک  
، به یی پریکولی څنگه چی دوی خپلو دغو  
ورکړه آخرداسی وخت راغی چی سپی به ئی

افغانی په دی وینا باندی درد په ډول داسی  
څنگه چی لکی ته ضرورت او حاجت پاتی  
ی بښنی څخه لاس واخسته.

فغانی وائی: دی مسکین نه دی اوریدلی اویانه  
عبرانین او عرب په زرگونو کلو دستنولو  
بخوک داسی نه دی پیداشوی چی سنت ئی نه  
عجازه «مختون» نه دی زیردلی. کله چی د  
ر ته د خپلو اسلافو دتمسک فساد ښکاره شونو  
نه او نوی لپاره ئی پیدا کړه.

ن نه لری چی ماده په داسی حال کی چی  
خالی ده دداسی محکم نظام، بدیعی قواری،  
رتونو او داسی نورو اوصافو او ممیزیاتو د  
نکی شی کوم چی اثرئی ښکاره او رازئی پت  
ښکنتیو موجوداتو کی د تنظیم علت، دمختلفو  
اشکالو، تطوراتو او دهغه څیرونو دپاره چی  
ررباندی راخی اندازه کوونکی اوسبب ئی ددی  
ه ترکیب لری: (متیر)ماده، (فورس) قوت،

سید جمال الدین افغانی لیکي: ددی رد په مقابل کی دځواب ویلو  
توان نه لری او بیا د رد په سلسله کی داسی وائی: که دی ډلی څخه  
پوښتنه وشی چی څه سبب او عامل دی چی دغه د «اورال» دبجیری  
ماهیان او د «کسپین» دبجر ماهی سره ددی چی په خوراک او څکلو  
کی شریک دی او په یوه ساحه او میدان کی مسابقه لری خوددوی  
ترمنځه نوعی اختلاف او په رنگونو، قواروا واعمالو کی ئی زیات  
تباين او تفاوت لیدل کیږی نو ددی تباين، اختلاف او تفاوت سبب او  
عامل څه دی؟ سید جمال الدین افغانی وائی د دی رد په مقابل کی هیڅ  
کوم ځواب نشی پیدا کولی.

سید جمال الدین افغانی وائی: همدا شانی که دوی ته وویل شی  
چی دغه په وجود صورت قوت او خواصو کی مختلف حیوانات خوپه  
یوه منطقه کی ژوند کوی او په نورومنتقو کی ئی ژوند نه تامین  
کیږی او دا په خلقت او پیدایښت کی متباين حشرات او ځناور کوم چی  
په ترکیب او ساخت کی سره لری دی دوی ټول په یوه ساحه کی پیدا  
شوی دی او دلیری لپارو دقطع کیدو توان او قدرت نه لری چی بلی  
داسی خاوری ته ځان ورسوی چی ددی خاوری څخه په طبیعت کی  
مخالفت ولری ښه نو ددوی ترمنځه د اختلاف سبب او عامل څه  
دی؟ په ځواب کی بی له خجالته نور څه نشی پیدا کولی بلکه که دوی  
ته وویل شی چی دغه جراثیم، مبادی او نطفی چا دنقصان په خوا  
سوق کری دی؟ کوم لپارښوونکی دوی ته لپارښوونه وکړه چی خپل  
ظاهری او باطنی جوارح او غری پوره دحکمت په متقاضی ئی په  
ځای کی کیږدی، په هره یوه کی دهغه په موافق نوی قوت او طاقت  
پیدا او په هرغری کی دهغه دتوان او قوت دپته متوجه کری چی خپله  
وظیفه اداء اوحیاتی کار ترسره کری.

ددی سر او راز د معلومولو څخه حکماء عاجز شوی دی او د  
«فسیولوژی» په بل عبارت «فزیولوجیا» عالمان (دا عضاو عالمان  
دهغه حشراتو دپاره منافعه او دگته د اندازه د تخمین په لپاره ک

بیه ضرورت نری، که چی دامادی اجراء د  
رنکو مرغانو په هگی کی وی له کومی خوا په  
( یو داسی مرغه جوړه وی چی هغه غوبنی  
موکه او منگوله ولری چی د هغو په وسیله په  
( اوبل حیوان دخپل ضرورت دپاره ورباندی  
بوراک دپاره وشکوی؟ دا مادی اجزا څنگه پوه  
په رحم کی وی چی له دوی څخه به کوکری  
( حتی چی دشعور مرتبی ته به رسیری او بیا  
( په یوه وخت کی به ډیر کوکریان ځیروی او  
پاره او ددوی دضرورت په تناسب ډیر تیونه  
تشتت او تیت مادی اجزاء په دی پوه شول چی  
مغزو، هډوکو او نورو اعضاؤ او غړو ته

نغانی وائی: که داطائفه زما دپوښتنی او رد په  
( خپلو افکارو کی بند پاتی شی او دحیرانتیاپه  
( چی سر ور څخه جگ نه کری او هیڅ ځواب  
( دجهل شیطان نی ولمخوی او د بی فکری په  
( د«دیمقراطیسیه» هر جزء دا جزاؤ څخه په ټولو  
وا او یا وروسته پیدا کیږی همدارنگه په ټولو  
ؤ چی په جهان کی شته دی علم لری او دا هر  
کائناتو د مبادیو او تنظیم پوره مراعات وکری  
په چی لازمه ده دبل مادی جزء سره دیوځای  
په عام او خاص ډول دمخلوقاتو په تنظیم کی  
ډول جهان په یوه غوره نظام ولاړ دی.

نغانی وائی که د دوی وړوند احساس ددی وینا  
لری نو د دوی په ردکی داسی وایم:  
( باید «دیمقراطیسی» هر جز غیر متناهی ابعاد

نوعی د ساتنی د لوازمو لحاظ ساتی او دی مادی ته هغه اعضاء او  
آلات ورکوی چی شخصی او نوعی وظایف ورباندی اداء کری په  
داسی حال کی چی دا لازمه ؤ، دځایونو او دکلنی فصلو د ایجاباتو  
مراعات هم کوی.

دا نظر ددی ډلی ادعا طلبی عقیدی دپاره بهترینه هغه حیله ده  
چی موندلی ئی ده او دا وروسته له دی چی دوی په زرو سوریو ننوتل  
اود زرو، سمڅو څخه ووتل خوبیا هم د دوی دانظر د دوی د نورو  
اوهامو څخه عقل ته ښه نژدی نه دی او نه ددوی د نورو کوبښنو سره  
سرخوری ځکه چی دوی دنورو متأخرینو په شانی عقیده لری چی  
اجسام د (دیمقراطیسیه) وړو وړو اجزاؤ څخه مرکب دی همدا شانی  
ددوی نوی نظر د اجسامو په ترکیب کی د دوی دهغه نظر سره  
سمون خوری چی د تکوینی نظام د علت په حقله ئی تراشی ځکه که  
ماده چیری شعور ولری دا به لازمه شی چه دهر «دیمقراطیسی»  
جز دپاره خاص شعور پیداشی او په همدا ډول باید هر جز یو خاص  
داسی قوت ولری چی په هغی د نورو اجزاؤ څخه انفصال او امتیاز  
پیداکری ځکه چی دامدل شوی ده چی یو معین، واحد او مشخص  
عرض نشی کولی چی په دوه محلو او ځایو باندی قیام پیداکری نو یو  
علم او یو صفت نشی کیدلی چی په دوه اجزاؤ او یا ډیرو اجزاؤ قیام  
پیداکری.

سید جمال الدین افغانی وائی: له دی څخه وروسته زه ددوی  
څخه دا پوښتنه کوم: داڅنگه دمادی هر جزء سره ددی چی یو تر بله  
انفصال او جدائی لری دنورو اجزاؤ په مقاصدو او مطالبو پوه  
شولو؟ او په کوم آلت او وسیلی هریو ددوی څخه نور په خپل مطلب او  
په خپلی ارادی پوه کرل؟ کوم پارلمان (دشوری مجلس) اوسنا  
(دمشرانو مجلس) ددی جهان دعالی ترکیب او بدیع تالیف لرونکی  
کائناتو دنوی پیدایښت په برخه کی دمشوری کولو غونډه کری وه؟ له  
که م خدا دا اجزاء ح دحجتن به هگ ک د اته ده، به شول، ح

عینه بری چی اوس او صبح دات موجود دی  
اویاد الهینو په نزد په طبیعو، مادیونو او  
ری او که دی خوبنه وی ورته  
میین» او «ماتیر الیسمین» ووايه.<sup>1</sup>

ین « سلجوقی هغه وخت چی په مصر کی  
جمال الدین افغانی د «الرد علی الدهریین»  
ی ورباندی ئی علمی مقدمه<sup>2</sup> لیکلی بیا نشر او  
تدمه کی په لاندی ډول ددهریانو لس ډلی یادی

ضت او پرمختگ غوښتونکی).

نیستان).

«جان جاک روسو» پیروان.

ولت کینی منحرفه حکام.

ی خپلی مظاهری فایدی او لذت دپاره چی  
(ی).

خاننان، دسیسه کاران، رشوت خواره او

حت څخه ثابتیری چی سید جمال الدین افغانی  
نیل وخت دقیق عالم ؤ او داستدلال او منطق  
هب او عقیده باطله کری ده او داهم معلومییری  
دده عقیده دمقلدینو دتوحید دعقیدی په شانی نه

بیان او توضیح: مخکی وویل شول چی دغه هرمدی جز به  
درک او علم لری حال داچی علم ددوی په نزد دینه وائی چی دمعوم  
صورتونه په عالم کی رسم شی نو به دهر علمی صورت درسمیدو  
دپاره په دی مادی جز کی خای پیداکول ضروری وی خو څنگه چی  
دوی علمی صورتونه غیر متناهی گنی دالازمییری چی په یوه مادی  
وړوکی جز او زره کی چی نهایت متناهی دی غیر متناهی ابعاد دغیر  
متناهی صورتونو دپاره پیداشی او دا په واضح ډول عقل نه منی.

دوهم: که دا «دیمقراطیسی» مادی اجزاء په درک او علم کی  
دومره لوړه مرتبه ولری او دمجرد علم په شانی پوره قوت او طاقت  
هم ولری ځکه چی دوی دی اجزاؤ ته په زیات قوت او قدرت قائل دی  
نو آیا ولی کائنات په خپله نشی کولی چی ځان دکمال اخری مرتبی ته  
ورسوی؟ آیا ولی دوی په خپل قدرت او طاقت چی لری ئی آلام او  
مصایب په قطعی ډول له ځانه نه لری کوی چی بیا دتحمل او  
خلاصیدو دپاره هیڅ حاجت پاتی نشی؟ په څه دانسان علم او ادراک او  
د نورو حیواناتو ادراک او یاشعور چی ددوی په گمان همدا د مادی  
اجزاؤ علم او ادراک دی نشی کولی چی دخپل ځان په متعلق پوره  
معلومات ولری او داتوان نه لری چی خپل ژوند وساتی؟ له دی څخه  
عجیبه لیا داده چی دمایونو متاخرین وروسته له دی چی دخپل مذهب  
دتائید دپاره ئی دتولو خرافاتو سره مصافحه او روغ او پرو کره بیا هم  
دوی په ځینی موادو کی بی له حیرانتیا بله چاره پیدانه کره او داتوان  
ئی ونه مونده چی دخپلو فاسدو اصولو په کوم اصل باندی ئی تطبیق  
کری نه دطبیعت په اصل اونه دشعور په اصل او دا هغه وخت ؤ چی  
دوی دوه شیان په خواصو کی مختلف ولیدل حال داچی په تحلیل کینی  
ددواړو عناصر متمائل ښکاره کیدل نو څو مره چی دوی خپل اباطیل  
وراندی کړل بی له دی څخه ئی بله چاره ونه لیدله چی رجماً بالغیب  
په «دیمقراطیسیه» مادی اجزاؤ باندی داسی فیصله صادره کری چی  
دا اجزاء دمختلفه اشکاله څه ندان، دی، له داشکاله له اه ضاعه

نمان سپوره وایی سپره راسی دی، داسی حمان  
نخه پورته، زره پوری او پراخه مرتبی ته  
کور څخه چی ډیری ستونځی لری، داسی کور  
نرودونو په کور یاد شی یو ارت کور او  
ه انتقال کړی، داسی بنه کور چی له دردونو  
نیک مرغی ئی پایان او انتها ونلری. یو پوه  
دغوردی عقائدو مهم آثار او دبنه مدنیت د پاره  
عاع په برخه کړی دی، ددی عقایدو په وسیله د  
شوی دی په دی هری عقیدی دبشری نوعی  
او خپل پیروان دیته متوجه کوی چی یو تربله  
د وکړی.

چی خپل پیروان مصمم کړی چی دنفسی او  
لورو درجوته ځان ورسوی.  
سته سید جمال الدین افغانی په پوره تفصیل  
زم اوخواص بیان کړی دی چی دقت په هغو  
رغی وسیله کیدی شی.

د دپیداښت څخه په خلکو کی دری خصلتونه  
ی دی او دینی صبغه لری.

عال او خجالت دی چی دبد کارونو د ملا متیدو  
کی پیداکیزی، دا خجالت او انفعال سړی په  
چی ولی دداسی کارونو مرتکب گرځیدلی چی  
سید جمال الدین افغانی دحیاد صفت اهمیت  
کړی دی. حقیقت دادی چی دبدو کارونو دکولو  
ان دبنه شخصیت په جوړولو کی پوره خدمت  
معلومول هسی آسانه کارنه دی او همداشانی

سید جمال الدین افغانی په اسلام کی دتوحید عقیده په حقیقی او  
واقعی ډول پیژندله او ده داسلام دین او نورادیان، مذهب او مسلکو نه  
بنه دقیق مطالعه کړی او لوستی و.

حقیقت دادی چی سید جمال الدین افغانی دهغه وخت متداوله  
علوم لوستی، دعصری علومو کتابونه ئی زیات مطالعه کړی و  
جهانی تجربه ورته پوره حاصله وه، طبیعی ذکاوت ئی ډیر قوی و  
دبنو لوړو اخلاقو او انسانی بهترو سجایاو خاوند او بنه پیاوړی  
لیکوال، مؤلف او مؤثر خطیب هم و.

«هغه عقائد او خصلتونه چی دین دهغو افاده او لیارښونه کړی  
ده په دی حقله سید جمال الدین افغانی په خپله رساله «الرد علی  
الدهریین» کی په لاندی ډول لیکي: دین دبشر د عقلونو او ذهینتونو  
دپاره دری عقیدوی مبادی کتلی دی او دری خصلتونه ئی دبشر په  
زره او فکر کی امانت ایښیدی.

هریو ددی مبادیو او خصلتونو څخه د ولسونو د وجود قوام، مبدأ  
او رکن دی، داجتماعی تشکل د آبادی ستن ده او داجتماعی مدنیت  
دانکشاف له امله محکم اساس او بنیاد دی په دی هریوه کی دتحریک  
دومره پوره استعداد شته دی چی دقامونو، قبائل او ولسونه دکمال  
اخرو مرتبوته رسوی او دسعادت اخری درجی ته ئی پورته کوی. په  
دی هریوه کی دساتنی قوی طاقت پروت دی چی په هغی خلک  
دشرڅخه لری کوی دفساد نه ئی بچوی او دهغو ناوړه عادتونو څخه  
ئی گوښی ساتی کوم چی دتباهی او تفرقی موجب گرځی.

اوله عقیده: باور په دی چی انسان دځمکی ملک او پرښته دی او  
په ټولو مخلوقاتو کی اشرف اومکرم مخلوق بنه استعداد، مقام او  
منزلت لری.

دوهمه عقیده: د هر دین تابع او پیرو په دی یقین او باور لری  
چی ددغه دین امت او پیروان ټولو امتونو او پیروانو څخه بهتری  
لام مخالف ئی به ضلالت او باطله باندی داندی.

بر مریس عامرته او صخره حر دی.   
 فغانی په اخر کی داسی لیکي: مادیون او دغه   
 لر کسان هروخت هرچیری اوپه هررنگ چی   
 لری دی او تل هڅه لری چی ددغه قصر او   
 م چی په مسدس ډول شپږ رنگه بنکاری له

دا تعمیر دانسانیت دسعادت تعمیر او قصر دی   
 ولاړ دی، دری ئی عقائد اودری یی خصلتونه

محصول غواړی چی ددغه جر او شانداره   
 لرځیدو راولی، دابیچاره انسان دبدبختی سره   
 ت دمدنیت له تخت اومرتبی څخه ئی دحیوانی   
 مرتبی ته ورسوی.<sup>1</sup>

رنی اوددوی هغه مقاصد او مفاصد کوم چی   
 ه تاوان ورسوی « سید جمال الدین افغانی په   
 لی الدهریین «کینی دمایونو هغه مفاصد چی   
 ر ئی پیدا کړی دی او ددوی په دی حقله   
 ، دی لاندی ډول یادوی: مادیون دولسونو او   
 ی جریان کی په مختلفو رنگونو او نومونو   
 نوی ځانونه دحکماؤ په نامه یادوی او خپلو   
 ورکوی، کله بیا دوی داسی بنکاره کوی چی   
 اوزدفع او رفع کوی.

رن خپل ځانانونه دصحنی په مخ داسی بنکاره   
 اشیا و اسرار پیژنی، حقائق او رموز کشفوی،   
 سیدلی دی او موجوداتو او موضوعاتو په دننه   
 ت باندی پوهیږی یو وخت دوی داسی بنکاره

کسان چی په بنو کارونو کی دحیا په نامه متین او زړور اقدام نه کوی   
 دوی ته باید حیا کاران ونه ویل شی بلکه دوی بی ایمانه او بی همته   
 متر دد او بی غیر ته کسان دی.

### دوهم خصلت:

«امانت» داثابته ده چی دانسانانو پایینت په معاملو، ورکړه او   
 راکړه او یوتزبله دگتو په تبادلو قائم او ولاړدی او دمعاملی او   
 معاوضی سا او روح امانت دی نوکه ددوه معامله کونکو ترمنځه د   
 امانت روحیه فاسده شی دمعاملو ټول روابط اوصلات باطل او فاسد   
 یزی اختلاف پیدا، دژوند انتظام مختل او په سرعت انسان دفنا او   
 تباهی سره مخامخوی.

سید جمال الدین افغانی له دی څخه وروسته امانت خصلت ته   
 داجتماعاتو ضرورت په دی ډول توضیح کوی: حق او واقعیت دا   
 څرگنده ثابتہ کړی ده چی امانت دانسان د بقا بنیاد، دحکومتونو د پاره   
 قوی اساس، دامن او راحت بنیگنو خپرونکی، دقدرت او عزت دابادی   
 پورته کونکی او دعدالت روح او جسد دی او دغه مطالب او مقاصد   
 بی له امانته په لاس نه راځی.

### دریم خصلت:

«صدق» سید جمال الدین افغانی صدق ته دضرورت په دلائلو   
 زور اچولی دی او په پوره تفصیل ئی دصدق فواید بیان کړی دی.   
 حقیقت دادی چی صدق داعتماد اساس، په اجتماعی بڼه ژوند   
 کینی ورته حیاتی ضرورت شته دی، صلات او روابط تقویه کوی.   
 شخصیتونه جوړوی او دمینی او محبت دپیداکیډو دپاره مهم شرط دی   
 په دی اساس باید دصدق مواقع او موارد بڼه تشخیص او دقیق   
 وپیژندلی شی باید وویل شی چی صدق بڼه دی خو بی مورده او موقع   
 چی ضرر اوتاوان په کی وی رښتیا ویل ساده توب دی همداشانی که   
 درښتیا ویلو څخه دملی بنیگنو او انسانی کرامت دښمن استفاده کوی   
 هغه وخت هم ښا او سیاس او دپناه ماتر . حرکت ښه کار دی، که دښتیا

سے رمید من الجریہ ۶ بیس سی اسوس  
ذہ الامۃ الشریفۃ من العزۃ و منعة والسلطان».

اسلامی امت ته محمدی شریعت او سماوی  
زرونه په دی جلیلو عقائد و باندی خروبه  
کی دا بهتر صفات محکم وگرخیدل، ددوی  
شول، دا اشپیر اصول (چی مخکی یادشول)

محکمہ شول، چی قلم ئی د تعبیر کولو څخه  
اقت دومره درجی ته ورسیده چی د «الب» د  
«صین» او یا (چین) دیوالونو پوری ددوی  
خیره شوه او ددوی د اکاسره او قیاصره و په  
چولی سره ددی چی دوی شمار کبئی وړه ډله

او غلبی ته یواځی په همدی ورسیدل چی په  
و صفاتو ملیس و. دوی وکری شول چی د  
رت سره په یوه قرن کی سل ملیونه خلک د  
ب او په خپل دین کی ئی داخل او شامل کری  
تولو کسانو ته اختیار ورکولو چی د اسلام دین  
ه چی اداء کول ئی ورباندی سخت او گران نه

شریف امت حال و چی قدرت او سلطی لور  
بی مرتبی ته رسیدلی و.

غغانی د شرق د هریان یاد کری دی او ددوی

کر د هریان هغه دی چی دوی د مهذبو کسانو  
ه کری دی. ظاهری د وطن د محبت په رنگ  
ولس د خیر غوښتونکو په شانی ادعاء کوی او

کله دوی دابنیی چی دوی دفقیرانو دوستانو، دضعیفانو ساتونکی  
او دمسکینانو دخیل او فاندی غوښتونکی دی.

په انتها کی دمدایونو څخه ډیرو کسانو دپیغمبری دعواهم کری  
ده اودوی دنورو دروغجنودنیوت ددعوی کوونکو څخه جدا په ځان  
گری نیرنگ ددغی باطلی مدعی دپاره فعالیت کری دی. دمدایونو  
داتول کوښښونه چی هرچیرته ئی په هررنگ، نیرنگ او شکل تاوان  
رسولی دی، دولسونو دگتو دتندراو دقامونو او دتبرونو دآبادی تباہ  
کوونکی دی. دوی ژوندی زرونه په خپلو خبرو مره کوی، دوی  
دخپلو آراؤ په وسیلی دخلکو په ارواحوکی زهر پاشی او محکم نظام  
په خپلو ناوړه مساعیو ورانوی نوهرچاته چی دمدایونو گرد شر او تپ  
رسیدلی دی دهغوی شدت او قوت مات شان او شوکت ئی تباہ، یوتربله  
تیت او متفراو خپل ځان قوام او متانت ئی بایلوی دی.

سید جمال الدین افغانی په دغه سلسله کی وائی:  
تاسو د «یونانیانو» «فارسیانو» «فرانسویانو» او (عثمانیانو)  
هغه حال او اوضاعو ته کوم چی په دوی کی دمدایونو او دهریو نو  
د بسکاره کیدو او پیدا کیدو څخه مخکی او وروسته پیدا شوی د  
مطالعی او څیړنی لاندی ونیسی چی او له څومره مخ په وړاندی  
روان و او بیا څنگه د نزول او بدبختی سره مواجه شول. سید جمال  
الدین د (حال الامۃ الاسلامیة) تر عنوان لاندی داسی لیکي:

«الامۃ الاسلامیة جاءتها الشریعة المحمدیة والدیانة السماویة  
فاشربت قلوبها بتلك العقائد الجلیلة، ومكنت فی نفوسها تلك الصفات  
الفاضلة، وشمّل ذلك آحادهم، ورسخت بینهم تلك الاصول الستة  
بدرجة یقصر القلم دون التعبير عنها، فكان من شأنهم أن بسطو  
سلطانهم علی رؤس الامم من جبال الالب الی جدار الصین فی قرن  
واحد، و حثوا تراب المذلة علی رؤس الأكاسرة و القیاصرة مع انهم لم  
یکونوا الا شردمة قليلة العدة نذر العدد، ولم ینالوا هذه البسطة فی  
الملک و البسطة فی السلطان الا بما حازوا من العقائد الصحیحة»

څوک دده (الرد علی الد هریین) په رساله کې  
په دې اعتراف کوي نوموړی افغانی سید  
اومنزلت دی دشادی مقام ته ښکته شی.

مان څخه دا غواړی چی په لوړو مبادیو اتکاء  
دساتیرو او لیار ښوونو عمل وکړی.

، ثابتیری چی سید جمال الدین افغانی په ژوند  
درلودله چی دی او خلک دحیاء، صداقت او  
ده کوبښښ کوه چی په خپل ایمان، کرامت او  
رتبه پیدا کړی کومه چی د هغی په وسیلی د  
عس او د آخرت پراخه او لوړو مرتبو ته ځان

زرد دا ثابته وه چی د فرد او ټولنی د مشکلاتو  
ازنی موفق علاج په دی کی دی چی زړه د  
، څخه پاک اوسو چه، په اطمینان او نیک  
ه او غښتلی شی.

( او بیا (پاریس) ته د سید جمال الدین افغانی  
استوگنه او اقامت د (العروة الوثقی) د حزب د  
امه د جریدی د خپرولوڅخه دده غایه او هدف  
ه. داجتماعی او سیاسی خدمتونو یادونه).

کی د (احمد عربی) انقلاب خاتمه پیدا کړه او  
نو کار تقرر ومونده نو دا وخت سید جمال  
بازه ورکړه چی که خوښه ئی وی د هند د  
نو په دی شرط چی بل کوم اسلامی دولت ته  
مان په دی ډاریدل چی دی به په منځنی ختیزه  
ی کړی نو سید جمال الین افغانی اروپا ته د  
ل ۱۸۸۲ میلادی کی د انگلستان په خوا روان

دوی په څو ناقصو کلمو چی مطلب ورڅخه پوره نه معلومیږی  
یعنی قالبی خبرو کومی چی دوی د تباہ کارانو غلا کړی دی غرور او  
نیشه لری، خپل بریتونه ئی د کبر او غرور په ډول تراشلی او برابر  
کړی دی او ځانونه د هادیانو او رهبرانو په نوم یا دوی حال دا چی  
دوی دجهالت په طبقو، دغباوت په پردودرزائلو په سختو چټلیو او  
دبديو په ناوړه بویڼ پوستکی کی پراته دی.

دوی هغه خلک دی چی په دی قوی باور او عقیده لری چی عقل  
او د عقل دمعرفت او پیژندنی میوه یوازی همدا ده چی پری دغدر او  
چل خواوی پیدا او د اختلاس لیاری ورباندی وپیژنی سید جمال الدین  
افغانی ددوی د قباححت د یادونی په سلسله کی داسی لیکي:

ماته د دوی په یادونه کی خجالت رآئی، حیامی منع کوی چی د  
دوی اخلاق، روایات او اعمال پوره حکایت کړم ځکه چی ددوی  
مقاصد دومره دنی او پست دی چی بی دخپل منفعت څخه دبل چاخیال  
هم نه ساتی، دوی کوبښښ کوی چی دخپلی گیدی دشهوت لپاره دخپلو  
ولسونو اساس له بیخه وباسی او دوی خپلی چری ددی دپاره تیری  
کوی چی دخپلو انسانانو د اتفاق روابط ورباندی قطع کړی.

دسید جمال الدین افغانی « نیچریه یا الرد علی الدهریین » رسالی  
دهند په مسلمانانو باندی سخت تاثیر واچوه حتی چی دهند اکثر و  
خلکو خپل ځامن او اولاد دهغی مدرسی څخه خارجه کرل کوم چی  
انگلیسانو دخپل دغه غرض یعنی ددهریت دخپرونی دپاره جوړه کړی  
وه اوخلکو بیرته سلیمی اسلامی عقیدی ته رجوع وکړه.<sup>1</sup>

د (الرد علی الد هریین) رسالی د بحثونو او څیړنو څخه  
معلومیږی چی سید جمال الدین افغانی فکری دقت، د معلوماتو وسعت

1. د (الرد علی الد هریین) کتاب (۴۹-۵۰) صفحو څخه سید جمال الدین افغانی په دی

عف او بریات نسوم او با امیدی احساس و حیره  
ئی وویلی (انما انت مئیط)<sup>۱</sup> یعنی ته معوق او  
مال الدین افغانی لیدله چی د لسو کلونو څخه  
ه انتظار ضرور دوی د لازمی کار او عمل  
داسی کار او عمل چی په موجوده عصر کی  
سید جمال الدین داسی فکر کولو چی ددرس،  
ی سره جوت په محصلینو واجبه ده چی د  
نو او دسیاسی فوری اصلاحاتو څخه غافل نه  
وقع دلاسه ور نه کړی شی نو ځکه شیخ محمد  
تقفا دواړه د هند او مصر د فاضلو مسلمانانو د  
لامی حزب جوړولو په کار ئی پیل وکړه دا  
« به ټولنی نومیالی شو، په اصل کی دا حزب  
لو او اصل قانون او مرام نامه ئی په اول کی  
کړی نه وه، دوی په عمومی لحاظ د اسلام  
اده کیدل او بیرته راتلل غایه او هدف درلودلو  
شک او تردد څخه پاکولو چی دا کار بی له دی  
نن دی په عقیده او عمل کی خپلو اسلافو یعنی  
اعمالو او رویو ته رجوع وکړی او په خاص  
د دوری په شانی داسلام د تعمیل دپاره مخلص

ی غوښتل چی مسلمانان د اتحاد تضامن په خوا  
په بل باندی تقویه او تا ئیدو مومی.

حزب یوه پټه او سری لا ئحه او مقرره او  
ندونو او مادو مشتمله وه<sup>۲</sup> چی مهم نکات ئی دا

خطراتو ته متوجه او ملتفت کړی او شاید دا به هم وه چی ده به گمان  
کوی چی د فرانسویانو څخه مرسته واخلی ځکه په هغه وخت کی د  
انگلیسانو او فرانسویانو تر منځه په مصر او شمالی افریقا کی د  
عثمانی دولت د متروکاتو د ترکی او ویش په حقله اختلاف او یو د بل  
نه د استعمار د زیات تصرف کولو او نیولو هڅه درلودله.

کله چی سید جمال الدین افغانی په پاریس کی تقرر پیدا کړه نو  
خپل گران شاگرد محمد عبده ئی پاریس ته و غوښته تر څو دده سره  
د مسلمانانو د بیدارولو دپاره دجهاد کولو په منظور مرسته وکړی.

شیخ محمد عبده باندی کله چی په مصر کی د (احمد  
عربی) انقلاب ناکامه شو ددری کاله فراریدو حکم صادر شوی ؤ نو  
۱۳۰۰ هجری قمری کال د صفری میاشتی ۱۳ او ۱۸۸۲ میلادی  
کال ۲۴ د دسمبر د میاشتی تاریخ ؤ چی د مصر څخه د شام د علاقی  
په خوا روان او بیروت ته ورسیده او له دغه ځایه ده خپل استاد ته د  
پاریس په خوا حال او احوال لیره ترڅو یو تر بله لیکنو په دی خاتمه  
پیدا کړه چی محمد عبده دپاریس په خوا روان شو کله چی دی پاریس  
ته ورسیده ده په اول کی خپل استاد ته داسی عوښتنه وړاندی کړه:  
راځه چی دواړه یو لری ځای ته لاړ شو داسی ځای چی د کوم دولت  
قدرت ته تابع نه وی تر څو ددوی حرکت خراب او فلج نه کړی، دوی  
به هلته د زعیمانو او رهبرانو د جوړولو مدرسه او مکتب جوړ  
کړی، دوی به په دی مدرسه کی د اسلامی اقطارو او مناطقو څخه  
داسی نجیب او با استعداده ځوانان انتخاب او داخل کړی کوم چی په  
دوی کښی د خیر د استعداد احساس وکړی شی، دوی به په قوی او  
محکم پروگرام چی دواړه ئی غوره کړی دوی تربیه کړی دوی به د  
زعامت رهبری او اصلاحاتو د کولو د پاره برابر وی او دا کار به  
ددی وسیله شی چی د لسو کلو وروسته به دا مدرسه یو شمار داسی  
شاگردان وباسی چی دخپلو وطنو دتر کولو، د یو ځای څخه بل ځای  
ته دایر دبدله او د مطالعه د اصلاح د خیر له دپاره مستعد، آماده او



سومب په سواں سی نوم حرب و بیس سی چی ددین په تاوان ددوی داسی حرکت محوه او لو دپاره به ئی دومره سعیه کوم لکه چی دخپل

او جبروت چی بی ددین دخوبنی څخه به بل نه ورکوم، هغه څه به ضرور وروسته کوم او ته کری اوځنډولی وی، زه به هیڅ یوداسی چی په هغی کی دین ته جزئی او یا کلی تاوان حزبی ملگرو څخه چی په کوم څیز کبنی دوی فت نه کوم، دالله په عهد او پیمان قسم چی زه تقوی دپاره دعقل، توان او دتولو هغو وسائلو ورباندی پوهیرم کوبینس کوم په کوم څه چی څخه به دپوهی له امله پوښتنه کوم مطلب ته بیخ وسیله چی زما په توان کی ئی لاس ته پریردم، زه دالله څخه دکار او عمل موفقیت، او دده دامر او حکم اطاعت کونکو اودده او خپرونکو دتائید هیله او غوښتنه کوم، آمین. ید جمال الدین افغانی د «العروة الوثقی» په مرسته دالعروة الوثقی دجریدو دلیکلو او نظیم کړه، ددی جریدی دلیکلو رئیس شیخ سره په پاریس کی ددی جریدی په لیکنه کی ن سری چی نوم ئی «مرزا محمد باقر» و گلیسی جریدو څخه دالعروة الوثقی دجریدی

ر « بنه ذکاوت، چالاکه حافظه او قوی ذاکره ب انجیل حافظ او دقران ایاتونه ورته یادو، دی دی په اصل کبنی مسلمان و خوبیا وروسته

بلنی په اندازه ئی پوه شی چی بیا د مرض د پیژندنی په مطابق د معالجي اساسی چاره وکری شی.

۲-دمعالجی دپاره دوینا، لیکنی او تالیف دلیاری کار کول.

۳-دحزب غری به په تولو حالاتوکی خپل فکرته تقرر ورکوی اویو تربله به ارتباط پیداکوی ترڅو دهریوه سره دعمومی منافعو لحاظ سائل دشخصی گتو دلحاظ ساتلو په شانی او یاله دی څخه زیات ضروری کاربنکاره شی، دوی به دیوچاوینا ترهغه نه منی ترڅودوینا څخه ئی دعمل اندازه زیاته اویاورسره برابروی.

د «العروة الوثقی» دحزب غرو دپاره دقسم کولو او معاهدی له امله دقسم او عهدنص اومتن په لاندی ډول و<sup>۱</sup>: قسم په الله چی په جزئی کلی، پت او بنکاره عالم دهرچاپه کارونو او اعمالو مسلط او ټول قوت او قدرت دده په لاس کی دی چی ضرور به په خپلو اخلاقو او کارونو کی دالله دکتاب تائید کوم اوبی تاویل او انحرافه به ورباندی عمل لرم...

زه به حتما خامخا دده دبلنی اجابت اومننه کوم، دده د امر او نهی دبلنی څخه به سرنه غوروم، ضرور به دده دمرستی دپاره غوښتنه کوم، په دی کارباندی ترڅو ژوندی یم ولاړ اوسم او په دی لیاره کی به دکامیابی له امله په مال او اولادنه دپلیرم. قسم په الله چی زما روح او مال مالک دی، زما دسر او فکر دقبضولو واک لری، زما وجدان او احساس دده په تصرف او استعمالولو کی دی، دی دچاسره چی وغواری مرسته کوی او څوک چی وغواری ذلیله او رسوا کری کولی شی زه به ضرور داسلامی ورورولی دژوند کولو دپاره خپل ټول توان صرفوم او دغه د ورورولی رابطه به دواقعی پلار او زوی درابطی مرتبی ته رسوم او همداشانی به دغه ذهنیت ټولو هغو کسانو ته چی د «العروة الوثقی» په رابطی او عقد مربوط او تری دی تلقینوم، ددغی رابطی خیال به ددی حزب دغرو څخه خوا په نورو

میسیسی په پېغمه چی د ۱۸۸۲ میردی دس سره ئی سمون خوږه نشرشوه او وروسته له خپری شوی په ۱۳۰۱ هجری، قمری کال ر کښی دتمثیلی صحنو دجوړولو ترڅنگه په د «ابو نضاره» په نامه هفته کی یوځل دتوقو، رنگ یوه جریده هم خپروله، دی جریدی په ژبی خپرونی کولی او په خلکو کی ئی زیات و خدیو اسماعیل ورباندی تنگ شوی و ځکه ت سره دانتقاد په خوا هڅه کوله او دردونکی یی اخر په ده باندی ئی دمصر څخه د فراریدو ته لاره او په مختلفونو نومونو ئی ددی جریدی ده په دی جریدی کی دمصر څخه دفراریدونه په ملگرو په حکومت او داروپائی دولتو په ونه او حملی کولی او په ۱۸۸۲ میلادی کال ر غنده او دمصر داستقلال او آزادی آواز ئی رع تقریباً ۳۴ کاله په خپلو خطبو او مقالو کی ی دی.

میاشت کی د انگلیسانو د سانسور په اثر بنده رانی او حزب خپل اهداف ددی جریدی په اوله خلاصه مبادی ئی په لاندی ډول دی.

لوثقی « حزب او ټولنه به د ټولو شرقیانو په ځری، دوی ته په هغه واجبات بنسکاره او تحلیل اء کول او ترسره کول لازمی او تقریط او بی او تباهی موجب کیری دا حزب به شرقیانو ته ماضی تیری خطاوی ورباندی جبیره او د و مخنیوی ورباندی وشی.

صلی الله علیه وسلم په متعلق ئی څه بدو ویلی مجادله وکړه او سید جمال الدین افغانی په خپلو افغانی ملگرو امر وکړه چی وی وهی لکه چی هغوی ووايه اووی شړه خو کله چی سید جمال الدین افغانی پاریس ته لاره او دشیخ محمد عبده په ملگری ئی د «العروة الوثقی» دجریدی په خپرولو پیل وکړه داوخت «مرزا باقر» دوی سره ملاقات کولو دپاره کارت واسوه، دوی اجازه ورکړه او دملاقات په وخت کی ده داسلام څخه دخپل د ارتداد او اسلام ته دبیرته گرځیدو او دتوبی دقبلیدو دپاره داسلام د تبلیغ تصمیم قصه او بیان وکړه او په دی ترڅ کی ئی دسید جمال الدین افغانی څخه وغوښتل چی د «العروة الوثقی» په اداره کی دخدمت کولو دپاره حاضر دی همغه چی و دده داغوښتنه ومنل شوه او دانگلیسی ژبی څخه نثراً او نظاماً ئی ښه یاده وه دترجمی کولو کار شروع کړه.

کله چی شیخ محمد عبده دپاریس څخه لندن ته دمصری موضوع دپاره دانگلیسی سیاسی شخصیتو سره دخبرو او مفاهمو دپاره لاره داوخت (مرزا باقر) د مترجم او ترجمان په حیث ورسره ملگری و<sup>۱</sup> دهغو کسانوڅخه چی د«العروة الوثقی» دجریدی اداری ته به راتلل یو مصری یهودی چی نوم ئی «یعقوب صنوع» و هم وو دده مستعار نوم «أبو نضارة». و حقیقتاً چی دی یو جذاب شخصیت و او دمصر دآزادی او خپلواکی په قضیه کی ئی داهمیت وړخد متونه کړی و<sup>۲</sup> نو ځکه ده دسید جمال الدین افغانی دتحریک او د «العروة الوثقی» دجریدی دخپرونی سره د زړه دکومی علاقه درلودله.

۱. عثمان امین د کتاب ((محمد عبده)) (۷۸-۷۷-۱۶) صفحو څخه.

۲. ((یعقوب صنوع)) په مصر کی دخدیو اسماعیل دمصر لوی حاکم په وخت کی تمثیلی صحنی لوبدلی ده په دغو صحنو کی په پخوانو عادتونو باندی دمسخری په ډول انتقاد کولو دغه مسخری او هزلیات به خدیو اسماعیل، څه شه، نه ده به ((بعقب سنه ۶، دمصر به ۱۱مه لښ)) باده له

به وه، دی جریدی داسرم په یوو حو او پوره  
ی خلکو ته د افترا، دسیسو او نامعقولو او نا  
کړی او دا ثابته کړی چی د اسلام دین الله پاک  
ر رحمت دپاره غوره کړی دی او ددی وردی  
ه زیات دبنه مدنیت د جوړولو او پرمختک

نانيا دولت په دی پوه شو چی ددی جریدی په  
ت تباهی شته ده او لیکلو شاته ئی ددوی په ضد  
اری چی ددوی فجائع او اهداف رسوا کړی نو  
دی جریدی او حزب په ضد مجادله او مخالفت  
ن اثر ددی جریدی د گنو رسیدل ئی اسلامی  
کسان چی دا جریدی به ورته رسیدلی د تعقیب  
صری حکومت د خپل استعماری ملگری په  
ستل منع او په لوستونکو باندی ئی جزا او

«العروة الوثقی» جرائدو او کارکوونکوئی د  
انسانیت دپاره خدمت وکړه او که مونږ ددی  
ی په دقت مطالعه او ملاحظه کړو لیدل کیږی  
رضونو په ضد په زړه پوری علاج لری او د  
ر پخه او د حقه مقدماتو څخه جوړه شوی ده  
ی د واقعی آزادی دی روح پروت و اودخپل  
اب ئی دشری بښیگنو د تامین دپاره زبردست  
انه کړی وه.

جریدی څخه څرگندیږی چی سید جمال الدین  
کی د شرق بلکه د ټول انسانیت اجتماعی  
ری و او په خپل فلسفی تحلیل کی د بهتری  
پوه شوی و، ده د اجتماعی ژوند ضروری

۳ - دا حزب به د اشتباهاتو څخه هغه پردی پورته کړی کومی  
چی د شرقیانو د بودیانو او سرمایه دارانو د انحراف موجب گرځیدلی  
دی او هغه وسوسی به محوه کړی کومی چی د عیش او عشرت خلکو  
په افکارو مسلطی دی. دغه اشتباهات او وسوسی اکثر ددی موجب  
شوی دی چی د اصلاحاتو او پخوانیو خطاؤ دنیولو په کار کی ئی نا  
امیدی پیدا کړی وه.

۴ - دا حزب به کوبښن وکړی چی په افکارو کی داپینه او  
امیدواری ژوندی کړی او دا واضحه کړی چی دپر مختک لپاره  
دومره سخته نه ده چی د بی همتی او بی غیرتی موجب او سبب شی.

۵ - دا حزب به زیات کوبښن وکړی چی هغه تهمتونه او  
اعتراضونه رد کړی کوم چی ټول شرق او په خاص ډول شرقیانو ته  
متوجه دی او پوره توجه به دینه وار وی چی دهغو افتراگانو ځواب  
ووا ئی کوم چی وائئ:

مسلمانان تر هغه وخته پر مختگ نشی کولی تر څو چی دوی د  
خپل دین په اصولو ولاړوی.

۶ - دا حزب به د خپلی خپرونی د لیاری ټولو شرقیانو ته جهانی  
پیینی او د هغو اسرار او رموزور سوی تر څو دوی د اروپا د سیاست  
مدارانو په هغه تدبیر او غرض پوه شی کوم چی د شرقیانو په متعلق  
ئی د ځانه سره لری او دا ددی دپاره چی شرقیانو ته دا ثابته شی چی  
اوس دوی په کوم عالم او جهان کی اوسی تر څو دوی په مغرضانه او  
بدو پروپاگند و کی بند او گیر پاتی نشی.

۷- ددی حزب جریده به اسلامی امت صلوات او روابط تقویه  
کوی او ددوی ترمنځه به مشترک وجوه او گډ منافع توضیح  
کوی، دوی به په دی پوهوی چی دخارجی هغه سیاست تائید وکړی  
کوم چی د شرقیانو د ضرر او تکلیف موجب نشی.

باید ووايو چی د «العروة الوثقی» جریدی خپل رسالت ترسره  
که، دا د تله شقبنانه دپاره د لپار شنه د. مناره ه ه ه دا د ه آزاد

- بس او بس سړی داسی اعمسو خوږو ډېره عقیدې سره ملایم او مناسب وی همدا وجه ده یی چی نفس او فکر ته چی کله د شرع د تعلیم خیر او کمال د اصولو او قواعدو موضوعات یدونکی په اشتباه کی آچوی او دا وخت په دی یی سره ئی ضدیت پیدا شوی دی په فکر کی ئی عقیدې په ضد ناوړه اور دی صفات او باطل به داسی حالاتو کی د اوریدونکی په مخ کی ه ئی بدلیری.

بیری چی استعداد ښه نوی په فکر کی خطائی به فاسد عقاید تولید او د ناوړه اعمالو منشأ شی یی په دی نه پوهیری چی څنگه عقیده لری او یی؟

ی مغرور او تیروتنلی کسان دا فکر کوی چی په دی اصل او قاعدی باندی د عقیدې کولو په ډیته ښه نه متوجه کییری چی د عقیده کونکی او بدو اعمالو په کولو کی اساسی او بنیادی داسی کییری چی د اصلی عقیدې په اساس تش په نامه عقیده د اصلاحاتو او ښو اعمالو د نشی)په فهم کی د دغه شانی انحراف او خطا نو په ځینی اصولو کی تحریف، تبدیل او تغیر علت او مرض اکثر په هر دین کی د بدعتونو دی او اکثر دغه انحراف او د انحراف څخه فساد، دناوړه اعمالو کولو او دتباهی او بیرته مأ گرځیدلی دی.

دی چی په دی اساس نا پوهان په اصل دین یی اعتراض کوی او دیو دین او عقیدې د تش

کوم چی د بشر څخه انبیاء رسل او او نوابغ جوړوی او چاته ئی چی خوبښه شی حکمت ورکوی فرما ئی: «و من یؤت الحکمة فقد اوتی خیراً کثیراً و ما یذکر الا اولوا الالباب» ژباړه چاته چی حکمة واقعی او حقیقی پوه او دانائی ورکری شی نو هغه ته په واقع کی دهرڅه نه زیات خیر او فائده ورکړل شوی ده (پند او عبرت نه اخلی مگرد عقل صاحبان).

که مونږ د سید جمال الدین افغان په افکارو، خطابو، مجلسو او لیکنو باندی پوره په دقت غور وکړو نو په دی به ښه پوه شو چی ده څنگه فکر کولو، څه ئی ویلی او څه یی غوښتل؟ حقیقتاً چی ده د عمومی صلاح او فلاح دپاره فکر کولو د خلکو د مهمو منافعو د تامین په حقله ئی وینا کوله، حق ئی د حق د ثابتیدو دپاره غوښتنه او خپل ټول ژوند ئی د بشر، اسلام او شرق د خدمت دپاره وقف کړی و. ددی دپاره چی العروة الوثقی د جریدی د مطالبو سره د نمونی په ډول آشنا شو دا دی په لاندی ډول ددی جریدی دوه مقالی ترجمه کوم، په دی مقالو کی د لویو اهدافو ترسره کولو له امله د ټولو مسلمانانو د بیدارولو او تنبیه کولو دپاره مهم ټکی پراته دی.

### اوله مقاله: د قضا او قدر په حقله :

باید په یادو لرو چی سید جمال الدین افغانی په دی مقاله کی قضا او قدر پوره څیړلی دی. څوک که وغواړی چی قضا او قدر په حقه وپیژنی باید دا مقاله ولولی تر څو په دی پوه شی چی د قضا او قدر څخه د اسلامی او آسمانی ادیانو مطلب هغه شانی نه دی کوم چی عام خلک ور څخه تعبیر کوی بلکه حقیقتاً چی د قضا او قدر عقیده د نجات او سعادت دپاره یوازنی وسیله ده. دا دی د مقالی مطلب: په مخلوقاتو او انسانانو کی د الله پاک د حکمت فیصله دا ده چی بدنی اعمال او کارونه باید د قلبی عقیدې دتاثیر لاندی وی نو لکه چی مخک به تپه گنه کښ خا گنده شه، ده د اعماله اه کاره نه صلاح

و، تعب او د سهوبونو د حسو په بیره سی  
دوی باندی داسی فرائض او واجبات دی کوم  
سی ترسره کولی، خپل مال دسات تیری د پاره  
ول مصرفوی ددوی مصارف زینت ډیر دی  
سی دخل نشته چی د دوی د خپل ملت په گټه  
یو د بل څخه په نفرت کی دی، شخصی  
مصالحو ترجیح ورکوی ډیر کرته ددوی ددوه  
تباہ کری دی .

ل ملگری غولوی او خپل همسایه ورباندی  
نه چی ددوی دبنمان په دوی کینی له منځه  
نکی کمزورتیا وینی نو په آسانه ډول ددوی د  
ر قوته استثماری استفادی کوی، په دوی کی  
زړه توب او ضعف عمومیت لری همدا وجه  
ییری او په مسه کولو باندی خوړییری.

لو څخه ددی له امله چی په عزت او شوکت  
سیری پاتی دی او ځای په ځای ناست دی  
خپل دین داوا مرو څخه هم مخالفت کوی حال  
ه گان او گاونډیان بلکه هغه چی حتی ددوی د  
چی څنگه په دوی ورباندی کییری او په خپل  
دوی که چیری ددوی ورونو او قوم ته کوم  
دبمن ورباندی تجاوز وکری د هغوی سره د  
ی مرسته نه کوی او نه د معاونت کولو دپاره

د او وطنی په پټه او یا بڼکاره کومه ټولنه او  
به په خپلو خلکو کی د غیرت د ژوندی کولو  
اروی، د ضعیفانو پالنه، د ظالمانو په مقابل کی  
جزانو سره مرسته وکری په دی ډول دوی

په دی اساس د قضا او قدر عقیده چی د اسلامی حقه دیانت د عقایدو د  
د اصولو څخه ده ور باندی د فرنگیانو ناپوهان<sup>1</sup> زیات اعتراضونه  
کوی او په دی حقله ډول ډول مختلف گمانونه لری. دوی وائی:  
داعقیده چی په هر قوم کی پیدا شوی ده همت او قوت ئی ورڅخه وری  
دی او د ضعف او ذلت سره مخامخ شوی دی. دوی مسلمانان په  
مختلفو بدو صفاتو موصوفوی او دزیاتو بیرته پاتی کیدو نسبت ورته  
کوی او بیا د دی ټولو سبب او منشا په قضا او قدر باندی ددوی عقیده  
گنی نووائی: مسلمانان په فقر، فاقه، (ولړی بیچاره گی) او د نورو  
ولسونو او خلکو څخه په سیاسی او حربی قوت او طاقت کی بیرته  
پاتی ژوندکوی، په دوی کی داخلاقو فساد زیات شوی دی نو دا ددی  
سبب گرځیدلی دی چی د دروغو، نفاق خیانت کینی او حسد په  
مرضونو مبتلا دی اتفاق او وحدت ئی د لاسه ورکری دی او په خپل  
موجوده او راتلونکو حالاتو او اوضاعو نه پوهییری. دخپل ضرر  
اومنفعت دفرق کولو توان نه لری، په داسی ژوند قانع دی چی  
ویخوری ویڅکی او ویده شی او دکمال دلاس ته راوړو په کار کی  
غیرت او همت و نه کری، تر هری اندازی چی یو ددوی توان او  
قدرت پیدا کری خپل ورور ته د ضرر رسولو په کار کی نه دیلییری  
نو دوی په خپل منځ کی په اخ او ډب اخته دی او نور ملتونه دوی د  
مړیو په شانی یوه د بلی پسی تیروی، دوی په هری پپینی راضی دی  
او مستعد دی چی هره نوی واقعه ولو که چیری اساساً ددوی په تاوان  
تمامه هم شی قبوله کری، دوی دپته مائل دی چی په خپلو ورانو  
کورونو کی وه اوسیری، په خپلو کبنتونو او د څرولو په ځایونو

<sup>1</sup> . د غافل او نا پوهی په اطلاق کی دپته اشاره ده چی پوه فرنگیان که د  
مسیحی دین پیروان وی هغوی په دی پوهییری چی د قضا او قدر عقیده  
یوازی د اسلام ددین د عقائدو په اصولو کی نه ده تلقین شوی بلکه په  
مسجد، اه نه، ه ټله آسمان، ادبانه ک. د قضا اه قدا، عقیده، اند، شه،

فعالیت څخه کار نه اخلی وائی ځان می خدای ته سپارلی دی حال دا چی په خدای باندی د ځان سپارل باید د کار، جدیت او فعالیت په صورت کی وی.

فرنگیان وائی: که مسلمانان چیری دی عقیدی ته دوام ورکړی هیڅ کله به پښو ونه دریزی، د عزت سره به مخامخ نه شی، خپل برم او شوکت پیدا نه کړی، خپل حق به لاس ته رانوړی، ظلم او تجاوز به دفع نه شی کړی او نه به د وطن د تائید، تقویې او پرمختګ دپاره د کوم خدمت مصدر وگرځی بلکه تل به په دوی باندی ضعف، کمزورتیا او بیچاره گی مسلطه وی، سارِه، شوده شکسته، بی ذوق او شوق، عشق او علاقی، حرارت او تپش څخه د فنا او زوال پوری د شرم او عار ژوند کوی «العیاذ با الله» دا څه ژوند او څه حال دی چی مسلمانان د خپلو جگړو او اختلافو په وجهی یو بل د پښو غورځوی او له منځه ئی وړی او څه چی ورڅخه پاتی شی هغه بیا ددوی دښمنان په آسانه لاس ته راوړی.

دی نا پوهو فرنگیانو د نا پوهو مسلمانانو په شانې دا گمان کړی دی چی د قضا او قدر عقیدی او د جبریه ؤ د عقیدی تر منځه فرق نشته دی. جبریه عقیده لری چی انسان په خپلو ټولو کارونو کی خالص مجبور بی وسی او بی قدر ته دی.

فرنگیان وائی: مسلمانان د قضا او قدر په عقیده ځانونه په هوا کی لکه د بڼکی په شان معلق گوری چی باد ئی د ځانه سره هری خوانه چی میلان کوی بیائی نو کله چی داسی عقیده چا ته پیدا شی چی په خپل کار، عمل، حرکت او سکون کی اختیار او واک نه لری او دا ټول په دی باندی جابره قوه او اجنبی قدرت تحمیل کړی دی هغه وخت ضروره دده قواوی عاطله کیږی، د خپلو قواؤ او منابعو څخه چی الله پاک ورکړی کار نشی اخستلی اودده دزره او فکر څخه دکسب او کار محرکه طاقت محوه کیږی نو په دی صورت کی باید

افغانی وائی: زه له دی څخه نه ډاریرم چی و باندی دانپوهه فرنگیان دروغ وائی، واهمی ، باطله وینا او په الله پاک او مسلمانانو باندی ښه چی په دی وخت کی هیڅ مسلمان سنی، وهابی او خارجی وجودنه لری چی خالص نیده ولری او بلکل اختیار دانسان څخه سلب ولری دا طائفی عقیده لری چی انسان ته په خپلو واک برخه شته ده چی هغی ته دوی کسب او کسب پوری ثواب او عقاب مربوط گنی اساس چی الله پاک ورته ورکړی دی مسؤلیت به کیږی، په او امر و مامور او له نواهیو منع نکي، د فلاح لیار – بنونکی دی دا ټول اختیار د عدالت او حکمت متمم دی.

کی یوه طائفه او ډله وه چی په جبریه یا دیدله ی انسان په ټولو خپلو کارونو کی مجبور دی څ اختیار ورته نه دی پاتی شوی.

چی انسان که د خوراک او شخوند دپاره خوله سختی یخنی په اثر ئی خو له لړزیزری ددواړه بیت په اساس فرق نشته دی.

«و مذهب د فاسدی فلسفی اثر گنی.»

د جبریه دمذهب پیروان دهجرت څخه څلور نرن په اوخرو کی قطع او فیصله شول او له هیڅ اثر ئی پاتی نشو.

څا او قدر باندی عقیده عین دجبریه ؤ عقیده نه هغه شانې دی چی دا د توهم خاوندان ورباندی

اسمعی بپیدا نه نری برحو اساس بی وانه پسی  
په مقابل کی ونه پاریگی او له بلی خوا داباید  
اسبابونو برابرول دانسان دتوان څخه پورته  
ز پوری تعلق لری. قضا او قدر دخلقت اصلی  
او په دغه پیدا شوو اصلی موادو کی دیوی  
دانسان اختیار او اراده په کار ولیدلی ده چی  
(ته راشی).

کرو چی دفرنگیانو ځینی حکماء او سیاست  
ری دی چی دقضا او قدر سلطی ته اطاعت  
دوی دقضا او قدر داثبات دپاره زیات تفصیل  
د دوی په آراؤ باندی د استدلال او استتوها  
ت نه لرو.

افغانی لیکي: اعتقاد په قضا او قدر باندی که  
چه شی د جرئت تصمیم او اقدام صفت پیدا  
رانمردی موجب کیږی، انسان دپته وا داروی  
کو هغه سنگرونو هم ودانگی کوم چی زمریان  
او دپرانگ تریخی پری شکیری.

دا په انسان کی ثبات، تحمیل، زغم حوصله او  
فدایت او بنندلو دپاره حاضریری او دژوند په  
دحق په لپاره کی او په دی اثر چی دقضا او  
چی په قضا او قدر عقیده ولری او دمرگ او  
په پاریری، دقضا او قدر دعقیدی خاوندان په  
په خپل وخت کی رسیږی، روزی ورکول  
وسته دخدای په قدرت او ضمانت کی ده،  
ت واک دالله پاک په قدرت کی دی نوڅنگه چی  
خرخیری داتول هغه افکار دی چی دانسان  
په ده کی داسی دتصمیم او میرانی متره

هغه پوهیری چی ورته حاضر وی او د اسبابونو د سلسلی ټولی  
ماضی ریښی یوازی ورباندی دسلسلو د نظام مبدع او پیدا کوونکی  
پوهیدی شی. دا د اسبابو سلسلی داسی پیل شوی دی چی هر سبب په  
بل سبب کبنی د عزیز علیم ذات په اندازه کولو سره دخل لری چی په  
دغه سلسله کی دانسان اراده ددی سلسلی دخلقو څخه یوه حلقه ده<sup>1</sup> او  
اراده دا دراک د آثارو څخه یو اثر دی خوسره ددی هم ادراک دنفس  
هغه انفعال او منفعل کیدو څخه عبارت دی چی په حواسو باندی  
دعوارضو له امله او دفطرت دحوائجو او ضروریاتو دشعور په  
وجهی پیدا کیږی نو دکایناتو ظواهر او مظاهر چی دانسان په فکر او  
ارادی باندی کوم تسلط لری له هغی څخه ساده خلک هم څه خاصه  
چی عاقل وی انکار نه کوی خودقت داسبابونو په سلسله کی او منطقی  
او استدلالی تحلیل فکور انسان دی سرحد ته رسوی چی ددی ټولو  
ظاهری مؤثره اسبابونو مبدأ د هغه ذات په قدرت کی ده چی هغه  
دټولو کائناتو لوی مدبر دی کوم چی د موجوداتو نوی بی مادی او  
مودی پیدایښت دده دحکمت په موافق دی او د هرحدث دخپل مثل  
اوپه خاص ډول انسانی عالم کی داسی تابع گرځولی دی لکه چی دا  
دهغه جزوی که مونږ فرض کرو چی کوم جاهل چیری د صانع ذات  
الله پاک په وجود اعتراف نه کوی هغه خو د دی څخه امکان نه لری  
چی دطبیعی عواملو په تاثیر باندی اعتراف ونه کړی او دا ونه منی  
چی دزمانی حوادث دبشر په اراده باندی تاثیر اچوی.

آیا انسان داکوی شی چی دالله پاک دخلقت دقانون څخه ځان  
وباسی.

داموضوعات هغه موضوعات دی چی دحقائقو دمعلومولو  
شاگردان هم ورباندی پوهیری څه خاصه چی حقائقو ته رسیدلی وی.

1 څنگه چی دانسان اراده دسببه نه په سلسله کی به سبب مناسی نه ده.

حجـه وىى ډويو معجرو حجـه حسيبيى سى.  
افغانى په دى حلقه ديو څه تفصيل وركولونه

ر قدر په برکت دمسلمانانو دپاره ددوى په ټولو  
ى کاميابى او برياليتوب په لاس ورغلى دى  
جوده حالاتو او اوضاعو باندې دتأثر احساس  
كله چى سيد جمال الدين افغانى دشرقيانو او  
ار كارونه دپوره دقت او مطالعى لاندې ونيول  
طبيعت او قريحى دطف او رقت څخه يى دا  
زما ژړا په سلفو او چيغه مى په خوانو ته ده  
به دير تأثر ئى لاس په تندى اييى دى ژاړى،  
واى: چيرته ياستى او هو درحمت او عاطفى  
ى خواندانو؟ چيرته ياستى او هو دخوان مردى  
چيرته ئى اى د مرستى او ميرانى دخواندانو  
په ورځ او وخت كى فرياد رسو ميرنو؟ چيرته  
ى خلكو ته دبنو كارونو په كولو او دبدو كارو  
يداشوى وى؟ چيرته ياستى اى دشان، شوكت،  
نو چى تاسو به په حق ولاړ، په عدالت به  
ى، دحكمت په اساس به غريدىلى او داسلامى  
رندانو چى تاسو دخپلو قبرو څخه دخپلو اولادو  
گورى او ځان په دى نه پوهوى چى د ستاسو د  
څه دى؟ دوى دستاسو دليارى څخه منحرف  
ويى څخه اوبنتى دى نوستاسى لياره ورڅخه  
فرقو او گروهو ويشل شويدي حتى چى اوس  
الت سره مخامخ دى چى زړه ورباندې دتأسف  
دغم او غصى په اثر ځنگر او لرمون ورباندې  
بلو دبنمانو دپاره قربانى شول، دځان دپاره څه

دا وخت څنگه به يوڅوك چى دالهى او امر او بشرى اجتماعى  
اصولو په موافق د حق د تقويى او دعزت او برم د تأييد په لياره كى  
خپل مال مصرفوى دفقير او فاقى څخه وډاريري؟ الله پاك دقضا او  
قدر دعقيدى خاوندان ستايلى دى اوددى عقيدى فضليت او بنسكه ئى  
داسى بيانه كړى ده:

الَّذِينَ قَالَ لَهُمُ النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ فَاخْشَوْهُمْ  
فَزَادَهُمْ إِيمَانًا وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ . فَاَنْقَلَبُوا بِنِعْمَةٍ  
مِّنَ اللَّهِ وَفَضْلٍ لَّمْ يَمَسَّسْهُمْ سُوءٌ وَاتَّبَعُوا رِضْوَانَ اللَّهِ وَاللَّهُ  
ذُو فَضْلٍ عَظِيمٍ . آل عمران

ترجمى حاصل: دا د غيرت خاوندان هغه كسان دى چى ورته  
ويل كيږي ستاسو په ضد دو مره زيات قوى طاقت راټول شوى او  
برابري شوى دى نو ورڅخه وډاريري خو بالعكس دا وينا د دوى ايمان  
نورهم زياتوى اووايى: الله مونږ ته كافى او هغه بنه وكيل دى، په  
نتيجه كى داسى كسان دالله دفضل او نعمت مستحق گرځى او كوم  
تاوان ورته نه رسيږي، دوى دالله د رضا متابعت كوى او الله د لوى  
فضل او مرحمت خاوند دى.

حقيقت دادى چى مسلمانان په اول كى دومره دهمت خاوندان و  
چى د نورو ممالكو او وطنو په خواى مخه كړه هغه يى ونيول او  
دخپلى سلقى لاندې يى راوستل ترداسى اندازى چى عقولونه ئى په  
دهشت كى واچول او دفكر خاوندان ئى دپته حيران كړل چى مسلمانو  
زيات دولتونه ونيول، ملتونه او ولسونه ئى مغلوب كړل، ددوى دتسلط  
اندازه د «بيرينى» دغو څخه چى د «اسپانيا» او (فرانسى) ترمنځه  
فاصل خط دى نيولى دچين ترديوالو پورى پراخه شوه سره ددى چى  
ددوى شمار او جنگى وسايل لږ او دمختلفى هوا او د متنوعو مناطقو  
د طبيعت سره ئى عادت او اشنائى نه لرله.  
مسلمانانه دد باحاجان، محمده اه قناصده اه اكاسده ئى، دذليل كړل اه دا



وسیعی اساسی نسونه سویری دچرب ححه  
ناع او عائق دی چی ددغه چرک او خیری  
چی وی کمال ته نشی رسیدلی.

انکارنه کوچی دعامه ځینی مسلمانانو په  
ندی عقیدی سره دجبر د عقیدی گرد خلط شوی  
په وروستیو وختوکی ځینی پیبینی د دوی  
جب شوی.

عصر کینی دقوی علماؤ او پوهانو څخه داده  
دپاره وکړی چی دقضا او قدر شریفه عقیده  
ر ناوړه عوارضو څخه خلاصه کړی، دوی  
سلفو لپاره او اعمال ونبیی او په دوی کی د  
و لکه شیخ «غزالی» او دده دامثالو ثابت،  
ظریات، افکار او تحلیلات خپاره کړی مثلا  
قدرته ځان سپارل زموږ څخه شریعت او  
عمل کی غواری نه په سستی، تنبلی او بی  
ی الله پاک موږ دتوکل په بانه په دی نه یو  
پریردو او وجائب ترک کړو. (یعنی توکل هم  
لاندی نیول شوی دی نه په بیکاری او تنبلی  
و عمل څخه وروسته دکار او عمل نتایج چوی  
وی الله پاک ته وسپارو، توکل وکړو او پاده  
مل بی فاندی او ثمری نه پاتی کیری .

اندازه مسؤلیت لری او دتوان څخه پورته  
په توکل کیدی شی او که نه هسی چتی  
سری زړه او ماغزه خرابوی) په توکل باندی  
ل ددین څخه دمتجاوزینو اودسمی لیاری څخه  
و حجت دی.

می پیروان په دی کی شک نه لری چی دخپل

لیاری بدبختانو ته سمه لیاروښیی؟ (اناالله وانا الیه راجعون)

له دی څخه وروسته سید جمال الدین افغانی وائی: حقیقت دادی  
چی دبشری اجتماع د تاریخ د اول څخه ترننه پوری هیڅ لوی فاتح او  
مشهور جگره کوونکی نه دی تیرشوی چی په متوسطه طبقه کی  
وجود ولری او بیا په خپل همت اعلی درجی ته ورسیری نو ورته  
سخت کارونه آسانه، خلک ورته تابع، خپل قدرت دومره پراخه کړی  
چی دتعجب مورد وگرځی او فکرونه دده دبریالیتوب په لیاره کی  
اصلی اسبابونو او عواملو ته متوجه شی قطعاً داسی نه دی چی هغه به  
په قضا او قدر عقیده ونه لری. سبحان الله !! دطبیعت خلقت په  
مقتضی انسان دخپل ژوند په پالیښت باندی زیات حریص او دخپل  
موجودیت دلاس څخه ورکولو په کارکی نهایت بخیل دی نو دا څه  
سبب دی چی ده ته ئی په خطرونو باندی دوردا نکلوپه تباهی کی  
دلوییدلو او دمرگ او هلاکت سره دپهلوانی کولوکارونه او فعالیتونه  
یی آسانه کړی ددی سبب او عامل بل څه نه دی بی له دی چی دی په  
قضا او قدر عقیده لری او په زړه کی ئی داغوته شوی ده چی تقدیر  
هرچاته رسیری او په دی لیاره کی ویره او ځان ساتل کومه گټه او  
فائده نه کوی.

تاریخ موږ ته دا ثابتہ کړی ده چی «کورش» مشهور فارسی  
وان په پخوانی تاریخ کینی اول فاتح دی چی ده ته په زیاتو او پراخه  
فتوحاتو کی بریالیتوب په دی وجهی لاس ته راغلی دی چی ده په قضا  
او قدر عقیده درلودله اوددی عقیده په اساس دی دسختو کارونو کولونه  
وار خطاکوه اومشکلو او شدیدو کارونو دده عزم او تصمیم نه سستوه.  
یونانی لوی (اسکندر) دهغو کسانو څخه ؤ چی دهغوی په زړونو کی  
دمهمی عقیدی رسوخ درلود. تتری «چنگیز» خان چی دمشهورو  
فتوحاتو خاوند دی ددی اعتقاد خاوند ؤ اول «نابیلون» (فرانسوی

«بونابرت» دهغو کسانو څخه ؤ چی دقضا او قدر په عقیدی ټینگ

## دوهمه مقاله :

عف او انحطاط عامل او په دی حقله سیدد او نظریات « په دی مقاله کی سید جمال الدین او علویا دونه کری ده کوم چی دمسلمانانو جب گرځیدلی دی، ددی تحلیل څخه معلومیری ، په دی کی ده چی دوی داسلامی دین په لم نه لری اونه ورباندی په معقول ډول عمل ان لکه څنگه چی په خپله اعتراف کوی په لی عقیده لری، اسلام په واقعی ډول نه پیژنی حقیقی عمل نه کوی.

افغانی ددی مقالی مطالب په لاندی ډول ان کی د هاتفی آواز احساس کوی، دا هاتفی غوښتنی او دایمان او عقیدی فرائض یادوی او ی دوی ته ددین دالهاماتو څخه پاتی شوی دی رځو کی ددی دین پیروان یو د بل د درد څخه و دخپلو اسلامی ورونو په دردونو پوره نه دی چی د «بلوچستان» خلک په (افغانستان یسی حرکوتونه اومداخلی گوری مگر ورباندی نو دمرستی دپاره آواز نه پورته کوی. افغانان نگلیسی مداخلی وینی خو پوره نه متأثر کیری ه ځان رسوی.

باندی انگلیسی لښکری ښکته پورته کیری نو د میرانی او مرستی دپاره ددوی دشرقی او ه کی کوم قوی احساس نه لیدل کیری هو: دلایسه په بیرحمانه کړاؤ نو مبتلادی حتی چی د وژلو په وخت کی د دوی دتوتکی خرهار

ددوی غیرت او میرانه داوول شان او شوکت دحاصلولو دپاره وپاروی بی له دی بله چاره نه لری چی ددوی پیاوړی علماء په دوی کی ښه افکار او احساسات پیداکری او په دی لپاره کی ټول فعالیت یوازی ددوی نیکو مساعیوته سپارل کیدی شی. سید جمال الدین افغانی وائی: دا چی دوی په مسلمانانو باندی د انحطاط اوبیرته پاتی کیدو په وجهی بد گمانونه کوی په خطا دی ځکه چی ددی سبب قضاء او قدر اونور اسلامی عقاید نه دی هو: داچی دپاتی کیدو نسبت دی عفاندو ته کیری داسی مثال لری چی دیو نقیض نسبت بل نقیض ته وشي او دینه زیات ورته ښکاری چی دحرارت نسبت ووری اودیخنی نسبت اورته وکری شی. حقیقتاً دارښتیا ده چی مسلمانانو ته په اول کی بریالیوتوب په نصیب شو او عزت او غلبی ته ورسیدل خو یو ناخاپه په دی حالت باندی دوه قوی صدمی مسلطی شوی یوه صدمه په شرق کښی دچنگیز خان او دده داوولادی یعنی دتتریانو چورا وچپاول ؤ او بله صدمه د غرب له خوا په شرق باندی دټولو اروپنیانو لیر دیدل او حمله وه.

دی صدمی طبعاً په شرقیانو کی ثابت نظر ویویره، دهشت او ویره ئی واچوله چی لږ وروسته بیا په شرقیانو باندی مختلف حکومتونه او حالات راغلل، کارونه نا اهلو کسانو ته وسپارل شول او واک دداسی خلکو په لاس کی ولویده چی دخلکو په سیاست ښه نه پوهیدل نو نتیجه داشوه چی دخلکو حکام او امراء په خپل طبیعت او اخلاقو کی دفساد مبدأ او دخلکو دبدبختی مصیبت او اختلاف موجب وگرځیدل نو ضعف او کمزورتیا دخلکو په ذهنیتونو کی تقرر پیدا کړه، دخلکو عمومی توجه شخصی، آنی او وړو شیانو په خوا واوښته، یو په بل مسلط شول، بی وجهی اوبی دکوم صحیح او قوی سببه له هری خوا څخه یو تربله دضرر رسولو اوبدی کولو کارته متوجه شول حتی چی داسی ناوړه اوضاع اوحرکت ئی دخپل ژوند ثمره او فایده وگڼله نو ددی نتیجه داشوه چی شرقیان ئی دضعف او

رف پيدا كړى.   
 فغانى وائى: دمسلمانانو ترمنځه داسى وضعه،   
 لڼه هغه وخت دتأسف او تاثر موجب ده چى   
 دبنمن دلاسه ضايع شى او بل مسلمان د ضعف   
 ستى دپاره څه ونه كړى شى.

افغانى په ډير تاثر دمسلمانانو ماضى او حال   
 مى چاره ئى بښي وائى: اسلامى ملت لكه ديو   
 ؤ شانى قوى طاقت او جوړ مزاج درلوده خو   
 لل، دى عوارضو ددى وجود اجزاؤ او غړو   
 نلال او تيت والى موجب وگرځيدل او نزدى ده   
 ، جدا شى او ددى وجود او جسم تشكل قطعاً   
 په اسلامى ملت كى دا ضعف او انحلال هغه   
 علمى رتبه دخلافت درتبى څخه جدا شوه، دا   
 سى خلفاء يواځى دخلافت په نوم قانع شول   
 چى دعلم په شرافت، د دين په پوهى او ددين   
 ى لكه دپياوړو خلفاؤ رضى الله تعالى عنهم په   
 كولوته ځانونه ورسوى. په دى اساس په   
 ډير شول او دهجرت ددريم قرن داول څخه   
 بات شو چى په دغه اندازه په هيڅ دين او ادیانو

سته دمسلمانانو يو خلافت مختلفو خلافتونو   
 د كى دعباسيانو خلافت، په مصر او المغرب   
 ت او د «اندلس» په مناطقوكى د امويانو

مى امت وحدت او قوت له منځه لاړه، قدرت   
 رتبه ئى په واقع كى دپاچا هى رتبى او وظيفى   
 نو څخه ئى هيبت لاړه او دپاچائى او قدرت

سيد جمال الدين افغانى په دى مقاله كى دمقدماتو دتمهيد څخه   
 وروسته دمسلمانانو دضعف او ددى چى په دين او عقائدوكى شديد او   
 قوى هم دى خوبياهم دخپلو ورونو دمرستى او معاونت دپاره نه   
 رسيرى اسباب او علل داسى تحليلوى: شك نشته چى اوس اكثر   
 دمسلمانانو ترمنځه بى عمله يوازى ددينى عقيدى رابطه او علاقه پاتى   
 ده، د دوى دتعارف او پيژندنى سلسله شكيدلى ده او يو تربله سره جدا   
 شوى دى نو د دوى علماء چى دخلكو د ليار بنوونى او دعقائدو   
 دساتتى وظيفه به غاړه لرى يو تربله رابطه، مفاهمه او پوښتنه نه   
 لرى.

مونږ گورو چى تركى عالم دحجازى عالم دحال څخه بى خبره   
 دى، همدى عالم دافغانى عالم په كارونو واقفيت نه لرى او په همدا   
 شانى داسلامى علماؤ ترمنځه لرى والى او جدائى.... ليدله كيږي حتى   
 چى ديوه وطن علماء هم يو تربله روابط نه لرى او نه ددوى ترمنځه   
 دپاكو اهدافو دترسره كولو دپاره داخلاص اونزدى والى صلّه او   
 عاطفه پاتى شوى ده. اسلامى علماء په عمومى لحاظ اتحادنه لرى،   
 قومى او ملي روابط په كى نشته او هر يوى ئى په خپل ځان دومره   
 غره دى لكه چى په ټول جهان كى يوازى همدى وى.

بايد ووايو: لكه څنگه چى دا جفاء او جدائى د اسلامى علماء   
 ترمنځه موجوده ده همدا شانى دمسلمانانو دپاچايانو، رئيسانو او لويانو   
 په مابين كى قوى روابط نشته دى آيا دا د تعجب وړ نه ده چى   
 عثمانيان په مراکش كى او مراکش په تركيه كى سفارت نه لرى؟ آيا   
 داعجيبه نه ده چى عثمانى دولت د افغانانو او په شرق كى دنورو   
 اسلامى قامونو، ولسونو او ملتونو سره بڼه قوى صلّه او روابط نه   
 لرى؟ دغه شانى ارتجاع، جدائى او ځان ځانى په ټولو مسلمانانو كى   
 عموميت پيدا كړى دى حتى چى د دى ورډه چى ووايو : دمسلمانانو يو   
 قوم بل قوم سره علاقه نه لرى او نه دمسلمانانو يو وطن دبل اسلامى   
 وطن سره رابطه لري، ليكن به ازى به ضعيف او كمزور احساس

ببی خوا - حرت موجب سی.

لماء خطباء او امامان هرچیرته چی وی یو تر  
و هر چیری یو داسی مرکزیت پیدا کړی چی  
نهاد او اتفاق راوستلو په کارونوکی رجوع  
خه د قرآن د ليارشونو په اساس حرکت شروع  
اید په یو مقدس مرکز را غونډ شی چی هغه  
لی وی تر څو مسلمانان خپل دین بڼه تقویه او د  
ر څخه لی وساتی. دا مرکز به هغه وخت چی  
بنمان د دین په ضد مداخله وکړی د اسلامی  
زمه مرسته کوی همداشانی به دا مرکز علوم  
بی او دین د بدعت څخه ساتی.

درجی او مهم وظائف ټاکی او په دی وسیلی  
وستلو کار تقویه کوی دا مرکز به همدا چی د  
الیت څخه خبر شی په خواله دی چی په عامو  
ع پیدا کړی له منځه به لی وړی.

لی پوهیری چی په داسی تنظیم جوړلو کیدی  
، قوت زیات او اقتدار او طاقت لی تر داسی  
: دبنمانو د سیسی خنثا او نا وړه پیښی دفع

غانی وائی:

او د نهایت تاسف حالت سره مخامخ شم که د  
قلاؤ افکار مطلب ته درسیدو په لياره کی دی  
زه متوجه نشی که څه هم په دی ورځو کی یو  
خاوندان دی مطلب او هدف ته ملتفت دی خو  
د هغو پاچایانو، لویانو او علماؤ څخه زیاته ده  
ر د حق تایید کوی چی دوی دغه غیرتی ډله  
د پاره یی هڅه او دتولولو د پاره لی هاند

اختلافات نور هم زیات شول او دا هغه وخت و چی دوی مسلمانان  
ترداسی اندازی ووژل او ذلیله لی کړل چی دمسلمانانو څخه ځان  
ورک شونو ددوی وحدت بلکل جدا او د مسلمانانو د ټولو علماؤ او  
پاچایانو ترمنځه پیوندیدل قطع شول.

هریو په خپل ځان او یوازی خپلی خوا ته وگرځیده نو یوتر بله  
سره جدا او په مختلفو فرقو وویشل شول، چا د پاچائی دقدرت دلاس  
ته راو رلو او چا دمذهب په خوا توجه واړوله او دعقائد و هغه  
تأثیرات کمزوری شول کوم چی دوی لی د دوحدت په خوا جذبول.  
اوس نو په خیال،ذاکره او حافظه کبښی د مسلمانانو د پخوانی وحدت او  
د بښی عقیدی د تاثیراتو څخه بی چورت و هلو او یادونی څخه نور  
څه نه دی پاتی او بی د تاسف او حسرت څخه نور څه نه لیدل کیری،  
دا تاسف او حسرت تش په هغه وخت کی د مسلمانانو زرونه نیسی  
چی په ځینی مسلمانان باندی مصیبتو نه نازل شی، تجاوز و نه پری  
تطبیق شی او دا وړدی زمانی څخه وروسته ورباندی خبرشی نو  
داسی تاسف او حسرت کومه فائده نه کوی ځکه چی دا خو په انجام  
شوی کار باندی د غم او غصی مثال لری او لکه چی په مرو اقراربو  
او دوستانو باندی تاثر پیدا شی. هو: داسی تاسف او حسرت فایده نه  
کوی، د بلا دفع پری نه راځی او نه کوم تکلیف لری کوی.

د دی تحلیل څخه وروسته سید جمال الدین افغانی د علاج کولو  
په حقله داسی وائی:

په علماؤ باندی د دین د وراثت په اساس لازمه او واجبه ده چی  
پورته شی او د دی تصمیم ونیسی چی دینی رابطه ژوندی کړی او  
دینی اتفاق په وسیلی موجوده اختلافات لری کړی.

د مسلمانانو علماءباید د اتفاق غونډی په خپلو مساجدو او  
مدارسو کی جوړی کړی. تر څو چی هر مسجد او مدرسه دیوالی د  
پیدا کولو له امله د ژوند د روح پوکولو ځای وکړځی او هر مسجد او  
مدرسه د بڼه له راه اتفاق، راهسته به سلسله ک. د بڼه له راهسته د

ه پيدا او نويو جري تر حو د اميدى سراب  
اليت منخ ته راشي.

ه چي په هغواصولو منگولي كړي كوم چي  
اسلاف او پلرونه پابند او ولاړو او لكه څنگه  
چي قوت او پرمختگ ته رسيدلى دى د دى

ه ايمان، قوت او پوره ميراني هغه تهمنونه  
دى كوم چي استعمار په ټولو شرفيانو او په  
رى تپلى دى.

مرفيان د سياسي حوادثو په وړو او غټو  
دى دى.

پوره تفصيل د اسلامي و لسونو او دولتونو تر  
كيدو اهميت بيان كړى دى او د مسلمانانو په  
و اخلاص د محكميدو ضرورت توضيح كړى

(العروة الوثقى) جريدې كوم چي د اسرافيل د  
لوده په اسلام ټولو مناطقو او متوسطه طبقه  
وازه پيدا كړه او د اسلام دولتوپه وجود كښي  
روح پوكړه.

نه لكه چي مخكښي ياده شوه يوې پټې سرې  
بوديت در لوده د احزب په ټولو اسلام منطقو  
ى د هغو پوهو مسلمانانو څخه نيول كيدل كوم  
قوى علاقه در لودله.

د قوى ارتباط دياره د لورى د نص او متن  
ج كړو چي د اول ځل د پاره به چي څوك په  
ور باندې به يې قسم خوره او دا تعهد به يې

ه ملت ته ئى فائده رسوى اويا وپريزي چي ورته تاوان به عانده كړى  
تر څو دوى په دى وسيله خپل ستر عمل او وظيفه اداء او د سعادت په  
لياره كي كوښښ وكړي. سلگي پاتي ده، هيلي راتلونكي دى او الله  
پاك ته ارو مروگځيدنه شته ده<sup>۱</sup> (تر اوسه ليا ژوندى يو، د كاميابي  
اميد شته دى او د ټول واك خاوند الله پاك دى چي هغه آخر ضرور د  
مكافات او مجازات قانون تطبيقوي.)

### «په پاریس کی سید جمال الدین افغانی د کارونو په حقله اجمالي کتنه»

«په پاریس کی سید جمال الدین افغانی درى کاله پاتى شو او په  
دى موده كى ده د شرق او اسلام او انساني خلكو د پاره خدمت كولو.  
ده هلته په كال ۱۳۰۱ هجرى قمرى كى د اروپائيانو او په خاص ډول  
د انگليسانو د سياست په مقابل كى او د دى له امله چي اسلام او شرقى  
عالم د استعمار د اور او سكروټو څخه خلاص كړى د (العروة  
الوثقى) جريده تاسيس او خپرو كړه.

دا جريده اسلامى او شرقى ټولو مناطقو ته مجاناليرلى او توزيع  
كيدى شوه لكه چي د دى جريدې او له گڼه كال ۱۳۰۱ هجرى قمرى د  
جما دى الثانى په پنځلسمه ورځ په اته ديرش صفحو كى نشره شوه په  
دى گڼه كى د علمى اصلاح د پاره پروگرام او نقشه خپره شوه چي  
مهم او اساسى نقاط او نكات ئى په لاندې ډول دى:

۱- دى جريدې په خپله او له گڼه كى د شرفيانو وظيف او  
واجبات بيان كړى دى او دائى واضع كړى ده چي ددوى به باكي  
څنگه د دوى د ضعف او سقوط موجب شوه. له دى څخه وروسته يې  
هغه ليارى روښانه كړى دى كومى چي بېرته د خپل عزت لاس ته  
راوړلو د پاره لازمى ده چي حركت ورباندې وشى.

ی په صد و پاریسی او په عمی اقدام به پین  
د نفوذ د پراخیدو څخه و ډاریدل او د دی  
دا چی انگلیسی مستعمرو ته ونه رسیری له  
ایلو د لیاری یی اقدام وکړه.

ت هم د انگلیسانو تایید وکړه، نتیجه داشوه چی  
اسی، ادبی او انسانی جریدی لمر په بنکته کیدو  
و روسته دا معصوم طفل د استعمار په تیغ  
و وهل شو. انالله و انا الیه راجعون)

خپریدو کوم چی هلته په کی سید جمال الدین  
گری شیخ محمد عبده د دی خپریدو کارکولو  
ه وه چی د تعمیر په پاس منزل کی واقع وه دا  
(الما دلین) میدان ته نزدی د (سبز و مائل) په  
ه خو دغه تنگه حجره دشرقی او غربی دلوبو  
یدو مرکز گرځیدلی ده.

ری اخبارو نود شرقی سیاست په حلقه د سید  
مقالی نشرولی او انگلیسی اکثر و جریدو به د  
خپرولی خصوصاً هغه وخت چی د اسلام او  
کبنی د سید جمال الدین افغانی او د فرانسی  
پنان) تر مینځه مباحثی او مناقشی روانی وی.  
ت اهمیت پیدا کری و او علمی او استدلالی  
تونکو د خوند او استفادی موجب گرځیدلی و.

\*\*\*

او احوال څخه د پوشتتی په لیاه کبنی خپلو معلوماتو ته وسعت او  
پراختیا ورکوی.

دی سری حزب په اسلام مختلفو منطقو کبنی فرعی ځانگی او  
حوزی در لودلی چی هری حوزی به غونډه کوله او په خپلو کارونو  
به یی غور کولو او د غونډی څخه و روسته به د حزب غرو څه پیسی  
په یووړو کی صندوق کبنی چی تنگ سری یی در لوده اچولی، هر  
غری به د توان سره برابر په سری ډول او په داسی قسم سره چی په  
زیات اولزیی نورڅوک پوه نشی مرسته کوله، دا مال د العروة الوثقی  
په جریدی او د دی جریدی په کار کونکو مصرفیده. د دی جریدی  
اکثره گنی مفتی او مجانی مناسبو ځایوته استولی شوی.

مجاهد امام (رشید رضا) وایی ما د خپل استاد شیخ (حسینا  
الجسر)<sup>۱</sup>.

څخه اوریدلی دی چی هغه ویلی: ټولو په دی باور در لوده او  
هیچا شک نه کولو چی که د (العروة الوثقی) جریده ډیره موده پاتی  
شی دا به په اسلامی نری کی د یو عظیم اولوی انقلاب موجب شی.<sup>۲</sup>

د «محمد بیک علی المؤید» څخه می اوریدلی دی چی ویلی:  
د (العروة الوثقی) د خپریدو په وخت کی زه په (بغداد) کی وم  
هغه وخت دا جریده په عراق کی عربی لوی رهبر او د ساداتو معزز  
نقیب او مشر سید (سلمان الکیلانی) ته استول کیدله او هغه به د دی  
جریدی په حلقه ویلی: کله چی به د دی جریدی یوه گڼه ورسیدله  
دومره تاثیر به یی واچوه دا به په خواله دی چی بله گڼه ورسیری  
نژدی ده چی انقلاب جوړ کری.

همدا سبب و چی ارو پایی دولتونه زیات وارخطا شول او سخته  
ویره ور سره پیدا شوه.

<sup>۱</sup> د دکتور (ابراهیم العدوی) کتاب (رشید رضا) (۶۹-۷۰) صفحو څخه د  
اعلام العرب سلسله

پاریس کبئی د حزبى تعقيب حه برحه سرى ، چى سيد جمال الدين افغانى په مصر کبئی د به او عبرت اخستى دى.

پاریس شرايطو شانته نه دى، په مصر کبئی د وخت د ترکانو په اختيار کبئی ؤ خود ترکانو ملانه لاس وهنى په اثر کمزورى ښکارى، په حکومت د دنيا په سويه قوى ؤ او د ذهنيت اف يى د ستاينى ور ؤ حتى چى د انگليسانو په شتمار ساحه ارتوله.

سى د سيد جمال الدين افغانى د وطنى حزب کمزورى او احساساتى ساتى ؤ مگر په پاریس د سرى حزب په غرو پوره غور کيده، شرايط کم ؤ.

الدين افغانى د دوه حزبونو تر مينځه يو څه نه چى په عمومى لحاظ ور څخه د پوره دقت ه کيدى شى.

چى سيد جمال الدين افغانى ته د سودان عرش

د جمال الدين افغانى په مصر کبئی او سيده د انى تر مينځه قوى رابطه پيدا شوى وه، د سيد ريک په ده باندې زيات تاثير اچولى ؤ، دى به ښ او مجلسونو جذابه حلقوته حاضر یده او ور عقل برخه اخستله.

دول تحليل منځ ته راځي.

۱- په مصر کبئی سيد جمال الدين افغانى خپل حزبى فعاليت د اسلام د دين د ليار بنونى په اساس د استعمار او زور زياتى په مقابل کبئی د مصريانو د خلاصون په حلقه شروه کړه، دا فعاليت که څه هم پوره مؤثر واقع شو خو سرعت او تيزى يى در لودله، د مصر دهغه وخت د حکومت د نقشو په ضد صراحتاً مقابله او د انگليسانو د هغو گټو او منافعو په مقابل کبئی قيام ؤ کوم چى د ډير و کلو را هيسى يى په مصر کبئی په پوره عامليت اساس ايښى ؤ، هلته د دوى شرکگونه توليدى موسسى بحرى قوتونه او د استعمار کولو له امله بنيادى نقشى پرتى وى دوى د مصر د حکومت د مدنى او سياسى کمزور تيا څخه استفاده کولو نو په داسى شرايطو کبئی د مصر وطنى حزب تيز حرکت د کاميابى او برياليتوب پوره امکانات نه در لودل.

په پاریس کبئی د سيد جمال الدين د حزب فعاليت سرى او عاملانه ؤ او ذهنى افق يى وسيع د ټولو مسلمانانو او شرفيانو د پاره ښکارى، د ده دا تحريک د فرانسى په مرکز پاریس کبئی د فرانسى او پاریس په خلکو کبئی د تحريک تاثيرنه در لوده بلکه د دى فعاليت زيات مؤثريت په اسلامى ممالکو کبئی زيات ښکارېده او د العروة الوثقى حزب او جريدى د انگليسى استعمار په ضد شرفيان او مسلمانان پارول.

۲- په مصر کبئی د سيد جمال افغانى د وطنى حزب د مرام، مرام نامى او فعاليت څخه څرگنديږي چى هغه وخت د ده تجربه پوره پخه شوى نه وه او د فکر وسعت يى زيات نه ؤ او لکه څنگه چى هغه وخت د ده د حزبى مرام نامى ټکى، کلمى او جملى کتل کيږي د العروة الوثقى د جريدى په اساس خامى او محدوديت لري او ادبى، علمى او فلسفى اړخ يى په واضع ډول نسبتاً کمزورى ښکارى او د دى مدعى دا نبات د پاره يوازى د العروة الوثقى د لورى او قسم نص او متن له ستا، کفایت کم، څه خاصه ج، د دى، جريدې، ته له مقال،

د احمد دى دى يو پوه عالم مجاهد او روحانى  
مات، د مقدم، ته ب دعه، د دى، د باه ه ک ه ج،

سیاسی تعصب، محه او جهاد کبسی پوری د نافعو او دمدای اغراضو د جلب او جذب اراده که د ده ټول کوبنبنو نه د اسلام مبادیو په وسیله ت د پاره و.

موده وروسته په سودان کبسی د (المهدی) نامی سره مخامخ شو او انگلیسانو خپل قوت د ت او متوجه کړه.

ی ممالکو په گډه د استعمار او استثمار د ن افغانی او د ده ملگرو په ضد په مختلفو حیلو کړه او له هری خوایی د مجاهدینو د فعالیت و فشارونو سره یی مواجهه کړل همدا وجه وه رق د بیداره کونکو په زرو کبسی نا امیدي پیدا نالیت د دی موجب شو چی د سید جمال الدین یی جدا شول او یوی خوا او بلی خوا ته لارل یی د سید جمال الدین افغانی گران او پیوړی مجبوراً بیروت ته لاره او هلته یی د تعلیمی ه کار پیل وکړه خو د ځینی عواملو په وجهه یالی نشو او په دی یی باور پیدا شوچی د په بحر کبسی غرق شوی دی نو ځکه د ده په یی زیاته شوه همدا وجه وه چی د بیروت څخه شو او د ۱۳۰۶ هجری قمری کال په اوایلو او هلته یی دا تصمیم ونیوه چی د سیاست څخه

## د سید جمال الدین افغانی

### خوا د ده توجه او تلل

ی و ویل شول استعماری دسیسو د سید جمال . ملگرو د آزادی د فعالیت او تحریک مخه

استعمار او استثمار د مداخلو او استفادو څخه خلاص کړی همدا وجه وه چی دی خپل وطن سودان ته لاره او هلته یی د انگلیسی استعمار په ضد سخت تحریک را و پار وه او په عملی اقدام یی لاس پوری کړه، دا وخت د سید جمال الدین افغانی او د ده تر مینځه دلیک او خط په واسطی مفاهمه موجوده وه، په سودان کبسی دی وضعی انگلیسان سخت متاثره کړی او داساسی چاری غور کبسی شول همدا وجه وه چی په دغه سلسه کبسی یی وغوښتل چی سید جمال الدین افغانی د دوی او د المهدی ترمینځه د صلحی وسیله شی نو د بریتانیا دولت لارد (سالسبری) سید جمال الدین افغانی ته واستوه اوله ده څخه یی د (لندن) د کنتی غوښتنه وکړه تر څو له ده څخه د المهدی د تحریک او اقدام په حقله د ده درایی او نظریی پوښتنه وکړی لکه چی په دی ترڅ کبسی لورد(سالسبری) سید جمال الدین افغانی ته د بریتانیا له خوا د سودان تخت او سلطنت وړاندی کړه او ویلی: بریتانیا له خوا د سودان تخت او سلطنت وړاندی کړه او ویلی: بریتانیا د ده په اهمیت پوهیږی او د ده د نظریی او رایی پوره تقدیر او مننه کوی او بریتانیا غواړی چی د اسلامی حکومتونو سره د دوستی او اخلاص رویه ولری نو همدا وجه ده چی غوا روتاسودان ته د سلطان په صفت واستوو تر څو د المهدی فتنی له مینځه یوسی او په سودان کبسی د بریتانیا د اصلاحاتو د پاره زمینه برابره کړی.

سید جمال الدین افغانی پیشنهادونه منه او دایی ونه غوښتل چی د بریتانیا په دم او پو کبسی ولویزی بلکه د انگلیسانو په هغه تعقل یی خدا او مسخره وکړه کومه چی دوی بی د خپلی جزیری څخه په دنیا کبسی په نورو آزادی غوښتنو نکو او اشرافو باندی عقیده نه لری نو ویلی:

سودان د بریتانیا وطن نه دی چی د سودان په تخت او سلطنت باندی څنگه چی وغواړی تصرف وکړی.<sup>۱</sup>



افغانی په پاریس کښی داستعمار په ضد سنجولی وه دناکامی سره مخامخ شوه نو په دی اثر دغه لوی اسلامی او شرقی مجاهد او رهبر دناکامی سره مخامخ او په پاریس کښی ژوند کول ورباندی گران او مشکل شول ځکه چی نور ده په پاریس کښی داوسید لو فایده ونه لیدله نويوځل بیایي دشرق په خوا دتللو تصمیم ونيوه ترڅو دخپلو افکارو او اهدافو دپاره دتطبيق لياره پيدا کړی.

سید جمال الدین افغانی داروپاخڅه دوتلو ترتیبات نیول اولیاپوره دی ته برابر شوی نوه چی دشرق کومی خواته لاړشی، دی به هم دی فکر کښی وچی دعجمود امپراطور «ناصر الدین» شاه څخه ورته تلگرام ورسیده او په دی تلگرام کښی یی دی ایران ته غوښتی ؤ نودی په ۱۳۰۳ هجری، قمری کال کښی دایران په خواروان شو اوکله چی ایران ته ورسیده په تهران کښی «ناصرالدین» شاه ورسره ولیدل او دکتلو په وخت کښی یی سید جمال الدین افغانی ته داسی وویلی: ته له ماڅخه څه غواړی؟ سید جمال الدین افغانی ورته په ځواب کښی وویلی: زه له تاڅخه دوه اوریدونکی غوړ ونه غواړم (یعنی فقط همدو مره چی خبری می واوروی او که دمئلو وړوی وی منی) دایران پاچا دده تعقل او جرئت ته حیران او په تعجب کښی شو. په هر حال دایران پاچا دده سره ښه خوړ ملاقات وکړه او زینت زیات یی دده اعزاز اکرم او مننه وکړه او وروسته یی بیا دایران دحریبی وزیر په حیث مقرر کړه.

سید جمال الدین افغانی لیا په ایران او تهران کښی زیاته موده نه وه تیره کړی چی دایران خلکو دده دنبوغ اندازه وپیژندله، دده دعلم او ادب احترام او تعظیم یی کولو دتولو خلکو توجه ورته وا وښتله، له هری خوا څخه ولس، لویان او علماء ورباندی مات شول، ورته به تلل او راتلل او دده دمجلس اومرکی څخه به یی استفاده کوله، دوی په دی پوه شول چی دی دژوند په مختلفو برخو کښی پوره معلومات لری، په سیاسي مسائله کښی دپاره دده، تاریخ، معنوی، اقتصاد، شاعر، زیات

حکامه او معصومات لری، ورسره داسیو یت او طاقت شته دی او دایران خلک په دی ښه جیده قریحه او قوی استعداد شته دی، دتربت او طاقت لری او دفیصله کونکی منطق مدا وجه وه چی خلکو ورباندی مخه وکړه او شو خوتر کومی اندازی چی دخلکو په زړونو ک پورته کیده اوترکومه حده چی خلکو دده رهمغی اندازی دایران دپاچا په زړه کښی ویره مال الدین افغانی په تیر ژوند کښی ثابت حقیقت بیرته اوهرکله چی په خلکو کښی دده محبوبیت وه وخته دامحبوبیت دده اودبی کفایت امر او یی اونفرت موجب گرځیدلی دی نو دایران پاچا جمال الدین افغانی څخه پټ په زړه کښی په شو سیدجمال الدین افغانی دایران دپاچا اوداری وپوهیده اوپه دی پوه شوچی په قومی نویی په خواله دی چی وضع ورانه شی او څرخي دپاچا څخه دایران نه دوتلو اجازه اجازه ورکړه چی په دی اثر سید جمال الدین خ په روسی روان شو او هلته یی دځینی پاره اراده درلودله.

### دسید جمال الدین افغانی ژوند او فعالیت

یلادی کښی سید جمال الدین افغانی له ایران خوا روان شولو کله چی دروسیی مرکز ده دروسیی فیصر یعنی دروسیی لوی واک کرام وکړه.

روسیی ته دسید جمال الدین افغانی دتگ هدف یی په مرسته به وکړی شی چی په شرق کښی

ن دحس او احواس او دده او دبيران د پچا  
 ی پوښتنه وکړه سيد جمال الدين افغانی د ايران  
 ، بيان کړه، دده داسراف او ناپوهی څخه یی  
 کاره کړه چی دایران پاچا نه غواړی چی په  
 نومت مینځ ته راشی. قیصر په ځواب کښی  
 ان پاچا دحق په جانب دی ځکه چی چیرته یو  
 ی راضی کیږی چی دوطن یو بزگردی هم دده  
 ، اونظر ورکولو حق ولری سيد جمال الدين  
 ی داسی وویلی: ای جلالت لرونکی بناغلی  
 ه یم که خلکوته درایی اونظرحق ورکړی شی  
 ت دمحمیدو دپاره ښه وسیله وی ځکه چی په  
 و خلک دده دوستان او مخلصان گرځی اوددی  
 زی، دبدو فرصتونو انتظار وباسی او په خپلو  
 ر اودکراهیت اور پټ کړی دمرستی دپاره  
 ، دسيد جمال الدين افغانی داصراحت او جرئت  
 بصر خپلو عسکروته وویلی چی دی دروسی

وروسته وویلی:  
 «څومره او هرکله چی زه دی هواته الوزوم دی لکه پشکی  
 غوندی په ځمکی باندی منگولی څښوی»  
 یعنی هیڅ نه غواړی چی له انگلیسانو سره دجگړی او مقابلی  
 دپاره زړه ښه کړی او نه دسيد جمال الدين افغانی تحلیل او تحریک  
 ورباندی تاثیر اچولو.

افغانی وایی: ماڅلور کاله په «پترسبورگ»  
 ل او په دغه موده کښی یوځل دایران پاچا  
 ز کتنه وکړه اووی غوښتل چی دسيد جمال  
 ی خوده دده غوښتنه ونه منله.  
 ال الدين افغانی د «پترسبورگ» (لیننګراد)  
 په خوا روان شو او «میونخ» ته ورسیده او  
 سیده اوله ده څخه یی د ملاقات کولو غوښتنه  
 حاج اوبیا بیاغوښتنی څخه وروسته دسيد جمال  
 ه او ملاقات ومنل شو او دملاقات په ترڅ کښی  
 بران پاچا سره ایران ته بیرته وگرځی. استاد

کتابه نه دطبع کله احازه وکړی او د ده داغه ښتنه منل شوه

هيله درلودله خو ما دده غوښتنه ونه منله او ورسره مې ونه كتل، بيازه دالمان بنار «ميونخ» ته لاړم او هلته دايران پاچا هم راغي ده دملاقات كولو غوښتنه وكړه او ماده غوښتنه ونه منله اخر زما او دده تر مينځه دالمان څه لويان اونور خلك واسطه شول ترڅو چې مونږ سره وكتل او زما څخه يې ايران ته دتلو هيله وكړه او دا ددې دپاره چې هلته ماخپل صدراعظم وټاكي ماپه اوله كښي ايران ته دتلو غوښتنه ونه منله اوومې ويلي زه غواړم چې پاريس ته لاړشم او هلته د ۱۸۸۹ ميلادي كال نندار تون وگورم خود ايران پاچا ايران ته زما دتلو زينت زيات الحاح او كوښښ وكړه ترڅو چې زه دپته مجبوره شوم چې دده غوښتنه او ايران ته دده سره تلل ومنم.

سيد جمال الدين افغاني وايي: دايران دپاچا دوينا و څخه چې زما دصفت په حقله يې وكړي يوه داهم وه چې وويلي: داسياسي او حربي انسان ددې وردې چې صدراعظم شي اودولس دښيگنو كارونه وكړي. ايران ته دسيد جمال الدين افغاني بېرته گرځيدل او هلته دده فعاليت، ناكاميدل او په بدحالت كښي دايران څخه دده شړل

كله چې سيد جمال الدين افغاني ايران ته راغلي داخل دخلكو مخه ورته داوړل ځل څخه زياته شوله، ده په عمومي اصلاحاتو پيل وكړه او دده خطبي، مجلسونه اومقالي ټولي دولس دخير او عمومي ښيگنو دتامينيدو دپاره وي نو دقانون خلكو له ده څخه وغوښتل چې د فيصلو كولو دپاره دوي ته دستوري او قانوني اساسونه برابر كړي اوداسي قوانين او فارمولونه جوړ كړي چې دهغو په وسيلي دخلكو څخه ظلمونه لري شي او حاكمان او فيصله كونكي ورته داحترام كولو اومنلوله امله مجبوره شي ترڅوپه ايران كښي هغه عدالت تحقق پيدا كړي كوم چې ددې دكمزور تياپه وجهي نژدې ده چې دحق اوخير معيارونه له مينځه لاړشي، همداشاني دسيد جمال الدين افغاني څخه وغوښتل شول چې دحكومت اداري مقررات تنظيم كړي او اداري

ص دحربي په خوا بڼه او دده دسراف او مې په دې اساس دخلكو عمومي هڅې داساسي ف شدت درلوده خودغه حالت په خپل حال مې په اوضاعو كښي تحول راغي او دشرعلايم مداوجه وه چې مرتجعينو دايران دپاچا اوسيد بڼه په شيطانان او چوغلي پيل وكړه چې په صدر اعظم «ميرزا علي اصغر خان» دټولو الدين افغاني په ضد كينه او حسد درلوده ځكه جمال الدين افغاني دندزدې والي اومرتبي څخه پاچا ته دنصيحته په ډول ياده كړه چې خلكو وپه كار كښي بېره ونه كړي ځكه چې دغه جوړول ددې معني لري چې قدرت دپاچا دلاسه باندې دقدرت دايره تنگه كړي. دايران دې رلو چې انگليسانو او روسانو ته اقتصادي

فزومي « په خپلو خاطراتو كښي دسيد جمال

جمال الدين افغاني ته داسي وويلي: اي محترم ږه ده چې زه دې دفرس دپاچايانو پاچا دبز گروډ افرادو څخه يو فردشم؟ سيد جمال كښي ورته داسي وويلي: اي محترم پاچا ته په ج، ستا دقدرت عظمت او دتخت سنتي به په اوس څخه زياتي ښي قوي محكمي او ثابتي زگر، كاركونكي او دصنعت خاوند په مملكت نيسانوڅخه زيات مفيد دي و اجازه راکړه زما دي چې موقع يې ضايع شي واوړه هغه داچي مې وي چې يوولس كولي شي بي له دي چې په

سم ووحه پيوسن مم رسره مسرى و.

## سید جمال الدین افغانی استوگنه او حالات :

افغانی د ۱۸۹۱ میلادی کال په اوایلو کښی و او د سفر په لپاره کښی کله چی «بصری و والی «هدایت» پاشا چی یوزورسری او اعزاز یی وکړه.

افغانی په بصره کښی تقریباً اوه میاشتې پاتی ه دایران دپاچا «ناصرالدین» شاه په ضد په ره نوکوم څه چی اول ده وکړه هغه داؤ چی په جانیون دده په خلاف تحریک کړل اوداپه دی (ا) کښی دشیعو و دمجتهدینو مشر میرزا محمد نط اولیک واستوه سید جمال الدین افغانی په زیاته ستاینه کړی وه اودستاینی څخه وروسته فی دمسؤولیت یادونه کړی وه اوپه خلکو کی یی کړی و اودی یی دیته متوجه کړی و چی که څخه یوه لحظه غافلې شی دخلکو مشاعر او ونه به په لړزید او عقاید به تباہ شی نوله دی چی ترڅو دغه مجتهدینو امام خپله وظیفه او سلسله کښی سید جمال الدین افغانی دی دایران ن کړه چی هلته څه تیریری او دخلکو عملی دتباہی سره مخامخ دی له دی څخه وروسته ده ته په خپل لیک کښی داسی یاده کړی ده چی ه کلمه کوی شی چی دایران خلک دبی نظمی ه خاینانو څخه خلاص کړی کوم چی دوی پیل یعنی ایران په لږو پلیتواوبی اهمیته پیسو خرڅ افغانی میرزا «محمد حسن» شیرازی ته قتصادی کارونوکی دانگلیسانو مداخلی یادی

څخه لاره او هغه ځای ته ورغی چی ایرانیان یی زیات تعظیم کوی هغه د «عبدالعظیم» شاه دمشهد څخه عبارت دی داځای دتهرا ن څخه دولس میله لری پروت دی، داځای ته ایرانیان خاصه عقیده لری دپناه ځای او حرم یی گڼی او څوک چی ورته ننوځی هغه په امن کښی وی خو سید جمال الدین افغانی دی ځای ته ددی دپاره ورنغی چی هلته غلی پاتی شی همدوجه وه چی ده هلته دایران دپاچا په ضد عمومی نظراو رایه پاروله او په خپلو خبرو کښی یی دقانونی اصلاح په ضرورت باندی زیات زور اچوه کوم چی په هغی کښی دایران دپاره داستعمار دشرڅخه نجات لیدل کیده.

سید جمال الدین افغانی په دغه مزار او دربار کښی اته میاشتې او ځینی وایی چی اوه میاشتې پاتی شو اوپه دغه موده کښی دده شان ملی عزت او خطر زیاتیده ترداسی اندازی چی اخر دایران پاچا «ناصرالدین» شاه ورپسی پنځه سوه مسلح عسکر ولیرل، هغوی د«عبدالعظیم شاه» په مزار حمله وکړه او سید جمال الدین افغانی په داسی حال کښی چی سخت مریض هم و ونیوه، دی یی دخپل دپناه ځای څخه و باست او پنځو سو عسکرو د ۱۸۹۱ میلادی کال په اوایلو کښی دعثمانی حدود و «خانقین» پوری کش کړه.

سید جمال الدین افغانی خپله دغه قصه په دی ډول کړی ده: زما قصه اوزما سره چی ظالمانو او بی خیره کسانو کومه معامله وکړه هغه داسی سخته وه چی دایمان خلکو ورباندی لرمونونه ټوټه کیدل اودپوهی اویقین خاوندانو زړونه ورباندی شکیدل او کافرانو او بت پرستان هم پری لړزیدل په ماباندی دی لثیم او بدبخت امر وکړه چی بندی شم اودا په داسی حال کښی چی ما «عبدالعظیم» شاه زیارت ته پناه وړی وه او په یخه واوره کښی په سخت مرض مبتلاوم زه دوی حکومتی تعمیر ته په ډیر زلت، بی عزتی او رسوایی بوتلم چی دبدی اندازه یی هیڅ تصور او خیال نشی کیدلی او داټول وروسته له دی چی

چی سربیی ححه بن امر او حم راسی چی  
تلونه منع کری خودی ددی ورستی امرخه په

چی سید جمال الدین افغانی دبصری خه  
سو پونو خه نور خه نه و نوددی بنار مشرانو  
ره او مصلحت وکره چی دی پری نریدی چی  
ری نودده دپاره یی مرسته ټوله کره چی دغه  
وته پورته شوه او په دی کینی پنخوس پونده  
او دا ټولی پیسی ده ته وسپارل شوی، ده د  
«پاشا خه دامرسته قبوله کره خکه چی ده  
لو اوکه نه دده همت او غیرت دانشوه منلی چی  
ل خه واخلی لکه چی دمرستی داخستو خه  
افغانی وویلی: زه امید لرم چی د دی مرستی  
مغه و چی ده ته دا موقع برابره شوه چی ددی  
سان وکری او دا هغه وخت و چی سید جمال  
مرکز استانبول کینی د دوم حل دپاره اسپده او  
الحمید رافعی» د بصری قاضی راعلی ده ده  
وخت کینی د هر خه نه اول د هدایت پاشا د  
کره هغه ده ته د بصری دوالی د مرینی خبر  
افغانی د هغه خه د مرحوم د اولادی د ژوند  
وویلی ژوندیی تنگ دی او په اقتصادی فشار  
سید جمال الدین افغانی د دوی د ژوند دینه کیدو  
تو چی وی کری شول چی د مرحوم «هدایت»  
او پخوانو خدمتگارو کورنیو د اولادی په د  
او په میاشت کینی دیرش پونده تخصیص یی  
ی شانی یی دا هم وکری شول چی د مرحوم  
ه په میاشت کینی د پنخو سو پوندو د ورکولو

برخه شوی دی نوکه دمجهدینو لیار بنونی قاطع اقدام ونه کری ایران  
به تباہ او اسلامی منطقه به دپردود تسلط لاندی راشی اوکه ددی  
ستری تباہی په ضد دمقابلی دپاره دافرصت له ده خه ضایع شی  
بیابه ددی ورته وی چی خلک یی په بنه نوم یادکری.

دی لیک دامام شیرازی غیرت وپاروه اومیرانه یی ورته  
تحریک کره نو یوه داسی فتوی یی صادره کره چی دهغی په اساس  
دسگرتو سکل حرام شول کوم چی د ۱۸۹۰ میلادی کال خه  
انگلیسانو په ایران کینی دسگرتو جوړول یی دخان دپاره اختصاص  
کری و.

امام شیرازی خپله دغه فتوی دایران واعظانو او علماؤ ته  
واستوله او هغوی په خلکو کینی خپره کره چی په دی اثر دایران خلکو  
دسگرتو استعمال بس کره اودایران پاچا «ناصر الدین» شاه دپته  
مجبوره شو چی دنیم ملیون پوند وپه بدل ددی انگلیسی شرکت قرارداد  
فسخه کری په دی ډول سید جمال الدین افغانی وکری شول چی ایران  
انگلیسانو داقتصادی استعمار خه خلاص کری.

کله چی سید جمال الدین افغانی دمرض خه شفا وموندله او بنه  
شونو دعرستان دجزیری په خوا یی دتللو اراده بنکاره کره خود  
بصری والی ورخه خک لږ مهلت وغوښته ترڅو دترکی دسلطان  
«عبدالحمید» خه اجازه واخلی چی هغه اجازه کوی اوکه نه غواړی  
چی دخانه سره یی وساتی؟ همغه و چی دترکی دمرکز استامبول خه  
امر وشو چی پری یی نریدی، په دی اساس سید جمال الدین افغانی  
عربستان ته دتللو نه منع شو خونه په داسی ډول چی ورته وویل شی  
دامنع کیدل دسلطان عبدالحمید له خوا دی مگردی په خپل ذکاوت په  
دی پوه شو چی دامنع کیدل دترکی له خوا خه دی، سمدستی سید  
جمال الدین افغانی وغوښتل چی دته انگلیسان ته دتللو اجازه ورکری  
مگر بیاهم له ده خه والی مهلت وغوښته ترڅو دترکی دمشرانو خه  
اجازه واخلی، ده دا اجازه دده دسفر کله اجازه واخلی، سید

اوس مسه په بيبو او پيسو دروونو نه جوای  
چارو کښی مشغوله دی او څوک چی اوس هم  
هغوی بیچارگان د چور چپاول، د بی نظمی او  
کم تابع دی، اوس هلته کوم دستور نظام او

ه دی اثر دی چی هلته مامورین معین کافی  
په خپل مادون او مراجعه کونکی باندی ظم  
وس د رشوت ورکولو او خورولو په مختلفو  
پیدا کړی دی، همدا شانی عسکر هم کافی  
کومت دوی پری ایښی دی چی څومره یی د  
نوان او قدرت ورسیزی صرفه دی نه کوی.

نغانی خپله مقاله په دی وینا ختمه کړیده : آیا دا  
نه دی کوم چی په اسلامی نړی کی یی علوم  
یی د استدلال په زور دیانت و دروه او عربی  
او تصانیفو محکمه کړه. هی افسوس په حال  
ظلم څنکه تباہ کړل او تجاوز څومره ټوټه ټوټه  
ټولتونو دشمار څخه ولویدل او نږدی دی چی  
م به یی محوه شی... چیرته دی علماء؟ چیرته  
ته دی شریعت ساتونکی او او د ولس کارونو  
د حق او عدالت تایید کوونکی؟

په شانی د نورو مقالو تاثیر د ایران د پاچا په  
نو سید جمال الدین افغانی ته یی په لندن کښی  
څخه یی هیله وکړه چی خپل ضرر رسول بس  
په مقال کښی نور هم وپاریده او دا هغه وخت  
په بدل کښی زیاتی پیسی وړاندی شوی په دی  
نغانی په غصه شو او دایران دسفیر په ځواب  
دی به تر هغه وخته د پاچا څخه لاس وانخلی

سره زیات مقدس اهداف و هغه داچی که وکړی شی د انگلیسانو  
استعماری افکارو ته تغییر ورکړی او دوی په دی پوه کړی چی د  
دوی او خلکو واقعی خیر په دی کښی دی چی د حق تایید وشی او  
سلامتیا او روغه عمومیت پیدا کړی او ده دا هم اراده درلوده چی د  
شرق او غرب دخلکو تر مینځه اتفاق، یو تر بله پیژندنه او ښه ژوند  
کول تحقیق پیدا کړی نو په همدی اساس سیدجمال الدین افغانی په لندن  
کښی د «ضیاءالخافین» په نامه د یوه میاشتی اخبار په تاسیس کښی  
گدون وکړی.

دا اخبار په دوه عربی او انگلیسی ژبو خپریده او یو انگلیسی  
شرکت چی غوښتل یی د شرق او غرب تر مینځه د اتفاق او پیژند  
گلو دی د تحقق دپاره خدمت وکړی نشرولو ددی اخبار او له گنه په  
۱۸۹۲ میلادی کال د فبروری په میاشتی کښی خپره شوه او په دومه  
گنه کښی یی دسید جمال الدین افغانی هغه رساله او لیک خپورشو کوم  
چی ده دبصری څخه د ایران مجتهدو علماونه استولی و. سید جمال  
الدین افغانی په «ضیاء الخافین» اخبار کښی یو داسی مضمون خپور  
کړه چی په هغی کی یی د ایران بد اقتصادی حالت رسوا کړه او ویلی:  
تباهی د ایران په اقتصادی حالت مسلطه ده خلک یی د فقر او عاجزی  
په بد حالت کښی شپي سبا کوی حال دا چی حاکمانو او واک لرونکی  
یی د رعیت په تعذیبولو او زورولو کښی کوښښ کوی او دوی په دی  
لیاره کښی د ټولو وحشیانه وسایلو څخه کار اخلی لکه چی دوی د  
جزاء په نامه د خلکو پزی پریکوی، غوړونه یی قطع کوی، گیدی یی  
چیروی او سرونه یی اولوځوی تر داسی اندازی چی اوس هلته داسی  
اوضاع خلکو ته دادی ښکاری، هلته اوس فیصله د قانون او تعقل په  
اساس نه ده بلکه د قهر او توری په قوت تطبیقیری او څنگه چی هلته  
په هغو مناطقو کښی سیاسی او اجتماعی اوضاع گډوډ شوی دی خلک  
د خپل وطن څخه هجرت کولو ته مجبوره دی همدا وجه ده چی د  
ایران څه خاک بدی کانه او عشانانان دداسی له وطنه نه کشتلای

بوده چې د چين حاس سره يې نږدې ولسي  
د ده مراقبت او ساتنه وكړي.

## دپاره د سيد جمال الدين افغانی تگ

### نكي حادثی چې ده ته هغه پيښی شوی :

افغانی د «ابوالهدی» په ليكونو تيروته او ډاډه  
ليكونو كښی د ده د اهدافو څخه تعبير او يا دونه  
بت او ترك څخه يې كار اخيسته، په دی  
عدی په دی خبره وی چې تركيه اوس د سيد  
نارو د خپرونو او تطبيقولو دپاره مستعده ده نو  
جمال الدين افغانی ونيوه او د تركيې په خوا  
د تركيې مركز آستانه (استانبول) ته ورسیده  
ښه استقبال وكړه خپل پاوریی د ده د استقبال  
ی په بندر كښی ښكته شو ياور له ده څخه د ده  
زړه و ويلي: د كالو او سامانو صندوقونه او  
ده په ځواب كښی و ويلي:

و د صندوق او بکس او بی د کتابو د صندوق او  
ه دی پاورو ويلي چيرته دی چې واخستل شی  
بيني ته اشاره وكړه و ويلي د کتابو صندوقونه او  
بل ځان او خواته يې اشاره وكړه و ويلي دا

سيد جمال الدين ته په مياشت كښی پنځه اويا  
ور كړه، په ښه ښايسته قصر كښی يې ښكته  
ره، د عزت فرش او ظرف سامانونه يې ورته  
په ظاهر كښی د ده د خدمت كولو دپاره موظف  
ی دی نوكرانو به ځينو د ده خدمت او ځينو به  
د څخه وروسته ورته پيشنهاده وشو چې د يوی  
انجلي سره ازدواج وكړه خو سيد جمال الدين

افغانی په يې قانع كړی چې د ايران پاچا او د هغه د رئيسانو د غندلو  
څخه لاس واخلي او دغه كوښښ په سلسله كښی يو ورځ په لندن كښی  
د تركيې سفير سيد جمال الدين افغانی ته د تركيې د سلطان  
«عبدالحميد» ليك راوړه چې مضمون يې داؤ. مونږ ستاسو د ملاقات  
او كتنی په زيات شوق كښی يو او له ده څخه يې استانه (استانبول) ته  
د سفر غوښتنه كړی وه.

سيد جمال الدين افغانی د سفير څخه د بلنی د سبب پوښتنه وكړه  
چې مطلب، غايه او هدف په دی بلنه كښی څه دی؟

سفير په ځواب كښی وويلی: سلطان عبدالحميد غواړی چې د  
ستاسو په معاونت او مرستی اسلامي اتفاق او اتحاد جوړ كړی، علاوه  
له دی څخه د ځيني قوانينو په تدوين كښی غواړی چې ستاسو د  
ارزښتناكه افكارو او نظريو څخه استفاده وكړی خو دغه شانی رسمی  
بحثونو او غوښتنو په سيد جمال الدين افغانی باندی كوم تاثير وانچوه  
نو سلطان عبدالحميد بی له دی څخه بله چاره ونه ليدله مگر دا چې يو  
دينی عالم يې په ده باندی د چل او حيلی كولو دپاره استخدام كړه همدا  
وجه وه چې سلطان عبدالحميد «ابی الهدی» ته چې په هغه وخت  
كښی يې د تركيې «شيخ الاسلام» لقب درلوده و ويلي چې سيدجمال  
الدين افغانی ته ليك واستوی او په خپل ليك كښی هغه ته داسی  
وعدی او د ده دذوق په تناسب هيلی او اميدونه وړاندی كړی چې د  
هغو په اثر د تركيې مركز آستانه (استانبول) ته راشی.

بايد ياده كړو چې سلطان عبدالحميد په دی حال كښی د ايران په  
پاچا باندی شفقت او زړه سوی نه درلوده بلكه دی په خپله د ځان دپاره  
د سيد جمال الدين افغانی د خطر څخه ډاريدنه او دا ويره ورسره وه  
چې د ده د دولت د سياست په اړولو كښی مداخله كوی خصوصاً هغه  
وخت چې سلطان عبدالحميد په دی خبر شو چې سيد جمال الدين  
افغانی په «پاریس» كښی د تركيې د «فتاة» (ځوانانو) د حزب دڅه  
غږه سره غونډه كړی وه او د هغو سره يې په دې بحث او مشوره

ای سوی او عصیم خوب دس نه راورو او د قافلی څخه بیرته پاتی نشو څنگه چی دغه لوی جمال الدین افغانی هڅه وه او د ده سیاسی ره داصلاحی ارمانونو اخری ارمان یی همداؤ مید ده ته بنکار کړه او هیله وکړه وکړه چی بسیدو او عملی کیدو جهاد او کوبښن ته دوام ډیری خوبنی او هرکلی دسلطان عبدالحمید وعده او تعهدیی ورسره وکړه چی خپل نهایت د دغه لوی هدف په لیاره کښی به خپل روح ه او عظیمه هیله ترسره شی.

سومرکوچی د ترکیی په مرکز استانبول کی ، اوسلطان عبدالحمیدترمینځه د افکارو د تبادل میدجمال الدین له خوا په خپلو پلانو کښی داسی لامی مملکت حکومت دی خپل نماینده انتخاب ، د خپلو لویو علماؤ څخه یوتن تعیین کړی چی رکز آستانه (استانبول)کښی «الموتمرالاسلامی ، کنفرانس)په نامه لوی سیمینار کښی غونډه

افغانی ددی اسلامی لوی کنفرانس، سیمینار وسیلی دا غوښتل چی د پرمخ تگ،تکامل او او طاقت د بیالاس ته راورو دپاره د ، تعاون اونساند پیدا کړی چی د هغی په اروپایی دولت په اسلامی مملکت باندی تجاوز مرکز به د دنیا ټولو مسلمانانو ته دمقدس جهاد صادره کړی او ددی متجاوز دولت په مقابل ډیری او له دی څخه علاوه به له هغه څخه ی علایق او روابط بند کړی.

جمال الدین افغانی پیل وکړه د مدارسو د اصلاح دپاره یی پروگرامونه جوړول تر څو نوی نسل ددی لوی دولت د خدمت کولو د پاره برابر کړی او داسی اصول اساسات یی برابرول چی د هغی په وسیلی د ترکیی، عربی ممالکو افغانستان او ایران ته اسلامی پوهنتون او دکت حرکت کولو مرکز جوړ کړی، دی په دی وخت کښی چی په ترکیی کښی د ده داستوگنی ابتداء وه سلطان ته نزدی او مقرب ؤ، کله چی یی غوښتنه ورته او د جمعی لمونځ یی ورسره یو ځای اداء کولو.

سید جمال الدین افغانی د سلطان عبدالحمید رسمی وظیفی، رتبی او چوکی ونه منلی، د اسلام د شیخانو او علماؤ رسمی مشری یی قبوله نه کړه او نښانونه یی وانښستل او د عذر په ډول یی داسی وویلی: د عالم وظیفه په لوړو منصبو او رتبونو پوره کیری بلکه په بنی لیاریبنونی، تعلیم او روزنی یی مسؤلیت اداء کیری، د اساسی عالم وظیفه داده چی په علومو ښه واقعی پوه شی او په خپل علم پوره عمل وکړی.

سیدجمال الدین افغانی کوم وخت چی د ترکیی په مرکز استانه(استانبول) کښی اوسیده ده به د رمضان دمیاشتی شپی تر چرگ بانگی پوری د پاچا د میلمستیا په ځای اوخونه کښی د شرق د سیاست مدارانو، فضلاؤ، ادباؤ، علماؤ او پوهانو سره په فلسفی تحلیلونو او علمی بحثونو تیرولی، دا وخت د ده رابطه په ظاهر کښی د سلطان عبدالحمید سره زیاته قوی وه او دوی به یو تربله خاصی غونډی درلودلی حتی چی په یوه خاصه غونډه کښی چی د دواړو ترمیځه دایره شوه سلطان عبدالحمید سیدجمال الدین افغانی ته داسی وویلی: زه دستاسی ښاغلی څخه هیله لرم چی خپل ټول کوبښن مصرف کړی تر څو وکړی شو چی د ستا په مرسته په گډه یو داسی قوی او محکمه اتفاق او اتحاد برابرکړو چی داسلامی ولسو نو ترمینځه نقصان او خلل قبول نه کړی حتی چی د دی یوالی په برکت د اسلامی ټولنی ه لښه نه به با، ته دهم ستا ه و د و د ل لاس و کړی د اسلام اتحاد ه



اسلامی دیانت په دی وخت کښی د یوی بیړی مثال لری چی  
چلونکی یی محمد صلی الله علیه وسلم د عبدالله خوی دی او ددی  
بیړی سپاره کسان ټول مسلمانان خاص او عام (یعنی باید ټول  
مسلمانان او په خاص ډول علماء او فضلاء د بیړی دسلیمو وساتلو  
دپاره پوره خدمت وکړی).

څنگه چی داوضاعو تحلیل کیږی دا بیړی په اوس وخت کښی د  
غرقیدو د خطر سره مواجه ده، دا غرقیدل دجهانی سیاست په بحر  
کښی دی چی دسخت طوفانی خطر سره مواجه دی، بین المللی  
دسیاسی دپلوماتی مانوری هم ددی بیړی غرقیدل اوله مینځه تلل  
غواړی نو دبیړی سپرلو چاره څه ده؟ او په داسی خطرناکه مرحله  
کښی څه تدبیر باید وشی؟

آیا دا لازمه ده چی د بیړی سپاره کسان کوبښن وکړی چی بیړی  
د طوفان د غرقیدو څخه خلاصه او بجه کړی؟ او که نه بیړی په خپل  
خطرناک حال باندی پریږدی او دوی د خپلو شخصی اغراضو او  
نفسی تمایلونو په وجهی یو تر بله مختلف اوسی؟

د مجلس ټولو حاضرینو په گډه ځواب ورکړه چی باید هر وطنی  
ملی مسلمان په خپل ټول توان او طاقت داسلام عزت وساتی او ددی  
مقدس بیړی دنجات دپاره دی پوره کار او خدمت وکړی نو په دی  
اساس ټولو تعهد وکړه چی په خپل ټول قدرت به او دټولو ممکنه  
وسایلو دلپاری مرسته کوی او دسیدجمال الدین افغانی دسترو اراؤ او  
پاکو هیلوپه لپاره کښی به په سرښندولو او قربانی ورکولو نه دریږی.

جمال الدین افغانی فیصله وکړه چی داسلامی  
شرانو ته په متحد ډول د یو والی او یو تربله  
ادی به قاطعو دلایلو او قوی اسنادو او مدارکو  
دولتو هغو کسانو ته واستول شی کوم چی د  
پرووی او هغوی په دی لپاره کښی داقدام دپاره  
همدی کبله تقریباً پنځه سوه لیکونه په مختلفو  
لو مناطقو هند، مصر، الجزائر، طرابلس، شام،  
علاقو واستول شول او له بلی خوا سیدجمال  
هو ملگرو اوپیروانو څخه کوم چی په شرقی  
کړه او هغوی څه خاصو ځایوته د هیأت په  
ی د مسلمانانو د یو والی او وحدت داهدافو  
تبلیغ وکړی. له دی اقدام څخه وروسته پیره  
چی ښه تاثیر یی واچوه اوله هری خوا څخه  
ابونه راغلل او دټولو لیکونو ځوابونه دټولو  
لمی ټولنود علماء او نوروڅخه ورسیدل او د  
دی بلنی څخه په زیاتی خوښی او سرور تو د  
هدیی او تاریخی تحفی هم د اسلام د فیلسوف  
په واسطی سلطان عبدالحمید ته لیږلی وی او  
و سره یوځای عثمانی سلطان ته دعاگانی او

غانی امر وکړه چی دا ټول لیکونه او ځوابونه  
په ترکی ژبی ترجمه او د اصل ځواب سره دی  
ی سلطان عبدالحمید ته وړاندی شی.سیدجمال  
خدمت په لپاره کښی په خپل دغه بریالیتوب

پاریده او په مسمی وحب حبیبی سید جمال الدین  
بن» هم په خپلو خاصو مجالسو کښې بد یادوه  
رباندی کول نو دایران سفیر سلطان عبدالحمید  
بدجمال الدین افغانی دایران پاچا په بدی یادوی  
الحمید سیدجمال الدین افغانی وغوښتنه ورته  
اڅخه هیله کړی ده چی تاسو دایران دپاچا بدو  
ما په دی سبب می اعتماد درلوده هغه ته وعده  
کار څخه بس کړی او ما په دی سبب چی په تا  
ه هغه ته وعده ورکړه چی به ددی کار څخه  
حمید دا هیله له ده څخه په نهایت لطف او پوره  
د سیدجمال الدین افغانی په لاس کښې تسبیح  
سوتی او ارغوی کی راټولی کړی او په جگ  
مومنین دلیاربنونی په اطاعت می سر د اوسه د  
« عفو کړه.

ده ته و ویلی: حقیقت دادی چی دایران پاچا  
سیدجمال الدین په دغه ورځ دسلطان  
خپل عادت د دفتر د رییس کوتی ته ننوته هغه  
مهربانی وویلی: ای محترم سیده نن دسلطان  
څخه بی حده او بی اندازی وڅو تاوړسره په  
لی اودا په داسی حال کښې چی د خپلو تسبو  
سیدجمال الدین افغانی په ځواب کښې وویلی:  
لطان (لوی دبدبی خاوند سلطان ) په خپلی  
ر خلکو په مقدراتو لوبی کوی او هیڅوک  
نه لری نو آیا جمال الدین دا حق نه لری چی  
و غواړی لوبی وکړی؟ دا دی وینا په سبب  
ر ددفتر رییس په منډه له خپلی کوتی څخه و  
چی نه چی څوک سلطان ته دغه بحث څخه

بریالیتوب باندی زیات حیران او دتعجب سره مخامخ شو خو بیا هم ده  
سیدجمال الدین افغانی ته و ویلی: اوس د الله پاک په معاونت او ستاسو  
ښاغلی په مرسته د خپل مطلب او هدف په لویه برخه بریالی شو نو له  
دی څخه وروسته په مونږ لازمه ده چی په دومی مرحلی پیل وکړو  
هغه دا چی ټاکلی نقشه او پلان عملی شی. سلطان عبدالحمید و ویلی :  
مصلحت دادی چی دومی مرحلی مهم مطلب د«باب عالی»  
یعنی د عظمی صدارت په غاړه ولویزه او شیخ الاسلام د تا سره په  
دی کار کښې متفق او متحد وی همغه و چی سیدجمال الدین افغانی  
دسلطان عبدالحمید دا مصلحت اومشوره قبوله کړه خو همدا چی  
داسلام او مسلمانانو د یو والی نقشه شیخ الاسلام او صدر اعظم ته  
حواله شوه: اسلامی اتحاد موضوع دهغو اختلافاتو او دسیسو په اثر  
چی پیدا شوی خپل رنگ او قواره بدله کړه او له دی څخه وروسته  
اختلافات او دسیسی ورځ په ورځی زیاتیدل او په دی ترڅ کښې د  
ترکیبی دځوانانو د حزب غړو د موقع څخه استفاده وکړه او د پارلمانی  
حکم غوښتنه او مطالبه یی وړاندی کړه او دا ټول اوضاع ددی موجب  
شول چی ملگرو او پیروان سخت مراقبت او باندنی بارزو  
شخصیتونو دمراقبت او څارنی دپاره موظف شول او لسو جاسوسانو  
ته په خاص ډول وظیفه ورکړی شوه چی سیدجمال الدین افغانی او  
دده د دوستانو، مخلصانوملگرو او پیروانو سخت مراقبت او څارنه  
وکړی لکن سره ددی هم سیدجمال الدین افغانی د شوری په حلقه  
خبری کولی او د عمومی ښیگنو د تامین په منظور یی ده ته د  
اجتماعی او سیاسی اصلاحاتو نصیحت کولو، سلطان عبدالحمید په  
ظاهره کښې ځان داسی ښکاره کوه چی گوندی دا خبری ورباندی ښی  
لگیری خو په زړه کښې د سیدجمال الدین افغانی د نفوذ او اهدافو څخه  
پاریده نو په همدی سبب سلطان عبدالحمید ده او د «ابی المهدی»  
ترمینځه اختلاف تحریک کړه حتی چی ابی المهدی دی ته حاضر شو  
حسب بینه د سیدجمال الدین افغانی په ضد بدی وینا و کوله او دی

سیدجمال الدین ححه یی نوره هم ویره ریسه ور هم ورباندی فشار راوستل شی تر خو دی دی اساس دسیدجمال الدین مراقبت، خارنه او ی په خپل قصر او داوسیدو په خای کبني بندی تلل او دلیدو او کتلو څخه منع شو. څنگه چی پاچا دپاره او په خاص ډول د داسی آزاد منشه سیزی نو د عزلت او جدایی تریخ والی یی ایی په ترکیه کبني د انگلستان د سفارت له چی د ترکیی له مرکز استانبول څخه یی

عبدالحمید دده په تصمیم او اقدام خبر شو نو د نرمدیو دپاره احوال ورولییری دا جنبی دولت وی نسی همدا وجه وه یوخل بیا د ده غیرت او ندی توب باندی راضی او دانگلستان د سفارت کره چی د خپل سفر د تصمیم څخه اوبنتی دی. نغانی په استانبول کبني بندی پاتی شو او د تر څو میاشتی وروسته ورباندی په خوله کبني بلایم بنکاره شول، ورباندی جراحی عملیات کوما او بی هوشی په حالت مبتلا شو او داهم د ایی حاله شو، اخر دده صحی وضع ورانه کال ۱۸۹۷ میلادی د مارچ دمیاشتی نهمه نیته هجری قمری کال د شوال د میاشتی د پنځمی

څنگه چی سیدجمال الدین افغانی د ایران په پاچا «ناصرالدین شاه» باندی زیات غصه و نو سره دادی چی ده دسلطان عبدالحمید سره ددی وعده وکړه چی نور به یی بد نه وایی خو بیا هم دی دایران د پاچا رسواکولو او دده په ضد دتحریک څخه تر څو چی لحد ته یی بشکته نه کړه لاس وانخسته او په خپل اولی قسم او تصمیم وفاداره پاتی شو. وایی: په استانبول کبني دسیدجمال الدین افغانی سره یوه ایرانی ملگری یی ملاقات وکړه او دی د ده هغه ملگری و چی په ده باندی دایران د پاچا د غضب او قهر په وخت کبني د ایران په بندی خانه کبني بندی و دی دواړو د ایران د پاچا او د هغه د ناپوهو ملگرو دلایسه د ایران د بد حالت او هغه څه چی په ایرانیانو تیریری بحث اویادونه وکړه، دی بحث او مجلس د ده دملگری د زړه په اعماقو او پردو تاثیر واچوه، دی «محمد رضا» نو میدی نو وویلی چی زه حاضریم چی د ایران دپاره خپل ځان قربانی کړم. وایی افغانی د ده سره په دی تصمیم کبني چی لری یی موافقه وکړه او له دی څخه وروسته محمد رضا ایران ته لاړه او په کال ۱۸۹۶ میلادی د مارچ د میاشتی په یولسمه یی دایران پاچا په مشهد یعنی د عبدالعظیم شاه په مزار کبني مرکز او ده په داسی حال کبني چی دایران پاچا یی وهی داسی و ویلی: د جمال الدین دلاس څخه یی واخه. کله چی استانبول ته دایران د پاچا د وژل کیدو خبر راغی سیدجمال الدین افغانی خپله خوینی پټه نه کړه بلکه د خوینی اظهار او د وژونکی ستاینه یی وکړه.<sup>1</sup>

<sup>1</sup>. په پاریس کبني د «تام» جریدی لیکلی دی چی په استانبول کبني د «تام» جریدی نماینده د ناصرالدین شاه دوژلو څخه وروسته د سیدجمال الدین افغانی سره وکتل او ورڅخه یی داسی پوښتنه وکړه «ستا نظر په دی کبني څه دی چی خلک وایی د ناصرالدین شاه قاتل تالمخولی و؟ سیدجمال الدین افغانی به زیات قصه داسه وبله. زه تا داسه اندازم. بست. نه که د ح.

سیدجمال الدین افغانی دایران دپاچا په وژلو د څکه رجوع وکړه چی دی په دی پوهیدی چی د دایرنا حه سعه اه قدرت نه سیده نه محبه ا د

مصريين ريت يادون اوداسی به یی ویی.  
او وطنونو کښی مصر راته ډیر گران دی، ما  
علم یوه ډیری شیخ «محمد عبده» پری ایښی

ومی پاشا « څخه کوم چی په استامبول کښی  
ملگری او ورسره گډ ژوند یی کولو روایت

نغانی دمحمد عبده په شخصیت قایل، ورته ډیر  
نتاینه یی کوله، سید جمال الدین افغانی هر کله  
به نو به یی ویلی: زما مگری محمدعبده او  
عبده، دده له دغه ډول یادونی څخه د «عبد الله  
ه غیرت پیداشو په دی سبب یی یو ورځ داسی  
نشیخ محمد عبده دنوم سره د صدیق (ملگری)  
ښی چی ته په خلکو کښی بی له ده څخه بل  
ی ځکه ته نور په داشانی نه یادوی سید جمال  
ن په اوریدو موسکی شو او ویلی: «ته هم ای  
خوستا او دشیک محمد عبده ترمینځه فرق دادی  
اوسختی کښی ملگری ؤ او ته می په آسانتیا او  
ددی تحلیل په اوریدو سره عبدالله ندیم غلی او

ین « په خپل کتاب «زعماء الاصلاح فی  
دا لاندی مطلب لیکلی دی: دسید جمال الدین

اودده مبارکه جڼه په « شیخ لرمزار لغی » یعنی دمشائخو او علماؤ  
په اډیره کښی خښه شوه لکن د «المقطم » جریدی دمارچ دمیاشتی په  
اتلسمه گڼه کښی<sup>2</sup> داسی لیکل شوی دی:

کله چی دسلطان عبدالحمید پیروان دسید جمال الدین افغانی په  
میرینی پوه شول نودده دکاغذ واوترکی په حقله ضبطیدو او قبضولو  
اوامر صادر شول او لکه دیو عادی انسان په ډول خښ شو.

باید ووايم چی دا ډیر تاسف مورد دی چی دسید جمال الدین قبر  
دیو څه مودی د تیریدو څخه وروسته دیاده ووته او دهیریدو په مرتبه  
کښی واقع شو ترڅوچی دامریکا یو مستشرق عالم کشف کړه او مقبره  
یی ورته جوړه کړه، دقبر په یوه خوا یی کال ۱۹۲۶ میلادی کښی  
داسی ولیکل:

دامزار په دنیا کښی دمسلمانانو صمیمی او مخلص دوست او  
دامریکا خیر غوښتونکی عالم مستر “شارلس کرین” جوړ کړی د  
ی.<sup>3</sup> ډیر وکلو تیریدو څخه وروسته اسلامی نړی په دی پوه شوه چی  
باید ددی مرحوم انسان اعزاز وشی کوم چی خپل ټول عمر او ژوندیی  
دختیری او مسلمانو خلکو دژوند دښه کیدو دپاره وقف کړی ؤ نو دده  
د یادونی دپاره یی احتفالونه جوړ او دده د جهادونو احترام یی وکړه  
چی په دی ترڅ کښی کال ۱۹۴۴ میلادی ؤ چی ثابت او خاوره یی  
افغانستان ته نقل شوه او د افغانستان په مرکز کابل ښار کښی د علی  
آباد په منطقه کښی خاوروته وسپارله شوه او ښه مجله جگه او په  
زیات مصرف گڼبده او ډپوره قدر د یادونی مزار ورباندی جوړ شو.

1. سید جمال الدین افغانی داخل په ترکیی کښی څلورکاله دمرگ تراخی  
سلگی پوری پاتی شو.

2. داگڼه دسید جمال الدین افغانی دمیرینی په کال کښی خپره شوی ده.

«محمد عبده» د (۲۶-۲۷) صفحو څخه د اعلام

استامبول کښی دسید جمال الدین افغانی علمی  
سره د یوه مننه لاله

بی راوسی دی. دده تعصیب مراهر مصر- لندن، افغانستان، ترکیه او ځینی نور عربی، و، دلته هغو څوک پروت دی چی په مصر لب تخمونه وکرل دفارسی انقلاب دپاره یی بی استعماری دولتو په ضد ټوله اسلامی نری ی اصلاحاتو غوښتنه وکړه، دلته هغه څوک صر کښی یی داستبدادی حکم په مقابل کښی کښی یی د«ناصرالدین شاه» ظلمونه محوه باریس کښی یی داستعمار او استثمار په مقابل په شرق او ختیږه کښی دزلت، بی سوادی، او دترکیکی په مرکز استانه (استامبول) کښی ، خلاف جگړه وکړه اوبی دمرگ او میرینی اندی کامیاب اوبریالی نشو.<sup>1</sup>

### ن افغانی رنگ او قواره :

ای:ی: دسید جمال الدین افغانی قد متوسط، غنم ی د اندازی غټ والی څخه یی سرغټ، وچلی گی یی ارتی دمخ دواړه خواوی یی غټی، او ملاقات په وخت کښی څیره او قواره یی ځینی نورو داهم زیاته کری ده چی پزه یی یی غټه، شوندی یی پلنی او غوښنی اوگیره یی ،اخر طرف ته گڼه وه.دسید جمال الدین افغانی روښانتیا درلوده لکه چی په سخته تاریکی

وجود یی قوی او غنم رنگه لکه دحجاز ترکی یی ارتی او ورڅخه سخت تاثیر او

وگڼله چی ددی لوی انسان دقبر زیارت وکړم او دده دکارونو سلسله او عظمت را په یاد کړم نو دده دزیارت په حقله می ددیرو څخه پوښتنه وکړه چانه پیژنده مگر یو افغان و چی هلته یی د «علی» په کتاب تون کښی دتحویل داری کارکولو هغه راته دده دقبر ځای او ښوونو د «جولای» دمیاشتی اتمه او دیکشنبی دورخی ماڅیگر و چی زه دخپل ملگری «العبادی» سره «ماجقه» اویا «متشکه» ته چی هلته یوځای و لاړو او په هغه ځای کښی د «بوسفور» دننوتو ځای ته نزدی په هغه برخه کښی یوه مقبره او قبرستان پیداکړه چی ددی قبرستان قبرونه خواره واره شوی، و هلته دقبرستان مشر مونږ ته دمرحوم سید جمال الدین افغانی قبر اوبښوده، هلته مونږ پوه شلو چی قبری تیت شوی و او هیچا ورته کومه اعتنا نه کوله، نزدی و چی نښی او نشانی یی ورکی شوی وی او شرقیانو کوم چی ددوی دخدمت دپاره ده خپل ټول عمر دلاسه ورکړه و هیڅ په دی کښی فکر نه کولو چی قبرو به یی څنگه وی؟بلکه یو امریکایی مستشرق او عالم په کال ۱۹۲۶ میلادی استانه (استامبول) ته راغلی دی او دده دقبر پلیټه کری ده ترڅو چی یی موندلی دی اوبیایی ورباندی د رخامو له ډیری څخه ښایسته قبر جوړه کری دی اودا سپنی دیوال یی ورباندی احاطه کری دی، دی مستشرق دقبر په یوی خواد ده نوم او دده دولدت اومیرینی تاریخ لیکلی دی او دقبر په بله خوا یی په ترکی ژبه داسی مطلب لیکلی دی: دا مزار په ټوله دنیا کښی دمسلمانانو صمیمی او مخلص دوست امریکایی خیر پالونکی مستر «شارلس کرین» په کال ۱۹۲۶ میلادی کښی جوړ کری دی.

مونږ دده په دغه قبر ودريدو اودځانه سره مو وویلی: دلته یو داسی څوک ویده دی کوم چی عقلونه او فکرونه یی آزادول، زړونه یی تحریکول، دولسونو پارونکی و، دتختونو لږ زونکی و، هغه څوک و چی دسلاطینو به دده په عظمت اولوی رخه راتله، دژبی او قدرت څخه به د دار بدار، دله د دده دده لته نه به دده دده کت څخه به دده

او رویو کبسی یی قوی زړه سرلوده، سپیری  
 دالله پاک دلورنی په اساس یی پراخه حوصله  
 ، شرف او دین ته تعرض کولو هغه وخت به  
 ، غضب او قهر بدلیدله، دی سخی ؤ او څه چی  
 فول، په الله پاک باندی یی قوی اعتماد درلوده  
 ایی نه کوله امانت یی ډیر ښه ساته، چاچی به  
 ښه به چلیده ده به هم ورسره ښه گذاره او  
 که چاورسره دزشتی او سختی نه کار اخسته  
 سخت دریده دسیاسی مقاصد واو اهدافو په  
 ډله نو که یوڅه لږه روښنایی به یی ولیدله  
 درسید لوله امله زیات چالاکه شو چی اکثر دده  
 ناکامی او حرمان موجب گرځیدله.

حمد المخزومی پاشا « دسید جمال الدین افغانی  
 روایت کوی:

یغانی په اول پیژند گلوی کبسی دمحبوبیت څخه  
 ښکاریده دی شجاع، میرنی، زړور او سخی  
 سخاوت اسراف اندازی ته رسیده، دی دده څخه  
 ضع ؤ او اکثر به دده تواضع په ظاره کبسی  
 ښکاریدله خود پاچایانو او غیوخلکو سره ده  
 غرور درلوده، دده داصفت او ضعه په حقیقت  
 صفت او وضعه ده کوم چی دعاجزانو په مخ  
 و په مقابل کبسی شدید اوسخت وی، دده ذهن  
 خبره ځغرده پوهیده او خپل مخاطب یی زیات  
 زړه قوی، همت یی لوړ او دخیر رسولو دکارو

اهتمام نه کوه، ښځه یی نه وه کړی، ژوندیی نهایت ساده ؤ، ده به تل  
 ښی جامی اغوستلی او اکثر ده افغانی جامی په افغانستان، هند، مصر،  
 او اروپا کبسی اغوستی دی. ده به دخولی دپاسه یوه سپینه ټوټه چی د  
 اعزاز نښه وه هم گردچاپیره ترله. سید جمال الدین افغانی که څه هم  
 دخپل ژوند زیاته برخه په اروپا کبسی تیره کړی وه خوبیا هم دهغوی  
 په عاداتو او تقالیدو نه ؤ اوبستی، ده په چای زیات څکلو، سگرت یی  
 څکول، دی په زیاتو علومو اوژبو ښه پوهیده، ده په افغانی،  
 فارسی، عربی، ترکی، هندی، فرانسوی، انگلیسی اوروسی ژبو خبری  
 کولی او هر قوم ته به یی دهغوی په ژبه تعلیم او لیارښونه کوله.

سید جمال الدین افغانی دترکی په مرکز آستانه (استامبول)  
 کبسی دخپلو کلیو نطافت او پاکی ته زیات متوجه ؤ او دصحت  
 دشراطو لحاظ یی پوره ساته نو په دغه مقصد ده دخپل طبیعت په  
 تناسب دغذایی خاص رژیم مراعات کولو لکه چی ده به ډوډی لږه  
 خوړله او دشیرینو اوخوړ وخورو لونه یی زیات میلان دترشو شیانو  
 په ده به په خپلو لاسونه خوراک کولو او دمیلنو دپاره به یی دمیلنو  
 په خوښه قاشق پنجی هم راوړلی او دده په مخکبسی به هغوی خوراک  
 په عصری سامانونو کولو او ده ورسره کوم مخالفت نه لرلو ځکه چی  
 ده په دی برخه کبسی دزمانی دروا ادابو او عاداتو څخه باک نه درلوده  
 او نه ددغه شانی عاداتو او مسایلو په خلاف کبسی یی خپل قیمتی وخت  
 ضایع کولو.

\*\*\*

حسبی بیون او بیب به یی په دی ساسی عرصه  
او کوم شک او تردد په کښی پیدا نشی.  
د ده دا عالی اوصاف په لاندی ډول ترسیم

ته درسیدو په لیاره کښی یی وځنډوی او یایی دناکامی سره مخامخ  
کری.

سید جمال الدین افغانی په منافقت اولویانو سره دخیانت کولو په کار  
متاثره کیده او زړه به یی ورته تنگ شو، دی د ظالمانو سره د رسمی  
علمائو اودینی کسانو په معاهدی او موافقی باندی په قهر او غصه و نو  
هرچاته یی په ښکاره ډول دده اصلی حقیقت څرگندوی چی په دی اثر  
دده دښمنان او مخالفان زیاتیدل.

سید جمال الدین افغانی محقق شاگردان وایی چی دده صراحت  
په حقیقت کښی دده دمړینی څخه وروسته دده هیلو او غوښتنو د  
کامیابی موجب شو ځکه که ده دنورو چاپلوسو علمائو او شیخانو په  
شانی وضع او رویه درلودلی چی دحق دڅرگندولو په وخت کښی  
غلی پاتی شی او یا دناروا تائید کولی نو آواز به یی غلی، بلنه به یی  
میره او دده د اهدافو دپوره کیدو په لیاره کښی به دده شاگردانو کوم  
فعالیت نوی کری.

سید جمال الدین افغانی دخپلو اوریدونکو په زرونو باندی عجیب  
او حیرانیدونکی تسلط درلوده اودده داغغه طاقت او استعدادو چی  
محمدعبد و رباندی غبطه اورخه کوله او په دی یی اعتراف کولو چی  
دی دخپل استاد په شانی داسی طاقت او استعداد نه لری ځکه چی شیخ  
محمد عبده باندی دمجلس حالاتو، اوضاعو او شرایطو تاثیر اچوه  
اوترڅو چی به په چاکښی داوریډو استعدادنه و څه به یی نشو ویلی  
خو بالعکس سید جمال الدین افغانی به که چا د اوریډو اراده درلودله  
اویایی نه درلودله ده دخپل حکمت، پوهی او خیر رسولو وینا کوله او  
که څه هم اوریډونکی به داوریډو دپاره حاضر او برابرنه وه خوده به  
په خپل قوت اوریډونکی دمطلب دپاره جذبوه اوداسی ښکاریده چی  
دی لکه مقناطیسی قوت اولوی روحی طاقت لری.

ددی تفسیر اوتوضیح دا شانی کیدی شی :

سید جمال الدین افغانی د نادر شاه کمپایه نکاهت خاوند،

اریکو مطالبو او مقاصد و باندی داسی تسلط  
په نوی رنگ وارولا اوپه داسی مناسبه او  
اره کرل لکه چی ده ابتکار کری دی نو دحل  
ت او قدرت لری، داسی ښاریده چی دی په  
ن لری، دده تحلیل به غوتی خلاصولی اوهره  
راندی شوه داسی بحث به یی په کښی پیل کړه  
وع ده نو دهغی موضوع تولی خواوی به یی  
څخه به یی ورباندی احاطه وکړله او پتی پردی  
سلی مطلب به یی څرگنده کړه.

افغانی به چی دکوم فن او علم په حقله څه ویل  
داکونکی په شانی ښکاریده، ده په شعر کښی د  
و داسی معلومیده لکه چی دده ذهن دصنع او  
وی.

ت کښی پوره رسیدلی و او په دغه برخه کښی  
څوک نشورسیدلی او یا شاید مونږ به څوک  
ن.

په وخت د اروپا یو لوی شخصیت دده سره  
ت او بهتری په حقله خبری او بحث کولو ده  
ن کړه چی وویلی: دشرق د فضیلت او بهتری  
له دی ځایه څخه یو داسی انسان پیدا شو چی  
خلک عبادت کوی یعنی حضرت مسیح عیسی

مسیبو ووده او ببیره د حمی د موجوده حمو له دی څخه زیات حساب ته ورسیری داوخت چی که دغه چورت دعمل جامه واغوندی او بڼی څوک ټوله ځمکه په واک کښی ولری او انانو په اندازه وی ایا په دی قریبی کښی چی ده ده (یعنی پلار او اصلی نیکه دټولو ژوندی ا ډول یوتر بله اختلاف کوی لکه چی دلته دا رسره مواجه دی؟زما خیال او تصور راته که د دی قریبی خلک به ټول په امن کښی وی ی، د دوی په مینځ کښی به حسدنه وی اونه به ی، دوی به کښت زراعت او کرل کوی، حاصل زاوری او خوری به یی، دجنگ او جگری معنی یم وسواس ورسره وی ځکه څوک دښمن به او په دوی کښی به دطمعی اونا وړه هیلو ځمکه به لری، څه چی غواړی ورته به تیار او به دخپل پلار یعنی ددی قریبی داصلی مالک عبادت کوی کوم چی دټولو خالق او دکائناتو له دغه خیال او تصور څخه ددی ځمکی چه شوم او د دوی په مهم اختلاف کښی می دا راته ثابته شوه چی ددوی داخلافو نو یو نا موجوده دری ادیان می په نظر کښی ونیول مطالعه او څیرنه پیل کړله داسی څیرنه او مجرده او د هر قید او بست څخه د فکر او تعقل بحث دقت او څیرنی څخه وروسته راته ثابته چی دا دری د موسویت، عیسویت او محمدیت کښی په یوی مبدی او غایی پوره اتحاد او اتفاق عقیده او دخلکو دښیگتو د تامین په منظور دا

سید جمال الدین افغانی وایی: زه یوخت په یوی بیړی کښی وم دا بیړی طوفانی شوه او دغرقیدو په حالت کښی وه نو ده ولیده چی واره، ښځی او دارند خلک وارخطاشول داوخت ده ورته په تاکید وویلی چی دا بیړی داخل په دی سفر کښی هیڅ نه غرقیری، دی وایی چی خلکو په ده باندی دبزرگی او ولایت عقیده وکړه او دا هغه وخت ؤ چی ددی تاکید او جرئت سره یی زما پگری یی شنه ولیدله نوگمان یی وکړو چی زه به دهند دملنگانو څخه یم کوم چی غیبی ویناوی کوی حال داچی داموضوع زیاته اسانه او ساده وه ځکه که بیړی غرقه شوی وی هیڅوک به نه ؤ پاتی چی زه یی په خپلی وینا کښی دروغجن کړی وم او که بچه شوی وی دبیری نزدی لیاری او وسیلی څخه د بزرگی او ولایت په عقیده بریالی کیدم.

### هغه فکر او نظر چی سید جمال الدین افغانی یی

#### ویاروه او په حرکت یی راوسته :

سید جمال الدین افغانی وایی: دکائناتو په حقله زما اوله توجه چی زیات دقت او غورمی په کښی وکړه هغه داوه چی ځمکنی کره می په خپل مخ کښی کښنود له او دځینی نورو اجسامو او اجرامو (ستورو، لمر او سپوږمی) سره می مقایسه کړه، په دی مقایسه کښی داسی موجودات او کائنات هم ولیدل شول چی په سلهاؤ ملیونو واری دځمکی څخه غټ ؤ له دی څخه وروسته دځمکی په سرانسانانوته متوجه شوم چی تقریبا دیوزر او پنځه سوه ملیونو څخه زیات نه ؤ او دا اندازه د ځمکی دسطحی په لحاظ ډیره لږه ښکاری (یعنی ځمکه دنور وډیر انسانانو دژوند کولو دپاره استعداد لری) بیا می داسی فرض کړه چی که په دغه بله کره کښی چی دځمکی دکری څخه دوه سوه ملیونه غټه ده چیری کوم انسان زرکاله ژوند وکړی او د ډیرو پراخو ځمکو خاوندوی او دا خیال وشی چی دځمکی دکری د مساحت په اندازه دی ځمکه ولری نو که چیری دغه انسان دسلهاؤ ښځو سره



داخړه سو ندری خو په معاینه سببی رپورټ  
د حقه دین اصولو ته درجوع په لپاره کښی  
ورت په لحاظ دخلکو افکار وپاروی دی سړی  
مطلاح او عرف کښی کافر، منکر، متجاوز،  
فتنه اچونکی... وایی.

غانی وایی: کله چی زما پوهه دی حدته ورسید  
ت کښی زما خوبنی په غم بدله شوه او دخپل  
نامیده شوم خوبیا می کوښښ وکړه، خپل تیت  
ر جدا شوی چور تونه می سره یوځای کړل او  
نرغ په خلکو نظر واچوه نو په دغه نظر کښی  
(یعنی ددوی په حالاتو متاثره شوم) دافغان  
ی داول ځل دپاره زما وجود ته ددی خاوری  
کښی پاتی شوم کوم چی زما فکری روزلی  
رابطو په اساس ایران ته متوجه شوم او دایران  
ما څه کوښښ صرف شوی دی عربی جزیری  
دوحی دنازلیدلو مرکز او د مدنیتونو دپلوشو  
خوا اودیمین داوسیدونکو «تبابعه» او «اقبال  
شوم د نجد، عراق، بغداد، هارون او مامون،  
و او ابادیو په خوا، داندلس او داسلام او دشرق  
دولت او هغه چی په دوی باندی نن ورځ  
خ دی ټولو جوانبوته متوجه شوم.

فغانی ددی ټولو فکرونو څخه دا نظر او فکر  
الشرق: (شرق! یعنی دشرق جنجالونه)  
د تشخیص په حقله خپل ددماغ جهاز په کار  
اره می پوره فکر وکړه نوپیل می وکړه چی د  
ی څخه یی خنډونه اوموانع لری او محوه کرم  
عو او خنډونو کښی ددی خلکو دتقسیمیدلو درد

زمانه ډیره تیر شوی ده، په خپل طغیان اوسرکښی کی ځنډیدلی دی او  
روحانیونو یی دینی لیاریسونی (الهی نوامیس) بد تعبیر کړی اود دین  
اصلی ماهیت ته یی نقصان او تاوان رسولی دی داوخت دوی ته بل  
رسول او استاخی راغلی دی چی دپخوانی رسول او استاخی تائید  
وکړی او دپښښ شو و تاوانونو، نقصانونو او بی غوریو جبیړه وکړی  
ترڅو خلکو ته کامل او پوره الهی دین وړاندی شی نو په دی اساس  
ماسره زیات قوی امید پیدا شو چی که ددی دری واپرو دینونو حرکت  
متحد شی څکه چی ددی دری واره دینونو اصل، جوهر او غایه یوه ده  
ترڅو ددی مبارک اتحاد په برکت بشر په دی لنډ ژوند کښی دروغی  
او سلامتیا په خوامهم قدم پورته کړی.

سید جمال الدین افغانی وایی: ددی مطلب دپاره می فکر وکړه او  
په دی فکر کښی قدم په قدم اوخط په خط وړاندی تلم غو بنتل می چی  
دخلکو دبلنی دپاره څه ولیکم اودا په داسی حال کښی چی دټولو ادیانو  
دخلکو سره دنددی څخه بلدنه وم اونه می یوازی دیو دین دپیروانو  
داختلافاتو په عواملو کښی پوره غور کړی و چی ولی دوی په فرغو  
فرغو او مختلفو طائفو ویشل شوی دی خوکله چی پوه شوم چی ددی  
ادیانو د پیروانو د اتفاق او اتحاد په مخ کښی دومره ژوری کندی پرتی  
دی اودی بی دینانو هریو دخپل ځان دشخصی گټودپاره ددین څخه  
ددکان کاراخیستی دی او هری ډلی ځان ته ددین څخه دسرو او سپینو  
زرو د معدن فابریکه جوړه کړی ده او ددوی دټولو دتجارت سرمایه  
دینی، مذهبی اونژادی اختلافات دی لکه چی عربی شاعر ددی مطلب  
دپاره داسی وایی:

**قدیفتح المرء حانوناً لمتجره وقد فتحت لک حانوتا فی الدین**

**صیرت دینک شاهینا تصید به ولیستفح اصحاب الشواهین**

دترجمی حاصل: یوسری دتجارت دپاره دکان پرانخی، تاته په  
دین کښی دکان پرانستل شوی دی. ددین څخه دی شاهین جوړ کړیدی  
او په دی وسیله دکان ته داسی د شاهین څه ندان نشی کامیابیدل.

سید جمال افغانی دپاس عنوان دمصب لاندی خاص سره ممکن (یعنی هغه ممکن چی په نه راځی او په دی اثر عمومی نه کیدونکی دی چی هستی یی دعلت او سبب دهستی او ی او عدم یی دعلت او سبب په عدم راځی په یک مرغی دامکان دجملی څخه یو ممکن عواملو په اساس وجود پیداکوی چی باید پوره او عوامل یی برابر شی ترڅو افراد او جوامع خاوندان وگرځی.)

سان دهر فرد دحرکت دپاره غایبی علت دی اړه حرکتونه دسعادت اونیک مرغی دلاس ته نه راځی ځکه که په ټوله شپه او ورځ کینی لاندی ونیسو او داچی انسان داوبدلو زراعت، رت وسایلو څخه کاراخلي، دعلو مواو فنونو کوی دمنصب مرتبی دلاسته راوړو له امله ، بیلدی بل باعث او عامل نه لری چی انسان غواړی خو بیا هم داسی څوک نه لیدل کیږی یا ورته نزدی شوی وی ددی وجه داده چی اصلی علت او عامل نوی متحقق شوی نو په ی ددی علت پلیټنه وکړو او هغه سبب پیدا کړو ک مرغی دعامل مانع گرځی ترڅو داڅرگنده کمرغی غوښتونکی سعادت ته درسیدو دپاره ه دی حقله زه داسی وایم:

ت ترمنځ زیات مشابهت او ورته والی لیدل چی دوجود او جسم صحت او جوړښت دبیته ی چی دجسم او وجود داعضاؤ او غړو ترمنځه جوړوی په داسی ډول چی دغړو داجزاؤ او

داهغه اجمالی فکر او نظر وچی سید جمال الدین افغانی ئی پرحرکت او جذبی راوسته او دهغو کارونو او اقداماتو مصدرئی وگرځوه کوم چی ده په خپل ژوندکی کړی دی له دی ټولو څخه داسی څرگندیږی چی دسید جمال الدین افغانی افکار داسی درجی ته رسیدلی ؤ چی دهغه وخت دتاریکو افکارو څخه وچت وده هیله درلودله چی انسان دی په ملکی صفاتو موصوف شی اودی له دی څخه زیات په تنگ شوی ؤ چی خلک یوتربله په مفاسدو اختلافاتو مبتلا او مواجه دی نو ځکه ده کونښن کوه چی دمذاهبو او ادیانو پیروان پدی پوه کړی چی آسمانی ادیان یو تربله په اصل هدف کی چی هغه د انسانی رسالت تکمیل دی اختلاف نه لری.

په دی مقاله کینی په واضحه توگه ده خپل اصل او نسب بنودلی دی چی وائی: «ان الافغان اول ارض مس جسمی ترابها».

ژباړه دافغان علاقه هغه ځای چی زما جسم او وجود داوول ځل دپاره ددی ځمکی خاوره مسه کړی ده.

سید جمال الدین افغانی دعلم، سیاحت او تجربی څخه وروسته ښکاره کړی ده چی دی په شرق کینی داسلامی دولتو په وچاړ حالت باندی متأثر دی او عموما دشرقیانو کمزوری او بدبختی زورولو حتی چی ددی په حقله وایی: «قد اتفقوا علی الایتنفقا»

ژباړه دافغان علاقه هغه ځای دی چی اتفاق به نه کوی خوسره ددی هم سید جمال الدین افغانی په خپل ژوندکی خپله وظیفه ترسره او اداء کړه، کونښن یی وکړه چی دمسلمانانو او شرقیانو یووالی او اتحاد راوولی او دوی د غربی نزدی راتلونکی خطر په خوا پوره متوجه کړی.

«د انسانی سعادت او نیکمرغی په حقله

واجب او وصاف بی نه دی حراب نری او په انسانی نری کی دخپلی وظیفی او مسؤلیت بیرته پاتی شوی ده همدواوجه ده چی ددی نپاره کوبښن کوی ژومره ئی چی دلآسه وشی، دارنگه خلک که چیری مشقت او بدبختی، غوری، اهمال، سستی او بیباکی نتیجه گنی، رو په سر که څه هم پاک وی مسؤلیت اچوی څخه واضح هم کوم کار وران شی وائی دا دوی دده په مخ دښه کیدو دروازی وتړلی نودی وکړی او که چیری یو ډیر خطرناک کارته هم مه کوی چی دا اختیار نه درلوده او مجبوره واداره کړه اوده په خپلواک او خلاصون نه، چا بیا داسی کارکړی او یا وی کړی دهغه ریت دلیل نه منی که څه هم هغه په واقع کی همدا سبب دی چی داراؤ، افکارو او نظریاتو بدل کیری، یو تربله په اقدام، حرکت او عمل وجود، تناسب پورته شوی، عدالت قطعاً نشته دی. سید جمال الدین افغانی وائی: دځامنو سره سره دبادارانو حال ته ځیرشی چی څنگه یوپه اچی هریو پوهیږی چه دیوکور سعادت اونیک بوږنه ده چی دکور ټول غری خپل فرائض او کارونه تقویه او تائید کړی خو بالعکس یو دبل دهغه اراؤ اونظریاتو ته تاوان رسوی او ادعا حقوقو اوفرائضو کښی تقصیر نه وی کړی تامین شوی او تکلیف اوزحمت به لری وی. په بیدونکو او دیووطن دگډ اجتماعی ژوند کونکو داچی هریو په دی باورلری چی راحت

صحت او جوړښت وړانیری.

په همدا قسم دانسان سعادت او نیکمرغی داجتماعی او فردی اوضاعو او حالاتو دتناسب معلومول او مولوددی چی باید مدنی وضعه ښه اوفامیلی او کورنی ژوند دخلکو جوړاو په زړه پوری شی، دکورهرغری خپله وظیفه وپیژنی او ادائی کړی، دگډژوند دپاره باید مدنی پیوند او ارتباط پوره تعادل ولری او دا په داسی ډول او تنظیم چی خلکو ته دومره دکار کولو زمینی برابری شی چی په دی وسیلی تنگسی لری بی له نقص او تاوانه هرڅوک وکړی شی چی دمرفه ژوند کولو لیاره خلاصه کړی، دکارگرو ترمنځه ښه رویه او نیک تعامل پیدا او یو دبل دلیاری دخنډپه ځای دمرستی او تعاون وسیله شی، مدنی او اجتماعی ژوند باید دعدالت دقانون دتطبیق لاندی داسی چلند ولری چی دټولو خلکو وړو او غټو، امر او مامور او دهری طبقی او صنعت دکار کونکو حقوق تامین او دټولو بی عدالتیو مخه ونیوله شی، بین المللی تعادل او ښه ارتباط باید داسی سویی ته ورسیری چی هر دولت خپله اندازه وپیژنی او دهغی پوره لحاظ وساتی، دولتونه یو په بل تجاوزونه کړی او دحقوقو دپایمالیدلو سبب نشی بلکه باید یو تربله داسی زمینی او فرصتونه برابر کړی چی ارتباطات تقویه او دپوره تعاون، تساند او مرستی موجب شی حقیقت چی سعادت اونیک مرغی ددی ټولو یادشوو موضوعاتو پوری توقف او اړتیا لری چی بی ددی ټولو او یا ځینو څخه دسعادت اونیک مرغی هیله خرابیری او په دی لیاره کښی امیدواری دمایوسی پراوونه وهی. سید جمال الدین افغانی دسعادت اونیکمرغی دعواملو او شرایطو دبرابرولو په دقیق تحلیل او تفصیل کی دی سرحد ته رسیری چی وایی: دسعادت اونیکمرغی اسبابونه، عوامل او شرایط چی یادشول که څه هم دپیداکیډو، حاصلیدو اولاس ته راورو امکان بی شته دی خوبیا هم ورته درسیډو په لیاره کی موانع او خنډونه پراته دی هغه

په دې بابت ډېری پيسی چي سچي حاس او موله منځه وړی دی او داددی دپاره چي خستی یاستی هڅه لری چي دخپلی سلطی او اوغوری چي خلک په تاسو افتخار وکړی. کوی چي بی له تاسو څخه زمونږ پایښت نشته دعا موله کومی خوا ثابتیږی؟ مونږ چي گورو و بارگرځیدلی یاستی ځکه مونږ ئی خښوو، برشوو، گنډو آبادوو او محکموئی، مونږ د رنگارنگه پوهنی منځ ته راولو. داچي تاسو وائی چي زمونږ مالونه ساتی، زمونږ دبقا ی خدمت ادعا لری دا ټولی ادعا گانی ستاسو ت کوی کوم چي مبدأ او اساس ددی و اړو ادعا و فکرونو کی دی او په دی باندی نه پوهیږی خو زمونږ خپله خلک دی او انتقام اخستونکی ټون دی چي تاسوئی په سرو لار او په خلکوئی تاسو په خپله وظیفه باندی استقامت وکړی هغه دومره حق لری چي ستاسو ضرورت اداء او برابر کړو نه داچي تاسو زمونږ په اموالو مو وژنی او دبدبختی په کندوکی موواچوی ښځه اطاعت غواړی اوهرڅه چي موخوښه کړو او که نه مونږ مقصر گنی او راته وایي بی سستی کوی. داټول اوضاع چي یاد شول ت خاوندانو او دعا مه خلکو ترمنځه روان دی لری ځکه چي په استعماری نظامونوکی بیا څه بل رنگه نخری او لوبی روانی وی او هلته لمی مانوری، سیاسی او دپلوماتی چالونه او

وژغوری اوټول دوفاء صدق او اخلاص په اصولو او مبادیو کلکی منگولی خښی کړی خوبیا هم هیڅوک په دغه لپاره کښی که څه هم هرڅه وکړی ځان نه ملامتوی او دا ادعا لری چي دخلکو مدنی او اجتماعی سعادت اونیک مرغی د نورو دستی اوبی همتی په وجه زیان منه شوی ده.

له دی څخه وروسته سید جمال الدین افغانی په دی ډول تحلیل وړاندی کوی وائی:

درعیت سره دپاچایانو او لویانوحال ته وگوری هریو ددوی بل منحرف، داعدال او عدالت څخه ئی وتلی گنی اویو تر بله دا اتهام تری چي د حقوقو د احترام په ضدئی حرکت کړی دی او خپل ځانته د دغه اتهام څخه برائت ورکوی.

پاچایان اولویان ادعا کوی چي رعیت او ولس بی له دوی څخه ژوند نشی کولی او دخلکو قوام او پایښت ددوی پوری مربوط دی ځکه چي دوی دهغو مالونه ساتی، ژوند ئی دپام لرنی لاندی لری، دهرچا حقوق ورکوی، دظالمانو څخه د مظلومانو انتقام اخلی او دیر غلانو دیرغل او ضرر ددفع کولو له امله سرحدونه او سنگرونه ساتی نوله دی جهته دوی درعیت او دخپل ولس په مالونو کی دتصرف کولو حق لری او د ژوند د مقدراتو واک او اختیار ئی لری، په خلکو باندی لازمه ده چي ددوی اطاعت وکړی، ددوی تسلط او سیطری ته تابع اوسی، اوامرئی، قبول کړی اوله نواهیو څخه ئی اجتناب ولری مگر دوی سره ددی ټولو بیا هم قانع نه دی وائی: رعیت او ولس په خپلو کارونو کی مقصر دی او خپل فرائض او واجبات ئی ندی په ځای کړی.

بالعکس رعیت دخپلو مقتدرینو په مقابل کی داسی وائی: تاسو په مونږ باندی لکه څنگه چي ادعا کوی کومه بهتری او فضیلت نه لری، تاسو زمونږ څخه پاک عنصر او اصل نه یاستی اونه موداتی خټه زمونږ څخه ښه ده بلکه مونږ گناهمنه تاسو به ازموږ به خپل ځان

و هی به داصرحانو سوره راوی حوسمچپی  
سپیری بیابه گوری چی هغه سی به نوی لکه  
ولی بلکه په فقاو او عاجزانو به سخت زری  
سوال کول دی بیکارو او تنبلانو خپل ځان ته  
دی غواری چی په دی وسیلی دکارکولو  
س کړی، ته به گوری چی په مظلومانو به ئی  
که وائی به مظلومان مکر او حیله کوی او  
چی په زره کی ئی لری هغه داچی ځان عاجز  
کاره کوی چی دنورو په حقوقو سینه واچوی،  
خلی وائی به داهوښیاری ده چی مال او پیسی  
( شی اوخزانی ددی دپاره جوړی شی چی په  
استفاده وشئ...

افغانی وائی: دداسی خلکو یوه عجیبه نښه او  
ددی چی دوی په ناوړه اورذیلو اخلاقو او  
پیل ځان نه وینی او دخپلو اعمالو او اوصافو  
فله وی مثلاً: زره ئی سخت دی خو ادعا کوی  
ن مگر ځان ورته متواضع ښکاری او په همدا  
ی په نیکی حسابوی خوکه بل څوک یواندی او  
اخطاشی سمدستی ورباندی پوهیږی او رسوا

نغانی وائی: که څوک انصافاً پوره غوروکړی  
پوهی او واقعیت په نگاه وگوری هغه ته دا  
به خصلت چی خپل ځان ورته کامل او پوره  
کارونو څخه خوښ وی دابی له دی څخه چی  
عاشق دی بل کوم سبب او علت نه لری،  
ل په سترگو پردی اچوی او عقل نه پریږدی  
نو باندی پوه او په سمه لیاره روان شی. حقیقت

صحيح دفاسد څخه بیلوی خو بیا هم ددوی ترمنځ اتحاد او وحدت  
ورک دی هر یوځان ته پروگرام لری او په داسی لیارو روان دی چی  
یو دبل څخه مخالف او نقیضی ښکاری او هریو دا ادعا کوی چی دده  
دلایل تر مطلبه رسیږی او په ترازو برابر دی او دنورو دلایل سمون  
نخوری.

سید جمال الدین افغانی وائی: د غلو قاتلانو او په انسانی نړی  
کی دنورو بدکارانو او تباہ کارانو حال ته څیرشی داسی څرگندیږی  
چی دا ناوړه کارونه په اتفاق سره بد او قبیح دی خو دبدوکسانو څخه  
ددوی د ذاتی بدخصلت او عادت په سبب صادیږی هغه داچی په ځان  
غره او یواځی ځان گوری، خپل بداعمال ورته ښه ښکاری او  
ورباندی راضی وی ځکه هر عمل دارادی اثر دی اواراده کول دنه  
کولو څخه غوره کوی او په کولو کی خیر گوری چی داپه واقع کی  
دخوښی او رضا معنی ورکوی.

سید جمال الدین افغانی وائی: ددی بد خصلت او عادت داثارو  
څخه یو عجیب او غریب اثر دادی چی یوازی یوه شخص ته دکارونو  
او مرتبو په اختلاف تنها یو حقیقت په مختلفو صورتونو او شکلونو  
ښکاری مثلاً «ریدی گل» په یوه حالت او مرتبه کی په عاجزانو  
مهربان په ضعیفانو زره سواندی، دمظلومانو ملگری، دبل اوسختی  
مخالف، دسځا، او کرم طرفدار، کونښ کوی چی دمحتاجو خلکو  
حاجت پوره کړی، دعفت او پاکی ادعا کوی، دشهوت دتاثیر لاندی  
رائل ورته بدښکاری په ډیرو ویونکو اوفخر کوونکو باندی استهزاء  
کوی، کبر او غرور بدگنی، رشوت نه په کرکه او نفرت کی دی متاثر  
کیزی چی دعامه گټو دتامین په کار کی بی غوری وشئ او یا په وظیفه  
کی سستی اولتی راشی په خپل فکر باندی مین او مستبد کسان کوم  
چی یواځی خپل کار اووینا ورته ښه ښکاری داسی کسان بدگنی او  
ورباندی خاندی، دابده گنی چی نااهلوته کاروسپارل شی او دکار  
مستحق، خلک دکاره باته شئ، قضا غصب او به سزا وکړه ک...

احمیت نه وسپری.

افغانی په دی ډول غوښتی دی چی انسان اودتباهی په خوانی ملتفت کری.

رغی دتحلیل څخه معلومیری چی دسید جمال سبابونو او عللو اتکاء درلودله او غوښتل ئی خلک حقائقو ته ورسیری او په دغه لیاری کی کت شروع شی چی واقعاً دانسان د سعادت او موجب وگرخی.

نی داخلاف په حساب دسنی او شیعه دنومونو

افغانی وائی: دنبوت دکورنی دمینی په سلسله زمانو کینی احزاب، ډلی او ټپلی پیداشوی دی همراه اوبی لیاری دی لکه «مؤلهه» کوم چی ه د «ابی طالب» زوی الله او خدای ؤ، ځینی وائی: حضرت علی کرم الله وجهه په نورو فضیلت درلوده، ځینی ئی «غلاة» دی چه ه کی ډیره مبالغه کوی دغه طبقی ددی وینا وائی «یهلک فینا اهل البیت اثنان محب غال ونبر دنبوت دکورنی دمنسوبینو په متعلق دوه بی دی یوه طبقه هغه ده چی ددوی په مینه او خه زیاته مبالغه کوی او بله هغه طبقه ده چی ددوی په متعلق دادب څخه لری وینا کوی.

مفضله» (کوم چی مخکی توضیح شول) هغه صادق « دمذهب تقلید کوی، دی په نبوی څخه ؤ نو دا طبقه مسلمانان چی دامام جعفر مت او تقلید کوی لزوم نه لری بلکه ښه نه ده خه ئی په دی اثر خارج کرو چی دوی گوندی

ډول یوتیکول شوی تعقل او انصاف ته ځان وسپارل شی یعنی عقل په کار واچول شی، په هرڅه کی عقل ته رجوع وکری شی، په خپل ځان کی دپاتی کیدو دستلط څخه ووخی ناروا او شخصی هیلی پریردی اوخپل ځان دنورو په آینه کی وگوری او دینه پوره څیر شی چی نور خلک دده په حقله څه نظر لری.

حقیقتاً چی دځان څخه وتلو دپاره واقعی علاج همدا دی چی سری خپلو معایبو ته هم پوره متوجه وی ترڅو خپل حد او اندازه وپیژنی اودځان داصلاح کیدو او روزنی دپاره سعی او کوشښ وکری.

سید جمال الدین افغانی وائی: مونږ دځان د دوستی احساس په تولو انواعو بد نه گنو ځکه چی دځان دوستی ځینی برخی انسان دسعادت سره مخامخوی او د یو قوم ولس او ملت دنیک مرغی وسیله گرخی هغه داچی په نیکه او حقه لیاره کی دځان خیر، گټه او ښه نوم غواړی او ډیر کرته دهمدغی لیاری څخه دانسان افکار او اعمال دعمومی منفعت دتامین دپاره رهبری کیری حتی تر داسی اندازی چی دځان دپاره په اجتماعی مساعیو کی یی دیوازی ښه نوم او نیکی یادونی څخه نور کوم مادی لذتونه نه غواړی.

**ژوندی دی وی هغه چی دسمی لیاری پیروی کوی او د هوا او هوس څخه منطبق او تعقل ته ترجیح اواهمیت ورکوی.**

ددی مقالی دبحث او تحلیل څخه پوره ثابتیری چی سید جمال الدین افغانی اجتماعی امراض اودردونه په دقیق نظر دمطالعی لاندی نیولی ؤ او دخلکو ترمنځه داخلاف اصلی منبع ئی کشفه کری وه هغه داچی یوسری په افراطی اندازی دخپلو منافعو لیونی شی، یوازی ځان گوری او په خپلو خبرو او کرو اوورومین شی له دی څخه وروسته ده ددی مرض دمعالعی اوورڅخه دخلاصون په خواهم پام کری دی ترڅوانسان دتباهی خسران او هلاک څخه بچ شی نو ځکه توصیه کوی

داسو ححه په دی نه حوسبیری چی نوی دی ابل کی جنگ وکړی او ورڅخه دی په دی بانی لله وجهه ته په ابی بکر رضی الله تعالی عنه ی همدا شانی ابوبکر رضی الله تعالی عنه په اهل سنت دی دده څخه دفاع وکړی اودهغه مه گانو په مقابل کی وجنگیری هو: اوس ددی وی دی او دقران کریم دهغی روحی څخه غواری ټول مسلمان دی دیو محکم سنگر په

موضوع که وروسته ددو مره ډیری مودی د ی نویوازی همدو مره کفایت کوی چی دحل په راشدو خلفاؤ څخه کوم چی عمر یی لږ پاتی و څخه د خلافت مرتبی ته ورسیدل کوم چی ږړدو» نو که چیری د نبی صلی الله علیه وسلم م الله وجهه د خلافت مرتبی ته رسیدلی وی رضی الله تعالی عنهم به مری شوی او داسلام ء فرصت به ئی نه وموندلی کوم چی توان ت وکړی.<sup>۱</sup>

معلومیری چی سیدجمال الدین افغانی د سنی موضوع کینی دقیق فکر کړی ؤ او په دی ئی چی د مسلمانانو د اختلاف عامل د اسلام د نو دسایس ؤ او له دی څخه ثابتیری چی د یرانی هغه لیکنه حقیقت نه لری چی لیکي: حقیقتاً چی دا لیکنه د استعمار او دسلام د سیدافغانی په حقله یی کوله او غښتل یی چی په

موجب شی، دارنگه اوضاع ناپوهو خلکو اوبی منطقه پاپایانو ته کوم چی دخپل قدرت دارت والی طمع لری آسانه اوساده ښکاری همداوجه ده چی دشیعیه ؤ پاپایانو او دقدرت خاوندانو ددغه شانی ذهنیت دتقویه کولو دپاره اهتمام وکړه او دشیعیه توب مفکوره ئی لویه کړه ترڅو چی عوام اوناپوه خلک دپیغمبر داوالادی دمحبت په نامه په عجیبو او غریبو او هامو مبتلا کړی او دا ددی دپاره چی پدی وسیلی دوی داستبداد په ضد احزاب اودلی له منځه یوسی اولښکری ددی دپاره برابری کړی چی مسلمانان یو تربله د (شیعیه اوسنی) په نوم وجنگوی او دخپلو شخصی اوناروا هیلو دپاره لیاره خلاصه کړی حال دا چی ټول په قران او محمد صلی الله علیه وسلم باندی ایمان او عقیده لری.

که ومنو چی دعلی کرم الله وجهه فضیلت او مرستی دپاره دمعاولیه په جنگ کی چی په علی کرم الله وجهه ئی تجاوز کړی ؤ په هغه زمانه کی ضرورت ؤ او یا د هغی شاته د حق د اثبات او باطل دمنځه وړو په مقصد کومه فایده موجوده وه خونن ورځ گورو چی په دی آواز او په دی موضوع باندی ټینگار چی وخت ئی تیرشوی او دزمانی په تیریدو ئی اهمیت له منځه تللی دی بی له تاوانه او داسلامی وحدت او اتحاد دتجزیه کیدو څخه بله گټه او فائده نه لری ځکه که نن اهل سنت اتفاق وکړی، دعبو او عجمود شیعیه گانو دمفضله ؤ سره ئی موافقه راشی او په دی اقرار وکړی او ومنی چی علی کرم الله وجهه دابی طالب زوی د ابوبکر رضی الله تعالی عنه څخه په خوا دخلافت مستحق ؤ آیا په دی به عجم پورته شی؟ اویا به دشیعیه ؤ حال ښه شی؟ اویاکه داهل سنتو سره دشیعیه ؤ اتفاق راشی چی ابا بکر رضی الله تعالی عنه په حقه د علی کرم الله وجهه څخه په خوا خلافت لاس ته راوستی دی نو آیا په دی عقیدی به سنی مسلمانان پرمختگ وکړی او په دی اثر به دموجوده ذلت خواری او بدبختی څخه خلاص شی.

آیا دده، وخت نه دده، سیدالرحمن مسلمانان دغفات څخه بداره

د اجتهاد بروره نړۍ ده حقه چې د اجتهاد کار دی دا وخت ده سخت او سیلی وویسته او طلب څه دی چې د اجتهاد بند دی؟ او په کوم پيټ(کی اجتهاد دی بند شوی دی کوم امام ویلی سلمانانو ته هیڅ اجازه نه شته ده چې د دین د ی اجتهاد وکړی او د قرآن او صحیح حدیث د وباسی؟

مانو په ویناؤکی داسی څه نه لیدل کیری چې نه منع کړی وی چې د آیات او صحیح حدیث پښانه کیدو دپاره کوبښ وکړی او یا دنوی ابق د نص د اصل سره مخالفت ونه لری د بابتو او اقتضاءتو په برابر دی د قیاس څخه ځکه چې هر پیغمبرد خپل امت په ژبه استول ضرت محمدصلی الله علیه وسلم یی خپل امت سول واستوه تر څو چې دی هغوی په خپل ی ددی په وینا پوه شی.

«وما ارسلنا من رسول الا بلسان قومه»  
نه دی استولی مگر د قوم په ژبه یی.

مایي: «انا انزلناه قرآناً عربياً لعلکم تعقلون»  
ژبه قرآن ددی دپاره نازل کړه چې پری پوه عبارت فرمایي «انا جعلنا قرآناً عربياً لعلکم عربی قرآن ددی دپاره وگرځوه چې تر څو دی څخه معلومیږی چې قرآن کریم یوازی د ه نازل شوی دی تر څو خلک ددی د معانیو د ب او احکامو دپوهیدلو دپاره خپل عقل په کار هغه څوک چې په عربی ژبه پوهیږی، عاقل پخوانو په اخلاقو او رویو عالم وی، داجتماع

چې ژوندی وی مجادله کوی او دمرگ څخه وروسته یی پلانونه او نقشی تخریبوی لکه چې اوس هم په دی موجوده عصر کی استعمارچیان د سنی او شیعه د اختلافاتو څخه استفاده کوی او په ناروا دینی او مذهبی اختلافات زیاتوی په الله ج باندی ددوی د استعماری چالونو او بی حیایی څخه پناه غواړم.

### داجتهاد په حقله دسیدجمال الدین افغانی نظر :

سیدجمال الدین افغانی په دی شهرت درلودلو چې د تقلید او د جمود څخه به یی نفرت کولو،ده به په بهتری او اسانه نظریی او ویناوی

یووخت ده ته و ویل شول چې قاضی «عیاض» داسی وایی (یعنی هغه په دی عصر کی اجتهاد نه منی) دمجلس حاضر و خلکو دهغه په وینا باندی استدلال نیوه او ورباندی یی زور واچوه سیدجمال الدین افغانی ددوی په ځواب کی داسی وویلی: یا سبحان الله ! قاضی عیاض خو د خپل عقل د توان سره برابر څه ویلی دی د هغه وینا د هغه فهم په اندازه وه او دهغه د زمانی د ذهنیت سره یی سمون خوره نو آیا بل څوک دا حق نه لری چې د هغه څه اظهاروکړی کوم چې حق ته نزدی او دقاضی عیاض او نورو امامانو دوینا څخه صحت او معقولیت ولری؟ آیا دا لازمه ده چې سری دی دخلکود وینا په مقابل بی دلیل غلی او ساکت پاتی شی؟ حال دا چې دوی په خپله د هغو خلکو په نظریاتو او آراؤ باندی غلی او ساکت پاتی شوی نه دی کوم چې له دوی څخه مخکی تیرشوی دی بلکه دوی ځان ته اجازه ورکړی ده چې د خپل عقل بندیزونه لری،نوی مسایل کشف تحلیل او بحث وکړی او په دی وسیلی دعلم په لوی بحر کښی د استفادی کولو وسایل په کارو اچوی تر څو چې داسی مطالب لاس ته راوړی چې ددوی دعصر سره مناسب او د خپلو خلکو دذهنیت سره یی نزدیوالی ولری ځکه چې (فرعی) دینی احکام دزمانی په بدلون تغیر او بدلون



حده به معوی در احسنه متر باعتمس بن د  
و روحانیون دحلالو او حرامو په فیصله کی د  
لی او بی دنص څخه حلال حراموی او حرام  
ی پوه چی دا کار دشرعی وظیفه ده حتی چی  
سلم ته دده په حقله بی دلپاربنونی دصراحت  
الله پاک فرمایي: «یا ایها النبی لم تحرم ما احل

هغه څه حراموی چی الله ج درته حلال کری

افغانی وایي: دترکیبی په مرکز استانه  
نیه» جامع مسجد سره می نزدی یو شیخ ولیده  
ری دگریوان څخه نیولی ؤ او د کشولو په حال  
ی کمیس اغوستل تاته حرام او کفر دی ځکه دا  
م ده، سید جمال الدین وایي: زما څخه نور څه  
دی جاهل شیخ ته وړاندی شوم او ورته ومی  
پن او پگری زما پگری او چین هم د پرنگیانو  
ی دا خپله پگری دی نه لری کوی او چین دی  
دا کار وکړه بیا کولی شی چی ددی سړی  
سی.

نانی وایي: اوس هم په مسلمانانوکی ددی جاهل  
کیری نوبله چاره بی له دی څخه نشته ده چی  
ة الا بالله»<sup>1</sup>

نو څخه گرځیدنه او په بنوکارونوباندی قدرت  
سته کیری (یعنی دجاهلواونا پوهو خلکو دشر  
مرسته غواړم)

فغانی دااجتهاد په حقله دی مقالی څخه ثابت او  
کر ساحه وسیعه وه او اراده یی درلودله چی

استنباط کری.

په دی کی شک نشته چی که د امام ابو حنیفه، امام مالک، امام  
شافعی او د امام ابن حنبل عمر اورده شوی وی او تر نن ورځی پوری  
ژوندی وی هغوی به تر اوسه خپل کوبنس او اجتهاد د ته دوام  
ورکری وی او دقرآن صحیح حدیث څخه به یی د هری موضوع  
دپاره حکم پیدا کوه او څومره چی دهغوی څیرنه او تجربه زیاته شوی  
وی تر هغی اندازی به یی دقت او فهم هم وده کری وی. هو: د  
امامانو د غوسترو لویانو او ددی امت لویوسرو اجتهاد وکړه او  
دخدمت په لپاره کی د بنو کارونو مصدر وگرځیدل الله پاک دی دوی  
ته د مسلمانانو د خدمت په حقله ثواب او اجر ورکری خو دا نه ده  
صحیح چی مونږ په دی باور ولرو چی دوی گوندی د قرآن په ټولو  
اسرارو احاطه درلودله او هغه یی په خپلو مذهبی کتابو کی دوی او یا  
پیروانو یی ثبت کری دی نه خیر حقیقت دادی چی دوی سره ددی چی  
بنه علم او پوهنه یی درلودله اود تحقیق او اجتهاد مرتبی ته رسیدلی ؤ  
خو بیا هم ددی ټولو پوهنه، اجتهاد او تحقیق نسبت هغو علوموته چی  
قرآن او صحیحو احادیثو ورباندی احاطه کری ده لکه بحر ته دقطری  
او زمانی ته د ثانیی مثال لری بی شکه چی فضل او بهتری د الله پاک  
په واک او قدرت کی ده چاته یی چی وغوری ورکوی یی او خپل  
مخلوق په هغه څه پوهوی چی ورباندی نه دی پوه (یعنی د الله پاک د  
لیاربنو دنی دایره ارته ده تر څو چی د بشر د ژوند روان دی هغومره  
د نوو، نووپهنو انتظار کیری چه دا ټول بیا داساسی او بنیادی قانون  
قرآنکریم په وسیلی رهبری کیدی شی).

سیدجمال الدین افغانی وایي: حرامیدل او روا کیدل بی د الله د  
امرڅخه نه شی کیدلی چی دا باید د قرآن او سنت د لپاری صورت  
ومومی....

پخوانو علماء او امه ؤ به دا جرأت نه کولو چی وواپی دا  
د رسول صلی الله علیه و سلم لپاره ده ته څه خبر نه ده هغه حقله به ده

بَلِّغْ لَاتَدْعِمَهُ قُوَّةً»

ن کی فایده نشته ده چی قوت او طاقت ورسره

ات دلیل علی سقم النتائج»

وربدو الی په دی دلیل کیدی شی چی نتایج ښه

وک بغیر جریره فهو صلوک»

ی د پاچایانو او قدرت دخاوندانو څخه بی دکوم

ی دا گدایگر دی.

الانسان بالتواضع الا اذا علم بعض العلم»

ه تواضع سره ښه کیدی نه شی مگر چی څه

التواضع دلیل علی الادعاء»

تواضع کښی (یعنی چی یو سړی له اندازی

ی ښکاره کوی) دا په دی دلالت کوی چی

مطلب دپاره یی لاره جوړ کړی دی).

باب و لم یدخل اولی بالطرد»

دروازه ورته وازه شی او داخل نشی ددی

ق من غیر عناء»

زحمت گاللو څخه نه حاصلیری.

فی حب امته الا و احیته»

خپل ملت په مینه کی نه دی مرشوی مگر چی

زی دی.

برابر کړی. ده تصمیم درلوده چی مسلمانان او شرفیان دجمود، خمود او غفلت دخوب څخه بیدارکړی کوم چی ددوی په غاړو او لاسونو کی یی خنځیرونه او ځولنی اچولی دی ترڅو په علمی او عملی اختراعاتو او اکتشافاتو پیل وکړی او هغه جگ مقام او مرتبی ته ورسیری کوم چی په اوله پیړی کی یی داسلام رهبرانو او پوهانو مبداء او اساس ایښی ؤ.

**سید جمال الدین افغانی هغه د پیرو ښو معنواو او د عالی اهدافو څخه ډکی جملی او ویناوی کومی چی ورڅخه روایت شوی دی :**

۱: «من سفه الرأی ان يعتقد الرجل افضلیته علی الغير بالعمر والمشیب. الاقدمیة لاتجدی الأفضلیة غالباً»

د ترجمی حاصل: دا ساده توب او بی عقلی ده چی یو انسان په بل باندی د عمر اوزرښت په اساس عقیده او باور ولری. مشرتوب اکثر دفضیلت او بهتری موجب ته گرځی.

۲-«الفخر بالقول المجرد یبطله المجد بالفعل»

ژباړه: دعملی اوسمدستی اقدام ارزښت او قدر یوازی دشتی وینا افتخار محوه کوی (یعنی دوینا څخه عملی حرکت او اقدام ته زیات ضرورت دی او خلک دعمل دتاثیر لاندی راتلی شی)

۳-«احقر الناس من یطلب موت الناس لیحیا، و اعظمهم من یستمیت لیحیا ولو واحداً من الناس»

ژباړه: بد او پست هغه دی چی د خپل ژوند دپاره دخلکو مرگ غواړی او په انسانانو کښی دلوی شخصیت خاوند هغه دی کوم چی د خلکو د ژوند دپاره که څه هم دیوه تن ژوند برابر کړی ایثار او قربانی ورکولوته حاضرشی.

۴-«الذل وصحیح العلم ضد ان لایجتمعان».

ژباړه: ذات او صحیح علم سره به تېرله ضدیت او مخالفت لری.

بی چانه نه بیسی).

ینال بالا قوال»

او آزادی ته په تشو ویناؤ څوک نه شی

ت فی سبیل الوطن اما ان یموت بطلا شهیداً و  
أ

نمت په لیاره کی چی که څوک مرگ غواری  
یل نشی یا به مجاهد، سرباز او شهید مری او یا  
وند کوی.

ان لا حياة الا هذه الفانية فقد خسر الاولى

عقیده لری چی بی له دی فانی ژوند څخه بل  
ه دنیا او اخرت کی زیان او نقصان وکړه او  
لاسه ورکړل.

نابر علی تجربة الضار اولی ان یتخذ عبرة»  
ی په ژوند کی متانت وکړی او د تنگسو په  
ی دده دپاره بهتره دا ده چی د خپلو تجربو څخه

لهمة»

نمت څیروی.

ل امام الجهلاء اولاً من الظفر بهم»

مخکی چی عاقل شکست وکړی دا بهتره ده له  
غالبه شی. (ددی څخه یومطلب هم کیدی شی  
, سکوت او غلی توب له دی څخه بهتر دی چی

هغه ملامتیدل دهغه دعقیدی موجب گرځی او  
لراطو عامل او سبب کیدی شی همدا وجه ده  
چول په کار دی له داچی ورسره غیر یونیولی

لیاره کی دی مرشی.

۱۵- «لا امة بدون اخلاق ولا اخلاق بغیر عقیده ولا عقیده

بغیر فهم»

ژباړه : یومل بی داخلاقو پاتی کیدی نشی او اخلاق بی عقیدی  
ځان نه نیسی او عقیده بی د پوهی نه پیدا کیری.

۱۶- «خیر موازین الامم اخلاقها، خیر الاخلاق انکار الذات،  
اعظم دلائل الانکار علی الذات الاعمال».

ژباړه: دملتونو او ولسونو بهتر اټکل او اندازه معلومول په  
اخلاقو کیدی شی، بهتر داخلاقو څخه هغه خلق حسابیدی شی چی  
سری د ځان څخه تیرشی او د ځان څخه دتیریدو دلیل په کار او عمل  
باندی اقدام دی.

۱۷- «الف قول لایساوی فی المیزان عملاً واحداً»

ژباړه: د زرو ویناؤ د روندوالی په ترازو کی د یوه کار د  
دروندوالی په اندازه دروندوالی نه لری.

۱۸- «خیر ما یحتاجه الشرق من الملوك القوى العادل، لا خیر فی  
العادل الضعیف کما انه لا خیر فی القوى الظالم»

ژباړه : بهتر هغه چی شرق او ختیزه ورته احتیاج اوضرورت  
لری قوی او عادل پاچایان او دقدرت خاوندان دی په ضعیف عادل کی  
کومه فایده نشته ده لکه چی په قوی ظالو کی خیر نه لیدل کیری.

۱۹- «الاستقلال امل یتبعه عمل»

ژباړه : د استقلال هیله دکار او عمل دپاره ده.

۲۰- «اذا خلا الميدان من العقلا تسابقت الجهلاء»

ژباړه: میدان چی د پوهانو او عالمانو څخه خالی شی جاهلان  
ورته دانگی او یو په بل سبقیت کوی.

۲۱- «العالم الفقیر غنی بعلمه والغنی الجاهل فقیر بجهله»

ژباړه: فقیر عالم په خپل علم باندی غنی دی او جاهل غنی دخپل

حما، به سبب فقیر دی.

حوی یعنی پوره اصعب ورنه نری داسی مت

یقین لیس معناهما عبادة رؤساء الدين «  
یقین دا معنی نه ده چی ددین دمشرانو او

ان یتبجح الجاهل ویسکت العاقل «

او وخت هغه دی چی جاهل پیری کوی  
(ی) او عاقل چپ وی.

ر عن کرسی الحاكم لاعن عدله وفضله اقرب  
ام «

چی دحاکم دچوکی څخه دعدالت او فضیلت  
عترام په ځای دمسخرو کولو وړدی.

قائک عن الملوك بقدر تحجبهم «  
اندازه چی دقدرت خاوندان او پاچایان دخلکو

دازه دوی دحقانقو څخه هم لری پاتی کیږی.  
سه لان ملمسه و کثر ختله و خداعه «

بدو او خبیث شی نو دهغه ظاهری وضع به  
ئی ډیر وی.

من جنون لا غنى للعقلاء من المرور عليه «  
لیونتوب یعنی داحساساتو پول دی پوهان او

په دی پله تیرشی.  
یاسیة نعم الدواء ولكنها فى الشرق تتقلب غالباً

زاب ډیره بڼه اجتماعی دواء ده خو داپه شرق  
یت پیدا کوی.

فرب بالعلم والعمل وانحط الشرق بالجهل

ژباړه: صالح هغه څوک دی چی د الله (جل جلاله) عبادت کوی  
او دا ددی دپاره نه چی له دوزخ څخه یی ډاریږی او یا دجنت دپاره یی  
امید او طمع لری بلکه دی سببه چی الله دی یعنی په ټولوکمالیه  
اوصافو موصوف اود ټولو نواقصوڅخه پاک دعبادت اوتقدیس وړ  
دی.

۳۰- «جمود بعض المعتمين اضر بالاسلام والمسلمين»

ژباړه: جمود او ناپوهی د ځینو پگری والاو ؛ اسلام او  
مسلمانانو ته زیات تاوان رسوی.

۳۱- «امة ثبتت فى جهادها لاخذ الحق ساعة خیر لها من الحياة  
فى الذل الى قیام الساعة»

ژباړه: یوملت چی دخپل حق دا خستلو په لیاره کی یوساعت  
جهاد وکړی دا ورته دقیامتہ پوری دذلت د ژوند کولو څخه ښه ده.

۳۲- «اذالم تتدرع<sup>۱</sup> الامة بشكواها من ظالمیها بغیرا لكلام فاحکم  
عليها بانها اضل من الانعام «

ژباړه: یو ملت چی بی خبرو دظالمانو په مقابل کی ځان مسلح  
نه کړی نو ورباندی داحکم وکړه چی دچارپایانو او بی عقله حیواناتو

څخه هم بدتر دی. (یعنی دهغه ظلم څخه چی په خبروئی چاره نه  
کیږی بلکه خبری نورهم د دښمن د استفادی موجب گرځی دخلاصون

یوازنی چاره ئی همداده چی په پټه خوله دمقابلی دپاره ځان مسلح  
کړی شی او که دلزوم په وخت کی مظلوم داسی کارونه کړی

دحیواناتو څخه بدتردی)  
۳۳- «امة تطعن حاکمها سراً و تعبده جهراً لاتستحق المحیاة»

۱. درع په معنی د«زرغر» د اسپنو جامو ته وایی چی دجنگ په وخت کی به  
اغوستل کیدلی مطلب ورڅخه مسلح کیدل دی، د شکوا عبارت څخه مضاف  
حذف شه، دم، حر، هغه د عام، اه با سبب څخه عبارت دم، اه با (ب) به

نر اوسه دی په ابتدائی مرحه دی دی.  
نعمة بالمال يستعرضه في كل مكان ومحدث  
لإنسان»  
وی دمال نعمت په لاس ورغلی وی هغه ئی په  
ی او چاته چی نوی دعلم نعمت حاصل شوی  
ئى.  
الانسان نفسه كمايحاسب غيره لقل خطؤه و

څنگه چی نور محاسبه او تفتیشوی همدا شانی  
ری نو خطائی به ئی لږه اوکمال ته به نزدی

ن مخلوق فهو عالم الصنع والابداع ولامعطل  
عمله الا الجبن وهو الذى يخيل المفقود موجوداً

او بهتر دمخلوقاتو څخه دی، ددی په وسیلی  
مبدئی پیدایش په رمز پوهیږی ددی دفعالیت  
ی دکار او عمل څخه یوازی ویره او بی زړه  
ه او بی زړه توب دی چی انسان ته ورک  
ی اونزدی ورته لری بریښوی.

مر الوجود في هذا العالم الفانى خاضعة للعقل  
ستحيل اليوم في الطب والصناعة سوف يكون

ل عناصر په دی فانی نړی کی دانسان اصلی  
مغه چی نن په طب او صنعت کی نه کیدونکی  
ز دی دی چی سباته ممکن شی او دعمل جامه

نزاع نساء البيت ينغص الحياة»

د او هامو له قیودو څخه خلاص شی.  
۴۳- «قيد الاغلال اهون من قيد العقول بالاوهام»  
ژباړه: په او هامو باندی دافکارو دتړلو قیدولو څخه دځنځیر او  
ځولنی تړل او قیدول آسانه وی.

۴۴- «من قال ان الدين يأمر بالعسر دون اليسر و بالضاردون  
النافع لمجرد التقليد والمالوف فهو كذاب»  
ژباړه: څوک چی دتقلید او خپلی خوبنی په اساس وائی چی دین  
په سختی امر کوی نه په اسانتیا په ضرر امرکوی نه په فاندی دا  
شخص ډیر زیات دروغجن دی.

۴۵- «المعوج الظاهر من الناس اقل ضرراً من المتلبس  
بالاستقامة»  
ژباړه: د ظاهری کگو خلکو ضرر دهغو خلکو دضرر څخه  
لږدی چی په استقامت ئی ځان ملبس کړی وی یعنی په واقع او حقیقت  
کی بی لیاری وی.

۴۶- «من ظن انه خدع الناس بالباطل يكون اول مخدوع»  
ژباړه: څوک چی باور لری چی په ناروائی خلکو ته فریب  
ورکړی دی دی پوه شی چی دنورو څخه اول ده فریب خوړلی دی.

۴۷- «حاجة الملك الى الامة اشد من حاجة الامة الى الملك»  
ژباړه: دپاچا او مقتدرو ضرورت اوحاجت خلکو ته د خلکو د  
ضرورت او حاجت څخه چی پاچا او مقتدرینو ته ئی لری زیات دی.

۴۸- «للعلم قشور و لباب فالواقف على القشور يغرق في بحر  
الغرور»  
ژباړه: علم پوست او مقصد دواړه لری خو څوک چی ئی په  
ظاهر پوستکی کی مشغول شی هغه دغرور په بحر کی غرق شو.

۴۹- «المتبدي في اوليات العلوم يظن انه تبحر فيها وانتهى اما  
الراسخ المحقق فيعتقد انه مازال في الابتداء»  
ژباړه: دعلم په مقدمه کښ مبتدی داگمان که وکړی ده به

الراسخ المحقق فيعتقد انه مازال في الابتداء»  
ژباړه: دعلم په مقدمه کښ مبتدی داگمان که وکړی ده به

چپن عصر مجید او نوی مووسی و .  
استغلال د زور او شرخه دشرقیانو او  
اره پیداشوی ؤ، ده په مرو افکارو کی د ژوند  
ح او فلاح دپاره ئی لپاره خلاصه کړه .  
یناؤ دکره مطالعی څخه معلومیږی چی سید  
ی زمانی پیاوړی فیلسوف اولیاربنوونکی ؤ په  
ئق روښانه شوی، خلکو ته ئی حقائق ښودل او  
ناپوهی دخبری څخه خلاصول ترڅو خلک په  
سوف کړی کوم چی دهغو په وسیله دیوداسی  
په هغی کی حق، خیر اوسعادت ته د رسیدو په  
، خلاف، شقاق او جگری وجود ونه لری .

بی ووايو سيدجمال الدين افغانی فیلسوف ؤ؟  
ای: پوهنه او زده کړه دری مرتبی لری .

به کی قوانین او اصول په لاس راځی او دهغی  
و څخه معلومیږی چی دپته دبرهان او استدلال  
، د ډیروجزیاتو دکنتی او مطالعی څخه په لاس  
، حرکت وایی .

، عمل او کار کول یعنی منظم او مفید کار کولو  
حرکت عیارول د فن مرتبه ده .

به او درجه هغه ده چی د اسبابونو، عللو او  
طلیل او پلیټل شی چی د طبیعت څخه آخوا هم  
وکړی شی د فلسفی په مرحله کی انسان کوی  
جود او روح ترمینځه مقارنه وکړی او په دی

ژباړه: پوه او هوښیار پلار هغه دی چی دخپلو اولادو سره د  
ازدواج څخه وروسته یوځای ونه اوسیری او په چل سره ئی د نزدی  
والی څخه ځان خلاص کړی .

۵۶- «قل من رایت من الرجال من یعرف النهاء بغیر النساء و  
ندرمنهم من لاینسب الشقاء الیهن»

ترجمه: ډیر لږ خلک لیدل کیږی چی بی دښځو څخه دخوښی  
احساس وکړی او ډیر لږ خلک دی چی ښځو ته دشقاوت او بدبختی  
نسبت نه کوی .

۵۷- «القوی من الشجر لایعجل بالثمر»

ژباړه: قوی ونه ځغرده میوه نه راوړی .

۵۸- «یعوچ الشرقی باعوجاج حاکمه ویستقیم اذا هو استقام»

ژباړه: دشرق خلک دخپلو حاکمانو په کور و والی کاره کیږی او  
کله چی حاکم ئی سم وی دوی هم ورسره سمیری .

۵۹- «لاینطبق علی الشرقیین قول» «مثلماتکونوا یول علیکم»

بل حق علیهم قول «مثلما یول علیکم تکنونوا»<sup>1</sup> .

ژباړه: په شرقیانو باندی داوینا «ځنگه چی تاسو یاستی هغه  
شانی ستاسو والیان هم دی نه تطبیقه کیږی یعنی والیان دخلکو په  
مزاق کار نه کوی، بلکه ددوی په حقله دا وینا مصداق پیداکوی چی  
وائی: ځنگه چی مو والیان دی تاسو هم همغه شانی اوسی یعنی خلک  
باید دوالیانو دښو او بدو اطاعت وکړی .

دایو څه د ښو او ټاکل شوو مطالبو او مقاصدو څخه ډکی نه  
هیږیدونکی جملی او ویناوی وی چی دسید جمال الدین افغانی څخه ئی  
روایت شوی دی چی ددغو دکنتی او دقت څخه وروسته دده دعلم،  
فضل فلسفی تجربی، نبوغ او عبقریت اندازه او درجه ښه څرگندیږی

1 د استاد احمد امین له کتاب (( عماء الاصلاح في العصر الحديث )) د

، سمد چي په دې جريدي شي د (ريښ) معنه  
نيښ افغانی په حقله یی لیکلی وه په لاندی ډول  
آ دا دوه میاشتی کیری چی د شیخ جمال الدین  
په زره او فکر کی یی دومره تاثیر واچوه چی  
لږو خلکو نلتیر اچولی وی، واقاً چی ده په ما  
واچوه، زما او دده په منځ کینی بحثونه وشول  
ما دا تصمیم ونیوه چی د (سربون) په پوهنتون  
«علاقی» تر عنوان لاندی کنفرانس ورکړم، شیخ  
سی نظری چی تل می ویلی او اعلان کړی ده  
ی هغه داچی د ادیانو ارزښت د پیروانو د  
، او اټکل کیدی ښی، ما چی په بحث کی دده د  
اخلاق او وضعه او صراحت دمطالعی لاندی  
ده سره دبحث او خبرو په وخت کی راغله چی  
نوانو لویانو او پخو علماؤ سره بحث او خبری  
سینا» «ابن رشید» اویا یو د هغو لویو رهبرانو  
ند څخه په قرونو قرونوی د انسان دآزادی دپاره

میدجمال الدین افغانی فلسفی خاص افکار او  
ذهن او ذکاوت فلسفی گرانو او مهمو مسایلو  
لاسفه و څخه زیات رسیده حتی چی استاد  
او نظریاتو د ستاینی په حقله داسی لیکي:

افغانی صحبت دومره اهمیت درلوده چی په  
او زرهاؤ علمی مجلسونو او په فنونوکی  
کتابو مطالعی دومره حاجت نه شو پوره کولی  
بیت اندازی ته رسیدی شول.

مهمو شیانو او موضوعاتو کی دسیدجمال الدین  
ی ده په اجتماعی اصلاحاتو او داسلام دحقیقت

غرایزو او تمایلونو ترمنځه مقارنه کول او په کی یوه ښه ملایمه او  
متوسطه درجه ټاکل، دفضایلو او ردایلو دپاره اساس او گراف جوړول  
او ورته علامه او ښه ایښودل او په فضایلو او ردایلو کی دغه ډول  
نور حرکتونه انجامولو ته د اخلاقو علم وایی. د اخلاقو په برخه کی  
کله چی دغه علمی مسایل تطبیق شی او دا تطبیقیدل په نیکی معاملی  
او ددب، نظافت صدق او امانت د مراعات او ملاحظی په اساس  
صورت ومومی دپته د اخلاقو فن وایی او دا کار د اخلاقو د فن  
وظیفه ده. د وحی په پرا کی د الله پاک د الهام په اساس او دایمان او  
وجدان په تحریک دلورو مبادیو او د آسمانی مقدسو لارښونو په اتکا  
چی کوم د حرکت او عمل ارتباط او تنظیم پیدا کیری او د ادبی او  
طبیعی نظامونو په علایقو غور کیری تر څو چی د الله د رضا متابعت  
وکړی او دده په اخلاقو موصوف شی نو داسی تحلیل، څیړنه او بحث د  
اخلاقو د فلسفی وظیفه ده.

په همدا ډول په هره موضوع او مساله کی د علم مرتبه، د فن  
مرتبه او د فلسفی مرتبه شته ده چی د انسان د استعداد ذکاوت او کوشښ  
پوری اړه او ارتباط لری او په اجتماعی ژوند کی د انسانانو مقام او  
منزلت او شخصیت ورباندی تخمین او ټکل کیدی شی په دی اساس  
چاچی دسید جمال الدین افغانی افکار، آراء، تحلیلات، پلانونه ویناوی  
او خطابی په افغانستان، هند، مصر، ترکیی، فرانسی،  
ایران، روسی، بصری، لندن او نورو هغو ځایونو کی چی دی په کی  
اوسیدلی دی د دقیقی مطالعی او غور لاندی نیولی دی هغو ته دا ثابته  
شوی ده چی دی واقعا د خپل عصر پیواری فیلسوف و ده حق او جمال  
ته درسیدو دپاره فلسفی هڅه، نشاط او فعالیت درلوده او د خیر او  
سعادت د تامینیدو په منظوری جهاد او کوشښ کولو حقیقتاً چی دی په  
دیرو مسایلو او موضوعاتو کی د علم، فن، فلسفی مرتبی ته رسیدلی  
و، د فکری ذکاوت او طاقت او د قلبی ایمان او قوت د لویې مرتبی  
ځاننده؛ لکه چې دا مطلب هغه بحثونه تاسه د کوم حقله دده له

په برخه شوی و خوبیا هم څه چې په اجتماعي او روحی فلسفه کې دده دوا که شوی دی هغه پوره ارزښت لری او په ډاگه ورڅخه ثابتیږی چې دی دلوری مرتبی خاوند فیلسوف، حکیم او لوی مصلح و ده وچت نبوغ اوزبردست عبقریت هم درلوده.

«دسیدجمال الدین افغانی په حقله دعلماءو او فضلاءو هغه تبصری او ستاینی چې ورڅخه دده د نبوغ عبقریت، فلسفی طاقت او په شرق کې دده دمجاهدو اندازه معلومیږی» په افغانستان، مصر، هند، ترکی، فرانسې، ایران، روسیې، بصری، لندن، او نورو هغو مناطقو کې چې دی اوسیدلی او یا یې ورته دنبوغ او عبقریت اواز ه رسیدلی ده په دی ټولو ځایو کې ډیرو علماءو، فضلاءو، ادباؤ، حکماؤ او مصلحینو دده په حقله لیکلی دی چې دی فیلسوف، حکیم او په شرق کې لوی مجاهدو خو څنگه چې ددی ټولو لیکنو او تبصرو راټولول طوالت پیدا کوی نو له همدی وجهی له دی جملی څخه مهم شیان اختصار راټولولم او په لاندی ډول یې وړاندی کوم:

۱- دسیدجمال الدین افغانی په حقله داستاذ محمد عبده څخه په لاندی مطلب روایت شوی دی:

زه دده د شاگردانو څخه یو تن یم (یعنی ده ډیر زما په شانی خلک روزلی دی) که زه ووايم چې ده ته په خپل وخت کې الله پاک دذهن قوت، د عقل وسعت او د فکر تیزی وروسته دانبیاءو څخه په آخری اندازی ورکړی وه ده به زما څخه مبالغه نه وی.

همدا شانی استاذ محمد عبده دا هم وایی:

سیدجمال الدین افغانی سره ددی چې فلسفی حرکت یې درلوده او دتصوف په خوایی لږ تمایل هم و بیا هم دی په حنفی مذهب بانندی کلک ولاړو او د مذهب دفرایضو ادواته یې سخت اهتمام درلوده.

په دده دسید جمال الدین افغانی په حقله ویلی دی: وطنی نهضت او پرمختگ محرک او منشا دی یکی مصر ته دده هجرت او په مصر کې دده یاسی پاریدنی مبدعو اودتیر تاریک عصر او ی په منځ کې داسی فاصل حد دی چې مانی دپاره دحریت، آزادی اوکرامت زیری لامام محمد عبده « له کتاب (۱۰) صفحی څخه الهلال کی طبع شوی دی.) د جمال الدین سره ملاقات « تر عنوان لاندی

بری قمری کی دمحررم دمیاشتی اول و چې دده ه څخه می په ریاضی، حکمت، فلسفی او کلام مداشانی می نورو خلکو ته بلنه ورکوله چې له

ودا زهر عامو شاگردانو دده اوزما پسی ، به ئی ددی علومو یادول کله صحیح عقیده ی گمراهیو سرکوی چې ددنیا او اخرت دخیر شی نو زه به چې کله خپل کلی ته لاړم هلته به دا خبری وکړی هغه به راته داسی ویلی: الله دی، دده دعلم او حکمت څخه پورته علم نشته .علیم ذات جاهل دی، ډیر زیات دبنمن دحکیم پاک ته بی دعلم او حکمت څخه په بلی لیاری ډلی نو الله پاک هیڅ علم بدنه گنی او هیڅ جهل هغه چې ځینی خلک ورته علم وائی او هغه په



جړسو نى دمعسو په خپرونه سره او حود  
مر، اروپا او نورو مناطقو كې ئى خلكو ته  
الى د «المنار» په جريده كې خپرى كړى او  
جريدې په كتنه درته سپارښت كوم كومه چى  
كى دانقلاب اوربل كړى.

فغانى باوردرلوده چى دوطنونه به دده دمړينى  
حتى چى ده شيخ «عبدالرشيد» تتارى ته  
ئى چى ته به دروسىي په قيصر باندى دجنازى  
د كى به دانگليسانو دامپراطورى دجنازى په  
ه حاضر شى.

شيد رضا دهند دآزادى څخه مخكى خپل كتاب  
كتاب كى ليكى چى تتارى ته دسيد جمال الدين  
برى ترسره اوتمام شو او ددوم زيرى دپاره په  
ښاننى ليدلى كيږى.<sup>1</sup>  
رضا ليكى:<sup>2</sup>

ه مثبت تحول راوستونكو حكيمانو او مصلحو  
يړولى چى يو ئى سيد جمال الدين افغانى او بل  
صرى دى همدواوجه ده چى دينى، مدنى او  
تونكى كسان هميش دممبر په سر او دجرائدو  
په شد او مدد دى دواړو نو مونه يادوى اوئل  
خپلو بحثونو او خبرو كى ضرب المثل  
پناوى اولوى كارونه يادوى بلكه ددى دواړو  
كى مشهور دى او دغرب په نړى كى نا آشناه  
ئى چى د «شرق حكيم» او د «الاستاذ الامام»

محمد عبده دسيد جمال الدين افغانى په حقله داهم ليكى:

په كال ۱۲۸۸ هجرى قمرى<sup>2</sup> كى دى وطن ته يو داسى سړى  
راغى چى په دين كى پوره پوه، دملتونو په حال او احوال خبر،  
دپراخه معلوماتو خاوند، دپوهنى مجموعه او په زړه اوژبى دواړو كى  
ئى جرات درلوده دا هغه څوك ؤ چى په سيد جمال الدين افغانى  
باندى شهرت لرى.

۲-استاد محمد رشيد رضا په خپل كتاب«تاريخ الشيخ محمد  
عبده» كى دسيد جمال الدين افغانى په حقله د «شرق او اسلام  
حكيم»تر عنوان لاندى داسى ليكى:

داهغه نبوى علوى (سيادت)روح ؤ چى دافغان په رنگ په  
انسانى كالبوت كى ښكاره شو، ده دعلومو دزده كړى دپاره تصميم  
وښوه او د لسو كلو څخه په لږه موده كى ئى پخوانى نقلى او عقلى  
علوم اوفنون ښه يادكړل اوبيائى په هند كښى تقريباً دوه كاله داروپائى  
علومو مبادى ښه دخپلى فكرى ادارى لاندى راوستل.<sup>3</sup>

استاد محمد رشيد رضا دسيد جمال الدين افغانى داحوال په حقله  
داهم زياتوى چى دى په كال ۱۲۷۳ هجرى قمرى كى حج ته لاړه  
اوداسلامى مناطقو كتنه ئى وكړه اوبيايبرته افغانستان ته وگرځيده.  
استاد رشيد رضا دده هغه حوادث يادكړى دى چى په افغانستان كښى  
ورته پيښ شول اوبيا هند ته لاړه او هلته ئى دهند په ولس كى داستقلال  
روح پوكړه.

دا استاد دسيد جمال الدين افغانى په حقله ليكى:<sup>4</sup>

<sup>1</sup> د ((مذكرات الامام محمد عبده)) له كتاب (۳۴) صفحې څخه.

<sup>2</sup> داهغه تاريخ دى چى سيد جمال الدين افغانى ددوم ځل دپاره مصر ته

لاړه.

<sup>3</sup> داستاد رشيد رضا دكتاب «تاريخ الشيخ محمد عبده» د (۶) صفحه.

ه هغه وخت دسيد جمال الدين افغانى زېږه بڼه ده.

هم بس، احسن، موجود، وسويين په سومو سی  
ا. پيدا شوی ؤ چی په هغو به ده قوی استدلال  
یات به ئی ورباندی باطلول نو په دی حساب  
څخه کوم بل فعالیت نه لری.<sup>1</sup>

داستاد او امام محمد عبده څخه روایت کوی  
الدين افغانی یوه ورځ د «ابن سینا» په کتاب  
ورکولو او داسی تحلیل ئی وړاندی کړه:

حیواناتو څخه یوه نوع دی او ده دمدعی په  
کړه چی انسان دځمکی څخه دی او داسی نه  
فارسیانو په خوانی ئی توهم کوی او وائی چی  
څخه دی.

سته شیخ محمد عبده په دی حقله پوره تفصیل  
، ثابته کړه او په لاندی ډول تحلیل ئی وړاندی  
ل الدين افغانی داوینا دده دهغه ردرسره چی په  
یونو باندی ئی کړی مقارنه او مقابله کړو  
تب چی وائی انسان له یوی خوا مترقی حیوان  
ی ملک دی یعنی ددواړو جنسونو خواص لری  
، په دی حقله دماذهبو ترمنځه متوسطه مرتبه  
، انسان ملک شی او نه دماذیبونو دنظرپه شانی  
و حیواناتو ترمنځه فرق نه وی.<sup>2</sup>

په خپل کتاب کی<sup>3</sup> دهغه لیک متن کوم چی سید  
ی هغه وخت چی دی دترکیبی په مرکز استانه  
استوکی دی ثبتوی او وروسته دده داوصافو او  
داسی لیکي: زه تر اوسه پوری دخپل مولاد

د نوی تاریخ ټول پوهان اولیکونکی په دی متفق دی چی دی  
دواړو په مصر، افغانستان، ایران او هند کی موجوده نهضت او  
پرمختگ راوسته.

استاد محمد رشید رضا داهم لیکي:

په مصر کی د «مصر» او «التجارة» اخبارونو د سید  
افغانی اوصاف اوستاینه په داسی ډول لیکلی ده: دی دحکمت داسرارو  
مرکز، دستورو دفلکی علومو دپاره اسطرلاب (دکشف آله) او د فلسفی  
دخاکی اصل ؤ.

دسید جمال الدین افغانی دوه مقالی د (مصر) په اخبار کی  
خپری شوی دی.

یوه مقاله ئی دشرقی حکومتونو او ضاعو او اقسامو په حقله ده  
او دومه مقاله ئی په (البیان فی الانجلیز والافغان) نامه یاده شوی ده،  
دی دواړو مقالو دعلماء او پوهانو په زړونو او فکرونو سخت تاثیر  
واچوه اوله پیره تعجبیه ورته دمقتدر سیاست پوهانو توجه واوښته حتی  
چی په انگلیستان کی ددیمکرات د حزب مشر «گلاستون» په یوه  
اخبار کی دسید جمال الدین افغانی دستاینی په حقله داسی لیکلی دی:  
«دی دشرق سترپوهانداو دعلماء مشردی» او دا په داسی حال کی  
چی انگلیسان دده سخت دښمنان ؤ.<sup>1</sup>

استاد رشید رضا په خپل کتاب کی د «فلسفة السید جمال  
الدین» تر عنوان لاندی داسی لیکي دعجمو په مناطقو او وطنونو  
کښی لیا دیونان او عربو په خوانی فلسفی او دحکمت نظریات لوستل  
کیدل خو په عربی ملکو لکه مصر او شام کی پیرو لبرو کسانو  
لوستلی، سید جمال الدین افغانی عربی اویونانی په خوانی فلسفه او  
حکمت په خپل وطن کی لوستی اوزده کړی وه اوبیانی په هند کښی  
اروپائی فلسفه او ریاضی علوم په نوی سبک یاده کړی وه، ده په  
تصوب کی هم علما او عملا کارکړی ؤنو دده فلسفه په واقع کی د

د عبده « له کتاب (۷۹) صفحی څخه.

په زړه یی بیربیس او داسعمر موصف او ی اواسلام په ضد ئی لری داتول وړاندی غانی دده پوهی، تحلیل او ذکاوت ته په تعجب خونین شو لکه څنگه چی په خواجه امام محمد بن شوی و همدوجه وه چی سید جمال الدین لان ته داسی وویلی: زه داسلام هغی ځمکی ته نه ئی ټوکولی اوروزلی ئی. ارسالان وائی.

کال کی کله چی زه داروپا څخه دترکیی ته ورسیدم همغه ورځ ده ته لارم، ده زما ډیر اوڅو مره موده چی هلته وم ورڅخه نه جدا بن سوریی ته دسفر کولو دپاره مجبوره شوم نو دا شوم.

بن په ۱۹۳۳ میلادی کال کی دسید جمال الدین دثقافت دمجلی په (۳۳۷) صفحه کی مقاله ه کی د ده افکارو او نظریاتو بنو دنه او ستاینه

دهان) په کتاب کی دا میر شکیب ارسالان هغه ضیح په ترڅ کبسی لیکل شوی ده کو مه چی ده ی د ستاینی په حلقه ویلی ده چی مطلب ئی په

یرانتیا قصیده ده، دا دیو اعلی هغه صورت چی شکیب ورسره مینه او علاقه لری، د دی ی بشکاره شوی دی چی په هغه کی پوره همت د خپل عصر په خلکو کی کامل فرد، دستورو

کی ئی خطا او صواب خلط کړی د همداشانی می د«ادیب بک اسحق» منتخبات او هغه چی فاضل استاد شیخ محمد عبده زما دمولا او محترم په هغی رسالی لیکلی دی کومه چی دابادی په منظور دکفر او دین په نسبت او مقارنه کی ده لوستی دی استاد رشید رضا په خپل لیک کی داهم زیاته کړی ده وائی: زه دده دنفسی تمایلاتو څخه یوازی همدا برخه لرم چی دده په حقله می یاده شوی رساله، دافغان تاریخ او دالعروة الوثقی اتلس گنی کتلی دی او داتول هغه څه دی چی زه ئی دخپل مولا څخه روایت کوم او یا دوم یی، داکه څه هم دیوجل وهلی هغه چی په لبرو اوبواکتفانه کوی دتندی دمتولو دپاره ئی لبر دی خو په دی حیث چی په کی ډیره زیاته فائده اوگټه شته ده لبر ورته ویلی نشی هو: په دی کی دومره څه شته دی چی دسلاهاؤ او زرهاؤ علماؤ جلسی او په فنونو کی دمنقد مینو او متاخرینو دکتابو مطالعه دی اندازی ته نه شی رسیدلی نو دالله پاک په خاطر وایم چی ته دپاک نفس او قدسی روح دخاوندانو څخه ئی.

۳-که مونږ د «امیر شکیب ارسالان» ژوند اثار اوخدمتونه ولولو او دمطالعی لاندی ونیسوداراته ثابتیری چی ده دسید جمال الدین افغانی دجهادونو، تلفیناتو اودمجلس دانوارو اوفیوضاتو څخه پوره استفاده کړی ده لکه چی دی دده دشاگرد او گران ملگری استاد محمد عبده دلیار بنونی څخه مستفید شوی و. د دکتور «سامی الدهان» په کتاب «الامیر شکیب ارسالان حیاته و آثاره» کی داسی لیکل شوی دی: دامیر شکیب ارسالان سره داتصمیم پیدا شو چی دسید جمال الدین افغانی دلیدنی او کتنی دپاره سفر وکړی ترڅو دده دعلمی چینی څخه څه واخلي، ویسکی، تنده ورباندی ماته کړی روجی هڅه ورباندی قراره اود ډیرو هغو سوالونو دپاره ځواب پیدا کړی کوم چی دده په زړه اوفکر کی گرځیدل نو دپاریس په خواروان شو اوله هغه ځایه دترکیی مرکز آستانه (استامبول) ته لاړه او په ۱۸۹۲ میلادی کال کی به داسی حال کړی دی، ده د هشت کلن، دسید جمال الدین افغانی به

به بیداروں او د معه په دسه صبیح هی به هی هغه د غور اجتهاد او همت استعداد د پاروه او نان باندی د اعتماد او باور اندازه چی دلویو پاره مهمه وسیله ده پوره تقویه کولو.

نوا کوم هدف چی سید جمال الدین افغانی ورته چی اسلامی نری د غربی لویو دولتو په مقابل او دبنمنانو په ضد د نهضت او پرمختگ سره تگ د دی وطن د هغوبی همته اولاد و د پاره م چی اصلاحات ورته لکه د مریض طفل په بد گنی بنه نه بنکاریدل او ورڅخه ئی کرکه

ده د جهاد بیرغ پورنه کوه استاد امام محمد سعد زغلول، علی مظهر، حفنی ناصف، ده ورور ابراهیم، سلیم نقاش، ادیب اسحق، م سلمانی، عبدالله الندیم، احمد عربی او نور ته ئی نوی نهضت، پر مختگ او مثبت تحول

په مصر بلکه په ټولی اسلامی نری کی د اند، مرستی د حقوقو تامین و ثقافتی اصلاح، د سی پور ته کولو او د هغو لویو مبادیو کم چی ند کی در فاهیت او سعادت ژوند کولوله امله ی تخمونه وکرل او یو عمومی جهش او تپش

ی د سید جمال الدین افغانی د فکر په دقت او دلالت کو دا هم دی چی د سلطان عبدالحمید اراده او تصمیم در لوده چی د ترکیبی د مرکز به د علماؤ یوهیات د جاپان د امپراطور د

داور په شانی ذکاوت ئی لمبه لری او دی داسی مطالب ۱ داء کوی چی که جماداتو ته وویل شی له پیره شوقه او عشقه به ولرزیری نو دی مسلمانانو ته د دوی په دین کی حجت او دلیل دی او د شرق او غرب د پاره د خوار لسمی شپی د پوره سپور می مثال دی.

۴- د دکتور (علی الحدیدی) په کتاب (عبدالله الندیم خطیب الوطنیه) که د (علی الطریق مع الاحرار) تر عنوان لاندی داسی لیکل شوی دی: سید جمال الدین افغانی مصر ته په داسی وخت کی راغی چی مصر د اسماعیل د استبدادی حکم په خنخیر کی بندؤ او دبحر په تاریکو چپو کی ئی غو تی و هلی.....سیاسی تاریکی، اجتماعی تاریکی، دینی تاریکی، او اخلاقی تاریکی خو د دی ټولو څخه سخته غلطیظه تاریکی د حکامو استبداد او خپل سری وه.

افغانی مفکر ۱۸۷۱ میلادی کال وچی مصر ته راغی هغه وخت په مصرکی د عقل او بصیرت خاوندانو د دبیری حیرانتیا ژوند در لوده او درنا او لیاریشود انتظار او هڅه ئی لرله نو د ده اراؤ او نظریاتو جذب کرل، عبدالله، ندیم دده په ژورو افکار و مین شو او په همدی شان نور هغه متفقین او پوهان چی د حقیقت د پیژندنی هیله ئی در لودله د دی په خوا مائل شول او ددی ټولو زرونو کی ئی د حیرانتیا تاثیر و اچوه همدا وجه وه چی عبدالله ندیم او نور مخلص ملگری ئی د خپل استاذ څخه چارپیر شول او دی استاذ خپلو شاگردانو ته هغه څه ویلی چی د دوی عقلونه او فکرونه ورباندی رو بنانیدل، عقیدی ئی ور باندی پاکیدلی، دوی ئی د لویوا هدفو په خوا متوجه کول او دوی ئی پوره دینه ملتفتول چی د دوی په وطن کی څنگه د غلامی د ذلت او استبدادی حکم دوره ده سید جمال الدین افغانی په خپلو ټولو څیرونو کی په دقیقو او باریکو معاینو او مطالبو باندی تسلط در لوده تر داسی اندازی چی ده به مطلب په لائق او مناسب ډول داسی څرگندوه لکه چی دا هر لفظ د خپلی معنا د پاره پیدا شوی دی.<sup>۱</sup>

د اسلام سره. (عبدالرحمن رافعي) د سيد جمال الدين افغاني اداء كولو د اندازي په حقله داسي وائي: په خپل سياسي او فكري پر مختگ او نهضت پر فيلسوف جمال الدين افغاني د احسان مرهون ري پيري د شرق او ختيزي خلك په فكري او سياسي غلامي ځولنو كي گير پاتي ؤ او په ترڅوچي الله پاك ورباندي ورحيم ده او سيد م بي ورته بيداره كړه نو ده په كي د ژوند او چيغه يي كړه چي پورته شي او حركت از وكړه چي بيداره شي او ستلونو او ټولنو ته دي او حریت پخوا اوگوري نوختيځي او شرق هضت او پرمختگ محرک شو او كه وغواړر ا كي د سيد جمال الدين افغاني د ژوند درسالت نه تغير وكړونو وايو چي دي په خپل ژوندكي كيم رهبر او سياسي انسان او شخصيت ؤ چي او سياسي رهبري راغوندي كړي وي او وه نو د ديني ناحيي او اړخ له خوايي دنوي اداء كړي او ترسره كړي وه لكه چي مسيحي مسيحيانو دپاره خدمت كړي دي. افغاني اسلامي ملتونه دپته برابر كړل چي ي ماهيت يي پوه كړي، دوي د اسلام د صحيحو فطرت خلقت پخوا متوجه كړي، د خلكو افكار نو څخه پاك كړي كوم چي د مسلمانانو د تاخرا ، گرځيدلي دي.

كړي دي نو د دي ور بشكاري چي كافران به هم د اسلام څخه متنفر كړي.

سيد جمال الدين افغاني وويلي: ز ما نظريه دا ده چي د جاپان امپراطوري ته څه هدئي سره د يو ليك واستول شي او له دي څخه وروسته كوښښ و شي چي د علماؤ يو داسي هيات تربيه او برابر شي كوم چي د اسلام د بلني د پاره لياقت او كفايت ولري تر څو د معقولي لياري څخه داخل او خپله وظيفه بنه اداء كړي.<sup>1</sup>

د سيد جمال الدين افغاني په ذكاوت او دقت باندي دا هم دلالت كوي چي وائي:

كله چي مهدي په (گور دون) باندي په او له مرحله كي كاميابه شو د هند د مسلمانانو په زړونو كي د اسلامي عزت او عاطفي له امله خوښي پيدا شوه نو انگليسانو دا وخت خپلو ځينو موظفو مسيحيانو ته وويلي چي د اسلام په دين كي داخل شي ترڅو په هند كي مسلمانانو ته دا بشكاره كړي چي دوي متعصب نه دي بلكه دوي اسلام خوښ گني او دا ددي د پاره چي تر څو په دي وسيلي په هغه وخت كي هند ته د اسلامي انقلاب لمن خپره نشي نو په دي سبب سيد جمال الدين افغاني انگليسان په لاندي ډول وستايل: د دوي په هر مصلحت (يعني ظاهري بنو كارونو) كي فساد مضمّر دي او په هره نيكي كي ئي بدې پتي دي، د دوي په هرا خلاص كي چل شته دي او په هره پاكي كي ئي د ننه څه شته دي نو دوي په واقع كي چل كوونكي خائنان دن بلكه دوي درو غجن منافقان دي. د انگليسانو په دي صفاتو كي مسلمانان هيڅ كوم شك او تر د دنه لري.... او مونږ دپته ضرورت نه لرو چي مسلمانان له دوي څخه و ډارو و او منع ئي كړو<sup>2</sup>

۶- حقيقت دا دي چي شرقي ملتونه، قامونه او ولسونه په خپل سياسي او فكري نهضت او پرمختگ كي د هغه جهاد او د احسان

بر بور دی چی سرعی مسوبو بر اوسه د چین  
له دی کری او نه یی دده حق دوقا او تکریم په  
دده فضل او قدر به دکلونو په تیریدو کی ښه

ایې جمال الدین لکه چی براون وایی دی  
او اخبارلیکونکی ؤ او په دی زیاتو  
اسلامی حکومتونوکی کوم انقلابونه راغلل په  
ښکاره لیدل کیده ده غوښته چی اسلامی  
څخه آزاد، داجنبی استقلال څخه یی خلاص  
یی د آزادی اداری او تنظیم پ وسیلی جگی  
دا شانی ده غوښتل چی داسلامی حکومتونو  
کری ترڅو ددوی داتحاد او اتفاق په اثر ددوی  
داخلی بندی شی.<sup>2</sup>

تادشبخ مصطفی عبدالرزاق پاشا وایی دتیری  
و کی کله چی سیدجمال الدین افغانی مصر ته  
کړ په مستوی او داصلاح غوښتلو په په اندازی  
به انبول په ازهر کی داسی څوک نه ؤ او نه  
بره یوځای شوی وی. (یعنی دده او هغوی  
منځه زیاته فاصله لیدل کیدله)

لسوف ؤ ده په دین او نورو مسایلو کی فلسفی  
سایلو کی دده رویه د حکماؤ رویه وه نو دا  
طحی خلکو دا بده گلنه چی څوک دی فلسفی  
ونه دبندڅخه خلاص کری کوم چی د دبیری  
جمود او کرښتیا کرښکری ؤ.

له کتاب «عصر اسماعیل» (۱۴۹-۱۴۸) (ج ۲)

فلاسفهده «تورات» په ډیره ښه خوږه آلمانی ژبی واره ؤ دی په اصل  
کی المانی دی او په ۱۴۸۳ میلادی کال کی پیدا او په ۱۵۴۶ میلادی  
کی مړ شوی دی.

او «ژان ژاک روسو»<sup>1</sup> او «مونتنسکیو»<sup>2</sup> اوداسی نورو خپله  
وظیفه اداء اوترسره کری وه نو په دی اساس ده ددقت او بصیرت د  
پارونی کار وکړه او فکر اودهنیتونه یی دحقایقو دپلټنی او دتقلید  
کرختیا دبندیز څخه د آزادی پخوا متوجه او رهبری کړل.

سیدجمال الدین افغانی دسیاست له نقطی نظره همتونه پورته او  
ارواحو او نفسونو کی یی د عزت کرامت، او دآزادی او حریت په خوا  
پارونه پیداکړه حتی په ټولو شرقی مناطقو کی یی دوطنی او ملی  
حرکتونو تخمونه وکړل اوداسی فعالیت یی وکړه لکه چی په غرب کی  
دسیاسی پرمختگونو رهبرانو «جورج واشنگتن»<sup>3</sup> «جاریلیدی»  
«مازینو» (کوشت) اوداسی نورو کری ؤ.

په دی اساس هغه څوک چی دا ټولی مهمی او لویې وظیفی یی  
په غاړه اخستی وی او په ټول طاقت یی په داسی کی ترسره کری وی  
چی دناپوهی او استبداد تاریکی څخه خپره وه، داتفاق او اتحاد وجود  
متلاشا او جداشوی وی او دهواو هوس مختلف رنگونه یی نیولی وی  
پوره دقدور دی او باید دداسی شخصیت دعبقریت داحترام او مقام او

1. جان جاک روسو په ۱۷۱۲ میلادی کال کی په جنیوا کی پیدا شوی دی  
او په ۱۷۷۸ میلادی کال مړ شوی دی. دی فرانسوی مشهور عالم او  
داجتماعی انقلاب محرک ؤ، دی ښه لیکوال ؤ او ورڅخه ډیر تالیفات پاتی  
شوی دی چی دده تالیفاتو په فرانسه کی انقلاب راوسته

2. مونتنسکیو فرانسوی مؤلف دی چی په ۱۶۸۹ میلادی کال کی پیدا او  
۱۷۵۵ میلادی کی مړ شوی، ده په قوانینو کی یو مشهور او مهم تالیف  
کړی دی.

3. جورج واشنگتن، دام بکا به سیاسي هغه د متحدہ انالاته ام بکا

ثقی جریدی دی چی دخپل گران ملگری امام ، خپرولی.

نقین» مجله کومه چی په انگلیسی او عربی ژبو یی ده اشتراک او گدون درلوده چی په هغه ی.

کتاب چی دافغانستان دتاریخ مختصر دی. (د مسیره» کتاب څخه داکتاب دارالقلم او «فرانکلین» موسسی خپورگری دی.)

«په خپل کتاب دسیدجمال الدین افغانی په ی اخلاقو خاوند، لوی عالم او په خپل کار کی و ذوق درلوده تر داسی اندازی دستوماننیا ی،دیر زور و اودخیر په کار کی یی دهر چا ، دده فصاحت ته هیڅ خطیب او لیکوال نشو ، او قواری دخلکو په زرونو کی دعظمت او اچوله. (د (براون) کتاب له کتاب «الثورة څخه.)

نانی فیلسوف لیکوال،خطیب او اخبار لیکونکی رته سیاسی انسان و.

«دالجزایر پیاوړی عالم دسیدجمال الدین ای: په اسلامی ټولو مناطقو او دولتونوکی په و دایمه پاتی شی لکه چی په پخوانی او قدیم یس تیرشوی دی اود هغه نوم او یادونه دایمی شوه.

نو څخه دا ثابتیری چی سیدجمال الدین افغانی عبقری فکر خاوندو، ده په خپل ژوند کی لوی

خاوندانو پرواکوله او له یی په ازهریانو جورت خرابوی.

خو سره ددی هم ازهر په هغه تاریکه دوره کی د قوی عناصرو او پیاوړو ځوانانو څخه بی برخی نه و داسی شخصیتونه په کی پیدا کیدل چی هغوی دپرمخ دپاره هڅه درلودله او غوښتل یی چی د تیرو تجربو او موجوده ضرورتونوڅخه د ژوند دجوړولودپاره استفاده وشی نوسیدجمال الدین افغانی څنگه چی ذکی او دقیق انسان و په ازهر کی یی څه دغه شانی قوی عناصرو پیاوړی ځوانان وپیژندل او هغوی د بصیرت په نور دده په خوا متوجه شول،سیدجمال الدین افغانی په ځوانان خوښ گنل او په احساساتو به یی راوستل او ځوانانو هم دسیدجمال الدین سره زیاته مینه درلودله او ددوی دتاثیر لاندی رتلل.

۹- دسیدجمال الدین افغانی په حقله په لاندی ډول لیکل شوی دی دی لیکوال،خطیب، دینی او اجتماعی مصلح او سیاسی انسان و، دی فلسفی مهم تحلیلات لری ده اسلامی ملتونه داستعمار او اجنبی او پردی مداخلو څخه دنجات په خاطر دآزادی او استقلال د لاس ته روړو دپاره بللی دی چی په خپل اتحاد او اتفاق سره خپل سیاسی او اجتماعی ژوند په قانونی او دستوری نظم برابر کری.

سیدجمال الدین ددی فکر او هدف په اساس چی د ټولو مسلمانانو دپاره مرکزیت پیدا شی په ټولو اسلامی مناطقو او دولتوکی بلنه او تبلیغ کولو او ددی مطلب ضرورت یی په غربی دولتو کی او غربی ملتو ته هم څرگند وه، ده په قاهره کی خپل کور د خپلو شاگردانو او مخلصانو دملاقات او یو تربله دکتتی او مفاهمی مرکز گرځولی و او ده په دین،فلسفه،اخلاقو اجتماعیاتو او سیاست کی د خپلو مقالو دلپاری چی په اخبارونو او مجلو کی خپریدلی او ددرس او تلقین په وسیلی وگری شول چی وطنی اوملی احساس وپاروی او دمسلمانانو په زرو کی دینی شعور او مینه ژوندی کری.

د اسلام نه دی مری اوبه یی دمیچا سره د  
صدو په اساس اختلاف درلوده بلکه ده دهرچا  
لو دپاره یی بنیادی او اساسی خدمت کولو همدا  
نو د منفعو د ساتنی دپاره دمستبدو او مرتعو  
بڼی سخته مجادله رونه کړی وه، ده دشرق او  
اوحقوقو دتامنیډو مطالبه کوله ځکه چی دده په  
د قدرت داستعمار ددسیسو هدف ؤ. همدا وجه  
ه چی دشرق او غرب خلک په دی پوه کړی  
صلح او سلم تهدیدوی، د انسانی کرامت په  
ود تامنیډو مخالف دی.

نغانی داسلام دین دخرافاتو څخه پاک تلقینوه  
ورؤ دا مقدس دین دتول بشر دخیر اوسعادت  
ی داسلام ددین قوانین او دساتیر بڼه عملی شی  
، به کامیاب او موفق شی او بشر به لویو مرتبو  
رجو او منزلو ته ورسیری.

حقیقت دی چی سیدجمال الدین خپل ټول ژوند  
بنونو دپلوشو او رنایی لاندی دخلکو د خدمت  
ره وقف کړی ؤ او دژوند دعالی هدف یی دا ؤ  
خدمت وکړی.(په رښتیا چی سید جمال الدین  
مجاهدو او کوښښ څخه دا څرگندیږی چی په  
څخه یوازنی هدف همدا درلوده چی دحق او  
وښی او داسلامی اخلاقی،اجتماعی اومدنی  
زور زیاتی او بی عدالتی مخه په ټوله دنیا او  
د اسلامی مناطقو اوممالکو کښی ونیوله شی،  
اس قوی ؤ او د تجاوز په مقابل کی پاریده، دده  
رورولی او برابری ژوندکولو مفکوره، اراده  
ه دغه لپاره کی دپیدا شوو خنډونو په مقابل کی

به دسیدجمال الدین د مرگ څخه وروسته به هم داستعمار نوکر او  
خادم وی تر څو په دی وسیلی ساده خلک داستعمار او استقلال په گټه  
او لمخون ددی لوی رهبر اومجاهد سید جمال الدین افغانی په نسبت په  
شک او تردد کی واچوی. (یعنی دمرگ څخه وروسته هغه نقشی او  
پلانونه وران کړی کوم چی سیدجمال الدین داستعمار په ضد جوړی  
کړی دی، ده دهغو دپاره په ټولو مشرق کی عناصر روزلی دی او  
دتحریک داسی مبادی اودتحریک داسی مبادی اواساسات یی ایښی دی  
چی دژوندیو او آزادو حرکتونو دپاره همیشه ورڅخه بڼه په زړه پوری  
استفاده کیدی شی).

\*\*\*

### سیدجمال الدین افغانی په خپل ژوند کی مهم هدف او اراده څه درلودله؟

ددی سوال ځواب دهغه چا دپاره آسانه دی کوم چی دسیدجمال  
الدین دژوند دمسیالو څخه معلومات لری او دده په افکارو اونظریاتو  
کی یی پوره غور او دقت کړی وی په دغه سلسله کی کله چی ما  
دسیدجمال الدین په متعلق علاوه د«العروة الوثقی» دجریدو څخه څه  
باندی پنځوسو کتابونو لوستنه او مطالعه وکړه او په مطالبو کی یی  
څیر شوم نو دا راته ثابته او څرکنده شوه چی سیدجمال الدین افغانی په  
حقیقت کی دټولو خلکو دخیر اوسعادت عاشق ؤ او ددوی آزادی،  
صلاح او فلاح یی غوښتنله، دی هرچیرته چی ؤ او هر چیرته چی تللی  
دی دخلکو احوال یی د دقیقی مطالعی لاندی نیولی دی او داجتماعی  
ژوند دمفاسدو امراضو او عللو په خوا زیات متوجه شوی دی، ده په  
دغه څیرنه کی د علاج په خواتوجه اړولی ده او په بڼه شان یی  
داجتماعی امراضو دعلاج دپاره هاند باسستی دی .

باند ه وانه چی سیدجمال الدین دهجا دشکنه مخالف نه ؤ ، ده



داس هی په دی امر چی په احساس هی شول او امپریالیستی دسیسی د هرسی خوا ده سره نه و نو مجبوره شو چی ددوم خل دپاره دیوی میاشتی څخه زیات پاتی نشو.

دیته مجبوره شوچی دهند څخه خارج شی نو کی «سویس» د بنار په خوا روان شو او هلته کال کی ورسیده اوبیا له سویس څخه داوول خل هلته تقریباً څلویښت ورځی پاتی شو نو څنگه د ځینی دینی کسانو ددبمنی احساس وکړه . مصری منطقه پریردی.

ی قمری کال کی چی مساوی د ۱۸۷۰ میلادی ترکیی په خوا متوجه شو او هلته دیو څه مودی دیته مجبوره شو چی دترکیی څخه لارشی. څخه وویستل شو دحجاز او عربستان په خوا یو څه څهلری مودی د تیرولوڅخه وروسته په دمارچ دمیاشتی په ۲۲ د ۱۲۸۸ هجری قمری خل دپاره مصر ته لاره او هلته اته کاله پاتی

بوره شو چی دمصر څخه و اوځینو داگست په کی «سویس» له بندر څخه دبیره په وسیله هند لار.

یم خل دپاره په هند کی دری کاله پاتی شواو را په هند کی دده اوسیدلو ځای محدود او سو.

۱ م کی دسیدجمال الدین دهند څخه روان شو هلته دبیره موده پاتی نشو.

۱۸ م کال کی دی دلدن څخه پاریس ته لاره.

ممالکو او ولسونو چه ده ورته خدمت کړی دی اوپه خاص ډول افغانانو او مصریانو باندی لازمه ده او ورباندی حق لری چی دده دنامه دتکریم او عزت او دافکارو او خدماتو دتقدیر او احترام دپاره په کال کی یوه ورځ احتفال ونیسی. الله پاک پراخه رحمت دی په ده وی او ترقیامته پوری څوک چی دده په لیرځی کامیاب او موفق دی وی.

### دسیدجمال الدین افغانی دژوند مختصره یادونه :

په کال (۱۲۵۴ هجری مساوی ۱۸۳۸ میلادی) کی د افغانستان دکنر په منطقه او «اسعدآباد» په قریه کی پیداشوی دی اوپه کال ۱۸۹۷ میلادی ۹ دمارچ دمیاشتی د سه شنبه په سبایی مساوی د ۱۳۱۴ هجری قمری د شوال میاشتی کی دترکیی په مرکز استانه (استانبول) کی فوت شوی دی. نو په دی حساب ده شپینته کاله ژوند کړی دی، مرگ څخه وروسته دده جثه اول د ترکیی په مرکز استانه (استانبول) دمشایخو په مقبره کی خښه شوه او بیا په (۱۹۴۴) میلادی کال کی دده خاوره او تابوت افغانستان ته نقل شو او د افغانستان په مرکز کی دفن او خښ شو.

### دسیدجمال الدین افغانی د ژوندمجمل تاریخ په هغو ممالکو کی چی اوسیدلی دی :

۱- سیدجمال الدین افغانی دکال (۱۲۴۵ هجری قمری مساوی ۱۸۳۸ میلادی) څخه دځوانی پوری په افغانستان کی دظلم، استبداد او استعمار لاندی مضطرب او پریشانه ژوند تیر کړی دی.

۲- سیدجمال الدین د اول خل دپاره هندوستان ته د تحصیل دتکمیل دپاره لاره او هلته یوکال اوڅو میاشتی او سیده او بیا بیرته افغانستان ته په (۱۲۷۳ هجری قمری مساوی ۱۸۵۷ میلادی) کال کی وگرځیده.

۴- دی حجاز عربستان ته دحج دفریضی داداعکولو دپاره لاره او په دی سفر کی دحج تقریباً په کال ۱۲۸۸ هجری قمری داسلام اوشیخه زیات

14- سیدجمال الدین دروسی څخه وویستل شو او په ۱۸۸۹ م کال کی د آلمان «مونیک» ښارته لاړه.

15- سیدجمال الدین په آلمان کی دایران دپاچا «ناصرالدین شاه» سره وکتل ده ورته عذرو کړه او زیات زوری وچپه ورسره بیرته ایران ته لاړشی همغه وچپه دهغه عذری ومنه او په ۱۸۸۹ میلادی کال کی ددوم ځل دپاره ایران ته راغی.

16- سیدجمال الدین ددوم ځل دپاره په ایران کی اوسیده خو دیوڅه لږی مودی وروسته اوضاع بدل شول او دی دایران څخه په ډیر بد حالت وشړل شو همغه وچپه په ۱۸۹۱ م کال کی بصری ته لاړ او هلته یو څه لږه موده اوسیده.

17- دی په ۱۸۹۱ م کال کی له بصری څخه دوم ځل دپاره دلندن په خواروان شو.

18- په ۱۸۹۲ میلادی کال کی دلندن څخه ددوم ځل دپاره ترکی کی ته لاړ او هلته ډیره موده پاتی شو ترڅو چپه په ۱۳۱۴ هجری قمری کال چپه د ۱۸۹۷ میلادی کال سره سمون خوری وفات شو انا لله وانا الیه راجعون.

د سید جمال الدین افغانی علمی مقام او منزلت:  
سید جمال الدین افغانی اول عربی علوم لکه نحو، صرف، معانی، بیان او بدیع ولوستل او په تاریخ کی ئی معلومات لاس ته راوړل او بیانی ددین او شریعت علوم تفسیر، حدیث فقه، اصول، کلام اوتصوف ولوستل او دخپل عصر عقلی مشهور علوم منطق او نظری او عملی فلسفه زده کړه، وائی ده دریاضیاتو او فلک علوم او څه نظریات په طب او تشریح کی هم لوستی و او هغه وخت چپه په هند کی اوسیده دریاضیاتو علوم ئی دنوی اروپائی پروگرام په اساس یادکړل.

ن په آلمانی ژبه هم پوهیده او دالمانیانو سره به ی کولی خوماته په دی حقله کوم باوری سند

### ن افغانی تالیفات :

الدهریین» رساله چپه فارسی او دری ژبی ه عربی ژبی د ابوتراب په مرستی واروله.  
«اتلس جریدی چپه دپاریس څخه خپریدلی.  
چپه کی دافغانانو مختصر تاریخ لیکل شوی

«نقین» مجلی کی دده خپری شوی مقالی.  
«التجاره» په جریدوکی دده مقالی چپه دده په ، په مستعار نوم «مظهر بن وضاح» خپریدلی.  
مشهوری جریدی «دیبیا» کی دده خپره شوی

ت کوم چپه ملگرو او دوستانو ته ئی دلیک په

ن افغانی په مصر کی اته کاله دخپلو تلقیناتو  
طبو او مقالو په وسیلی داجتماعی اصلاحاتو  
پره.

نغانی اول د «الماسونیه» حزب سره یو خای  
ی حزب جوړ کړ او په مصر کی ئی دانقلاب  
لک دظالمانو څخه خپل انسانی حقوق لاس ته

د «الردعی الدهریین» رساله ولیکله او هلته  
باره دهنديانو افکار رابیداره کړل، په هند کی  
گنی اوفعالیت باندی بندیزونه ایښودل شوی و  
، چی دانگلیسانو زیاتی نقشی شنډی کړی او  
می نفرت راوپاروی.

ن افغانی به پاریس کی د «العروة الوثقی» په  
او داستعمار په ضد ئی په قوی تحریک لاس  
به ئی تولواسلامی اوشرقی ممالکو ته دالعروة

ه دایرانی ولس دښیگنو دتامین دپاره دظلم او  
ناومت احساس وپاروه اودخلکو دخیر دپاره ئی  
کلاتو او تکلیفونو تحمیلیدل ومنل.

ده داسلامی کورنیو سره مرسته وکړه ترڅو د  
دمسلمانانو اجتماعی، اقتصادی اودینی حقوق  
ی په دی سلسله کی ده وکړی شول چی هلته  
او مجلسونه جوړکړی.

کړه چی په انگلستان او په غربی نورو ممالکو  
ان، علماء او فلاسفه په دی پوه کړی چی دوی  
و انسانی تعاون اوتساند دپاره خدمت وکړی.

## دشرق او اسلام بلکه دتول انسانیت دپاره په اجما لی ډول دده مهمو خدمتونو یادونه:

۱- په افغانستان کیده ډیرو اجتماعی اصلاحاتو ته اقدام وکړه  
حتی چی دی په حکومتی اودولتی ماموریتونو کی دامیر «محمد  
اعظم خان» په عصر کی دصدر اعظمی او مخلص مشاور مرتبی ته  
ورسیده خو سیاسی شرائط بدل شول او په دی اثر دی دمشکلاتو سره  
مخامخ شو ترڅو چی دی دپته مجبوره شو چی دافغانستان څخه  
واوخی اوکله چی په ۱۸۶۹ میلادی کال کی دافغانستان څخه وته امیر  
شیر علی خان ته ئی یو څه اصلاحی پیشنهادهونه وړاندی کړل چی  
دهغو په جمله کی په کابل کی دیوی جریدی خپریدل و همغه و چی  
امیر داپیشنهادومنه اوداخبار فنی کسانوته ئی امر وکړه چی په کابل  
کی یوه جریده خپره شی همغه و چی د «شمس النهار» په نامه په  
اووورځو کی دیو مجلی دخپریدو کار برابر او خپره شوه.<sup>1</sup>

۲- سید جمال الدین افغانی په افغانستان، هند، مصر او نورو  
هغو خایو کی چی دی هلته اوسیدلی او یادسیاحت په ډول ورغلی دی  
دهغه خای آزاد منشه ځوانان ئی دپته تحریک کړل چی دظلم استبداد،  
استعمار او استغلال په مقابل کی قیام او مقاومت وکړی.

۳- په حجاز کی سید جمال الدین افغانی دحج دفریضی داداء  
کولو څخه وروسته داسلامی شخصیتونو سره وکتل او د «ام القری»  
په نامه ئی یو حزب جوړ کړه ترڅو په دی وسیلی داسلامی ټولنی  
دمفکوری دپاره لپاره خلاصه کړی.<sup>2</sup>

<sup>1</sup>. د افغانستان د ثقافت دمجلی څخه کومه چی په عربی ژبه په ۱۹۶۵  
میلادی کال کی په قاهره کی خپره شوی ده

<sup>2</sup>. د ((الثائر الاسلامی جمال الدین الافغانی)) درسالی څخه هغه چی دشبان  
المسلمین، دهغه، غه نده، څخه اخستا، شه، ده که مه ح، به ۲۷۱، دبع

## ليکلو کی ددی لاندی مأخذونو څخه استفاده شوی ده:

مؤلف - او یا دخپړیدو ځای

سید جمال الدین افغانی جریده.

« سید جمال الدین افغانی ترجمه دمحمد عبده.  
الافغانی » محمود ابوریه.

ی حیاته و فلسفه « دکتور محمود قاسم.

عبده « استاذ محمد رشید رضا.

: عقاد.

حدیث وصلته بالاستعمار الغربی «دکتور محمد

کتابة الثقافیة سلسله د استاد حسن الشیخه.

ین «مخزومی پاشا.

تاد عبدالقادر المغربی.

احتلال الانجلیزری لمصر « مستر بلنت.

لی « محمد محلاتی. داکتاب دنجف اشرف په

ن کال طبع شوی دی.

« د «تام» له جریدی څخه په پاریس کی.

څخه چی سید جمال الدین افغانی په وخت

دا هم هغه وخت په مصر کی خپریدله.

نامه هغه کتاب څخه چی دفارسی څخه په

او عبدالمنعم حسنین اړولی دی.

مرکز اوتولنه جوړ کړی.

ده دخلکو سره خاصی مرکی علمی عمومی مجلسونه، کتنی او

خصوصی صحبتونه درلودل، ده به په مجلسونو او دمنبر دپاسه

دحرارت څخه ډکی ویناوی او خطابی ایرادولی او شاگردانو ته به ئی

په مختلفو علومو کی درس ورکولو.

دی دپخوانی اونوی فلسفی په مشکلو بحثونو پوهیده او دده علمی

څیړنی ترداسی اندازی وده کړی وه چی دفلسفی او کلام په مشکلو

مسائلو کښی دی خاصو افکارو او نظریاتو ته رسیدلی ؤ خو سیاسی

او اجتماعی نشاط او فعالیت ورباندی زیات تاثیر اچولی ؤ حتی

چی دی په دی لیاره کی مړ او شهادت مرتبی ته ورسید.

\*\*\*

- « سبیم ناس. »
- جرجی زیدان.
- ۲۱- «الثورة الفارسية» براون.
- ۲۲- «الموسوعة العربية الميسره» ددار القلم مطبعی دطباعه اونشر دپاره دفرانکلین مؤسسه.
- ۲۳- «مجلة ثقافة افغانستان» په کال ۱۹۶۵ کی په مصر کی طبع شوی.
- ۲۴- «الثائر الاسلامی جمال الدین الافغانی» داهغه رساله ده چی دشبان المسلمین دمرکز دهغی غوندی څخه خپره شوی ده کومه چی ددوشنبی په ماښام ۲۷ دربیع الاول کال ۱۳۷۷ هـ ق داکتوبر دمیاشتی په ۲۱ کال ۱۹۵۷ م کی دائره شوی وه.
- ۲۵- «زعماء الاصلاح فی العصر الحديث» استاد احمد امین.
- ۲۶- د «الديبا» مشهوری فرانسوی جریدی دنقل څخه هغه گڼه چی دسید جمال الدین افغانی او دفرانسی دمشهور فیلسوف «رینان» بحثونه ئی نشر کړی دی.
- ۲۷- «رشید رضا» دکتور ابراهیم العدوی.
- ۲۸- «محمد عبده» استاد امین عثمان.
- ۲۹- «العروة الوثقی والثورة التحريرية الكبرى» د دار العرب مطبعی خپرونه.
- ۳۰- «تاریخ الافغان فی احوال الملوك والامراء الافغانین».
- ۳۱- «جمال الدین الافغانی باعث النهضة الفكریه فی الشرق» محمد سلام مدکور.
- ۳۲- «ضیاء الخافقین» له ترجمو څخه.
- ۳۳- «المقطم» جریده دمارچ دمیاشتی کال ۱۸۹۷ میلادی گڼه.
- ۳۴- «تتمة البیان فی تاریخ الافغان» سید جمال الدین الافغانی
- ۳۵- «مجموعه المخطوطات السید جمال الدین» په کال ۱۳۴۲ هـ . ش، کی د تهران د دانشگاه طبع.
- ۳۶- «قاسم امین» دکتور ماهر حسن فهمی د عربی اعلامو سلسله.
- ۳۷- «احمد لطف» دکتور حسن فهمی د اتحاد د عربی اعلامو
- ۳۸- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۳۹- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۰- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۱- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۲- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۳- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۴- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۵- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۶- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۷- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۸- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۴۹- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۰- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۱- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۲- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۳- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۴- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۵- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۶- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۷- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۸- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۵۹- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۰- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۱- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۲- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۳- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۴- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۵- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۶- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۷- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۸- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۶۹- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۰- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۱- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۲- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۳- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۴- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۵- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۶- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۷- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۸- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۷۹- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۰- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۱- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۲- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۳- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۴- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۵- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۶- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۷- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۸- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۸۹- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۰- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۱- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۲- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۳- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۴- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۵- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۶- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۷- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۸- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۹۹- «عبد الرحمن الرافعی»
- ۱۰۰- «عبد الرحمن الرافعی»

21	دسيد جمال الدين افغانى دعصر خصوصيات
23	دسيد جمال الدين افغانى جنسيت او مليت
44	دشرق نابغه سيد جمال الدين افغانى
37	دتحصيل دپاره هندته دسيد جمال الدين افغانى سفر
37	حجاز او بيت الله شريف ته د سيد جمال الدين افغانى سفر
52	تركيي ته دسيد جمال الدين افغانى سفر او هلته هغه سياسى مسایل چي دى ورسره مخامخ شوى دى
60	دتركيي څخه دسيد جمال الدين افغانى وتل او اول حجاز اوبيا مصر به ددخ تلل
60	مصر ته دوم وار سيد جمال الدين افغانى رسيدل او هغه حالات چي ده ته په مصر كى داخل پيښ شول
85	په مصر كى دسيد جمال الدين افغانى دمدرسى او مكتب ترتيب او پروگرام:
86	داختلاف مهم هغه اسباب او علل كوم چي سيد جمال الدين افغانى په مصر كى ورسره مواجه شو او دمصر څخه دده دفراريدو اصلى منشاء
90	دسيد جمال الدين افغانى ځواب او په دهرينو باند دده رد
113	درى خصلتونه
113	لومړى خصلت
114	دوهم خصلت
114	دريم خصلت
118	(دشرق د هريان)
178	سيد جمال الدين افغانى په انگلستان كښى او هلته د ده فعاليت
198	«دسيد جمال الدين افغانى رنگ او قواره»
198	«دسيد جمال الدين عادات»

\*\*\*